165 වන කාණ්ඩය – 20 වන කලාපය தொகுதி 165 – இல.20 Volume 165 – No. 20 2006 නොවැම්බර් 07 වන අහහරුවාදා 2006 நவம்பர் 07, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 07th November, 2006



පාර්ලිමේන්තු විවාද (හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள் ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලන් සන්දේශය :

මහජන ආරක්ෂක පුකාශනය

නිවේදන :

සභා ගැබ තුළට ජංගම දුරකථන ගෙන ඒම

කථානායකතුමාගේ සහතිකය

පුශ්නවලට වාවික පිළිතුරු

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසු පුශ්නය :

මානව හිමිකම් උල්ලංඝනය කිරීමේ චෝදනා පරීක්ෂා කිරීම සදහා වන

ජයන්ත විකුමසිංහ පූජකතුමා ශාන්ත ලුසියා නවෝදෳා රජයේ පාසලේ

ව්දුහල්පති ලෙස පත් කිරීම

වරපුසාද :

පාර්ලිමේන්තු මන්තී ගරු සිවනාදන් කිපෝර් මහතාගේ නිවසට එල්ල කළ අත් බෝම්බ පුහාරය

උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත් වෙන් කිරීම :

ගරු අගුාමාතෳතුමාගේ පුකාශය

මහජන ආරක්ෂක පුකාශය

මොටර් වාහන පනත :

නියෝග

பிரதான உள்ளடக்கம்

சனாதிபதியிடமிருந்து வந்த செய்தி :

பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம்

அறிவிப்புக்கள் :

சபாமண்டபத்தினுள் செல்லிடத் தொலைபேசிகளை எடுத்துலரல் சபாநாயகரது சான்றுரை

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

தனி அறிவித்தல் மூல வினா:

மனித உரிமை மீறல் சம்பவங்களை விசாரணை செய்வதற்கான ஆணைக்குழு

வண. ஜயந்த விக்கிரமசிங்க அலர்களை சாந்த லூசியா நவோத்யா அரச பாடசாலையின் அதிபராக நியமித்தல் சிறப்புரிமை :

பாராளுமன்ற உறுப்பினர் மாண்புமிகு சிவநாதன் கிஷோரினது வீட்டின் மீதான கைக்குண்டுத் தாக்குதல்

வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங்களைப் பிரித்தல் :

மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சரினது கூற்று

பெதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம்

மோட்டார் போக்குவரத்துச் சட்டம் :

ஒழுங்குவிதிகள்

PRINCIPAL CONTENTS

MESSAGE FROM THE PRESIDENT:

Public Security Proclamation

ANNOUNCEMENTS:

Carrying Mobile Telephones into the Chamber Speaker's Certificate

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

QUESTION BY PRIVATE NOTICE:

Commission of Inquiry into alleged Human Rights Violations Appointment of Rev. Jayantha Wickremasinghe as Principal of St. Lucia Navodya Government School PRIVILEGE:

Hand-Grenade Attack on the Residence of Hon. Sivanathan Kissor, Member of Parliament

DE-MERGER OF NORTHERN AND EASTERN PROVINCES: Statement by the Hon. Prime Minister

PUBLIC SECURITY PROCLAMATION

MOTOR TRAFFIC ACT:

Regulations

 $2 - PL \ 001590 - 1,500 - (2006/11)$

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2006. නොවැම්බර් 07 වන අහහරුවාදා 2006 நவம்பர் 07, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 07th November, 2006

පු.හා. 9.30 ට පාර්ලිමේන්තුව රැස්විය. කථානායකතුමා [ගරු වි. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා] මූලාසනාරුඪ විය.

பாராளுமன்றம் மு. ப. 9.30 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு டபிள்யு. ஜே. எம். லொக்குபண்டார] தலைமை வகித்தார்கள். The Parliament met at 9.30 a.m. MR. SPEAKER [THE HON. W. J. M. LOKUBANDARA] in the Chair.

ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලත් සන්දේශය சனாதிபதியிடமிருந்து வந்த செய்தி MESSAGE FROM THE PRESIDENT

මහජන ආරක්ෂක පුකාශනය பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம் PUBLIC SECURITY PROCLAMATION

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පහත දැක්වෙන සන්දේශය අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගෙන් මා වෙත ලැබී තිබෙනවා

" ශුී ලංකා ජනාධිපති இலங்கை சனாதிபதி President of Sri Lanka

අංකය: ජිජේඑල්/ඊආර්/142 - 03

2006 නොවැම්බර් මස 02 වන දින, කොළඹ දී ය.

ගරු කථාතායකතුමති,

(40 වන අධිකාරය වූ) මහජන ආරක්ෂක ආදොපනතේ 2 වන වගන්තිය යටතේ 2006 නොවැම්බර් මස 02 දාකමින් කරනු ලබන පුකාශනය මහින් ඉහත කී ආදොපනතේ II වන කොටසේ විධිවිධාන, ශ්රී ලංකාව මුඑල්ලේම වර්ෂ 2006 නොවැම්බර් මස 02 වන දින සිට කිුයාත්මක විය යුතු බව ම විසින් පුකාශ කරන ලදී.

ඉහත කී පුකාශතය කිරීමට හේතුව මහජන සාමය ආරක්ෂා කිරීම හා මහජනතාවගේ ජීවිතයට අතාවශා සැපයීම් හා සේවා පවත්වා ගෙන යාම සඳහා බව ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 155 වන වාවස්ථාවේ (4) වන අනු වාවස්ථාව අනුව කුියා කරමින් පාර්ලිමේන්තුව වෙත දැනුම් දෙනු ලැබේ.

> අත්. කළේ: මහිත්ද රාජපක්ෂ, ජනාධිපති

පාර්ලිමේන්තුවේ ගරු කථානායකතුමා"

[මේ අවස්ථාවේදී දෙමළ ජාතික සන්ධානයේ මන්තිවරු සභා ගර්භය මැදට පැමිණ වාඩි වූහ.]

[இச்சந்தர்ப்பத்தில் தமிழ் தேசியக் கூட்டமைப்பின் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்கள் சபாமண்டபத்தின் மத்தியில் வந்து அமர்ந்தார்கள்.]

[At this stage the Members of the TNA walked into the Well of the House and sat down]

නිවේදන

அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

සභා ගැබ තුළට ජංගම දුරකථන ගෙන ඒම

சபாமண்டபத்தினுள் செல்லிடத் தொலைபேசிகளை எடுத்துவரல்

CARRYING MOBILE TELEPHONES INTO THE CHAMBER

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මේ අපේ සභා ගැබ තුළට ජංගම දුරකථන – handphones – ගෙන ඒම පිළිබඳව ආරක්ෂක අංශය විශේෂයෙන් දැනුම් දී තිබෙන බව මා මේ අවස්ථාවේදී මේ ගරු සභාවට ඉතාම ගෞරවයෙන් මතක් කරන්න කැමතියි. ඒ නිසා කරුණාකර ඒවා ගෙන ඒමෙන් වළකින්නය කියා මා ඉතාම ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. මේ පිළිබඳව පක්ෂ නායකයන්ගේ පැහැදිලි තීරණයකුත් තිබෙනවා. මේ ගැන මා දැඩි අවධානය යොමු කරනවා.

П

කථානායකතුමාගේ සහතිකය

சபாநாயகரது சான்றுரை SPEAKER'S CERTIFICATE

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ශී ලංකා පුජාතාත්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 79 වැනි වාවස්ථාව අනුව,

2006 ඔක්තෝබර් මස 26 වැනි දින –

ශී ලංකා ඉඩම් ගොඩ කිරීමේ සහ සංවර්ධනය කිරීමේ සංස්ථා (සංශෝධන) නමැති පනත් කෙටුම්පතෙහි ද,

2006 නොවැම්බර් මස 06 වැනි දින –

විවාහ ලියාපදිංචි කිරීමේ (සංශෝධන) (පනත් කෙටුම්පත් අංක 190)

විවාහ ලියාපදිංචි කිරීමේ (සංශෝධන) (පනත් කෙටුම්පත් අංක 192)

උප්පැන්න සහ මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ (සංශෝධන)

උඩරට විවාහ හා දික්කසාද (සංශෝධන)

මුස්ලිම් විවාහ හා දික්කසාද (සංශෝධන)

තේ පර්යේෂණ මණ්ඩල (සංශෝධන)

කුඩා තේ වතු සංවර්ධන (සංශෝධන)

ශී් ලංකා තේ මණ්ඩල (සංශෝධන)

අනුරාධපුර ජය ශීු මහා බෝධි සංවර්ධන අරමුදල (සංස්ථාගත කිරීමේ) නමැති පනත් කෙටුම්පත්වල ද,

මවිසින් සහතිකය සටහන් කරන ලද බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා (වෙළඳ, වාණිජ, පාරිභෝගික කටයුතු හා අලෙව් සංවර්ධන අමාතෘතුමා සහ මහාමාර්ග අමාතෘතුමා සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே - வர்த்தக, வாணிப, நுகர்வோர் அலுவல்கள், விற்பனை அபிவிருத்தி அமைச்சரும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரும் அரசாங்கக் கட்சியின் முதற்கோலாசானும்)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle - Minister of Trade, Commerce, Consumer Affairs and Marketing Development and Minister of Highways and Chief Government Whip)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු අගුාමාකාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතාතුමා වෙනුවෙන් පහත සඳහන් වාර්තා මම ඉදිරිපත් කරමි.

- (i) 2005 වර්ෂය සඳහා රාජාා උකස් හා ආයෝජන බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව ; සහ
- (ii) 2005 වර්ෂය සඳහා සුරැකුම්පත් සහ විතිමය කොමිෂන් සභාවේ වාර්ෂික චාර්තාව.

මෙම වාර්තා මුදල් හා කුමසම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

தன்றை பிலக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

2005 වර්ෂය සඳහා මහා භාණ්ඩාගාරයේ ජාතික අයවැය දෙපාර්තමේන්තුවේ කාර්ය සාධන වාර්තාව – [ගරු අශුාමාතාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතාතුමා වෙනුවට ගරු ජෙයරාජ පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා]

සභාමේසය මත තිබිස යුතුයයි තියෝග කරන ලදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, කෘෂිකර්ම, වාර්මාර්ග සහ මහවැලි සංවර්ධත අමාතාාතුමා සහ පරිසර අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් 2005 වර්ෂය සඳහා රාජා දැව සංස්ථාවේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව පරිසර කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය විමසන ලදින්. සභා සම්මත විය. නිහෝ ක්ලිය්සේවාර්ල අතු්හුස්සොණ්ඩේවාර්උපු. Question put, and agreed to.

ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා (මහාමාර්ග නියෝජා අමාතෘතුමා සහ නාගරික සංවර්ධන හා ජල සම්පාදන නියෝජා අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க - நெடுஞ்சாலைகள் பிரதி அமைச்சரும் நகர அபிவிருத்தி, நீர் வழங்கல் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. Rohana Dissanayake - Deputy Minister of Highways and Deputy Minister of Urban Development and Water Supply) ගරු කථානායකතුමනි, 2005 වර්ෂය සඳහා ජාතික ජලසම්පාදන හා ජලාපවහන මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව නාගරික සංවර්ධන හා ජලසම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය. බෑහො බැගුඡ්යේටට්ට අறුறුප්රියාත්තටටට්ටු. Question put, and agreed to. ගරු එස්. බී. නාවින්න මහතා (ගුාමීය කර්මාන්ත හා ස්වයං රැකියා පුවර්ධන අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு எஸ். பி. நாவின்ன - கிராமியக் கைத்தொழில், சுயதொழில் ஊக்குவிப்பு அமைச்சர்)

(The Hon. S. B. Nawinne - Minister of Rural Industries and Self-Employment Promotion)

ගරු කථානායකතුමනි, 2005 වර්ෂය සඳහා ලංකා කාර්මික සංවර්ධන මණ්ඩලයේ අධාක්ෂ මණ්ඩලයේ වාර්තාව සහ ගිණුම් මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව ශාමීය කර්මාන්ත හා ස්වය-රැකියා පුවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය විමසන ලදින්. සභා සම්මත විය. බෑහෝ බැගුජ්පේට්ට්ට අற්றුප්මසාත්තාට්ට්ට්ටු. Question put, and agreed to.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, ගරු වෘත්තීය හා කාර්මික පුහුණු අමාතාතුමා වෙනුවෙන් 2004 වර්ෂය සඳහා ශුී ලංකා ජාතික කාර්මික අධාාපත ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව වෘත්තීය හා කාර්මික පුහුණු කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය වීමසන ලදින්. සභා සම්මත විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු ධීවර හා ජලජ සම්පත් අමාතෲතුමා වෙනුවෙන් 2005 වර්ෂය සඳහා සීමාසහිත සීනෝර් පදනමේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව යටිතල පහසුකම් සංවර්ධන හා ධීවර නිවාස කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය වීමසන ලදින්. සභා සම්මත විය. බැහැ බැගුக්සப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, ගරු සංස්කෘතික හා ජාතික උරුමයන් පිළිබඳ අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් ශුී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ජාතික පුරාවිදහා පුතිපත්තිය – 2005 මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව ආගමික කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය විමසන ලදින්. සහා සම්මත විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, ගරු කෘෂිකර්ම සංවර්ධන අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් 2003 වර්ෂය සඳහා පශ්චාත් අස්වැත්ත පිළිබඳ තාක්ෂණ ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව කෘෂිකර්ම, වාරිමාර්ග හා මහවැලි සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරම්.

පුශ්තය වීමසන ලදින්. සභා සම්මත විය. බැහැ බැගුக්සப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථාතායකතුමති, ගරු පුාදේශීය සංවර්ධත අමාතානුමා සහ නිවාස හා ඉදිකිරීම් නියෝජා අමාතාතුමා වෙනුවෙන් 2004 වර්ෂය සඳහා ශුී ලංකා දක්ෂිණ සංවර්ධන අධිකාරියේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව සැලසුම් කිුිිිියාත්මක කිරීමේ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පිළිගන්වන ලද වාර්තා சமர்ப்பிக்கப்பட்ட அறிக்கைகள் REPORTS PRESENTED

ධර්මායතනය ආරක්ෂක සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

தர்மாயதனய பாதுகாப்புச் சங்கம் (கூட்டிணைத்தல்)

சட்டமூலம்

DHARMAYATHANA CONSERVATION SOCIETY (INCORPORATION) BILL

ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා (නියෝජා කථානායකතුමා සහ කාරක සභා සභාපතිතුමා)

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன - பிரதிச் சபாநாயகரும் குழுக்களின் தவிசாளரும்)

(The Hon. Gitanjana Gunawardena - Deputy Speaker and Chairman of Committees)

ගරු කථානායකතුමනි, ධර්මායතනය ආරක්ෂක සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවේ වාර්තාව හා එහි කාර්ය සටහන් මම ඉදිරිපත් කරමි.

වාර්තාව

''ධර්මායතනය ආරක්ෂක සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) නමැති පනත් කෙටුම්පත තීති කෙටුම්පත් සම්පාදක විසින් කරන ලද ස-ශෝධන සහිතව කාරක සභාව සලකා බැලූ අතර, මෙයට අමුණා ඇති පුනර් මුදුණයේ දැක්වෙන යථෝක්ත සංශෝධන සහිතව පනත් කෙටුම්පතට එකභ වී ඇත.'

පනත් කෙටුම්පත "ඒ "ස්ථාවර කාරක සභාව විසින් වාර්තා කරන ලද පරිදි 2006 නොවැම්බර් 16 වන බුහස්පතින්දා සලකා බලනු ලැබේ.

சட்டமூலம் நிலைக்குழு "ஏ" இனால் அறிக்கை செய்யப்பட்டவாறு 2006 நவம்பர் 16 வியாழக்கிழமை பரிசீலிக்கப்படவிருக்கிறது.
Bill, as reported by Standing Committee "A", to be considered

upon Thursday, 16th November, 2006.

II

කේ. ජයතිලක පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පතත් කෙටුම්පත

கே. ஜயதிலக்க மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமுலம் K. JAYATILLEKE FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

පූජා උඩුවේ ධම්මාලෝක හිමි

(வண. உடுவே தம்மாலோக்க தேரர்)

(Ven. Uduwe Dhammaloka Thero)

ගරු කථානායකතුමනි, කේ. ජයතිලක පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ ''ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවේ වාර්තාව හා එහි කාර්ය සටහන් මම ඉදිරිපත් කරමි.

වාර්තාව

"කේ. ජයතිලක පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ)" නමැති පනත් කෙටුම්පත නීති කෙටුම්පත් සම්පාදක විසින් කරන ලද සංශෝධන සහිතව කාරක සභාව සලකා බැලූ අතර, මෙයට අමුණා ඇති පුනර් මුදුණයේ දැක්වෙන යථෝක්ත සංශෝධන සහිතව පනත් කෙටුම්පතට එකභ වී ඇත.

පනත් කෙටුම්පත "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාව විසින් වාර්තා කරන ලද පරිදි 2006 නොවැම්බර් 16 වන බුහස්පතින්දා සලකා බලනු ලැබේ.

சட்டமுலம் நிலைக்குழு "ஏ" இனால் அறிக்கை செய்யப்பட்டவாறு 2006 நவம்பர் 16 வியாழக்கிழமை பரிசீலிக்கப்படவிருக்கிறது.

Bill, as reported by Standing Committee "A", to be considered upon Thursday, 16th November, 2006.

පෙත්සම්

மனுக்கள் **PETITIONS**

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා-පැමිණ නැත.

ගරු පී. චන්දුසේකරන් මහතා–පැමිණ නැත.

ගරු මිල්රෝයි පුනාන්දු මහතා (වැවිලි කර්මාන්ත අමාතෳතුමා සහ ගුාමීය ආර්ථික පුවර්ධන නියෝජෳ අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு மில்ரோய் பெர்னாந்து - பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சரும் கிராமியப் பொருளாதார ஊக்குவிப்புப் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. Milroy Fernando - Minister of Plantation Industries and Deputy Minister of Rural Economic Development)

ගරු කථානායකතුමනි, වෙන්නප්පුව, අලුත් මිණිපිටිය පාර, සදා සරණ තිවසෙහි පදිංචි ආර්. ජෙරාඩ් සැම්සන් පුනාන්දු මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමන් මම පිළිගත්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු දුමින්ද දිසානායක මහතා–පැමිණ නැත.

ගරු ලයනල් පුේමසිරි මහතා (සමාජ සේවා හා සමාජ සුභසාධන තියෝජා අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு லயனல் பிரேமசிறி - சமூக சேவைகள், சமூக நலனோம்புகை பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Lionel Premasiri - Deputy Minister of Social Services and Social Welfare)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සදහන් පෙන්සම් දෙක මම පිළිගන්වමි.

- කොළඹ 05, කිරුල පාර, අංක 505, පුධාන මිනුම් කාර්යාලයෙහි එම්. එච්. කේ. උදයරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම, සහ
- ගාල්ල, ශුී ලංකා වරාය අධිකාරියෙහි කුසුම් කුමාර ලම්බියස් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

ගරු චන්දුසේන විපේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசேன விஜேசிங்ஹ)

(The Hon. Chandrasena Wijesinghe)

ගරු කථාතායකතුමනි, ගාල්ල, ශුී ලංකා වරාය අධිකාරියෙහි පී. එච්. ගුණසිරී මහතගෙන් ලැබුණු පෙත්සමත් මම පිළිගන්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු රවීන්දු සමරවීර මහතා – පැමිණ නැත.

ගරු සී. ඒ. සූරියආරච්චි මහතා – පැමිණ නැත.

ගරු නන්දන ගුණතිලක මහතා – පැමිණ නැත.

ගරු අන්ජාන් උම්මා මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) அன்ஜான் உம்மா)

(The Hon. Mrs. Anjan Umma)

ගරු කථාතායකතුමති, කුරුවිට, නඩුකාර දෙණීය පදිංචි එව්. එල්. කරුණාතිලක මහතාගෙන් ලැබුණ පෙන්සමත් මම පිළිගන්වම්.

ගරු ලැරින් පෙරේරා මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) லெரின் பெரேரா)

(The Hon. Mrs. Larine Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, බොරගස්, කපුරුවන්න පදිංචි මල්ලිකා රත්නායක මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම පිළිගන්වම්.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් පෙන්සම් දෙක මම පිළිගන්වමි.

- (1) කෝට්ටෙගොඩ, දෙයියන්ගේ වත්ත, අලුත් පාර පදිංචි මරක්කල මානගේ පේුමදාස මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම, සහ
- (2) මාතර, ගබඩා වීදිය, හක්මන පාර, අංක 33/1 දරන ස්ථානයේ පදිංචි අනුර විතාරණ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ගරු සමන්සිරි හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு சமன்சிறி ஹேரத்)

(The Hon. Samansiri Herath)

ගරු කථානායකතුමනි, මංගලඑළිය, නවදන්කුලම පදිංචි ඩබ්ලිව්. ඩී. ඩී. ජගත් නිශාන්ත මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම පිළිගන්වමි.

පූජා එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(வண. எல்லாவல மேதானந்த தேரர்)

(Ven. Ellawala Medhananda Thero)

ගරු කථානායකතුමනි, මුල්ලේරියාව නව නගරය, කුඩා බුන්ගමුව, ධර්මපාල මහා විදහාලයෙහි පූජා කිතලගම ධම්මාලංකාර ස්වාමින් වහන්සේගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම පිළිගන්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පූජාා ඕමල්පේ සෝභිත හිමිපාණන් වහන්සේ–පැමිණ නැත.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙන්සම් මහජන පෙන්සම් කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදි.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளை யிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the on Committeeon Public

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ශී ලංකා ගුවන් විදුලි සංස්ථාව බද්දට ගත් GZ 5048 දරන වෑන් රථය

இலங்கை ஒலிபரப்புக் கூட்டுத்தாபனம் வாடகைக்கெடுத்த GZ 5048 இலக்க வான் வண்டி

VAN BEARING NO GZ 5048 LEASED BY SRI LANKA BROADCASTING CORPORATION

0430/'06

4. ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

் (மாண்புமிகு ர**ஞ்**சித் **அலுவி**ஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

ජනමාධා හා තොරතුරු අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

(අ) (i) කුරුණෑගල, මල්ලවපිටිය, බෝගමුව පාර, අංක 50, ලිපිනයැති සරක් චන්දු සිරිවර්ධන මහතාට අයක් මධු ටුැවල්ස් ආයතනය සතු G Z 5048 දරන මැස්ඩා වෑන් රථය ශ්‍රී ලංකා ගුවන් විදුලි සංස්ථාවේ අවශාතාවයක් මත 2006.03.05 වැනි දින සිට 2006. 04. 02 වැනි දින දක්වා බද්දට ගෙන ඇති බවත්:

- (ii) ඒ සඳහා කුලිය වශයෙන් ලංකා බැංකුවේ ටොරින්ටන් ශාඛාවේ අංක 657485 දරන චෙක්පතක් මගින් රුපියල් 35,000.00 ක මුදලක් මධු ටුැවල්ස් ආයතනය වෙත නිකුත් කර ඇති බවත්:
- (iii) මෙම වැන් රථය ඉහත සම්පූර්ණ කාල සීමාව තුළ උඩුබද්දාව පාදේශීය සභාවට අංක 10 යටතේ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් තරහ කළ නන්දන බාලසූරිය නමැති අයගේ මැතිවරණ වාහපාරයට යොදාගත් බවත්:
- (iv) දැන් එම වෑන් රථය ඉතාම අබලන් තත්ත්වයට පත්කර ඇති බවත්:

එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) මෙම වැන් රථය ඉහත කාල සීමාව තුළ මැතිවරණ පුචාරක කටයුතුවල යෙදවීමේදී ඇතිවූ ආරවුලක් මත ගල් මුල් පුහාරයට ලක්ව උඩුබද්දාව පාදේශීය සභාවේ වත්මන් සභාපති නන්දන බාලසූරිය මහතා නමින් දුම්මලසූරිය පොලිසියේ පැමිණීල්ලක්ද සටහන් කර ඇති බව එතුමා පිළිගන්තෙහිද?
- (ඇ) ශ්‍රී ලංකා ගුවන් විදුලි සංස්ථාවේ රාජකාරියට යැයි පවසා මෙම වැන් රථය මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතුවලට යොදා ගැනීම නිසා මෙම වැන් රථයට සිදුවී ඇති අලාභය වෙනුවෙන් වන්දී මුදලක් මධු ටුැවල්ස් ආයතනය වෙන ලබා දීමට එකුමා කටයුතු කරන්නෙහිද?
- (අෑ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

மக்கள் தொடர்பாடல், தகவல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) குருநாகல், மல்லவபிட்டி, போகமுவ வீதி, 50 ஆம் இலக்க விலாசத்தைக் கொண்ட திரு. சரத் சந்திர சிறிவர் தனவுக்குச் சொந்தமான மது டிரவல்ஸ் நிறுவனத்துக்குரிய GZ 5048 ஆம் இலக்க மஸ்டா வான் வண்டி இலங்கை வானொலிக் கூட்டுத்தாபனத்தின் தேவையொன்றின் பேரில் 2006.03.05 ஆம் திகதியிலிருந்து 2006.04.02 ஆம் திகதி வரை வாடகைக்கு எடுக்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும்,
 - (ii) இதற்கான வாடகையாக இலங்கை வங்கி, டொரின்ரன் கிளையின் 657485 ஆம் இலக்க காசோலையின் மூலம் ரூபா 35,000 /= மது டிரவல்ஸ் நிறுவனத்துக்கு வழங்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும்,
 - (iii) இவ்வான் வண்டி மேற்படி காலகட்டத்தினுள் உடுபத்தாவ பிரதேச சபைக்கு 10 ஆம் இலக்கத்தின் கீழ் ஐக்கிய மக்கள் விடுதலை முன்னணி சார்பில் போட்டியிட்ட நந்தன பாலசூரிய என்பவரின் தேர்தல் பிரசாரத்துக்காக பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளதென்பதையும்,
 - (iv) தற்போது மேற்படி வான் வண்டி மிகவும் பழுதடைந்த நிலைக்கு உள்ளாக்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும்

அவர் அறிவாரா?

- (ஆ) மேற்படி வான் வண்டி மேலே குறிப்பிடப்பட்ட காலகட்டத்தினுள், தேர்தல் பிரசாரப் பணிகளில் ஈடுபடுத்தப்பட்ட போது ஏற்பட்ட பிணக்கொன்றின் பேரில் கல்லால் தாக்கப்பட்டு, உடுபத்தாவ பிரதேச சபையின் தற்போதைய தலைவர் திரு. நந்தன பாலசூரியவின் பெயரில் தும்மலசூரிய பொலிஸில் முறைப்பாடொன்று பதிவு செய்யப் பட்டுள்ளதென்பதை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா?
- (இ) இலங்கை வானொலிக் கூட்டுத்தாபனத்தின் கடமை களுக்கெனக் கூறி மேற்படி வான் வண்டி தேர்தல் பிரசாரப் பணிகளுக்காகப் பயன்படுத்தப்பட்டமையால் மேற்படி வான் வண்டிக்கு நேரிட்டுள்ள நட்டம் தொடர்பில் மது டிரவல்ஸ் நிறுவனத்துக்கு நட்டஈட்டுத் தொகையொன்றை வழங்குவதற்கு அவர் நடவடிக்கையெடுப்பாரா?
- (ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Mass Media and Information:

- (a) Is he aware that
 - (i) the MAZDA van bearing No. GZ 5048 which belongs to Madhu Travels Company belonging to Mr. Sarath Chandra Siriwardhana of No. 50, Bogamuwa Road, Mallawapitiya, Kurunegala, has been leased out to the Sri Lanka Broadcasting Corporation on a requirement from 05.03.2006 to 02.04.2006;
 - (ii) an amount of Rs. 35,000/= has been issued to Madhu Travels Company as the rent for the aforesaid vehicle by a cheque bearing No. 657485 issued by the Torrington Branch of the Bank of Ceylon;
 - (iii) the van was used for the election campaign of a person by the name of Nandana Balasooriya who contested the Udabeddawa Pradeshiya Sabha from the United People's Freedom Alliance under Number 10, during the entire period mentioned above; and
 - (iv) the aforesaid van is in a very bad condition now?
- (b) Does he admit that this van was subjected to attacks of brick bats in a dispute occurred when it was being used for the election campaign during the period mentioned above and a complaint under the name of Mr. Nandana Balasooriya, the present chairman of the Udubaddawa Pradeshiya Sabha has been lodged at the Dummalasuriya police station?
- (c) Will he take action to pay a compensation to Madhu Travels Compnay for the damages caused to this van as a result of using it for the election campaign under the pretext of using it for official purposes of the Sri Lanka Boradcasting Corporation?
- (d) If not, why?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා (ජනමාධෳ හා තොරතුරු අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா - மக்கள் தொடர் பாடல், தகவல் அமைச்சர்)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa - Minister of Mass Media and Information)

- (අ) (i) බද්දට ගෙන ඇත.
 - (ii) චෙක්පතක් තිකුත් කර ඇත.
 - (iii) එසේ යොදවා නොමැත.
 - (iv) නොදනී.
- (අා) කිසිදු දේශපාලන කටයුත්තක් සඳහා අදාළ වාහනය භාවිත කර නොමැත. විදුල ළමා ගුවන් විදුලියේ පුවර්ධනය සඳහා මෙම වාහනය බද්දට ගත් අතර, පළාත් පාලන ඡන්ද කටයුතු ගැන වාර්තා ලබා ගැනීමට ද යොදවා ඇත. පොලීසියට පැමිණීල්ලක් කළ බවට කිසිදු දැනුම් දීමක් ශ්‍රී ලංකා ගුවන් විදුලි සංස්ථාවට ලැබී නොමැත.
- (ඇ) මධු ටුැවල්ස් ආයතනය විසින් වාහනයට අලාහයක් සිදු වූ බවට මේ වනතුරු ගුවන් විදුලි සංස්ථාවට දන්වා නොමැත. එම නිසා වන්දි මුදලක් ගෙවීමට සිදු නොවේ.
- (ඇ) ඉහත කරුණ අනුව අදාළ නොවේ.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

අතුරු පුශ්තයක් තිබෙනවා, ගරු කථානායකතුමනි. ඇමැතිතුමනි, මා තිතන්නේ මේ පිළිබඳ පොලීසියේ පැමිණිල්ලක් දමා තිබෙනවා. දේශපාලන කටයුතුයි කරලා තියෙන්නේ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

නැහැ, මේක අපට දන්වා නැහැ.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

පොලීසියේ වාර්තාවෙන් ඉදිරිපත් කරනවා.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

කරුණාකරලා අපට ඒක දන්වන්න කියන්න.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

පොලීසියේ දැනට පැමිණිලි කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම අලාහයක් වෙලා තිබෙනවා කියා පොලීසියට –

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

පොලීසියට පැමිණිල්ලක් කරලා තිබෙනවා නම් කරුණාකරලා ඒ අදාළ පුද්ගලයා අපට දන්වන්න. මම මේක සොයා බලා වාර්තා කරන්නම්.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

මොකද, ඒ ආයතනයෙන් වන්දියක් ඉල්ලා ලියුමකුත් එවලා තිබෙනවා.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මට දන්වන්න කියන්න. මම ඒක සොයා බලා දන්වන්නම්.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

ඔබතුමාට ලියුම ඉදිරිපත් කරන්නම්

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

හොඳයි.

ගරු බිමල් රත්තායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

දෙ වෙති අතුරු පුශ්තය මෙයයි, ගරු කථාතායකතුමති. මෙම පුද්ගලයා මෙම පුශ්තයම මටත් ඉදිරිපත් කළා. ඒ අවස්ථාවේදී මම, ගුවත් විදුලි සංස්ථාවේ එවකට හිටපු සභාපති සුනිල් සරත් පෙරේරා මැතිතුමාටත් කථා කරලා මේ ගැටලුව පිළිබඳව දැනුම් දුන්තා. මේ ගැටලුව තවම විසඳිලා නැහැ. ගරු ඇමතිතුමති. මේක තිශ්චිතව සිද්ධ වෙලා තිබෙන දෙයක්. ඒක සභාපතිතුමාත් දන්නවා. එකම දේ ඒ ගෙවීමට අදාළ කරන පුනිපාදනවලට අනුමැතිය ගන්න බැරි පුශ්තයක් තමයි එතුමාගේ පැත්තෙන් ඉදිරිපත් වුණේ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මට ලැබිලා තිබෙන පිළිතුර මෙයයි. නමුත් මේකේ තත්ත්වය වෙනස් නම් මම ඒක සොයා බලා ආපහු පාර්ලිමේන්තුවට දන්වන්නම්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 5 - (1), ගරු රංජික් අලුවිහාරේ මහතා.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පළාත් පාලන හා පළාත් සභා අමාතෲතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා මා මාසයක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 6 - (1), ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා.

ගරු රංජිත් අලූවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

ගරු කථානායකතුමති, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, සියලුම පළාත් පාලන ආයතන පිළිබඳවයි මෙම පුශ්තය අසා තිබෙත්තේ. එම නිසා ගරු කථානායකතුමනි, පළාත් පාලන හා පළාත් සභා අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්තයට පිළිතුරු දීම සඳහා මා මාස තුනක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 7 - (2), ගරු ජිනදාස කිතුලගොඩ මහතා.

ගරු ජිනදාස කිතුලගොඩ මහතා

(மாண்புமிகு ஜினதாஸ கிதுலகொட)

(The Hon. Jinadasa Kitulagoda)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථාතායකතුමති, අශුාමාතාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතාතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා මා මාසයක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්ත අංක 8 - (1), ගරු ජිනදාස කිතුලගොඩ මහතා.

ගරු ජිනදාස කිතුලගොඩ මහතා

(மாண்புமிகு ஜினதாஸ கிதுலகொட)

(The Hon. Jinadasa Kitulagoda)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, අගුාමාතෲතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතෲතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතෲතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා මා මාසයක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

සිමාසහිත සළුසල සමාගම வரையறுக்கப்பட்ட சலுசல நிறுவனம் SALUSALA LIMITED

0466/'06

10. ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

පේෂ කර්මාන්ත සංවර්ධන අමාතාෘතුමා සහ මහවැලි සංවර්ධන නියෝජා අමාතාෘතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය :

- (අ) (i) සීමාසහිත සළුසල සමාගම ස්ථාපිත කරන ලද දිනය කවදාද:
 - (ii) එහි සේවය කරන කාර්ය මණ්ඩල සාමාජිකයින් ගණන කොපමණ ද:

යන්න එතුමා මෙම සභාවට පුකාශ කරන්නෙහිද?

- (ආ) ඉකුත් වසර 05 තුළ සීමාසහිත සඑසල සමාගම ඉපැයූ පිරිවැටුම වාර්ෂික පදනමින් එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?
- (අැ) (i) 2004 ජුනි මස 01 වැනි දින වන විට සඑසල සතු වෙළෙඳ මධාාස්ථාන සහ නිෂ්පාදන ස්ථාන සංඛාාව කොපමණද;
 - (ii) සළුසල ඒකක මේ වන විට වසා දැමීමට හේතුව කුමක්ද:
 - (iii) අමතර අනවශා කාර්ය මණ්ඩලය පිළිබඳව ගනු ලැබ ඇති කිුයාමාර්ගය කුමක්ද:
 - (iv) එම කාර්ය මණ්ඩලයට කිසියම් වන්දියකට හිමිකම් ඇත්ද:
 - (v) මේ වන විට ආයතනයේ සමස්ත ණය පුමාණය කොපමණද;
 - (vi) මෙම ආයතනයේ ශුද්ධ වත්කම්වල වටිනාකම කොපමණද:

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

புடவைக் கைத்தொழில் அபிவிருத்தி அமைச்சரும், மகாவலி அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) சலுசல லிமிரெட் நிறுவப்பட்ட திகதியும்,
 - (ii) அங்கு பணியாற்றும் பணியாளர் எண்ணிக்கையையும்

அவர் இச் சபைக்கு தெரிவிப்பாரா?

- (ஆ) கடந்த 05 வருடங்களுக்கான சலுசல லிமிரெட்டின் வருட ரீதியான புரள்வை அவர் இச் சபைக்கு தெரிவிப்பாரா?
- (இ) (i) 2004 யூன் முதலாம் திகதியன்று சலுசல லிமிரெட் கொண்டிருந்த விற்பனை நிலையங்கள் மற்றும் உற்பத்தி மையங்களின் எண்ணிக்கையையும்,
 - (ii) சலுசல மையங்கள் தற்போது மூடப்படுவதன் காரணத்தையும்,
 - (iii) மேலதிகமாக, வாளாவிருக்கும் பணியாளர்கள் தொடர்பாக எடுத்த நடவடிக்கையையும்,
 - (iv) பணியாள் தொகுதியினர் நஷ்ட ஈட்டுக்கு உரித்துடையவர்களா என்பதையும்,
 - இற்றைவரை வரையிலான நிறுவனத்தின் மொத்த கடன் எவ்வளவு என்பதையும்,
 - (vi) இந் நிறுவனத்தின் நிகர சொத்துப் பெறுமதியையும்

அவர் இச் சபையில் அறிவிப்பாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Textile Industry Development and Deputy Minister of Mahaweli Development :

- (a) Will he state this House
 - (i) the date on which the Salusala Limited was established:
 - (ii) the number of Staff-members working there?
- (b) Will he inform this House per year basis the turnover of the Salusala Limited for the last 05 years?
- (c) Will he inform this House
 - (i) the number of outlets and manufacturing points of Salusala as at 1st June 2004;
 - (ii) the reason for closing Salusala units now;
 - (iii) the action taken regarding the additional idling staff; and
 - (iv) whether the staff are entilted to any compensation;
 - (v) the total debt of the Institution as at date; and
 - (vi) the net asset value of this Institution?
- (d) If not, why?

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පේෂ කර්මාන්ත සංවර්ධන අමාතාෘතුමා සහ මහවැලි සංවර්ධන නියෝජාා අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

- (අ) (i) සීමාසහිත සඑසල සමාගම ස්ථාපිත කරන ලද දිනය : 1991 නොවැම්බර් 30.
 - (ii) එහි සේවය කරන කාර්ය මණ්ඩල සාමාජිකයින් ගණන : 332.
- (ආ) ඉකුත් වසර 05 තුළ සීමාසහිත සඑසල සමාගම ඉපැයූ පිරිවැටුම වාර්ෂික පදනමිත්

වර්ෂය		මුදල (රු.)
2001	-	171,018,000
2002	-	104,871,000
2003	_	147,010,000
2004	_	132,364,000
2005	_	83,131,000

- (ඇ) (i) 2004 ජූනි මස 01 වැනි දින වන විට සඑසල සතු වෙළඳ මධාස්ථාන සංඛාාව : 24 නිෂ්පාදන ස්ථාන සංඛාාව : 02
 - (ii) සඑසල ඒකක මේ වන විට වසා දැමීමට හේතුව. සඑසල ශාඛා අතරින් කොල්ලුපිටිය ශාඛාව 2005.08.27 දින වසා දමා ඇති අතර, එයට හේතු වී ඇත්තේ එම ගොඩනැගිල්ල 2003 වසරේදී මිලියන 7.5ක පමණ වියදමක් දරමින් නවීකරණය කිරීම හේතුවෙන් විශාල නඩත්තු වියදමක් දැරීමට සිදු වීමයි. විදුලි බිල පමණක් රුපියල් ලක්ෂ 2ක් පමණ වී ඇති අතර, අඩු වෙළෙදාමක් හේතුවෙන් එම නඩත්තු වියදම් දැරීමට නොහැකි වීම හේතුවෙන් එම ගොඩනැතිල්ල බදු කුමය යටතේ ලබා දී ඇත.

චැතැම් වීදිය ශාඛාව 2005.10.12 දින වසා දමා ඇති අතර, එසේ කොට ඇත්තේ ගොඩනැභිල්ල අයිතිකරුවත් විසින් ඉල්ලා සිටීම හේතුවෙති.

මඩකලපුව ශාඛාව පවත්වාගෙන යන ලද්දේ කාතන්කුඩි පුදේශයේ වන අතර, එවකට පැවති ආරක්ෂක තත්ත්වය හේතු කොට ගෙන වෙළඳාම අවම වීම හේතුවෙන් 2004 වසරේදී එය වසා ඇත.

කොල්ලුපිටිය ලිබර්ටි ප්ලාසා හා බුන්තල ශාඛාවන් ගොඩනැහිලි අයිතිකරුවන් විසින් නැවත ඉල්ලා සිටීම හේතුවෙන් 2005 වසරේදී නැවත හාර දී ඇත.

- (iii) අමතර අනවශා කාර්ය මණ්ඩලය පිළිබඳව ගනු ලැබ ඇති කියා මාර්ගය:
 - ස්වේච්ඡා වන්දි පදනම යටතේ වන්දි ගෙවා සේවය අවසන් කිරීමට මතා භාණ්ඩාගාරය වෙත යෝජනා ඉදිරිපත් කර ඇත.
- (iv) එම කාර්ය මණ්ඩලයට කිසියම් වන්දියකට හිමිකම් ඇත්ද: ඔව්.
- (v) මේ වන විට ආයතනයේ සමස්ත ණය පුමාණය රු. මිලියන 721
- (vi) මෙම ආයතනයේ ශුද්ධ වත්කම්වල වටිනාකම:

වර්ෂය	වටිනාකම (රු.)
2001/02 -	(343,252,000)
2002/03 -	(346,155,000)
2003/04 -	(407,018,000)
2004/05 -	(376,128,000)

(ඈ) තොයෙදේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමු වන අතුරු පුශ්නය මේකයි.

ගරු අමාතාතුමා, ජාවත්ත සඑසල ආයතනයට මොනවාද වෙලා තිබෙන්නේ? [බාධා කිරීමක්] ජාවත්ත පාරේ තිබෙන සඑසල ආයතනයට මොනවාද වෙලා තිබෙන්නේ?

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු මන්නීතුමනි, දැන් සඑසල අයිනි මට නොවෙයි. සඑසල අයිනි වන්නේ පේෂකර්ම අමාතානුමාටයි. එතුමා අද ඇවිත් නැහැ. නමුන් ඒ ආයතනය පවත්වාගෙන යනවා.

ගරු රව් කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

වහලා දාලා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

වහලා?

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

සතොස වගේ වහලා දාලා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

සතොස වැහැව්වේ තමුන්නාන්සේ නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒක ලක් සතොසක් කළේ. සතොස වැහැව්වේ මගේ කාලයේ නොවෙයි. ඔබතුමාගේ කාලයේයී.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

තමුන්තාන්සේ වැඩේ දුන්නේ. කමක් නැහැ, දැන් තමුන්තාන්සේලා මේ පැත්තේ තේ. කමක් නැහැ.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔව් ඉතින් අපට වැඩ දීලා තමයි රජයේ ආයතන දණ ගහලා අපෙන් සමාව ඉල්ලන්නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

දැන් අපි දෙගොල්ලෝ එකතු වෙලා සඑසල අරිමු.

ගරු රව් කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

එතකොට හයිලෙවල් පාරේ සඑසල ආයතනය තිබෙන බිල්ඩිමට මොනවාද කර තිබෙන්නේ?

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒක පිළිබඳව හරියටම තොරතුරු මා දන්නේ නැහැ. ඒක බැංකුවට භාර දුන්නාය කියලයි ආරංචි වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ පිළිබඳව ඇමතිතුමාගෙන් තමයි දැන ගන්න ඕනෑ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 13 - (1) ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්න මහතා (අධෳාපන අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த - கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha - Minister of Education) ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් මා ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ouestion ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 14 - (1) ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, අශුාමාතාෘතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාෘතුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක නියෝජාා අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් මා ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්ත අංක 15 - ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්කි මහතා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

පුශ්න අංක 14ට මොකද වුණේ?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

14ට කල් ඉල්ලවා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

කවුද?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අධාාපන ඇමතිතුමා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

පුශ්ත අංක 15.

ගරු ටී. මහේස්වරත් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

නැහැ, 14.

ගරු සූතිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

පුශ්න අංක 15, මා අහනවා, ගරු කථානායකතුමනි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

14ක් කිව්වා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

කවුද?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අධාාපන ඇමතිතුමා.

ගරු ඒ. ඩී. සූසිල් පේමජයන්ත මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayanth)

මම කිව්වේ, 13.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

14, ගරු අධාාපන ඇමතිතුමා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

14, අධාාපන ඇමතිතුමා නොවෙයි. ඔබතුමාගේ වයර් එක මාරුවෙලා.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, රීති පුශ්නයක්. ගරු මහේස්වරන් මන්තීතුමා කියනවා, ඔබතුමාගේ වයර් මාරු වෙලාලු කියා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මට වයර් නැහැ නේ.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒක තේන්නම්. ඒක එතුමා තේරුම් ගන්න ඕනැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

වයර් නැති කෙනෙක්ගේ මාරු වෙන්න දෙයක් නැහැ නේ.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபு**ள்**ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඔව්. ඒක අපහාස කිරීමක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එකේ අපහාසයකුත් නැහැ. නැති දෙයක් තමයි කියා තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීමක්]

එහෙම කිසි දෙයක් නැහැ. ඒවා ඔක්කොම එතුමාට හාර දී තිබෙනවා. මීළභට, පුශ්න අංක 14, ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නය මා අහනවා.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු අගුාමාතෲතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතෲතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතෘතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීමට මම සති දෙකක් කල් ඉල්ලුවා. එතුමාට තමයි වයර් මාරු වෙලා තිබෙන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අන්න හරි. ඒක ඒ විධියට සදහන් වෙලා තිබෙනවා. ඔබතුමාට බොහොම ස්කුතියි.

මිළභට පුශ්න අංක 15, ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නය මා අහනවා.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්ත මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

ගරු කථාතායකතුමති, 13 වන පුශ්තය සම්බන්ධයෙන් මට දැන් ගරු මහේස්වරන් මන්නීතුමාට පිළිතුරක් දෙන්න පුළුවන්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

13 වන පුශ්නයට පිළිතුරු දෙන්න ඔබතුමාට පුළුවන්ද ? කමක් නැහැ. අපි මේ ගරු සභාවේ අවසරය ඇතිව එයට ඉඩ දෙනවා.

පාසල් වේලාව වෙනස් කිරීම නිසා වතු පාසල් ශිෂායන් මුහුණ පාන දුෂ්කරතා

பாடசாலை ஆரம்ப நேர மாற்றத்தினால் தோட்டப்புற மாணவர்கள் எதிர்நோக்கும் சிரமங்கள் DIFFICULTIES TO ESTATE STUDENTS DUE TO CHANGE OF SCHOOL TIME

0522/'06

13. ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

අධාාාපන අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

- (අ) (i) පාසල් ආරම්භ කරන වේලාව වෙනස් කිරීම හේතුවෙන් වතු කම්කරුවන්ගේ දරුවන් පාසලට නියමික වේලාවට පැමිණීමේදී බොහෝ දුෂ්කරතාවයන්ට මුහුණ දෙන බවත්:
 - (ii) නුවරඑළියේ පාසල් දුෂ්කර පුදේශ පාසල් වශයෙන් රජය විසින් පුකාශයට පත් කරනු ලැබ ඇති බවත්:
 - (iii) ශිෂායින්ට සිය වතු නිවාසවල සිට කිලෝමීටර 4, 5 ක් පමණ ඇවිද ගොස් පුධාන මාර්ගයට අවතීර්ණ වී එතැන් සිට නගරබද පාසල් දක්වා යනු පිණිස බස් රථයක ගමන් කිරීමට සිදුවන බවත්:
 - (iv) එම නිසා මෙම ශිෂායින් නියමිත වේලාවට නගරබද පාසල්වලට පැමිණීය හැකි තත්ත්වයක පසු නොවන බවත්;

එතුමා දන්නෙහිද?

[ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා]

- (ආ) (i) මෙම දුරබැහැර පුදේශවල ශිෂායින්ගේ දුක් ගැනවිල්ල සමනය කරනු පිණිස ගැනීමට අදහස් කෙරෙන පියවර මොනවාද:
 - (ii) ඉහත කී පුදේශවල පාසල් බස් රථ සේවාවන් නිතිපතා කි්යාත්මක වන්නේද;
 - (iii) මෙම පුදේශවල ධාවනයේ යොදවනු ලබන බස් රථ සංඛාාව කොපමණද;
 - (iv) පාසල් බස් රථ ධාවන කාල වේලාවන් සහ ගමනාන්තයන් කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) මෙම පුදේශවල ශිෂායින් නගරබද පාසල්වලට ඇතුළත් වීමට උක්සුකවීමේ හේතු මොනවාද:
 - (ii) නගරබද පුදේශවල පාසල්වල ඇති පහසුකම් එකී පුදේශවල පාසල්වලටද ලබා දීමට නොහැකිවීමට හේතු මොනවාද:

යන්න එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?

(අෑ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) பாடசாலையின் ஆரம்ப நேரம் மாற்றப்பட்டுள்ளமையால் மலையக பெருந்தோட்ட தொழிலாளர்களின் பிள்ளைகள் குறிப்பிட்ட நேரத்தில் பாடசாலைக்கு செல்வதில் பல சிரமங்களை எதிர்நோக்க வேண்டியுள்ளமையையும்,
 - (ii) நுவரெலியா மாவட்டத்தில் உள்ள பாடசாலைகள் கஷ்டப் பிரதேச பாடசாலைகளென அரசாங்கம் அறிவித்துள்ள மையையும்,
 - (iii) மாணவர்கள் பெருந்தோட்ட குடியிருப்புக்களிலிருந்து சுமார் 4,5 கிலோமீற்றர் தூரம் வரை நடந்து சென்று பிரதானபாதையில் செல்லும் பஸ் வண்டி மூலம் நகரப் பாடசாலைகளுக்கு செல்ல வேண்டிய நிலைமை யிலுள்ளதையும்,
 - (iv) இதனால், மேற்படி பிரதேச மாணவர்கள் நகரப்பாடசாலைகளுக்கு குறிப்பிட்ட நேரத்திற்கு செல்ல முடியாமலிருப்பதையும்

அவர் அறிவாரா?

- (ஆ) (i) மேற்படி கஷ்டப்பிரதேசத்திலுள்ள மாணவர்கனது சிரமங்களை குறைக்க மேற்கொள்ளும் நடவடிக்கை என்ன என்பதையும்,
 - (ii) மேற்படி பிரதேசத்தில் பாடசாலை பஸ்சேவை ஒழுங்காக நடைபெறுகின்றதா என்பதையும்,
 - (iii) இப்பிரதேசத்தில் சேவையில் ஈடுபடும் பாடசாலை பஸ்வண்டிகளினதும் எண்ணிக்கையையும்,
 - (iv) சேவையில் ஈடுபடும் பாடசாலை பஸ் வண்டிகளின் நேர விபரங்களையும், இட விபரங்களையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறியத்தருவாரா?

- (இ) (i) இப் பிரதேசத்திலுள்ள மாணவர்கள் நகர்ப்புற பாடசலைகளை விரும்பி செல்வதற்கான காரணத்தையும்,
 - நகர்ப்புற பாடசாலைகளிலுள்ள வசதிகளை இப்பிரதேச பாடசாலைகளுக்கு பெற்றுத்தர முடியாமைக்கான காரணத்தையும்

அவர் இச் சபைக்கு அறியத்தருவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Education:

- (a) Is he aware that,
 - (i) the children of plantation workers have been facing many difficulties in coming to school in time due to the change made in the starting time of the school;
 - (ii) the schools in the Nuwara Eliya district have been declared as difficult area schools by the Government;
 - (iii) the students have to walk nearly 4,5 km from their plantation houses to reach the main road from where they have to get a bus to go to schools in the urban areas;
 - (iv) therefore these students are not in a position to report to the urban schools in time?
- (b) Will he inform this house—
 - (i) the steps going to take to redress the grievances of students in these remote areas;
 - (ii) whether the school bus service are regular in the above areas;
 - (iii) the number of school buses being deployed in those areas;
 - (iv) the times of the school bus service and the destinations.
- (c) will he submit to this house;
 - (i) the reasons for the students of these areas to seek admission to the urban schools
 - (ii) the reason for not being able to provide the facilities available in the urban schools could be provided to these schools as well?
- (d) if not why?

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්න මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

බොහොම ස්තූතියි. ගරු මහේස්වරත් මත්තීතුමා විසිත් මේ පුශ්තය යොමු කර තිබෙන්නේ, පාසල් වේලාව පෙ.ව. 8.00ට පටන් ගැනීම වෙනුවට පෙ.ව. 7.30ට ආරම්භ කිරීමට අපි තීරණය කිරීම නිසා, විශේෂයෙන්ම නුවරඑළිය වැනි කළුකර පුදේශවල මීදුම සහිත සහ ශීතල කාලගුණය පවතින කාල සීමාව තුළදී අඳුරු ස්වභාවයක් තිබෙන නිසා එම පාසල් දරුවන්ට ඇති වන දුෂ්කරතාව සම්බන්ධයෙනුයි. මේ සම්බන්ධයෙන් සලකා බලද්දී තව කාරණයක් කියන්න ඕනෑ. ගරු කථානායකතුමනි, පාසල් පටන් ගන්නා වේලාව පෙ.ව. 7.30 දක්වා පැය භාගයකින් ඉදිරියට ගෙන ආ එම චකුලේඛයේම සඳහන් කර තිබෙනවා, එවැනි දූෂ්කරතාවට පත් වන නුවරඑළිය වැනි දිස්තුික්කවලට මීදුම සහිත කාලගුණයක් තිබෙනවා නම්, පෙ.ව. 7.30 වෙනුවට පෙ.ව. 8.00ට පාසල් අාරම්භ කරන්න ඒ පාසලේ විදුහල්පතිට තීරණය කරන්න පුළුවන් බව. ඒ අනුව, වේලාව වෙනස් කිරීම නිසා ඒ දරුවන්ට ඇති වන දුෂ්කරතාව මහ හැරවීමේ ඉඩකඩ එම චකුලේඛය මහින්ම ලබා දී තිබෙනවා. මේ පුශ්නය යොමු වෙලා තිබෙන්නේ මධාාම පළාතේ, නුවරඑළිය දිස්තුික්කය ගැනයි. අවශා නම් නැවත ඒ චකුලේඛය බලධාරීන්ට යවා අවශා සහනය ලබා දෙන්න මට පුළුවන්.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

ගරු ඇමතිතුමති, ඔබතුමා කියන දෙය මා පිළිගත්නවා. බස් සේවය පාලනය කරන්න පින්සිපල්ලාට බැහැ. බස් ධාවනය වන වෙලාව මාරු කරන්න පින්සිපල්ලාට බැහැ. ඒකයි මම මේ පුශ්නය අසා තිබෙන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නමුත් ඉස්කෝල පටන් ගන්න වෙලාව වෙනස් කරන්න පුළුවන් නේ.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්න මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

ඒක තමයි. එවැති පුදේශවල පාසල් පටත් ගත්තා වෙලාව පැය බාගයකිත් පසු පසට ගෙත ඒමට විදුහල්පතිවරුත්ට අවසර දී තිබෙනවා. හැබැයි බස් සේවය පිළිබඳ කාරණය මට අදාළ වත්තේ තැහැ. ඒක ගමනාගමන අමාතාහංශයෙන් කෙරෙන්න ඕනෑ වැඩක් ඒ පුදේශවල දරුවත්ට පාසල් යන්න පුළුවත් වන ආකාරයට බස් සේවාව සලසා දෙන්නය කියන කාරණය මම ගමනාගමන ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කරන්නම්.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

මා අසා තිබෙන පුශ්නයේ ඒ ගැනත් සදහන් කර තිබෙනවා. ඒ ගැන තමයි මම අහලා තිබෙන්නේ.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්ත මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

ඔබතුමා මා වෙත යොමු කළ පුශ්තයට පිළිතුර ලෙස පාසල් වේලාව වෙතස් කරන්න චකුලේඛයෙන්ම ඉඩ කඩ සලසා තිබෙනවා. ඒ බව තවදුරටත් අවධාරණය කර දැනුම් දී යවන්න මට පුළුවන්. බස් සේවය පිළිබඳ පුශ්තය මම ගමනාගමන ඇමතිතුමාට යොමු කරන්නම්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

සම්පූර්ණ විස්තර සහිත බොහොම හොඳ පිළිතුරක්.

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்)

(The Hon. T. Maheshwaran)

මේක කථානායකතුමාටත් වටිනවා. මොකද, ඔබතුමාගේ ආසනයත් – [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කිසිසේත්ම මට වදින්නේ නැහැ. ඒ ගැන බය වෙන්න එපා. මේ චකුලේඛය කියවනු මැනවි. එහි තිබෙනවා, ගත යුතු පියවර ගැන. ඒ ව්දුහල්පතිවරු ඒ අනුව කටයුතු කරන්න ඕනෑ. මේ පුශ්නය යොමු කළ පුද්ගලයාට ඔබතුමා කියන්න චකුලේඛය බලන්නය කියා. චිකල්ප කුියා මාර්ග ගැනීමට චකු ලේඛයෙන් ඉඩ සලස්වා තිබෙනවා. ඒක ව්දුහල්පතිගේ වගකීමක්. බස්වල වෙලාව වෙනස් කරන්න බැරි වුණන්, පාසල පටන් ගන්නා වේලාව වෙනස් කරන්න ව්දුහල්පතිට පූළුවන්.

මී ළහට, පුශ්ත අංක 15, ගරු සුනිල් හඳුන්නෙන්ති මහතා.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙන්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

මා අහනවා.

නීති විදහාල පුවේශය

சட்டக் கல்லூரி அனுமதி LAW COLLEGE ADMISSIONS

0441/'06

15. ගරු සූනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

අගුාමාතාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතාතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය:

- (අ) (i) කඩඉම් ලකුණු 69 ට වඩා ලබා ගත් ශිෂා ශිෂාාවත් 2006 ජනවාරි මාසයේදී නීති විදාහලයට බඳවා ගත් බවත්,
 - (ii) 2006 මාර්තු මාසයේදී කඩඉම් ලකුණු 69ට වඩා අඩු ශිෂා ශිෂාාවත් 11 දෙනෙකු බඳවා ගෙන ඇති බවත්,

එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) දෙනිවල, කළුබෝවිල, පීරිස් මාවතේ අංක 89/2 දරන ස්ථානයේ පදිංචි චාමන්ති දේවිකා විජයසේකර මෙනෙවිය ලකුණු 67ක් ලබා තිබියදීත්, ඇයට වඩා ලකුණු 9ක් අඩුවෙන් ලබා ගෙන ඇති ශිෂා ශිෂාාවන් නීති විදහාලයට බඳවා ගැනීමෙන් ඇයට අසාධාරණයක් සිදු වී ඇති බව එතුමා පිළිගත්තෙනිද?
- (ඇ) මෙම අසාධාරණය නිවැරදි කර චාමන්ති දේවිකා විජයසේකර මෙනෙවියට නීති විදහාලයට ඇතුළුවීමට අවස්ථාව ලබා දීමට එතුමා අවශා පියවර ගන්නෙහිද?
- (ඈ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும், உள்ளக நிருவாக அமைச்சரும், பாதுகாப்பு பிரதி அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) வெட்டுப்புள்ளிகள் 69 ஜ விட கூடுதலான புள்ளிகளைப் பெற்ற மாணவ மாணவிகள் 2006 ஆம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் சட்டக் கல்லூரியில் சேர்த்துக் கொள்ளப்பட்டனர் என்பதையும்,
 - (ii) 2006 ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் வெட்டுப்புள்ளிகள் 69 ஜ விட குறைவான புள்ளிகளைப் பெற்ற 11 மாணவ மாணவிகள் சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டுள்ளனர் என்பதையும்

அவர் அறிவாரா?

- (ஆ) இலக்கம் 89/2, பீரிஸ் மாவத்தை, களுபோவில, தெஹிவல எனும் இடத்தில் வசிக்கும் செல்வி சாமந்தி தேவிகா விஜயசேகர 67 புள்ளிகளைப் பெற்றுள்ள போதிலும் இவரை விட 09 புள்ளிகள் குறைவாகப் பெற்ற மாணவ மாணவிகளை சட்டக் கல்லூரியில் சேர்த்துக்கொண்டிருப்பதன் மூலம் இவருக்கு அநீதி இழைக்கப்பட்டுள்ளதென்பதை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா?
- (இ) இவ்வநீதியை நிவர்த்திசெய்து செல்வி சாமந்தி தேவிகா விஜயசேகரவிற்கு சட்டக் கல்லூரியில் பிரவேசிப்பதற்கான வாய்ப்பினைப் பெற்றுக் கொடுக்க தேவையான நடவடிக்கையை அவர் மேற்கொள்வாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Prime Minister, Minister of Internal Administration and Deputy Minister of Defence:

- (a) Is he aware that—
- (i) students who scored over 69 cut-off marks were enrolled to the Law College in January, 2006;
- (ii) eleven (11) students who had scored below 69 cutoff marks have been enrolled in March, 2006?

[ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්කි මහතා]

- (b) Will he admit that an injustice has been caused to Miss Chamanthi Devika Wijayasekara of 89/2, Pieries Mawatha, Kalubowila, Dehiwala by enrolling students who had scored 9 marks less than her whereas she had scored 67 marks?
- (c) Will he take necessary steps to rectify this injustice and grant an opportunity to Miss Chamanthi Devika Wijayasekara to get admission to the Law College?
- (d) If not, why?

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, අගුාමාතාෘතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාෘතුමා සහ රාජාා අාරක්ෂක නියෝජා අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා මෙම පුශ්තයට පිළිතුරු දෙනවා. මේ පුශ්තය කිහිප වතාවක්ම පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් වුණා. දැනට තිබෙන උත්තරය මේකයි. ශ්‍රී ලංකා නීති විදහාලය පාලනය කරනු ලබන්නේ නීති අධාාපන සභාව විසින් බවත්, එම ආයතනය රජයේ කිසිදු අමාතාහංශයකට, දෙපාර්තමේන්තුවකට හෝ වාවස්ථාපිත ආයතනයකට අයත් නොවන අතර, මෙය රජයේ මුදලින් නඩත්තු වන ආයතනයක් නොවන බවත් නීති විදහාලයේ විදුහල්පතිතුමා දැනුම් දී තිබෙනවා. මෙම ආයතනය පාලනය වන්නේ නීති අධාාපන සභාව සහ අගු විනිශ්චයකාරතුමාගේ සභාපතිත්වයෙන් යුත් මණ්ඩලයක් මහිනුයි, එම නිසා මේ පුශ්නයට පිළිතුරු දීමට නීතියෙන් බැඳී නැති බව විදුහල්පතිතුමා දැනුම් දී තිබෙනවා. මෙය ස්වාධීන ආයතනයක් බව සඳහන් කරමින් පිළිතුරක් එවා තිබෙනවා. අවශා නම් මා ඒ පිළිතුරු ඔබතුමාට දෙන්නම්. තත්ත්වය ඒකයි.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙන්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමාත් ජොෂ්ඨ නීතිඥයෙක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මමත් ඒ ගැන මවිතයට පත් වුණා.

ගරු සූනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

නීති විදාහලය රජයට අයිති නැහැ කියනවා නම්, ඒ ගැන රජයේ අමාතාවරයෙක් පිළිතුරු දෙන්න බැදී නැහැ කියනවා නම්, ඒක විශාල ගැටලුවක් නේ. නීති විදාහලයට බඳවා ගැනීම් –

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

රජයට අයිති නැහැ.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, විදුහල්පතිතුමා තවදුරටත් මෙසේ කියා තිබෙනවා. "ගරු නීතිපතිතුමා වෙතින් මේ පිළිබඳව විමසන ලද අතර, එතුමාගේ අංක ඊ/327/06 සහ 2006 ඔක්තෝබර් 27 දිනැති ලිපිය අනුව ගරු අශුාමාතාතුමා මේ පුශ්නයට පිළිතුරු දීමට නෛතිකව බැදී නොමැති බව දන්වා ඇත."

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

අගු විතිශ්චයකාරතුමා සභාපති වී තිබෙන්නේ නිල බලයෙන්ද, නැත්නම් –

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

තිල බලයෙන්. අග විතිසුරුතුමා සභාපති වන්නේ තිල බලයෙන්.

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

එතකොට රජයට සම්බන්ධයක් තිබෙන්න එපායැ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ. අග විනිසුරුතුමා රජයට සම්බන්ධ නැහැ.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

ගරු කථානායකතුමති, මමත් අතුරු පුශ්තයක් අහනවා. Hon. Speaker, since one of the Members of the Council of Legal Education is the Attorney-General -

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

The Secretary to the Ministry is also a Member of the Council.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Yes and since they are nominated ex-officio to the position they hold on behalf of the Government we cannot accept that the Government has no say in the policies of admission to the Law College. Therefore will the Minister consider asking these Members to urge the Council to look into this discrepancy?

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

The Hon. Prime Minister has written to the Council of Legal Education. The Council of Legal Education has sought instructions from the Attorney-General. Even the Attorney-General is of the opinion that the Hon. Prime Minister is not answerable to this Question.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

නීති විදාහලය රජයට අයිති නැත්නම් කාටද අයිති වන්නේ?

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එය ස්වාධීන ආයතනයක්. ඒක පාර්ලිමේන්තුවෙන් සංස්ථාගත කර තිබෙනවා.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

කාටද වග කියන්නේ ?

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මා කියන්නේ ඒ සඳහා උසාවියට යන්න ඕනෑය කියායි. ඒකෙන් මොනවා හෝ අසාධාරණයක් වෙනවා නම් ඒ අසාධාරණයට විරුද්ධව නීතියේ පිහිට පතන්න ඕනෑ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මේකට බෙහෙත තිබෙන්නේත් පාර්ලිමේන්තුවටමයි. පාර්ලිමේන්තුවෙන් සංස්ථාගත කරන ලද ආයතනයක් නිසා පාර්ලිමේන්තුවට පුළුවනි, ඒකට අවශා පියවරක් ගන්න. ඒකට ගත යුතු පියවර තිබෙනවා. බෙහෙත තිබෙන්නේත් මේ තැනමයි.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එහෙම නම්, මෙහෙම කරන්න පුළුවන්. මේ පිළිබඳව නීතිපතිතුමා නේ උපදෙස් දී තිබෙන්නේ. ඔබතුමාට පුළුවන්, නීතිපතිතුමා ගෙන්වා, එහෙම කරන්නේ ඇයි කියා අහන්න. ඒ සඳහා කථානායකතුමාට – පාර්ලිමේන්තුවට – බලය තිබෙනවා.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථාතායකතුමති, ඔබතුමා කිව්වා වාගේම පාර්ලිමේන්තුවේ අප විසින් පිහිටු වන ලද ආයතනයක පුශ්තයක් සම්බන්ධයෙන් යම් කිසි මැදිහත් වීමක් කරන්න පාර්ලිමේන්තුව හැටියට අපට නොහැකි නම් ඒක විශාල පුශ්නයක්. ඒ නිසා අපි ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, කරුණාකර ඒ මැදිහත් වීම කරන්නය කියා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒ මැදිහත් වීම කිරීමට පුළුවන් වන විධියට තමයි, අධිකරණ අමාතනාංශයේ ලේකම් ඒ මණ්ඩලයේ ඉන්නේ. එතුමා ඒ මණ්ඩලයේ ඉන්න එකේ හේතුව ඒකයි

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඔබතුමා හිටපු අධිකරණ අමාතෳතුමා නේ. ඔබතුමා අපට වඩා හොඳට ඒ ගැන දන්නවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මා ඒ දවස්වල උන්තර දීලා තිබෙනවා. ධාරා විජේතිලක මහත්මියයි ඒ කාලයේ ලේකම්තුමිය හැටියට හිටියේ. මෙහෙම පුශ්නයක් ඇවිල්ලා, ලකුණු පිළිබඳ පුශ්නයක් ඇවිල්ලා –

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මා හිතන්නේ ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා හිටපු අධිකරණ ඇමතිතුමා හැටියට, වර්තමාන කථානායකතුමා හැටියට නීතිපතිතුමා ගෙන්වා මේ පිළිබඳව විමසීමක් කළොත් හොඳයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒකත් පුළුවත්.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු ඇමතිතුමා, දැන් ඒ ආයතනය අධිකරණ අමාතාාාංශයේ ලේකම්තුමා නියෝජනය වෙනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ, නැහැ. අධිකරණ අමාකෳාංශයේ ලේකම්තුමා නිල බලයෙන් සාමාජිකයෙක්. එහෙම නේද?

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔව්. නිල බලයෙන් සාමාජිකයෙක් වෙන්නේ, ඒ කියන්නේ ඒ හරහා එතැන අමාතෲංශයට තිබෙන බැඳීමනේ පෙන්වන්නේ. රජයට තිබෙන බැඳීමයි ඒ පෙන්වන්නේ. ඒක අර පරම ස්වාධීනත්වයක් පිළිබඳ පුශ්නයක් නොවෙයි. ඒ අනුව පාර්ලිමේන්තුව මතු කරන පුශ්නයකටවත් උත්තර දෙන්න බැඳීමක් නැති පූර්ණ ස්වාධීන අායතනයක් හැටියට එය සලකන්න බැහැ. ඒ තරම් ස්වාධීන නම්, අර අමාතෲංශයේ ලේකම්තුමා නිල බලයෙන් පත් වෙනවාය කියා එකක් ඔතැන තියෙන්න විධියක් නැහැ.

ගරු මන්තීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

නිකම් බෝඩ් එකක් වගෙයි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒ නිසා ඔය කියන තරම් ස්වාධීන වන්න බැහැ. යම් ස්වාධීනක්වයක් ඇති. නමුත් පාර්ලිමේන්තුව මතු කරන පුශ්නයකට උත්තර නොදී –

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මේ වාගේ ආයතන කීපයක් ලංකාවේ තිබෙනවා. මා තිතන විධියට වරලත් ගණකාධිකාරීවරුන්ගේ ආයතනයත් මේ වාගේ. ඒකෙත් සාමාජිකයන් පත් කරන්නේ වෙළෙඳ ඇමතිවරයා. නමුත් ඒකට පාර්ලිමේන්තුවේ උත්තර දෙන්න මා බැඳී නැහැ.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Mr. Speaker, I agree with the Hon. Wimal Weerawansa. The Government cannot escape responsibility for this.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

No, we are not trying to escape. We are prepared to answer if the answer is provided to us.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

But, this is a matter concerning all of us.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

අපට ඕනෑ උත්තර දෙන්න. මම කැමතියි උත්තර දෙන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මේක කාගෙන් පුශ්නයක්.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඔව්, කාගෙත් පුශ්තයක්. අපේ ළමයින්ටන් මේක ඉස්සරහට බලපාන්න පූළුවන්. කාගෙත් පුශ්තයක්.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

So, why can you not ask the Secretary and the Attorney-General?

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

We have asked the Secretary. The Secretary has written to the present Principal of the Law College. The Principal has sought instructions from the Attorney-General and the Attorney-General has given the opinion.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඇමතිතුමා, ඔය කියන තරම්ම ස්වාධීන නම් කරුණාකරලා ඕක රජයට පවරා ගතිමුද?

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ. එතකොට වුණත් ඒකේ ලොකු බලපෑමක් එනවා. නැහැ. ස්වාධීන විධියටම ගියදෙන්. Let it be an independent body.

ගරු රවූෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

We are not for that. We do not want the Government to take over the Law College.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

විහිළුවටයි එතුමා එහෙම කිව්වේ. එතුමා විහිළුවට කිව්වේ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

සාමානායෙන් එතුමා විහිඑ කරන්නේ නැහැ.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ සාකච්ඡාවට අදාළව පොඩිඩක් –

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමා විහිඑවට කිව්වේ. වගකීමක් ඇතිව කිව්වා නොවෙයි.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

නැහැ. නැහැ. ඒකෙන් මා රජයට පවරා ගන්නය කියා යෝජනා කරන්නේ නැහැ. එහෙම නොකර මේ ගැටලුව විසදා ගන්නය කියන එක තමයි වෙනත් විධියකට මා කිව්වේ.

ගරු ජෙයරප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, නීතිපතිතුමා ගෙන්වලා මේ පිළිබඳව නීතිමය තත්ත්වය සාකච්ඡා කරලා, ඔබතුමා පාර්ලිමේන්තුවට කියනවා නම්, ඊට පස්සේ අපි මේ පිළිබඳව පියවරක් ගතිමු. රජයට පවරා ගැනීම නොවෙයි.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரோ)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

නැහැ, නැහැ. ගරු ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා, හුභක් දුර යන්නේ නැතිව, අධිකරණ ඇමතිතුමාට පුළුවන් ඔය පුශ්නය ඒ ලේකමිතුමාගෙන් අහන්න.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

අගමැතිතුමා අහලා තිබෙනවා, ලේකම්තුමාගෙන්.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

නැහැ, නැහැ. මම ඒක නොවෙයි කිව්වේ. අධිකරණ අමාකාහංශයේ ලේකම්තුමා දැන් මෙතැන ඉන්නවා නෙ.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමාත් උත්තරයක් එවා තිබෙනවා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michal Perera)

එතුමාගෙන් අහන්නට පුළුවන් මොකක්ද වුණේ කියලා.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමා මෙහෙම කියා තිබෙනවා, මම එතුමාගේ ලියුම කියවන්නද?

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera) හොඳයි, කියවත්ත.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා (ගාක්සාදාරාළ ඉළඹ වොර්කා ල්පුවුල් මෙ (The Hon. Jeyaraj Fernandopulle) මේ අධිකරණ අමාතාහ-ශයේ ලේකම්තුමාගේ ලියුම.

"Mr. Mahinda Bandusena, Secretary to the Hon. Prime Minister, Hon. Prime Minister's Office, Colombo.

Dear Mr. Bandusena,

Admission of Student to Law College in 2006

Hon. Prime Minister sought clarification from me on last Thursday with regard to the status of the Law College vis-a-vis the executive arm of governance.

The Law College despite being an incorporated institution, is being managed from its inception by the Council of Legal Education, headed by the Hon. Chief Justice.

As such, this institution is not a subject under the purview of any particular Ministry. The Principal, Law College as explicitly stated the correct position in his letter.

Kindly forward this comunication to the attention of the Hon. Prime Minister.

Yours sincerely, Suhada Gamalath, Secretary, Ministry of Justice and Law Reforms."

තීතිපතිතුමා එවා තිබෙනවා, මේ ලියුම.

"Mr. Mahinda Bandusena, Secretary to the Prime Minister, Prime Minister's Office, Colombo-07

Question in Parliament to be answered orally Question No. 0441/06

I refer to your letter of 23rd October, 2006.

In view of the contents of paragraph 2 of your letter, the Hon. Prime Minister is not obliged to answer the above question.

Senior State Counsel for Attorney-General."

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

නිලධාරීන් හැටියටයි ඕවා ලියා තිබෙන්නේ. ගරු ඇමතිතුමනි, මම ඇහුවේ ඒක නොවෙයි. අධිකරණ ඇමතිතුමාට අහන්න පුළුවන් මේ පුශ්නයට – ඒ ලේකමිතුමාන් ඉන්නවා නේ –

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා (ගාණපූණිල ඛාගන් ක්ලියාණි) (The Hon. Wimal Weerawansa) ළමයාට මොකද වුණේ කියලා. 3 – PL 001590 – (2006/11)

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ළමයාට මොකද වුණේ කියලා. අන්න ඒ clarification එක ගන්නා නම් පැහැදිලියි නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමා කියන්නේ මෙහෙමයි. සාමාජිකයෙක් මණ්ඩලයේ හිටිය පුශ්නය –

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒක වෙනත් පුශ්නයක්. ඒකට පාර්ලිමේන්තුවෙන් තීරණ ගන්නට බැහැ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

එහෙම නැත්නම්, [බාධා කිරීම්]

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

හොඳම දෙය, අපි තීතිපතිතුමා ගෙන්වලා මේ පිළිබඳව තීතිමය තත්ත්වය වීමසමු. මොකද මීට කලින් – අපේ ගරු ඩිව් ගුණසේකර ඇමතිතුමාත් කියන විධියට, මාත් දන්න විධියට, ඔබතුමාත් දන්න විධියට කිහිප අවස්ථාවකදීම තීත විදාහලය පිළිබඳව පුශ්න අහලා තිබෙනවා; උත්තර දීලාත් තිබෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හරියට හරි. මා අධිකරණ ඇමතිව සිටි කාලයේදී, අධිකරණ අමාතාාංශයේ උපදේශක සහාවේදී – කොම්පියුටරයේ වැරැද්දකින් ලකුණු එහා මෙහා වෙලා තිබුණු අවස්ථාවක – මා නවීන් දිසානායක මහතාගේ පුධානත්වයෙන් අනු කම්ටුවකුත් පත් කළා. ඔබතුමාත් හිටියා ඒ කම්ටුවේ.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මමත් ඒ කමිටුවේ සාමාජිකයෙක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි ඒ විධියට කටයුතු කළා.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඊට පසුව ඒ පරීක්ෂණයේදී හෙළි වුණා, නීති විදාහලයෙන් වරදක් සිදු වෙලා නැහැයි කියලා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එය කොම්පියුටරයේ වරදක්.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එය ලකුණු enter කිරීමේදී කොම්පියුටරයෙන් සිදු වූ වරදක් කියලා හෙළි වුණා.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා (ආණ්ඩුකුම වෘවස්ථා කටයුතු සහ ජාතික ඒකාබද්ධතා අමාතঃ)

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர - அரசியலமைப்பு அலுவல்கள், தேசிய ஒருமைப்பாட்டு அமைச்சர்)

(The Hon. Dew Gunasekara – Minister of Constitutional Affairs and National Integration)

ගරු කථානායකතුමති, මට මතකයි, ගරු තිශ්ශංක විජේරත්ත ඇමැතිතුමාගේ කාලයේදී –

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එතුමා අධිකරණ ඇමැතිතුමා කාලයේ.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர)

(The Hon. Dew Gunasekara)

ඔය වාගේම විභාගයකදී ලකුණු පවා ගෙන්වා පරීක්ෂණ කළා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, මම නම් කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට අයිතියක් තිබෙන්නට ඕනෑය කියලායි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක තමයි අර ලේකම් ඉන්නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතකොට කෙනෙකුට කිසිම අසාධාරණයක් කොහෙන්වත් සිදු වන්නේ නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හරි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමති, එහෙම අයිතියක් තිබිලා තිබෙනවා, ඒ අයිතිය අපි පුයෝජනයට අරගෙන තිබෙනවාය කියන එක දැන් පැහැදිලියි. ඒ අයිතියට තමයි, දැන් මේ උත්තරයෙන් අභියෝග කරලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා දැන් අලුතෙන් අයිතියක් ලබා ගැනීමේ පුශ්නයක් නැහැ. අපේ ඒ තිබුණු අයිතියට මේ උත්තරයෙන් අභියෝග කර තිබෙනවා. අන්න ඒ සම්බන්ධයෙන් වහාම පියවරක් ගත්නට කටයුතු කරන්න.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථාතායකතුමති, සමහර විට මීට ඉස්සර අහපු පුශ්තවලදී ඊට අදාළව අකුම්කතා සිදු නොවී තිබෙන්නත් පුළුවන්. මේ පුශ්තයේදී කිසියම් සිදුවීමක් සිදු වෙලා තිබෙන නිසා මේක වහනවාද දන්නෙන් නැහැ.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

අන්න හරි, අන්න හරි. ඒක වෙන්න පුළුවන්.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මම මේ කාවවත් ආරක්ෂා කරනවා නොවෙයි. එහෙම වුණාද දන්නෙන් නැහැ. නමුත් මීට කලින් උත්තර දීලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හරි තීතිපතිතුමා – [බාධා කිරීමක්] මම ගෙන්වත්තම්.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michal Perera)

Chief Justice සිටින නිසා අධිකරණයට යන්නන් බැහැ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

Chief Justice සිටියාට කමක් නැහැ, මේ පිළිබඳව අභියාචනාධිකරණයට යන්නට පුළුවන්. Board එකට විරුද්ධව තේ යන්නේ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

යන්න පුළුවන්. එතුමා නේ, එතැන ඉන්නෙක්. මෙතැනට උක්තර දෙන්න බැහැයි කියන මනුෂාා එතැනදී උක්තර දෙයිද? ඒ නිසා එහෙම බැරි නම් අපි මේ ගැන වෙනම කොම්ටියක් පත් කරලා සාකච්ඡා කරමු. එහෙම නැත්නම් – [බාධා කිරීමක්] නැහැ, කථානායකතුමාට බලයක් නැහැ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා නීතිපතිතුමාත් එක්ක සාකච්ඡා කරලා මීට පසුව නීති විදාහලයේ සිදු වන සිදුවීමක් ගැන පාර්ලිමේන්තුවට උත්තර දිය හැකි වන පරිදි නීති සංශෝධනය කරන්න ඕනෑය කියලා මා හිතනවා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரோ)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

සංශෝධනය කරන්න ඕනෑ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

සංශෝධනය කරන්න බැරිකමක් නැහැ.

පූජෳ අතුරලියේ රතන හිමි

(வண. அத்துரலியே ரதன தேரர்)

(Ven. Athuraliye Rathana Thero)

ගරු කථානායකතුමති, නීතිපතිතුමාව පාර්ලිමේන්තුවට පුශ්න කරන්නට පුළුවන්. දැනට මේ කාරණය –

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නීතිපතිතුමා පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්නවා. හැම වෙලේම එතුමා වෙනුවෙන් නියෝජිතයෙක් පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්නවා.

පූජෳ අතුරලියේ රතන හිමි

(வண. அத்துரலியே ரதன தேரர்)

(Ven. Athuraliye Rathana Thero)

ඉතින් එතුමාව පාර්ලිමේන්තුව තුළට ගෙනැල්ලා පුශ්න කරන්නට පුළුවන්. ගරු කථානායකතුමාට අපි කියා සිටින්නේ මේක කොම්පියුටරයේ වරදක් නොවෙයි කියලායි. ඉතා දැනුවත්ව සිදු වුණු දෙයක්. ඒ නිසා කරුණාකර මේ ගැන පුශ්න කරන්නට කටයුතු කරන්නය කියලා අප ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙන්නි මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු කථානායකතුමනි, මා කියා සිටින්නේ විශේෂයෙන්ම මේ ශිෂාාව ඇතුළු පිරිසකට විශාල අසාධාරණයක් සිදු වී ඇති බවයි, ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා කිව්ව ආකාරයටම. මේ සම්බන්ධයෙන් දැන් මෙතැන තිබෙන පුශ්නය වන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීම යුතු ද නැද්ද කියන දෙයට වඩා, මේ පුශ්නයට උත්තර දෙනවා ද, නැද්ද කියන කාරණයයි. මෙම පුශ්නයට උත්තර දෙන එක වහලා, මෙය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නට ඕනෑ ද, නැද්ද කියන තර්කයට, ඇවිත් තිබෙන්නේ මේ පුශ්නයට උත්තරයක් දෙන්නේ නැති වෙන්නයි. ඒ නිසා මා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, පාර්ලිමේන්තුව සම්බන්ධ ගැටලුව නිරාකරණය කර ගන්නවා වාගේම මේ නිශ්චිත පුශ්නයටත් ඒ හරහාම උත්තරය දෙන්නය කියලා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ. නැහැ, ඒක නිරාකරණය වන කොට මේකත් නිරාකරණය වන්නට ඕනෑ. ඒ කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට වග කියනවාය කියන පුශ්නය නිරාකරණය වන කොට, එතකොට ඉබේම මේ පුශ්නයට උත්තරය ලැබෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හරි. අපි නීතිපතිතුමාවත් කැඳවලා අහන්නම්. මා මේ අවස්ථාවේදී කියන්න කැමති කාරණයක් තිබෙනවා. මා අධිකරණ ඇමති හැටියට හිටපු කාලයේදී නීති විදාහලයේ ගාස්තු වැඩි කිරීමට අවශායි කියලා ඒ ලේකම්තුමිය මගෙන් අනුමැතිය පැතුවා. නමුත් මම ඉන්න තුරු ඒකට ඉඩ දුන්නේ නැහැ.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඔව්. ඉඩ දුන්නේ නැහැ. මුළු උපදේශක කාරක සභාවම ඒකට විරුද්ධ වුණා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි එහෙම කටයුතු කළේ. උපදේශක කාරක සභාවට අනුවයි මම කටයුතු කළේ. නීතිපතිතුමා කැඳවලා ඒ ගැන අහලා බලලා අපි අවශා පියවර ගතිමු. [බාධා කිරීමක්] බෙහොම ස්තූතියි.

දෙවන වටය, පුශ්න අංක 1.

සෞඛෳ ආරක්ෂණ හා පෝෂණ අමාතෳාංශයේ උපදේශකවරු

சுகாதார நலத்துறை, போசணை அமைச்சின் ஆலோசகர்கள் ADVISERS TO MINISTRY OF HEALTHCARE AND NUTRITION

0646/

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා (ගරු තිස්ස අත්තතායක මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே - மாண்புமிகு திஸ்ஸ அத்தநாயக்க - சார்பாக)

(The Hon. Ranjith Aluvihare on behalf of The Hon. Tissa Attanayake) සෞඛා ආරක්ෂණ හා පෝෂණ අමාතාතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

(අ) සෞඛ්‍ය ආරක්ෂණ හා පෝෂණ අමාතාාාංශයට සහ ඒ යටතේ ඇති ආයතනවලට, වාාවස්ථාපිත මණ්ඩලවලට සහ සංස්ථාවලට පත් කර ඇති උපදේශකවරුත් කවුරුත්ද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) ඔවුන් එසේ පත් කර ඇත්තේ කවර පදනමක් යටතේ ද:
 - (ii) ඒ සඳහා ඔවුන්ගේ සුදුසුකම් කවරේද;
 - (iii) උපදේශකවරුන් වශයෙන් ඔවුන්ට ගෙවනු ලබන වැටුප්, දීමනා සහ ලබා දී ඇති අනෙකුන් පහසුකම් කවරේද:
 - (iv) ඔවුන්ට පවරා ඇති රාජකාරි කටයුතු කවරේද:

යන්න වෙන් වෙන් වශයෙන් එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

சுகாதார நலத்துறை, போசணை அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) சுகாதார நலத்துறை, போசணை அமைச்சிற்கும் அதன் கீழுள்ள நிறுவனங்கள், சபைகள், கூட்டுத்தாபனங்கள் ஆகியவற்றிற்கும் நியமிக்கப்பட்டுள்ள ஆலோசகர்கள் யாவர் என்பதை தனித்தனியாக அவர் இச் சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஆ) (i) இவர்கள் எவ்வடிப்படையில் இவ்வாறு நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர்,
 - (ii) இதற்கான அவர்களின் தகைமைகள் யாவை,
 - (iii) ஆலோசகர்கள் என்ற வகையில் இவர்களுக்கு வழங்கப்படும் சம்பளம், கொடுப்பனவுகள் மற்றும் வழங்கப்பட்டுள்ள ஏனைய வசதிகள் யாவை,
- (iv) அவர்களுக்கு ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ள கடமைகள் யாவை என்பதை அவர் தனித்தனியாக குறிப்பிடுவாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Healthcare and Nutrition:

- (a) Will he inform separately to this House, the names of advisors appointed to the Ministry of Healthcare and Nutrition and to the Institutions, Statutory Boards and Corporations which come under the Ministry?
- (b) Will he state separately—
 - (i) the basis on which they were appointed,
 - (ii) their qualifications;
 - (iii) the salaries and allowances paid to them and other facilities enjoyed by them as advisors; and
 - (iv) the duties that have been entrusted to them?
 - (c) If not, why?

ගරු වඩිවේල් සුරේෂ් මහතා (සෞඛෳ ආරක්ෂණ හා පෝෂණ නියෝජෳ අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ் - சுகாதார நலத்துறை, போசணை பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Vadivel Suresh – Deputy Minister of Healthcare and Nutrition)

Sir, I am tabling the answer.

- (අ) විශේෂඥ වෛදා එස්. සිවකුමාරත් මහතා.
- (අා) (i) කොන්නුාක් පදනම යටකේ.
 - (ii) විශේෂඥ වෛදා
 - (iii) විශුාම ගත්තා අවස්ථාවේ ලබා ගත්තා ලද අවසාන වැටුප වන රු. 63,281.00 මුදල පමණි.
 - (iv) ආරෝගාශාලා විශිෂ්ට රාකවරණ පිළිබඳව උපදේශක කටයුතු.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

මහාමාර්ග අමාතහාංශයේ උපදේශකවරු நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சின் ஆலோசகர்கள் ADVISERS TO MINISTRY OF HIGHWAYS

0647/'06

2. ගරු රංජින් අලූවිහාරේ මහතා (ගරු තිස්ස අත්තනායක මහතා වෙනුවට) (மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே - மாண்புமிகு திஸ்ஸ அத்தநாயக்க - சார்பாக)

(The Hon. Ranjith Aluvihare on behalf of The Hon. Tissa Attanayake) වෙළෙඳ, වාණිජ, පාරිභෝගික කටයුතු හා අලෙව් සංවර්ධන අමාතාාතුමා සහ මහාමාර්ග අමාතාාතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

- (අ) මහාමාර්ග අමාතාාංශයට සහ ඒ යටතේ ඇති ආයතනවලට, වාවස්ථාපිත මණ්ඩලවලට සහ සංස්ථාවලට පත් කර ඇති උපදේශකවරුන් කවුරුත්ද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) (i) ඔවුන් එසේ පත් කර ඇත්තේ කවර පදනමක් යටතේ ද:
 - (ii) ඒ සඳහා ඔවුන්ගේ සුදුසුකම් කවරේද:
 - (iii) උපදේශකවරුන් වශයෙන් ඔවුන්ට ගෙවනු ලබන වැටුප්, දීමනා සහ ලබා දී ඇති අනෙකුන් පහසුකම් කවරේද:
 - (iv) ඔවුන්ට පවරා ඇති රාජකාරි කටයුතු කවරේද: යන්න වෙන් වෙන් වශයෙන් එකුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

வர்த்தக, வாணிப, நுகர்வோர் அலுவல்கள், விற்பனை அபிவிருத்தி அமைச்சரும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

(அ) நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சிற்கும் அதன் கீழுள்ள நிறுவனங்கள், சபைகள், கூட்டுத்தாபனங்கள் ஆகியவற்றிற்கும் நியமிக்கப்பட்டுள்ள ஆலோசகர்கள் யாவர் என்பதை தனித்தனியாக அவர் இச் சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

නිලධාරියෙකි

කොන්නුාන්

ශී ලංකා ඉංජිනේරු සේවයේ

ව්ශාමික නිලධාරියෙකි

- (ஆ) (i) இவர்கள் எவ்வடிப்படையில் இவ்வாறு நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர்,
 - (ii) இதற்கான அவர்களின் தகைமைகள் யாவை,
 - (iii) ஆலோசகர்கள் என்ற வகையில் இவர்களுக்கு வழங்கப்படும் சம்பளம், கொடுப்பனவுகள் மற்றும் வழங்கப்பட்டுள்ள ஏனைய வசதிகள் யாவை,
 - (iv) அவர்களுக்கு ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ள கடமைகள் யாவை என்பதை அவர் தனித்தனியாக குறிப்பிடுவாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Trade, Commerce, Consumer Affairs and Marketing Development and Minister of Highways:

- (a) Will he inform separately to this House, the names of advisors appointed to the Ministry of Highways and to the Institutions, Statutory Boards and Corporations which come under the Ministry?
- (b) Will he state separately—
 - (i) the basis on which they were appointed,
 - (ii) their qualifications;
 - (iii) the salaries and allowances paid to them and other facilities enjoyed by them as advisers; and
 - (iv) the duties that have been entrusted to them?
- (c) If not, why?

ගරු ජෙයථාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා (மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே) (The Hon. Jeyaraj Fernandopulle) ගරු කථාතායකතුමති, මා එම පුශ්තයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

*සභා මේසය මත තබන ලඳ පිළිතුර : சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை : Answer tabled :

ඩී. පී. මල්ලවආරච්චි

mswer tabiea .						
<i>(q)</i>	(z)(i)	(ii)	(iii)	(iv)	(\$7)	
		මාර්ග ස	<i>ෞවර්ධන අධිකාරිය</i>			
එල්. එස්. අබේගුණරත්න	කොන්තුාත්	නීතිඥ, හිටපු විනිසුරු	රු. 32,350/- පුවාහන පහසුකම්, දුරකථන පහසුකම්	මභාමාර්ග අමාකෲංශයට අදාළ සියලුම නීතිමය කටයුතු	අදාළ තොවේ	
ආර්. එම්. ඒ. වීරරක්න	කොත්තුාත්	වරලත් ඉංජිතේරු, රාජා සංවර්ධන හා නිර්මාණ නීතිශත සංස්ථාවේ හිටපු සාමානාාධිකාරී	රු. 70,000/- පුවාහන පහසුකම් දුරකථන පහසුකම්	සුඑ පරිමාණ යටිතල පහසුකම් පුතරුත්ථාපතය කිරීමේ හා ඉහළ නැංවීමේ වාාපෘතියේ හා සුනාමියට ලක් වූ පුදේශ පුනරුත්ථාපන වාාපෘතියේ කටයුතු	අදාළ නොවේ	
		මාර්ග වෘහපෘති ස	ැකසීමේ පහසුකම් වෘහපෘතිය			
එන්. වරුසවිතාරණ	කොන්තුාත්	මහාභාණ්ඩාගාරයේ, හිටපු රාජා හිණුම් අධාක්ෂ ජනරාල් ශුී ලංකා ගණකාධිකාරී සේවයේ I පංතිය	රු. 60,000/- පුවාහන පහසුකම්, දුරකථන පහසුකම්	මහාමාර්ග අමාතෲංශයේ හා ඒ යටතේ ඇති සංවර්ධන වෘාපෘති වලට අදාළ පුසම්පාදන උපදේශක කටයුතු හා සම්බන්ධීකරණ කටයුතු	අදාළ නොවේ	
දක්ෂිණ පුවාහන සංවර්ධන වනපෘතිය						
එව්. ආර්. එම්. ජයසේකර	කොන්නුාත්	ශී ලංකා සැලසුම් සේවයේ I විශුාමික නිලධාරියෙකි	රු. 25,000/- පුවාහන පහසුකම්, දුරකථන පහසුකම්	මහජන ගැටලු විසදීම හා ආදායම් පුනරුත්ථාපන උපදේශක	අදාළ නොවේ	
එව්. එම්. රූපසිංන	කොන්නුාත්	ශී.ලං.ප.සේ. I පංතියේ විශුාමික	රු. 22,500/- පුවාහන	පාරිසරික හා සමාජ බලපෑම්	අදාළ නොවේ	

පහසුකම්, දුරකථන පහසුකම්

පහසුකම්, දුරකථන පහසුකම්

රු. 52,500/- පුවාහන

උපදේශක

භූ තාක්ෂිණික ඉංජිනේරු උපදේශක අදාළ නොවේ

තිවාස හා ඉදිකිරීම් අමාත්හාංශයේ උපදේශකවරු ක් කොට්ටු, நී ர் மாணத்துறை அமைச்சின் ஆலோசகர்கள் ADVISERS TO MINISTRY OF HOUSING AND CONSTRUCTION

0648/'06

 ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා (ගරු තිස්ස අත්තතායක මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே - மாண்புமிகு திஸ்ஸ அத்தநாயக்க - சார்பாக)

(The Hon. Ranjith Aluvihare on behalf of the Hon. Tissa Attanayake)

නිවාස සහ ඉදිකිරීම් අමාතෳතුමියගෙන් ඇසූ පුශ්නය :

- (අ) නිවාස සහ ඉදිකිරීම් අමාතාහංශයට අයත් සහ ඒ යටතේ ඇති අායතනවලට, වාවස්ථාපිත මණ්ඩලවලට සහ සංස්ථාවලට පත් කර ඇති උපදේශකවරුත් කවුරුත්ද යන්න එතුමිය මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) (i) ඔවුන් එසේ පත් කර ඇත්තේ කවර පදනමක් යටතේ ද:
 - (ii) ඒ සඳහා ඔවුන්ගේ සුදුසුකම් කවරේද:
 - (iii) උපදේශකවරුත් වශයෙන් ඔවුන්ට ගෙවනු ලබන වැටුප්, දීමනා සහ ලබා දී ඇති අනෙකුත් පහසුකම් කවරේද:
 - (iv) ඔවුන්ට පවරා ඇති රාජකාරී කටයුතු කවරේද:

යන්න වෙන් වෙන් වශයෙන් එතුමිය සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

வீடமைப்பு, நிர்மாணத்துறை அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) வீடமைப்பு, நிர்மாணத்துறை அமைச்சிற்கும் அதன் கீழுள்ள நிறுவனங்கள், சபைகள், கூட்டுத்தாபனங்கள் ஆகியவற்றிற்கும் நியமிக்கப்பட்டுள்ள ஆலோசகர்கள் யாவர் என்பதை தனித்தனியாக அவர் இச் சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஆ) (i) இவர்கள் எவ்வடிப்படையில் இவ்வாறு நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர்:
 - (ii) இதற்கான அவர்களின் தகைமைகள் யாவை;
 - அலோசகர்கள் என்ற வகையில் இவர்களுக்கு வழங்கப்படும் சம்பளம், கொடுப்பனவுகள் மற்றும் வழங்கப்பட்டுள்ள ஏனைய வசதிகள் யாவை;
 - (iv) அவர்களுக்கு ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ள கடமைகள் யாவை என்பதை அவர் தனித்தனியாக குறிப்பிடுவாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Housing and Construction:

- (a) Will he inform separately to this House, the names of advisers appointed to the Ministry of Housing and Construction and to the Institutions, Statutory Boards and Corporations which come under the Ministry?
- (b) Will she state separately—
 - (i) the basis on which they were appointed,
 - (ii) their qualifications;
 - (iii) the salaries and allowances paid to them and other facilities enjoyed by them as advisers; and
 - (iv) the duties that have been entrusted to them?
- (c) If not, why?

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථාතායකකුමති, නිවාස හා ඉදිකිරීම් අමාතාෘතුමිය වෙනුවෙන් මා ඒ පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

*සභා මේසය මත තබන ලද පිළිතුර :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :

Answer tabled:

- (අ) ඔව්
 - (1) ඒ. එස්. ලෙබ්බේ මහතා
 - (2) ඒ. අයි. විකුම මහතා.
- (ආ) (i) අමාතා මණ්ඩල අනුමැතිය මත වසරක් සඳහා කොන්තුාත් පදනමින් පත් කර ඇත.
 - (ii) කරුණාකර අංක 01 ඇමුණුම බලන්න.
 - (iii) කරුණාකර අංක 02 ඇමුණුම බලන්න.
 - (iv) කරුණාකර අංක 03 ඇමුණුම බලන්න.
- (ඇ) පැත තොනහී.

ඇමුණුම් අංක 01

ඒ. එස්. ලෙබ්බේ මහතා

සුදුසුකම් : බී. එස්. සී. ඉංජිනේරු (සිව්ල්) – ශී ලංකා එම්. එස්. සී. ඉංජිනේරු (ජලසම්පත් හා පරිසර) – නයිජීරියාව

- * ඉදිකිරීම් සහ ඒ හා සම්බන්ධ කර්නවායෙන්හි වසර 29ක පළපුරුද්ද, සහ විශේෂයෙන් නැහෙනහිර පළාතේ සංවර්ධන කාර්යයන්හීදී විවිධ පුනිපත්ති සහ විවිධ වැඩ සටහන් කුියාත්මක කර තිබීම.
- * උපදේශක ඉංජිනේරුවරයෙකු වශයෙන් නයිජීරියාවේ ඉදිකිරීම ක්ෂේතුයේ පළපුරුද්ද ලබා ඇත.
- * 1994 සිට 2000 දක්වා වරාය සංවර්ධන පුනරුත්ථාපන පුතිසංස්කරණ අමාතනාංශයේ සහ 2000 සිට 2002 දක්වා නැහෙනහිර සංවර්ධන, පුනරුත්ථාපන, පුනිසංස්කරණ සහ ශාමීය නිවාස සංවර්ධන අමාතනාංශවල උපදේශක වශයෙන් කටයුතු කිරීම.

ඒ. අයි. විකුම මහතා

සුදුසුකම්

- : * ශීූ ලංකා පරිපාලන සේවයේ I පංතියේ විශාමික නිලධාරියෙකි.
 - * දිවයිනේ විවිධ පළාත්වල විවිධ තනතුරුවල වසර 28ක් සේවය කර ඇත.
 - * 1992 සිට 1997 දක්වා අම්පාර දිස්තික්කයේ දිස්තික් ලේකම් ලෙස සහ 2001 සිට 2003 දක්වා ස්වදේශ කටයුතු, පළාත් සභා භා පළාත් පාලන අමාතාහ-ශයේ ලේකම් වශයෙන් සේවය කර ඇත.

ඒ. එස්. ලෙබ්බේ මහතා

මාසික දීමතාව : රු. 25000.00

අනෙකුත් දීමනා : පුවාහන කටයුතු සඳහා රු. 20000.00 දීමනාවක්.

ඒ. අයි. විකුම මහතා

මාසික දීමනාව : රු. 29,750.00

(විශුාම ලැබූ අවස්ථාවේදී අවසන් වරට ලැබූ වැටුප)

අනෙකුත් දීමතා : පුවාහන කටයුතු සඳහා රු. 20000.00 දීමතාවක්.

ඒ. එස්. ලෙබ්බේ මහතා

රාජකාරී

- : * නිවාස සහ ඉදිකිරීම් කටයුතු පිළිබඳ පුනිපන්ති සැකසීමෙහිලා අමාතාහ-ශයට සහායවීම සහ වැඩ සටහන් කුියාත්මක කිරීම සඳහා උපදේශාත්මක සේවා සැපයීම.
 - * සුනාමියෙන් විනාශ වූ නිවාස හා ඒකාබද්ධ ජලසම්පාදන වැඩසටහන් කර ගෙන යෑම සඳහා උපදේශකත්වය.
 - * නිවාස සහ ඉදිකිරීම් ක්ෂේතුයේ සනීපාරාක්ෂක යටිතල පහසුකම් සැලසීමට අදාළ රාජකාරී සම්බන්ධයෙන් උපදෙස් ලබාදීම.
 - * ගරු ඇමකිකුම්ය සහ ලේකම් විසින් පවරනු ලබන වෙනන් උපදේශාත්මක සේවාවන් ලබා දීම.

ඒ. අයි. විකුම මහතා

රාජකාරී

- * නැහෙනහිර පළාතේ පශ්චාත් සුතාම් කටයුතු අධීක්ෂණය සහ සම්බන්ධීකරණය කිරීම.
- * නිවාස සහ ඉදිකිරීම් අමාතාහංශය යටතේ ඇති ආයතන ප්‍රතිසංචි ධානය කිරීමේ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශනය හා අධික්ෂණය.
- * ගරු ඇමතිතුම්ය සහ ලේකම් විසින් පවරනු ලබන වෙනත් උපදේශාත්මක සේවාවක් සැපයීම.

ඔලුවිල් වරාය ඉහුුුුුුුුුුුුුුුුුුුුු OLUVIL HARBOUR

0503/'06

9. ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා (ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே - மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர - சார்பாக)

(The Hon. Ranjith Aluvihare on behalf of The Hon. Dayasiri Jayasekara)

විදේශ කටයුතු අමාතාෘතුමා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතාෘතුමාගෙන් ආසු පුශ්නය:

- (අ) ඉදිකිරීමට සැලසුම්කර ඇති ඔලුවිල් වරාය සම්බන්ධයෙන් මේ වන විට ගෙන ඇති පියවර කවරේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) දැනටමන් යම් සේවක පිරිසක් මෙහි සේවය සඳහා අනුයුක්ත කර ඇති බව එකුමා පිළිගන්නෙහිද?
- (අ₇) (i) එසේ නම් එම සේවක සංඛාාව කොපමණද;
 - (ii) ඔවුන්ට ලබා දෙන වැටුප් පරිමාණ කවරේද:
 - (iii) ඒ ඒ නිලධාරීන් සඳහා සපයා ඇති නිල වාහන සංඛ්‍යාව සහ අනෙකුත් වරප්‍රසාද කවරේද:සහ
 - (iv) ඒ සඳහා වැය වන වාර්ෂික මුදල කොපමණද:

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ)නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சரும், துறைமுகங்கள், விமான சேவைகள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) நிர்மாணிப்பதற்கு திட்டமிடப்பட்டுள்ள ஒலுவில் துறைமுகம் தொடர்பாக இற்றைவரை மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ள நடவடிக்கைகள் யாவையென்பதை அவர் இச் சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஆ) ஏற்கனவே ஒரு பணியாட்குழு இங்கு சேவையாற்றுவதற்காக அமர்த்தப்பட்டுள்ளது என்பதை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா?
- (இ) (i) ஆமெனில், இவ் ஊழியர்களின் எண்ணிக்கை யாது என்பதையும்,
 - இவர்களுக்கு வழங்கப்படும் சம்பள அளவுத்திட்டம் என்ன என்பதையும்,
 - (iii) இவ் உத்தியோகத்தர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள உத்தியோக பூர்வ வாகனங்களின் எண்ணிக்கை மற்றும் ஏனைய சிறப்புரிமைகள் யாவை என்பதையும்,
 - (iv) அதற்காக செலவுசெய்யப்படுகின்ற வருடாந்த பணத்தொகை யாது என்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Foreign Affairs and Minister of Ports and Aviation :

- (a) Will he inform this House the steps that have been taken regarding the Oluwil Harbour which has been planned to be constructed?
- (b) Will he accept that certain employees have already been attached for service there?
- (c) Will he state,—
 - (i) if so, the number of such employees;
 - (ii) their salary scales;
 - (iii) the number of official vehicles given and other perks enjoyed by those respective officers; and
 - (iv) the annual expenditure incurred on it?
- (d) If not, why?

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, විදේශ කටයුතු අමාතෳතුමා සහ වරාය හා ගුවත් සේවා අමාතෳතුමා වෙනුවෙන් මා ඒ පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

්සහා මේසය මත තබන ලද පිළිතුර : ජාගාධ්උදුණුම කොස්සාටාට්ට නිකට : Answer tabled :

- (අ) ඔලුවිල් වරාය ඉදි කිරීමේදී අවශා වන ඉඩම් මිලදී ගැනීමේ කටයුතු 70%ක් පමණ දැනට අවසන් කර ඇත. ඔලුවිල් ව්‍වාපෘතිය සඳහා අවශා අනෙකුත් ඉඩම් පවරා ගැනීම සඳහා දැනට කටයුතු කරමින් පවතී. ඔලුවිල් වරාය ඉදි කිරීමත් සමභ ජීවිකාව කර ගැනීම අපහසු වන නිසා ධීවරයින් සාමාජිකත්වය දරන ධීවර සමූපකාර සම්ති සඳහා වන්දී මුදල් ගෙවීමට දැන් සැලසුම් සකස් කරමින් පවතී. ඉදිකිරීම් කටයුතු සඳහා අවශා වන කළුගල් ලබා ගැනීමට අතිරේක ගල්වල පහසුකම් සඳහා පුරාවිදහා දෙපාර්තමේන්තුවේ නිර්දේශ අපේක්ෂාවෙන් සිටී. ඉදිකිරීම් කොන්තුාත්කරු සමහ සාකච්ඡා කිරීම සඳහා අමාතා මණ්ඩලය පත් කරන සාකච්ඡා කම්වුවක් පත් කිරීම සඳහා අනුමැතිය ඉල්ලමින් අමාතා මණ්ඩල සංදේශයක් ඉදිරිපත් කිරීමට කටයුතු කරනු ඇත.
- (අා) ඔව්.
- (ඇ) (i) 345 මෙයින් සේවකයින් 263 දෙනෙකු වහාම කොළඹට මාරු කිරීමට කටයුතු යොදා ඇත.
 - (ii) මෙම සේවකයින් අතර විවිධ වැටුප් පරිමාණවල සේවකයින් සිටින අතර අවම වැටුප් පරිමාණය අංක 23 (රු. $8,500/-105 \times 10+110 \times 10,120 \times 8 =$ රු. 11,610/-) වන අතර ඉහලම වැටුප් පරිමාණය අංක 06 (රු. $16,870/-560 \times 10+595 \times 5 =$ රු. 22,445/-) වේ. අනෙකුත් සේවකයින් මෙම වැටුප් පරිමාණ දෙක අතර සිටින සේවකයින්
 - (iii) ඔලුවිල් වරාය වාාපෘතිය සඳහා ලබා දී ඇති වාහන සංඛාාව 01කි. එහි සේවය කරන නිලධාරීන්ට සේවයේ අවශාතාවන්ට අනුව ලැබිය යුතු දීමනා සහ වරපුසාද හැර වෙනත් විශේෂ හිමිකම් ලබා දී නොමැත.
 - (iv) මෙම වරාය වාහපෘතියෙහි 2005 වසරේ සේවක වැටුප් ඉන්ධන, ව්දුලිය සහ අනෙකුත් වියදම් සඳහා වැය වූ මුදල පහත දක්වා ඇත.

ගෙවන ලද වැටුප්	ბ ₇ .	93,127,409.62
ගෙවන ලද අතිකාල	ბ ₇ .	8,471,053.46
ගමන් වියදම් හා යැපීම් දීමනා	ბ ₇ .	211,886.75
විදුලිය, ඉන්ධන හා වෙනක් වියදම් එකතුව	ძ ე. ძ ე.	1,076,078.76 102,886,428.59

(ඈ) පැන නොනහී.

ස්වේච්ඡා ගුරුවරුන් ස්ථිර සේවයට බඳවා ගැනීම

தொண்டர் ஆசிரியர்களை நிரந்தர சேவையில் சேர்த்தல் RECRUITMENT OF VOLUNTEER TEACHERS TO PERMANENT SERVICE

0422/'06

11. ගරු නිහාල් ගලප්පත්ති මහතා (ගරු ඇල්. ඒ. වසන්ත පියතිස්ස මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு நிஹால் கலப்பத்தி - மாண்புமிகு எல். ஜீ. வசந்த பியதிஸ்ஸ - சார்பாக)

(The Hon. Nihal Galappaththi on behalf of The Hon. L. G. Wasantha Piyathissa)

අධාාපන අමාතාතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය:

- (අ) 1994 වර්ෂයේ සිට 2005. 08. 01 දින දක්වා කාලය තුළ ස්වේච්ඡා සේවයේ යෙදී සිටි ගුරුවරුන් කොපමණ සංඛාාවක් ස්ථීර ගුරු සේවයට බඳවාගෙන තිබේ ද යන්න ඒ ඒ පළාත් මට්ටමින් එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහි ද?
- (ආ) (i) එසේ බඳවා ගත් නිර්ණායකයන් කවරේද:
 - (ii) සුදුසුකම් නොමැති අයට ගුරු පන්වීම් ලැබී, සුදුසුකම් ඇති අයට පත්වීම් නොලැබී ඇති බැවිත්, ඊට වගකිව යුතු අධ්‍යාපත නිලධාරීන් කුවුරුන්ද:
 - (iii) ඔවුන්ට එරෙහිව විනයානුකූල පියවර ගන්නේ ද:

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ඇ) මෙනෙක් පත්වීම් නොලද එහෙත් සුදුසුකම් ඇති අයට ස්ථීර පත්වීම් ලබා දීමට එතුමා අවශා පියවර ගත්තෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන් ද?

கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) 1994 முதல் 2005.08.01 வரையிலுள்ள காலகட்டத்தில் தொண்டர் சேவையில் ஈடுபட்டிருந்த ஆசிரியர்களில் நிரந்தர ஆசிரியர் சேவையில் சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டவர்களின் எண்ணிக்கையை மாவட்ட ரீதியாக அவர் இச் சபையில் சமர்ப்பிப்பாரா?
- (ஆ) (i) அவ்வாறு ஆட்சேர்ப்பு செய்யப்பட்டதற்கான அளவுகோல்கள் யாவையென்பதையும்,

- (ii) தகைமையற்றவர்களுக்கு ஆசிரியர் நியமனங்கள் கிடைப்பதற்கும் தகைமையுள்ளவர்களுக்கு ஆசிரியர் நியமனங்கள் கிடைக்காதமைக்கும் பொறுப்புக் கூறவேண்டிய கல்வி அதிகாரிகள் யாரென்பதையும்?
- (iii) அவர்களுக்கு எதிராக ஒழுக்காற்று நடவடிக்கை எடுக்கப்படுமா என்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

- (இ) இற்றைவரை நியமினங்கள் கிடைக்கப்பெறாத ஆனாலும் தகைமையுள்ளவர்களுக்கு நியமனங்களை பெற்றுத்தர அவர் நடவடிக்கையெடுப்பாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Education:

- (a) Will he state in this House the number of teachers recruited to the permanent teaching service out of those who were serving as volunteer teachers from 1994 to 01.08.2005 at the respective Provincial level?
- (b) Will he state,—
 - (i) the criteria on which recruitments were done;
 - (ii) the names of the Education Officers concerned who are responsible for giving appointments since appointments have been given to those who were not qualified while those who were qualified have not been given appointments;
 - (iii) whether disciplinary action will be taken against them?
- (c) Will he take necessary action to give permanent appointments to those who are qualified and yet have not been given appointments so far?
- (d) If not, why?

ගරු ඒ. ඩි. සුසිල් පේමජයන්න මහතා (மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த) (The Hon. A. D. Susil Premajayantha) ගරු කථානායකතුමති, මා ඒ පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

පුශ්න අංකය	බස්නාහිර පළාත	දකුණු පළාත	ඌව පළාත	උතුරු මැද පළාත	වයඹ පළාත
(학)	නැත.	නැත.	තැත.	තැත.	නැත.
(අා)					
(i)	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ තොවේ.	අදාළ නොවේ.
(ii)	අදාළ නොවේ.	අදාළ තොවේ.	අදාළ තොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.
(iii)	අදාළ නොවේ.	අදාළ තොවේ.	අදාළ තොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.
(_{P(})	අදාළ නොවේ.	දැනට සුදුසුකම් සපිරු දෙදෙනෙකු බඳවා ගැනීම පිණිස කළමනාකරණ සේවා දෙපාර්තමේන්තුවේ අනුමැතිය ඉල්ලා ඇත.	අදාළ තොවේ.	ස්වේච්ඡා ගුරුවරුන් 1944 ක් බඳවා ගැනීම සඳහා අධාාාපන අමාකාාංශා වෙත අනුමැතියට යවා ඇත.	අදාළ තොවේ.
(മ്പ)	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.	අදාළ නොවේ.

පුශ්ත උතුරු නැහෙනහිර පළාත මධාඹ පළාත සබරගමුව පළාත డిందు ద වර්ෂය දෙමළ සිංහල (곽) 2004 2513 152 නැත. නැත. 2005 327 495

2004 වර්ෂයේදී පත්වීම් සඳහා වු නිර්ණායක

- 1. 1999.11.24 දිනට පෙර රජයේ පාසලක ගුරුවරයකු වශයෙන් යටත් පිරිසෙයින් එක් වර්ෂයක ස්වේච්ඡා සේවය තිබීම.
- 2. 1998.11.24 දිනට පෙර යටත් පිරිසෙයින් විෂයයන් 03කින් අ.පො.ස.(උ/පෙ) විභාගය සමත් වීම.
- $3.\ 1998.11.24$ වන දිනට වයස අවු. 18 කට නොවැඩි හා 45කට නොඅඩු අයෙකු වීම.

(æ)

- 2005.08.01 දින දක්වා සේවය කළ ස්වේච්ඡා ගුරුවරුන් බඳවා ගැනීමේ නිර්ණායක අදාළ නොවේ.
 - 1. 2001.01.01 සිට 2004.01.01 දක්වා අවු. 03ක් සේවා කාලය
 - 2. අ.පො.ස.(උ/පෙ) විභාගයෙන් විෂයයන් තුනක් සමත් වීම.
 - 3. වයස අවු. 18-45 අතර වීම.
 - 4. 2004.01.01 දින වන විට ගුරුවරයා ඉගැන්වීම කළ අදාළ පාසලේ පුරප්පාඩුවක් තිබීම
- අවශා සුදුසුකම් ලබා ඇති අය පමණක් තෝරා ගෙන ඔවුන්ට පත්වීම් ලබා දී ඇත. සම්මුඛ පරීක්ෂණ මණ්ඩලවල සංයුතිය වූයේ කලාපයේ නියෝජා අධාාපන අධාක්ෂ, අමාතාාංශ නියෝජිතයකු සහ බාහිර දෙපාර්තමේන්තුවක නිලධාරියෙකි. සම්මුඛ පරීක්ෂණ මණ්ඩලය ලබා දෙන නිර්දේශය මත පළාත් අධාාපන ලේකම් විසින් සුදුසුකම් ලැබු ගුරුවරුන් රාජාා සේවා කොමිෂන් සභාව වෙත නිර්දේශ කළ පසු ඒ සඳහා රාජා සේවා කොමිෂන් සභාව විසින් අනුමැතිය ලබා දෙනු ලැබේ.

අදාළ නොවේ

අදාළ නොවේ.

- (iii) අදාළ නොවේ. අදාළ තොවේ. අදාළ නොවේ.
- (\$7) ඔව්. සුදුසුකම් ලැබු අපේක්ෂකයන් මහ හැරී ඇත්නම් ඔවුන්ට පත්වීම් ලබා දීම සඳහා සලකා බැලීමට කටයුතු කරනු ලැබේ. අදාළ නොවේ. අදාළ නොවේ.
- අදාළ නොවේ. අදාළ නොවේ (\$p) අදාළ නොවේ

උතුරු තැහෙනහිර සිංහල හා දෙමළ විෂයයන් උගන්වන ස්වේච්ජා ගුරුවරුන්

வடக்கு - கிழக்கில் சிங்களம் மற்றும் தமிழ் மொழிகளைக் கற்பிக்கும் தொண்டர் ஆசிரியர்கள்

VOLUNTEER TEACHERS TEACHING TAMIL AND SINHALA IN THE NORTH-EAST

0423/'06

12. ගරු නිහාල් ගලප්පත්ති මහතා (ගරු එල්. ජී. වසන්ත පියතිස්ස මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு நிஹால் கலப்பத்தி - மாண்புமிகு எல். ஜீ. வசந்த பியதிஸ்ஸ - சார்பாக)

(The Hon. Nihal Galappaththi - on behalf of The Hon. L. G. Wasantha Piyathissa)

අධාාපන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය:

- (අ) උතුරු නැහෙනහිර පළාතේ සිංහල පාසල්වල දෙමළ විෂයය උගන්වන හා දෙමළ පාසල්වල සිංහල විෂයය උගන්වන ස්වේච්ඡා ගුරුවරුන් සංඛාාව කොපමණ ද යන්න වෙන් වෙන් වශයෙන් එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?
- (අා) ඉහත ගුරුවරුන්ට ස්ථීර පත්වීම් ලබා දීමට එතුමා කටයුතු කරන්නෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) வடகிழக்கு மாகாணத்தின் சிங்கள பாடசாலைகளில் தமிழ் பாடத்தை கற்பிக்கின்ற மற்றும் தமிழ் பாடசாலைகளில் சிங்கள பாடத்தை கற்பிக்கின்ற தொண்டர் ஆசிரியர்களின் எண்ணிக்கையை அவர் தனித் தனியாக இச் சபையில் சமர்ப்பிப்பாரா?
- (ஆ) மேற்படி தொண்டர் ஆசிரியர்களுக்கு நிரந்தர நியமனங்களை பெற்றுத்தர அவர் நடவடிக்கையெடுப்பாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Education:

- (a) Will he state separately the number of volunteer teachers who teach Tamil in Sinhala schools and the number of volunteer teachers who teach Sinhala in Tamil schools, in the North-East Province?
- (b) Will he take action to give permanent appointments to those teachers?
- (c) If not, why?

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්න මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஐயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

ගරු කථානායකතුමනි, මා ඒ පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

*සහා මේසය මත තබන ලද පිළිතූර :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :

Answer tabled:

- (a) සිංහල මාධාා පාසල්වල දෙමළ විෂයය උගන්වන ගුරුවරුන් සංඛාාාව = 37දෙමළ මාධාෘ පාසල්වල සිංහල විෂයය උගන්වන ගුරුවරුන් සංඛාාව =22
- (ආ) උතුරු නැගෙනහිර පළාතේ සිංහල පාසල්වල දෙමළ විෂයය ඉගැන්වීමට හා දෙමළ පාසල්වල සිංහල විෂයය ඉගැන්වීම සඳහා කොන්නුාත් පදනම මත බඳවා ගෙන සිටි ගුරුවරුන් ස්ථිර කිරීම සඳහා අංක ඊඩී/2/29/4/1/46 සහ 2005.09.06 දිනැති ලිපියෙන් අනුමැතිය ලබා දී ඇත. ස්වේච්ඡා ගුරුවරුන් ස්ථීර කිරීමටද සම්මුඛ පරීක්ෂණ පවත්වා කටයුතු කෙරෙමින් පවතී

සිංහල පාසල්වල දෙමළ විෂයය ඉගැන්වීමට හා දෙමළ පාසල්වල සිංහල විෂයය ඉගැන්වීම සඳහා ගුරුවරුන් බඳවා ගැනීමට අංක ඊඩී/1/05/03/03/ 02(02) හා 2006.07.21 දිනැති ලිපියෙන් පළාත් අධාාපන ලේකම්වරුන් වෙත උපදෙස් ලබා දී ඇත.

ජාතික පාසල් සඳහා අදාළ අනුමැතිය ලබා ගැනීමට කළමනාකරණ සේවා අධාක්ෂ වෙත අංක ඊඩී/2/29/04/01/69 හා 2006.08.11 දිනැති ලිපිය යවා ඇති අතර එම අනුමැතිය ලද වහාම බඳවා ගැනීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසු පුශ්නය

தனி அறிவித்தல் மூல வினா QUESTION BY PRIVATE NOTICE

මානව හිමිකම් උල්ලංඝනය කිරීමේ චෝදනා පරීක්ෂා කිරීම සඳහා වන කොමිසම

மனி த உரிமை மீறல் குற்றச்சாட்டுக்களை விசாரணை

செய்வதற்கான ஆணைக்குழு COMMISSION OF INQUIRY INTO ALLEGED HUMAN RIGHTS VIOLATIONS

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

"Bismillahir Rahmanir Raheem"

Mr. Speaker, with your permission I would like to ask the Hon. Prime Minister about the appointment of a Commission of Inquiry into the incidents of alleged human rights violations.

Arising from newspaper reports today on the impending announcement by His Excellency the President of a commission to inquire into human rights violations, we wish to have a response from the Hon. Prime Minister on the following questions:

Why does the Government restrict the mandate of the commission to include only fifteen identified incidents, the details of which have been given?

Will the Government include the killing of fifty four innocent Muslim civilians in and around Mutur and Toppur on or about the first week of August 2006, including the incident at Kiranthimunai where several innocent Muslim IDPs fleeing the hostilities in Mutur died?

The attack on mosques, schools and madrasas resulting in the death of several Muslim civilians who had taken refuge within these buildings.

The massacre of ten Muslim workers at Rathal Kulam in Pottuvil on or about the 17th of September, 2006.

Opening fire at demonstrators and causing grave injuries to several civilians engaged in such demonstrations demanding an impartial inquiry into the said incident in Pottuvil.

Will the Government consider it appropriate and useful to ensure credibility in the selection process of the members of the panel to consult political parties represented in Parliament?

We appeal to the Government to respond to these questions considering that it is of urgent public importance.

Thank you, Mr. Speaker.

II

ජයන්ත විකුමසිංහ පූජකතුමා ශාන්ත ලුසියා නවෝදාා රජයේ පාසලේ විදුහල්පති ලෙස පත් කිරීම வண. ஜயந்த விக்கிரமசிங்க அவர்களை சாந்த லூசியா நவோத்யா அரச பாடசாலையின் அதிபராக நியமித்தல் APPOINTMENT OF REV. JAYANTHA WICKREMASINGHE AS PRINCIPAL OF ST. LUCIA NAVODYA GOVERNMENT SCHOOL

පූජා අතුරලියේ රතන හිමි

(வண. அத்துரலியே ரதன தேரர்)

(Ven. Athuraliye Rathana Thero)

ගරු කථානායකතුමනි, ස්ථාවර තියෝග $23\ (2)$ යටතේ කරනු ලබන පුකාශයයි.

මා මෙම පුශ්නය යොමු කරන්නේ අධාාපන අමාතාතුමාටයි.

කොළඹ 13, කොටහේත, ශාත්ත ලුසියා නවෝදාහ රජයේ පාසල සිංහල, දෙමළ මාධාා දෙකෙන්ම අධාාපන කටයුතු කෙරෙන සියලු ආගම් නියෝජනය කරන පාසලකි.

මුළු සේවා කාලය වර්ෂ හයක් වූද, ගුරු සේවයේ 3 වැනි ශේණීයේ සිටින කඩුවෙල ශාන්ත මරියා විදාහලයේ සිට දඩුවම් සේවා මාරුවක් ලැබූ ජයන්ත විකුමසිංහ නමැති පූජකතුමා ඉහත විදාහලයේ ව්දුහල්පති ලෙස පත් කර ඇත.

මෙම විදුහල්පතිතුමා ආගමික සහජීවනය බිඳ දමා ඇත. ගුරුවරුන් මාරු කිරීම, ගුරුවරුන්ට අපහාස කිරීම, පාසල තුළට රාජා නොවන සංවිධාන මැදිහත් කිරීම ආදී චෝදනා රැසක් සහිත ලිපියක් ගුරු මණ්ඩලය මහින් ලබා දී ඇත. එහි මුලින්ම අත්සන් කොට ඇත්තේ ද කිතුණු ගුරුවරියකි. (ඒ. සී. එම්. පී. කේ. පිගේරා) විශේෂයෙන්ම බුද්ධ ජයන්ති බෞද්ධ වෙසක් උත්සවයට ද, හින්දු කටයුතු සඳහා ද, මෙම පූජක විදුහල්පතිතුමා බාධා පමුණුවා ඇත. අප පුාර්ථනා කරන ආගමික සහජීවනයට මෙය ගැටලුවකි.

ගරු ඇමතිතුමති, මෙම නීති විරෝධී පත් කිරීම – තුන් වැනි ශේණියේ ගුරුවරයකු විදුහල්පති කිරීම - සිදු කළේ කාගේ බලතල පරිහරණය කරමින්ද?

අධාාපන අමාතාාංශයෙන් යැවූ පරීක්ෂකයන් විදුහල්පති සමහ පමණක් කථා බස් කර එන්නේ කාගේ බලපෑමටද?

මෙම ආරවුල් කරලීම සඳහා ඔබතුමා ගන්නා පියවර කවරේදැයි මෙම ගරු සභාවට හෙළි කරනවාද?

ගරු කථාතායකතුමති, මා යොමු කළේ කුිස්තියාති ගුරුතුමියක් විසින්ම අත්සන් කර ඉදිරිපත් කළ පුශ්නයක්. එම නිසා මෙය මා ඉදිරිපත් කිරීමේදී කිසිදු ගැටලුවක් නැහැ. පොදු පුශ්නයක් හැටියට මා එය ඉදිරිපත් කරනවා.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පුේමජයන්න මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha)

ගරු කථාතායකතුමති, පූජාා අතුරලියේ රතත ස්වාමීන් වහන්සේ විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද කාරණයට සම්බන්ධ ශාන්ත ලුසියා නවෝදාාා රජයේ පාසල බස්තාහිර පළාත් සභාව යටතේ පාලනය වන පාසලක්. වැඩ ආවරණය කිරීමට තුන් වැනි ශුේණියේ සිටින අයෙකු විදුහල්පතිවරයකු හැටියට පත් කරන්න බැහැ. හේතුව මොකක්ද? බස්නාහිර පළාත තුළ පාසල්වලට පත් කිරීම සඳහා ශ්ලේණිධාරී විදුහල්පතිවරුන් ඕනෑ තරම් සිටිනවා. බස්නාහිර පළාත තුළ ශුේණිධාරී විදුහල්පිතවරුන්ගේ හිභයක් නැහැ. ඒ නිසා මා මේ කාරණය බස්තාහිර පළාත් බලධාරීන්ට යොමු කරලා ඒ අනුව අවශා පියවර ගන්නවා. මේ සම්බන්ධයෙන් පරීක්ෂණයක් කරලා පූජාා අනුරලියේ රතන ස්වාමීන් වහන්සේට ඉදිරි දිනයකදී මා පිළිතුරු ලබා දෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. මීළහට ගරු සිවතාදන් කිෂෝර් මහතා

වරපුසාද : පාර්ලිමේන්තු මන්තී ගරු සිවනාදන් කිෂෝර් මහතාගේ නිවසට එල්ල කළ අත් බෝම්බ පුහාරය

சிறப்புரிமை: பாராளுமன்ற உறுப்பினர் மாண்புமிகு சிவநாதன் கிஷோரினது வீட்டின் மீதான கைக்குண்டுத் தாக்குதல்

PRIVILEGE: HAND-GRENADE ATTACK ON THE RESIDENCE OF HON. SIVANATHAN KISSOR, MEMBER **OF PARLIAMENT**

ගරු සිවතාදත් කිෂෝර් මහතා

(மாண்புமிகு சிவநாதன் கிஷோர்)

(The Hon. Sivanathan Kissor)

கௌரவ சபாநாயகர் அவர்களே, பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சரின் கவனத்துக்குக் கொண்டுவரும் பொருட்டு, எனது மீறல் பற்றிய விடெயமொன்றை சிறப்பரிமை முன்வைக்கின்றேன். கடந்த 29.10.2006 அன்று இரவு 9.45 மணியளவில் எனது வீட்டுக்கு முன் அமைந்துள்ள புனித அந்தோனியார் ஆலய வளவுக்குள் இருந்து எனது வீடு நோக்கி ஏழு கைக்குண்டுகள் வீசப்பட்டன. அவற்றில் ஐந்து கைக்குண்டுகள் உடன்

[ගරු සිවනාදන් කිෂෝර් මහතා]

வெடித்தன ; மிகுதி இரண்டு கைக்குண்டுகளில் ஒன்று பின்னர் வெடித்தது ; மற்றையது பொலிஸாரினால் கைப்பற்றப்பட்டது. இதில் ஆச்சரியம் என்னவெனில், எனது வீட்டின் இரண்டு பக்கமும் பொலிஸ் சோதனைச் சாவடிகள் அமைந்துள்ளதுடன், எனது பாதுகாப்புக் கடமையிலும் பொலிஸார் இருந்திருக்கின்றனர். இச்சம்பவத்தின்போது அவர்களில் ஒருவருக்கு காயமேற்பட்டு வைத்தியசாலைக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டார். இச்சம்பவம் நடப்பதற்கு இரண்டு கிழமைக்கு முன்பு, எனது மகன் பிரதீப் கிஷோர் 'ரியூசன்' வகுப்புக்குச் சென்றுவிட்டுத் திரும்பும்பொழுது, மாலை ஏழு மணியளவில் வெள்ளை வானில் வந்தோர் அவரை நகர சபைக்கு முன்பாக இடைமறித்து, "உனது அப்பாவைக் கவனமாக இருக்கச் சொல் ; உன்னை இப்போதே தூக்க முடியும், ஆனால் விடுகின்றோம் ; அடுத்து உன்னைத்தான் தூக்குவோம்" என்று சொல்லி மிரட்டியுள்ளனர். அதன் பின்னர், கோயில்குளத்தில் அமைந்துள்ள எனது மாமியாரின் வீட்டுக்கு எனது பிள்ளைகள் எனது வானில் சென்றபொழுது, எனது வீட்டிலிருந்து ஐந்தாவதாக அமைந்துள்ள வீட்டில் செயற்பட்டு வரும் 'புளொட்' முகாமில் உள்ளவர்கள் இரண்டு மோட்டார் சைக்கிள்களில் எனது வானை முன்னும் பின்னுமாகத் துரத்தி வந்ததாக எனது மெய்ப்பாதுகாப்புப் பொலிஸார் தெரிவித்தனர். இதனை நான் பொலிஸாருக்கு அறிவித்துள்ளேன். அவர்கள் அது பற்றி விசாரணை செய்து, நடவடிக்கை மேற்கொள்வதாகக் கூறினார்கள். இவ்வாறு எனக்கும் எனது குடும்பத்தவருக்கும் அச்சுறுத்தல்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டிருக்கின்றன.

இந்தக் கைக்குண்டு வீச்சுச் சம்பவத்தையடுத்து என்னைப் பார்க்க வந்த பொதுமக்கள், முச்சக்கர வண்டியொன்றில் இராணுவத்தினர் இருவர் புனித அந்தோனியார் கோவில் வளவுக்குப் பின்புறமாகவுள்ள ஒழுங்கையில் காத்திருந்ததாகவும், கைக்குண்டு வீசியவர்கள் கறுப்பு உடையணிந்திருந்ததாகவும், சம்பவத்தின் பின்னர் அவ்விருவரும் ஆகாயத்தை நோக்கித் துப்பாக்கி வேட்டுக்களைத் தீர்த்தவண்ணம் இராணுவத்தினருடன் முச்சக்கரவண்டியில் சென்றதாகவும் என்னிடம் கூறினார்கள். சம்பவ தினம் இரவு 8.30 மணியளவில் கோவில் வளவுக்குள் இராணுவத்தினரின் நடமாட்டத்தை பங்குத்தந்தை மற்றும் கன்னியர் மட சகோதரிகள் அவதானித்துள்ளனர். ஆனால், இப்படியானதொரு சம்பவம் நடைபெறுமென அவர்கள் எதிர்பார்க்கவில்லை. இச்சம்பவம் நடைபெற்றதும் எனது வீட்டுக்கு பொலிஸார் உடன் வந்து உரிய நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டார்கள். ஆனால், இராணுவத்தினர் எனது வீட்டுக்குச் சமுகமளிக்கவுமில்லை; சம்பவம் பற்றி எதனையும் விசாரிக்கவுமில்லை. இது, இராணுவத்தினர் மீது எனக்கு ஒரு சந்தேகத்தை ஏற்படுத்தியுள்ளது. பின்னர் 05.11.2006 காலை பத்து மணியளவில் 211வது பிரிகேட் கொமாண்டர் கேர்ணல் ரவி பிரியா எனது வீட்டுக்கு வந்து சம்பவத்தைப் பற்றிக் கேட்டறிந்து கொண்டார். இனிமேல் எனது உயிருக்கு அச்சுறுத்தல் ஏற்படுமாயின் அதற்கு இராணுவமும், எனது வீட்டுக்கு அருகாமையில் முகாமிட்டிருக்கும் கட்சியைச் சார்ந்தவர்களுமே பொறுப்பாக இருப்பார்கள் என்பதனை இத்தால் தெரிவிக்கின்றேன். எனவே,இனிவரும் காலங்களில் இவ்வாறான சம்பவங்கள் ஏற்படாவண்ணம் உரிய நடவடிக்கை மேற்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்கின்றேன். இச்சம்பவம் எனது சிறப்புரிமையை மீறும் செயல். எனவே, எனக்கும் எனது வீட்டுக்கும் பாதுகாப்பு அதிகரிக்கப்பட வேண்டுமென பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சரைக் கேட்டு, இச்சிறப்புரிமை மீறலை வெளிப்படுத்தச் சந்தர்ப்பம் அளித்த சபாநாயகர் அவர்களுக்கு நன்றி கூறி விடை பெறுகின்றேன். வணக்கம்.

කථානායකතුමා (சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ඒ ගැන සලකා බලන්නම්. දැන් ගරු අගුාමාතාෘතුමාගේ පුකාශය. උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත් වෙන් කිරීම : ගරු අගුාමාතෳතුමාගේ පුකාශය

வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங்களைப் பிரித்தல்: மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சரினது கூற்று DE-MERGER OF NORTHERN AND EASTERN PROVINCES : STATEMENT BY THE HON. PRIME MINISTER

ගරු රත්නසිරී විකුමනායක මහතා (අගුාමාතෳතුමා අභෳන්තර පරිපාලන අමාතෳතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක නියෝජා අමාතෳ)

(மாண்புமிகு ரத்னசிறி விக்ரமநாயக்க – பிரத அமைச்சரும் உள்ளக நிருவாக அமைச்சரும் பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Ratnasiri Wickramanayaka – Prime Minister and Minister of Internal Administration and Deputy Minister of Defence)

ගරු කථානායකතුමනි, 1987 ජුලි 29 වන දින ශුී ලංකා රජයත් ඉන්දියානු රජයත් ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුම ඇති කර ගන්නා ලද්දේ උතුරු නැහෙනහිර පළාත් තුළ වෙනම රාජාායක් පිහිටුවීම සඳහා ගෙන ගිය බෙදුම්වාදී නුස්තවාදය අවසන් කොට ති්රසාර සාමයක් ඇති කිරීම පිණිසය. ශී ලංකා රජය එකහ වු පරිදි හිදිසි නීතිය ඉවත් කිරීම, සන්නද්ධ පුහාර අත්හිටුවීම යන සියල්ල ඉටු කළත් සන්නද්ධ කණ්ඩායම් විසින් ආයුධ භාරදීම, එදිරිවාදිකම් අත්හැරීම සහ පුචණ්ඩත්වය නතර කිරීම සිදු නොකළ නිසා ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ දහතුන් වන සංශෝධනයේ සඳහන් සමහර කාරණා ඉටු කිරීම පුායෝගික නොවන තත්ත්වයකට පත් විය. ඉන්දු -ලංකා ගිවිසුමේ සඳහන් පරිදි සහ දහතුන් වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය මහින් අනුමත කර ගත් පරිදි පළාත් සභා පනතක් සහ පළාත් සභා මැතිවරණ පනතක් අනුමත කර ගත් නමුත් උතුරු නැහෙනහිර පළාත් දෙකේ නිසි පරිදි සංස්ථාපිත වූ පළාත් සභා පිහිටුවීමට අවශා වාතාවරණයක් නොතිබුණි. උතුරු නැහෙනහිර තාවකාලිකව ඒකාබද්ධ කිරීම සඳහා වාාවස්ථාපිත පුතිපාදන සකස් කිරීමට ආණ්ඩුකුම වාෘවස්ථාවේ 154 (අ) වගන්තිය මහින් පාර්ලිමේන්තුවට බලය ලබා දී ඇතත් පාර්ලිමේන්තුව මේ දක්වා එවැනි පනතක් සම්මත කරගෙන නැත. ඊට හේතුව, එල්ටීටීඊ සංවිධානය මුළ පටන්ම ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුමෙන් එකභ වූ පුධාන කොන්දේසි දෙක වන ආයුධ භාරදීම සහ පුචණ්ඩ කිුයා නතර කිරීම පුතික්ෂේප කිරීමයි. එම තත්ත්වය යටතේ වුවද, එල්ටීටීඊ සන්නද්ධ සංවිධානය පුජාතන්නුවාදී පුවාහයට ඇතුළත් කර ගැනීම සඳහා දරන ලද උත්සාහයක් වශයෙන් ජේ. ආර්. ජයවර්ධන ජනාධිපතිතුමා 1988 පෙබරවාරි 25 වන දින ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුම මෙම පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරමින් පුකාශ කර සිටියේ, එල්ටීටීඊ සංවිධානය පුකාශිත ලෙස එකී ගිවිසුම උල්ලංඝනය කරමින්, ආයුධ සන්නද්ධ පුචණ්ඩ කිුයා දිගින් දිගටම සිදු කිරීම නිසා ඉන්දියානු සාම සාධක හමුදාව ගෙන්වීමට සිදු වූ බවය. කෙසේ නමුත්, උතුරු නැහෙනහිර තාවකාලිකව ඒකාබද්ධ කොට 1988 වර්ෂයේ මැයි මාසයේ දී පමණ පළාත් සභා ස්ථාපිත කිරීමට බලාපොරොත්තු වන බවද ඔහු ඒ අවස්ථාවේදී සඳහන් කළේය. අවාසනාවකට මෙන් ඒ වන විටත්, ඉන් පසුවත් දිගින් දිගටම නැහෙනහිර පමණක් නොව, මුළු මහත් ශුී ලංකාවාසී ජනතාවගේම ජීවිත අවුල් වියවුල් තත්ත්වයකට පත් විය. ගරු කථානායකතුමති, එල්ටීටීඊ සංවිධානය සැබැවි ත්ම උතුරු නැහෙනහිර දුවිඩ ජනතාවගේ නියෝජිතයන් වන්නේ නම් සහ එම ජනතාවගේ සුහසිද්ධිය අවංකවම පුාර්ථනා කරනු ලබන්නේ නම්, මෙම පාර්ලිමේන්තුව මහින් ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවද සංශෝධනය කොට ලබා දුන් බලතල බෙදීම මත පදනම් වූ පළාත් සභා හරහා, උතුරු නැහෙනහිර දුවිඩ ජනතාවගේ පුජාතන්තුවාදී අයිතිවාසිකම් ස්ථාපිත කොට දී ඔවුන්ගේ ජනජීවි තය සමෘද්ධිමත් කිරීමට මූලික පියවරවත් ගත යුතුව තිබුණි.

නමුත්, ඒ වෙනුවට ඔවුත් එම පළාත්වල වසන සියලුම ජන කොට්ඨාස තව තවත් දරිදුතාවට තල්ලු කරමිත්, බාල වයස්කාර දරුවත් බලහත්කාරයෙන් එල්ටීටීරී සංවිධානයට බඳවා ගනිමිත්, ඔවුත්ගේ අදහස්වලට පටහැනි අදහස් පුකාශ කරන දුවිඩ ජනතාව සාතනය කරමිත් කටයුතු කිරීම නිසා ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුමෙන් එකහ වූ පරිදි හා දහතුන් වන සංශෝධනයෙන් සහතික කළ පරිදි සියල්ල ඒ ආකාරයෙන්ම ඉටු නොවුණි. තත්ත්වය එසේ වුවත්, ජේ. ආර්. ජයවර්ධන ජනාධිපතිතුමා 1988 සැප්තැම්බර් මස 08 වන දින, මහජන ආරක්ෂාව සඳහා කටයුතු කිරීමට ඇති බලය පාවිච්චි කරමින් හදිසි නීති රෙගුලාසියක් වශයෙන්, උතුරු නැහෙනහිර තාවකාලිකව ඒකාබද්ධ කිරීම සඳහා අවි ආයුධ භාරදීම සහ පුවණඩත්වය අවසන් වීම සිදු නොවුණත්, ඒ සඳහා වූ මූලික කිුයාවලින් ආරම්භ වීම පුමාණවත් යයි සිතා පළාත් සභා පනතේ 37 (1) (ආ) වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම සිදු කරන ලද්දේ කුමන හෝ තත්ත්වයක් යටතේ වුවද, 'සාමය ගෙන ඒම සඳහා පුමුබත්වය ලබා දිය යුතුය' යන මතය තුළ පිහිටා යයි අපට විශ්වාස කළ හැකිය. එක පැත්තකින්

ශ්‍රී ලංකා ආණ්ඩුව දිගින් දිගටම එකහතාවන්ට අනුකූලව සහ ඊට ගරු කරමින් කටයුතු කරද්දී, එල්ටීටීඊ සංවිධානය දිගින් දිගටම සාහසික ලෙස කුරිරු මිනිස් සාතන සිදු කිරීම හා දේපොළ විනාශ කිරීම නිසා පාර්ලිමේන්තුව විසින් ද මේ දක්වා පළාත් ඒකාබද්ධ කිරීම සම්බන්ධව පනතක් සම්මත කොට නැත.

නැගෙනහිර පුදේශයේ ජනතාවට පුජාතන්තුවාදී ලෙස ඡන්දය පුකාශ කිරීමට ඇති මූලික අයිතිවාසිකම් උල්ලංඝනය වී ඇති බවට ශ්‍රෙෂ්ඨාධිකරණය විසින් පුකාශයට පත් කොට ඇති නඩු තීන්දුව අනුව උතුරු නැහෙනහිර තාවකාලිකව ඒකාබද්ධ කිරීමේ නියෝගය බල රහිත සහ නීතානුකූල නොවන එකක් බව තීන්දු කොට ඇත. අපි වගකිව යුතු රජයක් වශයෙන් පාර්ලිමේන්තුව තුළින් නීති සම්පාදනය කිරීමත්, ජනාධිපතිතුමා පුමුබ අමාතා මණ්ඩලය තුළින් නීති කි්යාත්මක කිරීමත් සිදු කරනු ලබන අතර, ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාව අනුව නීතිය අර්ථ නිරූපණය කිරීමට අධිකරණයට ලබා දී ඇති ස්වාධීන අයිතියට කිසි සේත්ම මැදිහත් නොවන්නෙමු. එහෙත් මේ රටේ දශක දෙකකටත් වැඩි කාලයක් තිස්සේ පවතින අනවශා ගැටලු අවසන් කිරීමට අවශා නම් සාකච්ඡා මාර්ගය ද උපයෝගී කර ගත යුතු බවත් අපි විශ්වාස කරන්නෙමු.

එකී නඩු තීන්දුවේ පුතිඵලයක් වශයෙන් අපේ ආණ්ඩුවට අනුගමනය කළ හැකි විකල්ප තුනක් ඇත. එනම්,

- 1. උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත් සඳහා පලාත් සහා දෙකක් ස්ථාපනය කිරීම:
- 2. එකිනෙකට යාබද පළාත් දෙකක් හෝ තුනක් එක් පරිපාලන ඒකකයක් බවට ඒකාබද්ධ කිරීම සඳහා ද, එකී පළාත් එක් පරිපාලන ඒකකයක් වශයෙන් එකාබද්ධව පැවතීම දිගටම පවත්වාගෙන යා යුතු ද නැතහොත්, ඒ එක් එක් පළාත් වෙනම පරිපාලන ඒකක වශයෙන් පැවැත්විය යුතු ද යන්න නිශ්චය කිරීමේ ආකෘතිය පිළිබඳව ද, අවශා නිර්ණායකයන් නියම කරමින් නීතිමය පුතිපාදන සැලසීම සඳහා ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 154 අ. (3) වගන්තිය යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට පනත් කෙටුම්පතක් ඉදිරිපත් කොට සම්මත කර ගැනීම;
- 3. යම් කිසි යාබද පළාත් දෙකක් හෝ තුනක් ඒකාබද්ධ කළ යුතු වන්නේ කුමන නිර්ණායකයන් තුළ ද යන්නත්, ඒවා වෙන් කිරීමට අවශා වුවහොත් එය තීරණය කළ යුත්තේ කුමන නිර්ණායකයන් තුළ ද යන්නත් පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කරනු ලබන වාවස්ථාව තුළට අන්තර්ගත වීම අනිවාර්ය අංගයක් ලෙස ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ සදහන් කොට ඇත.

ශ්‍රී ලංකාවේ සෑම පළාතකම ජීවත් වන සෑම ජන කොට්ඨාසයක් කෙරෙනිම කිසිදු වෙනස්කමකින් තොරව යුක්තිය හා සාධාරණය ඉටු කිරීම අපගේ ආණ්ඩුවේ වගකීම වශයෙන් කිසිදු තර්කයකින් තොරව අපි පිළිගනිමු. ඕනැම ජන කොට්ඨාසයකට තම ජාතික, අාගමික, සංස්කෘතික සහ භාෂාමය අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා වන ලෙසට කටයුතු කිරීම අපි කිසි සේත් පැහැර නොහරින්නෙමු. ඒ අනුව උතරු නැහෙනහිර පළාත්වල ජීවත් වන ජනතාව සිංහල හෝ දෙමළ හෝ මුස්ලිම් හෝ වේවා, ඔවුන්ට උතුරු නැහෙනහිර පළාත්ව අවත් විය යුතුද යන කාරණය තීරණය කළ යුත්තේ ආණ්ඩුවක් විසින් හිතුවක්කාරී ලෙස ගනු ලබන තීන්දුවක් මගින් හෝ සන්නද්ධ කණ්ඩායමක් විසින් මානව අයිතිවාසිකම පාගා දමමින් අවි බලය පෙන්වා ගනු ලබන තීන්දුවක් මගින් හෝ යැයි අපි විශ්වාස නොකරන්නෙමු. ඔවුන්ගේ ඉරණම කීරණය කළ යුත්තේ ඔවුන් විසින්ම බව අපි තරයේ විශ්වාස කරමු.

එල්ටීටීඊ සංවිධානය එදිරිවාදිකම් සහ පුවණ්ඩ කිුිිිිිිිිි සංවිධානය එදිරිවාදිකම් සහ පුවණ්ඩ කිිිිිිිිිිිි සංවිධානය එදිරිවාදිකම් සහ පුවණ්ඩ කිිිිිිිිිි සංවිධාරනායක කුමාරතුංග ජනාධිපතිතුමිය සමග සහ 2002 දී ගරු රනිල් විකුමසිංහ අගුාමාතානුමා සමග අත්සන් කරන ලද සටන් විරාම ගිවිසුම් ද ඔවුන් පුකාශිතවම උල්ලංඝනය කර ඇත. ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 154අ (3) වගන්තිය මගින් පවරන ලද බලනල මත එකිනෙකට යාබද පළාත් දෙකක් හෝ තුනක් එක් පරිපාලන ඒකකයක් බවට පත් කිරීමට ද, එකී ඒකාබද්ධ කරනු ලැබීම දිගටම පවත්වා ගෙන යා යුතුද නැතහොත් ඒ එක් එක් පළාතක් වෙනම පරිපාලන ඒකකයක් වශයෙන් සකස් විය යුතුද යන්න නිශ්චය කිරීමේ ආකෘතිය පිළිබඳවද විධිවිධාන සහිත පනතක් පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කරන ලද්දේ නම් මිස සහ එසේ සම්මත කරන තුරු, කිසිළු රජයකට කිසිළු පළාත් සහා දෙකක් හෝ තුනක් ඒකාබද්ධ කිරීමට නීතිමය වශයෙන් පතිපාදන නොමැත.

රජය ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුම සහ දහතුන් වන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාව නිසි ලෙස අනුගමනය කරමින් දිගටම කටයුතු කරද්දී, එම ගිවිසුම පුකාශිත ලෙස උල්ලංඝනය කරන පාර්ශ්වයක් ලෙසින් සහ එමගින් ලබා දී ඇති විසදුම් පුතික්ෂේප කරන පාර්ශ්වය ලෙසින් එම ගිවිසුම් මහින් රජය එකහ වී ඇති කොන්දේසි පමණක් කිුයාත්මක කළ යුතු ලෙසට ඉල්ලා සිටීමට එල්ටීටීඊ සංවිධානයට කිසිදු සාධාරණාත්මක සහ යුක්ති සහගත අයිතියක් නැත. ගිවිසුමකට එළඹීමෙන් පසු එක් පාර්ශ්වයක් විසින් එකහ වී ඇති කාර්යයක් ඉටු කරන ලෙස අනික් පාර්ශ්වය අයැද සිටින්නේ නම් එම පාර්ශ්වය විසින් ඉටු කිරීමට පොරොන්දු වූ කාරණා ඉෂ්ට කල යුතුය. එවිට පමණයි එය ගිවිසුමක් බවට පත් වන්නේ.

මෙම රජය සැම අවස්ථාවකදීම මහජනතාවගේ පුජාතන්තුවාදී අයිතිවාසිකම් ඔවුන්ගේ වර්ගය, භාෂාව, අාගම, කුලය, ස්තුී පුරුෂ භාවය, උපන් ස්ථානය යන කරුණු නොසලකා තහවුරු කිරීමට බැදී සිටින අතර, අපි එකී මතයේ පදනම් වී සෑම අවස්ථාවකම වගකීමෙන් කටයුතු කරමු. අප විශ්වාස කරන්නේ උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත් ඒකාබද්ධ කළ යුත්තේ ද නැද්ද යන කරුණ එකී පළාත්වල ජීවත්වන ජනතාව විසින් තීරණය කළ යුතු බවයි. එය රජයේ අත්තනෝමතික තීරණයක් මත හෝ නුස්තවාදී කණ්ඩායමක අණ කිරීමක් මත හෝ නොවිය යුතුය. උතුරු නැහෙනහිර පළාත්වල ජීවත් වන ජනතාවට මේ කරුණ පිළිබඳව තීරණයක් ගැනීමට හැකි වන්නේ ජනමත විචාරණයක් පැවැත්වීම මගිනි.

මෙතෙක් පැවැති සියලුම ආණ්ඩු මෙම ගැටලු විසඳීමට තොයෙක් ලෙසින් උත්සංහ කළ අතර, සිංහල දෙමළ සහ මුස්ලිම දේශපාලන නායකයින් ගණනාවකට තම ජීවිත අහිමි කර ගැනීමට ද සිදුවිණී. හිටපු ජනාධිපති ආර්. පේමදාස මහතා, ගාමිණී දිසානායක මහතා, ලලිත් ඇතුලත්මුදලි මහතා, රංජන් විජේරත්ත මහතා, සී. වි. ගුතරත්ත මහතා, ලක්ෂ්මන් කදිර්ගාමර් මහතා, නීලත් තිරුවෙල්වම් මහතාද මෙසේ ජීවිත පූජා කළ අය අතුරිත් කිහිප දෙනෙකු වේ. ගරු චන්දිකා බණ්ඩාරනායක කුමාරතුංග ජනාධිපතිතුමිය ඝාතනය කිරීමට ගත් උත්සාහය නිසා ඇයට ඇසක්ද අහිමි විය.

එල්ටීටීඊ සංවිධානය සියලුම ගිවිසුම්, එකහතා එළිපිටම උල්ලංඝනය කරමින්, අසරණ මිනිසුන්ද ඝාතනය කරමින්, මහජන දේපොළ විනාශ කරමින් ඔවුන්ගේ වියරුභාවය ලොවටම පුදර්ශනය කරමින් සිටියි. කෙසේ වෙනත් සියලු ජාතීන්ගේ අයිතිවාසිකම් සහතික කරන ගෞරවනීය සාමයක් පුතිෂ්ටාපනය කිරීමට අප සැම අවස්ථාවකම කැපවීමෙන් කටයුතු කළත් එකී කිසිළු අවස්ථාවක එල්ටීටීඊ සංවිධානය ස්වකීය මානුෂීය හැසිරීම පෙන්නුම් කරමින් කටයුතු කර නැත.

වගකිවයුතු රජයක් ලෙස අප දිගින් දිගටම ඉතා ඕනෑකමින් කියා සිටින්නේ මෙම රටේ ජනතාව වෙනුවෙන් මානුෂීය භාවය පෙන්නුම් කර උතුරු සහ නැගෙනහිර පළාත්වල වාසය කරන ජනතාවට පුජාතන්නුවාදී පුවාහය තුළ ඔවුන්ගේ අනාගතය තීරණය කිරීමට අවස්ථාවක් ලබා දීම සඳහා යෝගා වාතාවරණයක් සාදා දිය යුතු බවයි.

මේ සඳහා මෙම සභාවේ සිටිත සියලුම මහජන නියෝජිතයන්ගේ යුතුකම වන්නේ උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත්වල ජීවත් වන ජනතාවගේ පුජාතන්තුවාදී අයිතිවාසිකම් සුරක්ෂිත කිරීම සඳහාත්, ඔවුන්ගේ අනාගතය තීරණය කිරීමේ අයිතිය ඔවුන්ට ලබා දීම සඳහාත් අප කවුරුත් සාමුහික වගකීමෙන් යුතුව කටයුතු කිරීම බව මෙයින් පුකාශ කරමි. ස්තූතියි. [බාධා කිරීමක්]

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා (ගාක්තුරාල් බේගන් බ්ரුඛාම්ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු අගමැතිතුමාගේ පුකාශය පිළිබඳව විවාදයකට එළඹෙන්නට නොවෙයි මා සූදානම් වන්නේ. නමුත් මෙහිදී එක කාරණයක් පැහැදිලි කර ගන්නට පුඑවන් නම් හොඳයි කියා සිතනවා. ගරු අගමැතිතුමා මේ පිළිබඳව රජයේ පුතිපත්තිය පැහැදිලි කළා. මගේ පුශ්නය ඒ පිළිබඳව නොවෙයි. නමුත් ගරු අගමැතිතුමනි, දැන් පුායෝගික පුශ්නයක් තිබෙනවා. කලින් තිබුණු උතුරු නැහෙනහිර පළාත් සභාව දැන් නැහැ. එතකොට දහතුන් වන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනයට අනුව, පළාත් සභා කිුයාවලියට අයිති පාසල් තිබෙනවා; පාරවල් තිබෙනවා; පරීපාලන පද්ධතියක් තිබෙනවා. නමුත් දැන් ආණ්ඩුකාර ධූරය සහ ඒ අදාළ තනතුරු කිුයාත්මක වන්නේ නැහැ. ඒ ඇති වී තිබෙන අරාජිකත්වය පාලනය කිරීම සඳහා දැන් රජය වහාම කටයුතු කළ යුතුයි. නීතියට අනුව එක්කෝ ආණ්ඩුකාරවරයකු පත් කොට

[ගරු විමල් වීරවංශ මහතා]

නැහෙනහිරට වෙනමක්, උතුරට වෙනමක් ඒ යන්නුණය පවක්වා ගෙන යාම සදහා යම් පියවරක් ගත යුතුයි. තීතිමය වශයෙන් වෙනත් විකල්ප පියවරක් තිබෙනවා නම්, එහෙම නැත්නම් වඩාත්ම සුදුසු පියවර වහාම නැහෙනහිර පළාතේ මැතිවරණය පැවැත්වීම නම් ඒ පියවර ගත යුතුයි. මෙහිදී වැදගත්ම කාරණය වන්නේ දැනට පළාත් රාජා සේවාවේ සිටින කිසිවකුට වැටුප් ගෙවන්නවත් බැහැ. මම හිතන්නේ මෙවර අය වැයෙන් "උතුරු නැහෙනහිර" නැති පළාත් සභාවකට මුදල් වෙන් කරන්නත් බැහැ කියලයි. [බාධා කිරීමක්] ඔව්, දෙකක් හැටියට. නමුත් අගමැතිතුමනි, දෙකක් හැටියට දැම්මත් ඒක ගන්න කවුද එතැන ඉන්නේ? ඒක ස්ථාපිත කරන්නට වෙනවා. එක්කෝ ආණ්ඩුකාරවරයෙක් පත් කළ යුතු වෙනවා. එහෙම නැත්නම් මැතිවරණයක් පවත්වා පළාත් සභාව ස්ථාපිත කළ යුතු වෙනවා. අන්න ඒ සම්බන්ධයෙන් ගන්නා පියවර මොකක්ද කියා ගරු අගමැතිතුමනි, ඔබතුමා අපව දැනුවත් කරනවා නම් ඉතා වැදගත්.

ගරු රත්නසිරි විකුමනායක මහතා

(மாண்புமிகு ரத்னசிறி விக்ரமநாயக்க)

(The Hon. Ratnasiri Wickramanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, නඩු තීන්දුව අනුව දැනට කිුිිිියාත්මක වන්නේ පළාත් දෙකක් හැටිියටයි. ඒ අනුව ආණ්ඩුව දැන් අවශා පියවර අරගෙන යනවා. ඒ නිසා ඒක ගැටලුවක් වන්නේ නැහැ.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒ ගැන පොඩ්ඩක් කියන්න පුළුවන් නම් වටිනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 154L අනු වාාවස්ථාව බලන්න, ගරු විමල් වීරවංශ මන්තීතුමති.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(ഥാത്ത്വുഥിക്ര ബീഥര് വ്വേവങ്ക)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු අගමැතිතුමනි, ඔබතුමා අකමැති නැත්තම් ඒ අර ගනිමින් තිබෙන පියවර මොතචාද කියලාත් කියන්න පුළුවත් නම් හොදයි.

ගරු රත්නසිරි විකුමනායක මහතා

(மாண்புமிகு ரத்னசிறி விக்ரமநாயக்க)

(The Hon. Ratnasiri Wickramanayaka)

මට දවස් දෙක තුනක් දෙන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එහෙම පුළුවනි. ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ $154\mathrm{L}$ අනු වාාවස්ථාව බලන්න. ඒ යටතේ, එවැනි අවස්ථාවකදී ගත යුතු පියවර ගැන කියා තිබෙනවා; ඉතා පැහැදිලිව තිබෙනවා.

ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். சம்பந்தன்)

(The Hon. R. Sampanthan)

Mr. Speaker, may I be heard Sir? I think, Sir, the Hon. Prime Minister has made a very important statement and I would request you to summon a Party Leaders' Meeting for us to discuss as to what Parliament should do further in regard to the statement that the Hon. Prime Minister has made. I would request Sir, that you summon a Party Leaders' Meeting sometime today and that we consider this matter.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு றவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Mr. Speaker, I also support this proposal that a Party Leaders' Meeting be summoned. I understand that the Hon. Prime Minister's statement has been made under very difficult and trying circumstances. We do understand the difficulties in which the Government has been put into as a result of the Supreme Court Judgment. There are practical political implications and as a responsible Party Leader I would want a discussion at the Party Leaders' Meeting and seek some clarity on the steps that are to be taken in the future on this issue since it impacts on the lives of all the people inhabiting the Northern and Eastern Provinces.

පූජෳ අතුරලියේ රතන හිමි

(வண. அத்துரலியே ரதன தேரர்)

(Ven. Athuraliye Rathana Thero)

ගරු කථානායකතුමනි, ආණ්ඩුව හැටියට ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාව පිළිබඳව නිර්වචනයක් දී තිබෙනවා. පක්ෂවල දේශපාලන ස්ථාවරයන් පිළිබඳව කථා කර ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවට නිර්වචන සපයන්න බැහැ. ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවට එකභව නීතානුකූලව ආණ්ඩුවේ ස්ථාවරය පාර්ලිමේන්තුවේ පුකාශ කර තිබෙනවා. ඒ ගැන සියලු පක්ෂ එකතු වී තීන්දු ගත්න බැහැ. ඒක හිස් කථාවක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි දැන් පුධාන කටයුතුවලට යමු. පුධාන කටයුතු ආරම්භයේදී යෝජනා –

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමති, මා මේ කාරණයටත් ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරන්න කැමැතියි. මා එදා උතුරු නැගෙනහිර දෙපළාත වෙන් කිරීමට අදාළ නඩු තීන්දුව පිළිබඳව විශේෂ පුකාශය කළ වෙලාවේ, ඒ නඩු තීන්දුව හැන්සාඩ් ගත කරන්නය කියා ඉල්ලා සිටියා. ඒකට ඒ අවස්ථාවේදී බාධාවක් මතු වුණෙත් නැහැ. ගරු කථානායකතුමති, ඒක හැන්සාඩ් ගත කරලත් නැහැ. ඒ නඩු තීන්දුව ඉතා වැදගත් එකක් නිසා, සභාවේ එකහත්වය මත එය හැන්සාඩ් ගත කරන්න පියවර ගත්තය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු මන්තීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

අප පිළිගන්නේ නැහැ, ඒක.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

හරි, හරි. ඒ ඔබතුමන්ලා නේ. අප පිළිගන්නවා නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි ඒ පිළිබඳවත් පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී සාකච්ඡා කරමු.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

මේ සභාවේ එකභත්වය මත දැන් තීන්දුවක් ගන්න පුළුවන්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මීට කලින් අප හැම වෙලාවෙම පනතක් පිළිබඳව ශුේෂ්ඨාධිකරණයෙන් අාපු තීන්දු පමණයි මේ සභාවේ කියවා-

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

මේකත් ඒ තීතියත් එක්ක බැඳිච්ච තීත්දුවක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි ඒ ගැනත් සාකච්ඡා කරමු.

යෝජනා පිළිබඳ දැනුම් දීම. [බාධා කිරීමක්]

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

මා එය හැන්සාඩ්ගත කිරීම සදහා සභාගත කළා.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, මම හිතන්නේ එම නඩු තීන්දුව **හැන්සාඩ්**ගත කිරීමට කිසිම බාධාවක් වූණේ නැහැ කියලයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කිසිම බාධාවක් නැහැ. ගරු මන්තීුතුමාට පුළුවන්.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු මන්තීුතුමා ඒ ගැන කථා කරන විට එය සභාගත කර තිබෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මන්නීතුමාගේ කතාවටද දමන්නේ?

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ. එතුමා එය සභාගත කර තිබෙනවා. ඒකයි එතුමා දැන් කියන්නේ.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

මා එය සභාගත කළා. නමුත් ඒක **හැන්සාඩ්** එකට ඇතුළත් කර නැහැ. ඒකයි මා කියන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා ඒ වෙලාවේ ඒ තීන්දුව දුන්නා ද?

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ඔව්. ඒ වෙලාවේ ඒකට කිසිම විරුද්ධත්වයක් මතු වුණේ නැහැ.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

කවුරුවත් විරුද්ධ වුණේ නැහැ.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

කවුරුවත් විරුද්ධ වුණේ නැහැ. විරුද්ධ නොවීමෙන්ම එය පිළිගත්තා වුනා වෙනවා

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හැන්සාඩ් වාර්තාවේ ඒක නැද්ද?

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ඒ හැන්සාඩ් එක ඔක්තෝබර් 20 සිකුරාදා. ඒක අයෙත් පක්ෂ නායක රැස්වීමේ කථා කරන්න දෙයක් නැහැ.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

තීරුව කීයද?

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ඔක්තෝබර් 20 වැනි සිකුරාදා. තීරු අංක 2705.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දැන් ඔය අශෝධිත පිටපකද?

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ඔව්. අශෝධිත පිටපත.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ශෝධිත එකට දාමු.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ශෝධිත **හැන්සා**ඩ් වාර්තාව එන විට සැහෙන කාලයක් ගත වෙනවා. ගරු කථානායකතුමනි, එතුමාගේ ඉල්ලීම අනුව නඩු වාර්තාව **හැන්සාඩ්ගත** කරලා නැහැ, පුස්තකාලයේයි තබා තිබෙන්නේ. ඒක වැරදියි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

පුස්තකාලයේ තබන්න කියා නොවෙයි මා කිව්වේ. පුස්තකාලයේ නම් මටත් තබන්න පුළුවන්.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමා කියා තිබෙනවා, "මේ අවස්ථාවේදී ඔබතුමාගේ අනුමැතිය ඇතිව ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ නඩු නීන්දුව මා හැන්සාඩ්ගත කරනවායි" කියා. නමුත් හැන්සාඩ්ගත කරලා නැහැ.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ කථාවේදී මා එය කියා තිබෙනවා. හැන්සාඩ්ගත කරනවාය කියන එක ඒකේ කියලාම තිබෙනවා.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එහෙම කියා තිබෙනවා. ඒ නඩු තීන්දුව **හැන්සාඩ්** වාර්තාවට ඇතුළත් වන්න ඕනෑ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි ඊළභ මුදුණයට ඇතුළත් කරමු

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

Will it get into the Hansard?

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

ඊළහ මුදණයටද? එහෙම නැත්නම් අද මතු කරපු නිසා අද **හැන්සාඩ** වාර්තාවට ඇතුළත් වෙනවාද? අද **හැන්සාඩ** වාර්තාවට ඇතුළත් කර දෙනවා නම් ඒත් කමක් නැහැ.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමාගේ අද කථාවත් එක්ක **හැන්සා**ඩ්ගත කළොත් හොඳයි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

මා අද කථාවක් කරන්නේ නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා හදිසි නීතිය පිළිබඳ විවාදයට කථා කරනවා නේද?

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon Wimal Weerawansa)

නැහැ. අද මා, මේ ටික විතරයි කියන්නේ; වෙනත් මොනවත් කියන්නේ නැහැ.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபு**ள்**ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එතුමා අද කරන කථාවට, පුස්තකාලයේ තබා තිබෙන නඩු තීන්දුව අර ගෙන හැන්සාඩ් ගත කරන ලෙස මා ඉල්ලා සිටිනවා. අපටත් ඒ නඩු තීන්දුව කියවන්න ඕනෑ. ඒක පිටු 23ක නඩු තීන්දුවක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

සභාව එකහද?

ගරු මන්තීවරු

(மாண்புமிகு உறுப்பினர்கள்)

(Hon. Members)

එකහයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එහෙම නම් සභාවේ එකභක්වය ඇතිව එම නඩු කීන්දුව **හැන්සාඩ්** ගත කිරීමට අවසර දෙනවා.

2006 ඔක්තෝබර් 20 වන දින ගරු විමල් වීරවංශ මහතා විසින් සභාගත කරන ලද ශේෂ්ඨාධිකරණ තීරණය -

2006 ஒக்ரோபர் 20ஆந் தேதி மாண்புமிகு விமல் வீரவங்சவினால் சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட உயர்நீதிமன்றத் தீர்ப்பு:

Determination of the Supreme Court tabled by the Hon. Wimal Weerawansa on 20th October, 2006:

IN THE SUPREME COURT OF THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA

S.C(Fr) Application No.243/06

N.W.M.Jayantha Wijesekera

Kantale - Pettioner

S.C(Fr) Application No.244/06

A.S. Mohamed Buhari Sammanthurai - Pettioner

S.C(Fr) Application No.245/06L. L. P.Wasantha Piyatissa

L. P.Wasantha Piyatissa Uhana - Pettioner

Vs

1. Hon. Attorney General

- 2. Governor of the North-East Provincial Councial
- 3. Commissioner of Election

Respondents

K. Thambaiyah, Trincomaleee Vettivel Jayananthan, Ampara Siritunga Jayasuriya N.Thilayampalam, Ampara

Intervenient Pettioners

BEFORE : Sarath N. Silva - Chief Justice

Nihal Jayasinghe
N.K. Udalagaqma
A.R.N.Fernando
R.A.N.G. Amaratunga
- Judge of the Supreme Court
Judge of the Supreme Court
Supreme Court
Judge of the Supreme Court

COUNSEL: H.L.de Silva,PC.,with S.L.Gunasekara, Gomin Dayasisri and Manoli Jinadasa Instructed by Paul Ratnayake Associates for the Pettioners in S.C.(FR) 243/2006

> Gomin Dayasisri with Manoli Jinadasa for the Pettioner Instructed by Paul Ratnayake Assocciates in S.C.(FR) 244/2006

S. L. Gunasekera instructed by Paul Ratnayake Associates for the Petitioner in $SC(FR)\ 245/2006$

P. A. Ratnayake, P.C., Addi. Solocitor General, Anil Gunaratne, D.S.G., A. Ganathasan, D.S.G., Indika Demuni de Silva, S.S.C., Janak de Silva, S.S.C., Milinda Gunatilake, S.S.C. and Nerin Pulle, S.S.C. for the Respondents.

K. Kanag-Iswarn, P.C., with M.A. Sumanathiran and L.Jeyakumar for Intervenient Pettioners and

Batty Weerakoon with Percy Wickramasekera and Lal Wijenaike for Intervenient Pettioners.

ARGUED ON: 15th September 2006 DECIDED ON: 16th October 2006

Sarath N. Siva C.J.

The there Pettioners being residents of the Trincomalee and the Diigamadulla District within the Estern Province, have been granted leave to proceed on the alleged infringment of their fundamental rights to the equal protection of the law, guranteed by Article 12 (1) of the Construction.

The exacutive action impugned as denying to the Pettioners equal protection of the law relars to the Proclamation declarning that the provisions of Section 37(1) of the Provincial Councils Act No. 42 of 1987 shall apply to the Nothern and Estern Provinces, which resulted in these two Provinces forming one administrative unit, a process commonly described as the merger of the two Provinces. The case for the Pettioners articulated by Mr. H.L.de Silva, is that the Proclamation (P2) resulting in the merger is "fataly flawed "due to the non-observence of the mandatory conditions as contained in Section 37(1) (b). That, the amendment of the condition as laid down in Section 37(1) (b), purponedly done by an Emergency Regulation (P1), rendering the conditions ineffective, is ultra vires Section 5 of the Public Security Ordinance which empowers the President to make Emergency Regulations and is therefore null and void. And, although there was no valid merger the poll required to be held in terms of Section 37(2) (a), not later than 31.12.1988, to enable the electors of each Province to decide whether or not the respective Provinces should remain linked as one administrative unit, has been purportedly postponed from time to time by successive Presidents, the last being Ordfer P5 made by the former President by which the poll in the Estern Province is postponed to 17.11.2006 and in the Nothern Province to 1.12.2006 Thereby, the Pettioners and simillary circumstanced voters of the Eastern Province have been continously deined their rights to have a lawfully elected Provincial Council constituted for the Eastern Province as requried by Article 154 A (2) of 13th Amendement to the Constitution.

The Pettioners submitted that the election for the purportedly merged North-East Provincial Council held in terms of notice dated 19.9.1988 (3R2) published under Section 10 of the Provincial Councils Election Act No. 2 of 1988 was a sham, since candidate of only one political party the E.P.R.L.F, submitted nomination papers for the 3 Districts (Jaffna, Mannar and Vavniya), in the Nothern Province resulting in these candidate being returned untentested and the Eastern Province, In Ampara, being the only predominantly Sinhala Polling Division out of 94,068 only 56617 voted (less than 6%)- vide 3R2. The Pettioners rely on P3 a contemporary publication which states that the Cheif Minister appointed for the North- East Provincial being the leader of the E.P.R.L.F, made several eemands on the Government of Sri Lanka, proclaimed a "unilatral declaration of independence" and finally surreptitiously left the country with about 250 of his supporters in March 1990 According to paragraph 17 of affidavit 2R3, thereupon the Governer of the North-East Provincial Council made a communication in terms of Section 5A of the Provincial Councils (Amendment) Act No 27 of 1990, that "more than one half of the membership of the Council expressly repudiated orr mainifestly disavowed obedience to the Constitution. " In terms of Section 5A introduced by the Amendment certified on 6.7.1990, a few months after the events referred to above, which appears to have been especially to provide for the situation that had arisen, upon such communication by the Govenor the Council stands dissolved. Section 4 of the Amendment

provides that where a Council stands dissolved in terms of Section 5A refrred to above, the Commissioner of Elections is deemed to have complied with Section 10 of the Provincial Councils Elections Act No.2 of 1998 (being the notice calling for nomionations for an election to the Council) if the publishes a notice referred to in that Section within a period of one week.

The Legislative and Executive action referred above, which worked in combination, seemingly set the stage for a new election to the merged North-East Provincial Council. I used the word seemingly because although it appeared to be thus, it was never intended to be so, as revealed by the immediately succeeding events. The Commissioners of Elections by notice dated 11.7.1990 (P4) under Section 10 of the Provincial Council Election Act specified the nomination period for the election as being from 25.7.1990 to 1.8.1990. Thereupon the then Prisident on 12.7.1990 (the very next day) made an Emergency Regulation under Section 5 of the Public Security Ordinance (Document "D" annexed of affidavit 2R3) which stated that the notice published by the Commissioner of Elections fixing the date and time of nominations "Shall be deemed for all purposes to be of no effect." The electoral process stopped there and has remained ever since as it were frozen, upto date. There has been no election for either the North-East Provincial Council or separately for the Northern Provincial Council or the Eastern Provincial Council. Whereas in respect of the Councils for the other seven Provinces in the country elections have been held on the due dates in 1988, 1993, 1998 and 2004.

Reverting to the merger referred to above, it is to be noted that the poll required to be held under Section 37(2)(a) of the Provincial Councils Act not later than 31.12.1988 to enable the electors of the Northern and Eastern Provinces to decide whether or not such Provinces should remain linked as one administrative unit, has been postponed from time to time under Section 37(2)(b), the last being the Order P5 referred to above. The Respondents produced the relevant orders of postponement marked 3R7A to 3R7Z the particulars of which are set out below in sequence.

Document Gazette		Postponed Date of			
No. and		Poll for Northern	Poll for Eastern		
	Date	Province	Province		
3R7A	538/8 dated 28.12.1988	31st December, 1988	31st December 1988		
3R7B	538/9 dated 29.12.1988	5 th July, 1989	5 th July, 1989		
3R7C	564/3 dated 28.6.1989	29th January, 1990	29th January, 1990		
3R7D	593/19 dated 19.1.1990	14th June, 1990	14th June, 1990		
3R7E	614/5 dated 11.6.1990	19th January, 1991	19th January, 1991		
3R7Z	Gazette not produced	22 nd August, 1991	22 nd August, 1991		
3R7F	674/7 dated 7.8.1991	24 th February, 1992	24 th February, 1992		
3R7G		28th August, 1992	28th August, 1992		
3R7H	725/15 dated 28.7.1992	5 th March, 1993	5 th March, 1993		
3R7I	18.2.1993	23rd August, 1993	23rd August, 1993		
3R7J	780/20 dated 20.8.1993	28 th April, 1994	18 th February, 1994		
3R7K	805/10 dated 9.2.1994	19 th May, 1994	31st March, 1994		
3R7L	812/09 dated 29.3.1994	14 th July, 1994	26 th May, 1994		
3R7M	818/12 dated 11.5.1994	25 th May, 1995	23 rd February, 1995		
3R7N	856/19 dated 3.2.1995	15 th February, 1996	16 th November, 1995		
3R7O	893/13 dated 19.10.1995	1st December, 1996	16 th November, 1996		

3R7P	3.10.1996	1^{st}	December,	1997	14^{th}	November,	1997
3R7Q	996/12 dated 9.10.1997	1 st	December,	1998	16 th	November,	1998
3R7R	1050/15 dated 22.10.1998	1^{st}	December,	1999	16 th	November,	1999
3R7S	1102/31 dated 21.10.1999	1^{st}	December,	2000	16 th	November,	2000
3R7T	1156/18 dated 31.10.2000	1^{st}	December,	2001	16 th	November,	2001
3R7U	1209/13 dated 7.11.2001	1^{st}	December,	2002	16 th	November,	2002
3R7V	1254/7 dated 18.9.2002	1^{st}	December,	2003	17^{th}	November,	2003
3R7W	1314/1 dated 10.11.2003	$1^{\rm st}$	December,	2004	17^{th}	November,	2004
3R7X	1365/17 dated 3.11.2004	$1^{\rm st}$	December,	2005	17^{th}	November,	2005
3R7Y	1420/27 dated 23.11.2005	5^{th}	December,	2006	16 th	November,	2006

Thus the electoral and consultative processes being the vital concomitants of Democracy ingrained in the name of the Republic in Article 1 of the Constitution, have been effectively stymied.

The infringement placed is the failure to constitute a Provincial Council for the Eastern Province as required by Article 154A(2) of the 13th Amendment to the Constitution and the continued denial to the electors of the Eastern Province including the Petitioners the right to vote at an election for the members of such Council which stems from the invalla merger effected by P1 and P2 made in derogation of the mandatory conditions in Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act.

Additional Solicitor General appearing for the Respondents submitted that the condition as contained in Section 37(1)(b) have been validly amended by the Emergency Regulation P1 and in any event the Petitioners cannot seek a declaration of nullity in respect of P1 and P2 due to time bar and/or the immunity enjoyed by the President in terms of Article 35(1) of the Constitution. He submitted that the poll required to be held in terms of Section 37(2)(a) to enable the electors to decide whether or not the two Provinces should remain linked as one administrative unit has been validly postponed from time to time by orders under Section 37(2)(b) produced marked 3R7(a) to (z) and as such the Petitioners do not have a right to secure an order from Court that a Provincial Council be constituted by election as required by Article 154A(2) of the Constitution for the Eastern Province.

Mr. Kanag-Iswaran for the intervenients, who according to his submission are three Tamil persons from the Trincomalee District and Ampara District, claimed that the merger is based on the Indo-Sri Lanka Accord of 29.7.1987 (P6) which in clause 1.4 recognised that "the Northern and Eastern Provinces have been areas of historical habitation of Sri Lankan Tamil speaking people who have hitherto lived together in this territory with other ethnic groups." He supported the submission of the Additional Solicitor General that the condition in Section 37(1)(b) has been validly amended by P1 and that Petitioners are not entitled to relief sought. Mr. Batty Weerakoon submitted that the Court should be slow to declare P2 invalid since the merger was effected pursuant to the Indo-Sri Lanka Accord.

The material adduced by the intervenients represented by Mr. Kanag-Isvaran as to areas of "historical habitation" resulted in the Petitioners producing volumes of material to establish the divisions that existed in historic times and that the Eastern Province was a part of the Kandyan Kingdom at the time of British conquest. Mr. Gomin Dayasiri representing the Muslim Petitioner adduced material in support of 'ethnic cleansing' resorted to by Tamil militants in the Jaffna District resulting over 90,000 Muslims being driven away from the District in 1990. It was submitted that the process of 'ethnic cleansing' is yet being perperated by the Tamil militants against the Muslims in the Eastern Province. It was

submitted by Mr. H. L. de Silva, that the 'forced merger' would result in a destabilization of the ethinic balance in the Eastern Province. Both Mr. de Silva and Dayasiri relying on the material produced submitted that according to the 1981 census the demographic composition of the Eastern Province was:

Tamil - 40% Muslim - 32% Sinhala - 26%

Whereas in a merged North-East Province the demographic composition would be

Tamil – 65% Muslim – 18% Sinhala – 13%

It was submitted that the merger would result in the Muslim and Sinhala communities in the Eastern Province being permanently subjugated to a minority which situation would be exacerbated by the process of "ethnic cleansing" carried out by the Tamil Militants as referred to above. On the other hand Mr. Kanag-Isvaran submitted that the 'merger' sets right the imbalance brought about by the high increase of the Sinhala population in the Eastern Province in the period 1947 to 1981. He submitted that whereas the national increase of the Sinhala population in country was during the period was 238%, the increase in the Eastern Province was 883%.

Taking note of the volatile and ethnically incendiary material produced and trend of submissions based thereon, reminiscent of the ethnic mistrust that led to terrorism, violence, death and devastating destruction that has characterized our body-politic, the Court indicated to Counsel that the case would be considered only from the perspective of securing to every person the equal protection of the law guaranteed by Article 12(1) of the Constitution. The essential corollary of the equal protection of the law is the freedom from discrimination, based "on the grounds of race, religion, language, caste, sex, political opinion, place of birth or any one of such grounds" guaranteed by Article 12 (2). The elements of race, religion and language characterize ethnicity that send to divide people. Caste, sex, political opinion and place of birth are subelements of further divisions between people. In contrast the equal protection of the law uniffies people on the basis of the Rule of Law and the peaceful resolution of disputes that characterizes the exercise of judicial power in terms of Article 4(c) read with Article 105(1) of the Constitution. From this perspective the physical identification of a unit of devolution of legislative and executive power, being the bone of contention, diminishes in significance. Whilst ethnic criteria would be relevant to define the territory of a unit of devolution since a homogeneous unit could be better managed and served, the overriding consideration would be current criteria (not historic material or speculative assumptions for the furture) that contribute to the functional effectiveness and efficiency of a unit from the perspective of service to the people, being the sole objective of representative Government.

The 13th Amendment to the Constitution was certified on 14.11.1987, being the date on which the Provincial Councils Act No. 42 of 1987 was also certified. The Amendment introduced a new chapter XVIIA to the Constitution providing for extensive devolution of legislative and executive power to Provincial Councils in respect of the subjects and functions as contained in List 1 of the 9th schedule. The legislative competence of Parliament was restricted to the subjects and functions in List14 (Reserved List). There could be "joint action" in respect of the subjects and functions in List III (Concurrent List) exercised in the manner specifically provided in the Amendment. These Lists are based on the consext of from Article 246 and the seventh schedule of the Constitution of India.

Article 154A(1) of the 13th Amendment to the Constitution empowers the President to establish a Provincial Council for each of the Provinces in the Eighth Schedule. Accordingly, by Order 3R1 the then President established Provincial Councils for each of the nine Provinces, including

the North and East, separately, with effect from 3.2.1988. Steps were taken to constitute a Provincial Council by election for each of the 7 Provinces in terms of Article 154A(2), excluding the Northern and Eastern Provinces. In respect of the Northern and Eastern Provinces action was taken as provided in Article 154A(3) by the process impugned in these cases. Sub Article 3 reads as follows:

"Notwithstanding anything in the preceding provisions of this Article, Parliament may by, or under, any law provide for two or three adjoining Provinces to form one administrative unit with one elected Provincial Council, one Governor, one Chief Minister and one Board of Ministers and for the manner of determining whether such Provinces should continue to be administrative as one administrative unit or whether each such Province should constitute a separate administrative unit with its own Provincial Council, and a separate Governor, Chief Minister and Board of Ministers"

An analysis of the provision reveals that the law to be enacted by Parliament thereunder should have two components providing for-

- i) the formation of one administrative unit consisting of two or three adjoining Provinces; and
- when the Provinces are so brought together as one administrative unit, the manner of determining Whether such Provinces should continue to be administered as one unit.

As noted above, the law enacted by Parliament in terms of sub-Article 3 for the merger of two or three Provincial Councils as one administrative unit and for the manner of determining the continuance of such merger is contained in Section 37 of the Provincial Councils Act. The material provisions of which read as follows:

"37(1) (a) The President may by Proclamation declare that the provisions of this subsection shall apply to any two or three adjoining Provinces specified in such Proclamation (hereinafter referred to as "the specified Provinces"), and thereupon such Provinces shall form one administrative unit, having one elected Provincial Council, one Governor, one Chief Minister and one Board of Ministers, for the period commencing from the date of the first election to such Provincial council and ending on the date of the poll referred to in subsection (2) of this section, or if there is more than one date fixed for such poll, the last of such dates.

- (b) The President shall not make a Proclamation declaring that the provisions of subsection I (a) shall apply to the Northern and Eastern Provinces unless he is satisfied that arms, ammunition, weapons, explosives and other military equipment, which on 29th July, 1987, were held or under the control of terrorist militant or other groups having as their objective the establishment of a separate State, have been surrendered to the Government of Sri Lanka or to authorities designated by it, and that there has been a cessation of hostilities and other acts of violence by such groups in the said Provinces.
- (2) (a) Where a Proclamation is made under the Provinsions of subsection (1)(a), the President shall by Order published in the Gazette, require a poll, to be held in each of the specified Provinces, and fix a date, or not later than 31st day of December 1988, for such poll, to enable to the electors of each such specified Province to decide whether-
- (i) such Province should remain linked with the other specified Province or Provinces as one administrative unit, and continue to be administered together with such Province or Provinces; or
- (ii) such Province should constitute a separate administrative unit, having its own distinct Provincial Council, with a separate Governor, Chief Minister and Board of Ministers."

The arguments of Counsel narrow down to the exercise of power reposed in the President under Section 37(1). Whilst sub-paragraph (a) empowers the President to make a Proclamation declaring that two or three adjoining Provinces would form one administrative unit, sub-paragraph (b) contains an exception in respect of the Northern and Eastern Provinces where special conditions have to be satisfied as to surrender of weapons and cessation of hostilities before an order of merger is made. The provisions of Section 37(2) as to a poll being held prior to 31.12.1988 to enable electors of each Province merged to decide on the continuance of the merger is common to a Proclamation for the merger of any two or more Provinces.

The first matter to be considered in the light of the submissions made is whether the President in making a Proclamation under Section 37(1) (a) exercises executive power or delegated legislative power. This aspect has to be considered by examining the provisions of Article 154A(3) of the Constitution cited above which provides for the merger of two or three adjoining Provinces to form one administrative unit as an exception to the general rule in Article 154A(1) and (2) that there should be a separate Council for each of the nine Provinces. A plain reading of sub-Article (3) shows that there is not even a reference to the President contained therein. Thus the Constitution reserves the power of effecting a merger strictly within the legislative power of Parliament, to be done "by or under, any law."

Article 76(1) of the Constitution states as follows:

"Parliament shall not abdicate or in any manner alienate ita legislative power, and shall not set up any authority with any legislative power."

An exception to the bar on abdication of legislative power is the empowerment of a person or body to make subordinate legislation for prescribed purposes as contained in Article 76(3) which states as follows:

"It shall not be a contravention of the provisions of paragraph (1) of this Article for parliament to make any law containing any provision empowering any person or body to make subordinate legislation for prescribed purposes, including the power.

- (a) to appoint a date on which any law or any part thereof shall come into effect or cease to have effect;
- (b) to make by order any law or any part thereof appplicable to any locality or to any class of persons; and
- (c) to create a legal person, by an order or an act"

It is plain to see that the power reposed in the President to specify the Provinces in respect of which Section 37(1) will apply comes fairly and squarely within sub-paragraph (b) of Article 76(3). Hence the power reposed in the President is in the nature of a delegated legislative power and the Proclamation issued has to be characterized as sub-ordinate legislation.

Section 37(1)(b) contains a specific condition to be satisfied prior to the making of a Proclamation declaring that the provisions of subsection (1) (a) shall apply to the Northern and Eastern Provinces, which would have the effect of the two Provinces being merged as one administrative unic untill a poll is held on the question of merger in each of the Provinces not later than. 31. 12. 1988. They are:

- (i) that arms, ammunison, wepons explosives and other military equipment which on 29. 7. 1987 were held or under the control of terrorists militants or other groups having as their objective the establishment of a separate State, have been surrendered to the Government of Sri Lanka or to authorities designated by it, and:
- (ii) that there has been a cessation of hosrilities and other acts of violence by such groups in the said Province

It is common ground that, the date specified in (i) above, 29.17.1987 is the date of the Indo-Sri Lanka Accord (p6) which in clause 2.1 to 2.6 contains provisions for the interim merger of the Northern and Eastern

Provinces as a single administrative unit. The conditions contained in Section 37(I) (b), as to the surrender of weapons and the cessation of hostilities are contained in clause 2.9 of the Accord which states as follows:

"The emergencey will be lifted in the Eastern and Northern Provinces by August 15, 1987. A cessation of hostilities will come into effect all over the island within 48 hours of the signing of the agreement. All arms presently held by militants groups will be surrendered in accordance with an agreed procedure to authorities to be designated by the Government of Sri Lanka. Consequent to the cessation of hostilities and the surrnder of arms by militant groups, the Army and other security personnel will be confined to barracks in camps as on May 25, 1987. The process of surrendering of arms and the confining of security personnel moving back to barracks shall be completed within 72 hours of the cessation of hostilities coming into effect."

A copy of the Accord was tabled in Parliament by the then President when he addressed the House on 25. 2. 1988 (Document "A" annexed to 2RS). In the address in reference to the surrender of weapons and the cessation of hostilities the President stated as follows:

"Peace prevailed in the North and the East for a few weeks after the agreement was signed. A formal handing over of arms took place in Palaly, Jaffna, on 5th August 1987, and the process continued in the two provinces with the terrorist group handing over arms. This process was not completed as one group, the LTTE, violated the Agreement and publicly said they were doing so in early October. Since then violence has continued in these areas and the Indian Peace Keeping Force was compelled to take firm action to recover arms and explosives and had therefore to increase their number in the North and the East. This has gone on for almost six months and I hope that very soon the Indian Forces with such help as the Sri Lanka forces can give, both on land and sea, will be able to ensure that the LTTE gives up arms and violence and accepts the Agreement. They will then be entitled to the amnesty mentioned in the agreement and could enter the main stream of democratic politics and seek election to the Provincial Councils."

Thus in the words of the President himself there had been only a "formal handing over of arms" as submitted by Counsel for the Petitioners. The LTTE had violated the agreement and publicly said so in October 1987 within 3 months of the Accord and violence had continued in these areas for the past 6 months, that is upto the date the address was made in Parliament. There could be no better evidence to establish that the conditions contained in section 37(1) (b) had not been satisfied as at 25. 2. 1988 (being the date of the address), although in terms of the Accord there should have been a cessation of hostalities within 48 hours and a surrender of weapons within further 72 hours of the Agreement being signed on 29. 7. 1987. Nevertheless in the very same address the President staed as follows:

"I will be holding elections to these Councils in April and I hope to constitute the newly elected Councils for the Provinces. including the temporary North East Province in May 1988."

On the basis of this Address Mr. de Silva submitted that the President very clearly intended to make an order of marger in respect of the Northern and Eastern Provinces whether or not the conditions as to the surrender of weapons and cessation of hostilities was satisfied.

The Address to parliament by the President was on 25. 2. 1988 and the impugned order of merger (P2) was made on 8. 9. 1988. Hence it is necessary to ascertain from the material before Court whether the situation described by the President continued upto 28. 9. 1988. Throughout this period the President issued monthly Proclamations under Public Security Ordinance to extend the State of Emergency. Every month these Proclamations were presented to Parliament for approval and a statement was made by a Minister on behalf of the Government specifying the tarrorist activities in the North and the East with reference to the number of murders committed, attacks on police stations and so on and a summary of incidents in the other parts of the country. In the year 1988 Proclamation had been made by the President

every month, the first being on 17. 1. 1988 and the last for the year was on 13. 12. 1988. The Hansards containing the statements made by the respective Ministers seeking approval of Parliament for the Proclamations have been produced marked B1 to B12 annexed to the affidavit 2R3. The statements establish that far from the LTTE surrendering weapons and there being a cessation of hostilities, there were intensified attacks now on the Indian Peace Keeping Force (IPKF). As regards the specific period in which the order P2 was made that is from 16. 8. 1988 to 15. 9. 1988, the situation that existed could be gathered from the following extract of the speech made by the Minister (B9).

"The terrorists have concentrated their campaign of violence in Jaffna, Vavuniya, Batticaloa, Ampara and Trincomalee during the period 16th August, 1988 to 15th September, 1988, 62 civilians and 19 security personnel were killed during this period. In every instance when the terrorists carried out mass attacks, security forces repulsed the attacks. Considerable amounts of arms and explosives have been captured by security forces."

Thus it is beyond any doubt that the two conditions for the merger as stated in Section 37(1)(b) referred above as to weapons being surrendered by 'terrorist millitans' and a cessation of hostilities had not been met.

Neither the Additional S. G nor Mr. Kanag-Isvaran sought to justify the order P2 on the basis that the factual conditions as stated in Section 37(1)(b) were met at the time the President made such order. They sought to support the order on the basis that the provisions of Section 37(1)(b) had at that time been amended by the President by an Emergency Regulation (P1) made under the Public Security Ordinace 6 days prior to Order P2 effecting the merger. The Pettioners have sought a declaration of nullity in respect of P1 as well on the basis that the Regulation is *ultra vires* since it cannot be rationally related to any of the purposes for which Emergency Regulations could be validly made in terms of Section 5 of the Public Security Ordinance.

It is necessary at this stage to advert to the contents of P1. It has been made under Section 5 of the Public Security Ordinance and states that Section 37 (1)(b) referred to above shall have effect as if the words:

"Or that operation have been commenced to secure complete surrender of arms, ammuntion, weapons, explosives or other military equipment by such groups." are included at the end of the provisions.

The purpose of P2 appears to be to include an alternative to the two conditions contained in Section 37 (1)(b) as to the surrender of weapons and a cessation of hostilities. In trms of Article 154 A(3) only Parliament could "by or under any law provide for two or three adjoining Provinces to form one administrative unit" The Parliament exeroising the power reposed in sub-Article (3) provided by law (i.e. Section 37 (1)(b)) that two special conditions shall apply in respet of the merger of the Northern and Eastern Provinces. Hence a further alternative condition could, if at all, be provided only by law.

Article 170 of the Constitution defines the term "law" as follows:

"law" means any Act of Parliament, and any law enacted by any
legislature at any time prior to the commencement of the
Constitution and includes an Order in Council;"

The term "written law" has a wider meaning and is defined as follows: "written law" means any law and subordinate legislation and includes Orders, Praoclamations, Rules, By-laws and Regulations made or issued by any body or person having power or authority under any law to make or issue the same."

An Emergency Regulation made by the President would be written law. The term 'law' in Article 154A(3) should in my view be restricted to the meaning in Article 170, considering the context in whioch it occurs in relation to Parliament. Therefore any provision for the merger of two or three Provinces could be made in terms of Article 154A(3),

which is in itself an exception to the general rule in Article 154A(1) and (2) that a separate Provincial Council be established and constituted for each Province, only by a law enacted by Parliament. The provision purportedly made by the President by Emergency Regulation P1 which is not law within the meaning of Article 170, setting out an alternative condition to what what was already stated in the law (i.e. Section 37 (1)(b)) is inconsistent with Article 154A(3) of the Constitution and is invalid as correctly submitted by Counsel for Petitioners.

Additional Solicitor General and Mr. Kanag-Isvaran relied on Section 5(2)(d) of the Public Security Ordinance which empowers the President to make an Emergency Regulation amending any law.

In terms of Article 155 (1) of the Constitution the Public Security Ordinance, being existing legislation, is deemed to be a law enacted by Parliament.

Article 155 (2) reads as follows:

"The power to make mergency regulations under the Publc Security Ordinance or the law for the time being in force relating to public security shall include the power to make regulations having the legal effect of over-riding, amending or suspending the operaton of the provisions of any law except the provisions of the Constitution."

Hence the power reposed in the President by Section 5 of Public Security Ordinance to make an Emergency Regulation amending any law has to be read subject to the provisions of Article 155(2) of the Constitution and an Emergency Regulation cannot have the effect of amending or over-riding a provision of the Constitution. The purported amendment of Section 37(1)(b) effected by regulation PI in effect over-rides the provisions of Article 154A(3) which only empowers the Parliament to provide by law for the merger of two or three Provinces.

Mr. de Silva assailed the validity of PI on the ground that it cannot resonably come within any of the purposes provided in Section 5(1) of the Ordinance. This section empowers the President to make emergency regulations for -

- (1) public security and the presevation of public order;
- (2) the suppression, mutiny, riot or civil commotion;
- (3) for the maintenance of supplies and service essential to the life of the community;

The impugned regulation cannot be reasonably related to any of the aforesaid purposes. Manifestly, it has been made for the collateral purpose of amending another and unrelated law by means of which the President purported to empower himself to act in contravention of specific conditions laid down in the law.

The preclusive clause contained in Article 80(3) of the Constitution which bars judicial review of a Bill that has become law upon certification does not extend to Emergency Regulations, being in the nature of delegated legislation. In England judicial review of "administrative legislation" (a broad label for delegated legislation) is governed by the same principles that govern judicial review of administrative action. (Administrative Law by Wade and Forsyth 9th ed. P. 858)

This Court has in the cases of Wickremabandu vs Herath (1990) 2 SLR page 348, Joseph Perera vs Attorney General (1992) I SLR 199 and Karunatilake vs Dissanayake (1999) I SLR page 157, entertained and decided questions regarding the validity of Emergency Regulations and of executive action taken thereunder, which was held to be not precluded by the immunity from suit enjoyed by an incumbent President in terms of Article 35(1) of the Constitution. Such review pertains to two levels. They are

- Whether the impugned regulation is per se ultra vires in excess of the power reposed in the President.
- (2) If the regulation per se is valied whether the impugned act done under the Regulation is a proper exercise of power,

I hold that both grounds urged by Mr. de Silva as to the inconsistency with Article 154A(3) of the Constitution and being in any event outside the scope of Section 5 of the Public Security Oridnance establish that

Regulation Pl is ultra vires and made in excess of the power reposed in the Presiden. Accordingly, the purported amendment of the provisions of Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act by the President is invalid and of no effect or avail in law.

The next question to be decided is in relation to the validity of Order P2 effecting a merger of the Northern and Eastern Provinces. Section 37(1)(b) contains two mandatory conditions that have to be satisfied before a Proclamation effecting merger is issued. The address made by the President to Parliament and the statements made as to the security situation seeking an approval of the Proclamations of the state of Emergency in the year 1988 referred to in the preceding analysis cleary establish that the President could not have been possibly satisfied as to either of these madatory conditions. The endeavour to amend the madatory conditions by recourse to the Emergency Regulations demonstrates that the President in his own mind knew that the two mandatory conditions have not been satisfied. An axiomatic principle of Administrative Law is thus formulated by Wace and Forsyth early in the treatise as follows:

"Even where Parliament enacis that a minister may make such order as he thinks fit for a certain purpose, the court may still invalidate the order of it infringes one of the many judge-made rules. And the court will invalidate it, a fortiori, if it infrings the limits which Parliament itself has ordained." (9th Edition page 5)

The Proclamation P2 made by the then President declaring that the Northern and Eastern Provinces shall form one administrative unit had been made when neither of the conditions specified in Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act No, 42 of 1987 as to the surrender of weapons and the cessation of hostilities, were satisfied. Therefore the order must necessarily be declared invalid since it infringes the limits which Parliament itself has ordained.

Finally, I have to address the objection of time bar raised by the Additional Solicitor General. The impugned orders P1 and P2 were made in September 1988 and the poll to be held in terms of Sections 37(2)(a) has been postponed over the past 17 years by the documents 3R7A to 3R7Z. The last postponement was made on 23.11.2005 fixing tha date of poll on 16.11.2006 and 5.12.2006 for the Eastern and Nothern Provinces respectively. The Petitioners have failed to invoke the jurisdiction of this Court within one month of any of the impugned orders as required by Article 126(2). It is therefore submitted that the Petitioners we are precluded from obtaining relief.

The counter submission of Mr. de Silva is that the rights of the Petitioners and those similary circumstanced in the Eastern Province to have a Provincial Council constituted in terms of Article 154A(2) by election of members is a continuing right and its denial by the ultra vires orders P1 and P2 is a continuing denial to the petitioner and those similary circumstanced the equal protection of the law guaranteed by Article 12(1) of the Constitution. He further submitted that the purported postponement of the poll by 3R7A to 3R7Z are of no force or effect in law since they seek to derive validity from P1 and P2.

As noted above the 13th Amendment which introduced a new chapter XVIIA to the Constitution provides for extensive devolution of legislative and executive power Provincial Councils. Although the Amendment was certified on14.11.1987 and a Provincial Councils was established for the Eastern Province and each of the other 8 Provinces by Order dated 3.2.1988 (3R1) made in terms of Article 154A(1) of the Constitution a Provincial Council had not been constituted for the Eastern Province by an election of members as required by Article 154A(2) due to the impugned order of merger P2. The right to have a Provincial Council constituted by an election of the members of such Council pertains to the franchise being part of the sovereignty of the People and its denial is a continuing infringment of the right to the equal protection of law guaranteed by law Article 12(1) of the Constitution, as correctly submitted by Mr. de Silva. Therefore the objection of time bar raised by the Additional Solicitor General is rejected.

For the reasons stated above I allow the applications and grant to the Petitioners the relief prayed for in prayers (c) and (e) of the respective petitions. No costs.

Chief Justice.

Jayasinghe J., I agree. Judge of the Supreme Court

Udalagama J., I agree. Judge of the Supreme Court

Fernando, J., I agree. Judge of the Supreme Court

Amaratunga, J., I agree. Judge of the Supreme Court

පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු பாராளுமன்ற அலுவல்

BUSINESS OF THE PARLIAMENT

I

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

" නාාය පනුයේ පුධාන කටයුතුවල අංක 1දරන විෂයය පිළිබඳ වැඩ අද දින රැස්වීමේ දී 23 වැනි ස්ථාවර නියෝගයෙහි විධිවිධානයන්ගේ නිදහස් විය යුතු ය."

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය

வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

siton pui, and agreed to.

П

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"2007 විසර්ජන පනන් කෙටුම්පතේ වැඩ කටයුතු සඳහා අංක 70 දරන ස්ථාවර නියෝගය "විසිහයක්" යන වචනය වෙනුවට "පහළොවක්" යන වචනය යෙදීමෙන් කුියාත්මක විය යුතුය."

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මන වීය

வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Ш

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"2007 නොවැම්බර් මස 17 වැනි සිකුරාදා, 18 වැනි සෙනසුරාදා, 20 වැනි සදුදා, 21 වැනි අහහරුවාදා සහ 22 වැනි බදාදා යන දිනයන් 2007 විසර්ජන පනන් කෙටුම්පත සලකා බැලීම සදහා වෙන් කළ දිනයන් ව්ය යුතු ය."

පුශ්නය වීමසන ලදින්. සහා සම්මන විය න්නත බාලිස්සා්ටොற්றු ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு SITTINGS OF THE PARLIAMENT

I

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සදහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"ස්ථාවර නියෝග 70(2)හි කුමක් සඳහන්ව තිබුණද, '2007 විසර්ජන පනත් කෙටුම්පත' සලකා බැලීම සඳහා 2007 නොවැම්බර් මස 17 වැනි දින සිට 22 වැනි දින දක්වා ඇති වෙන් කළ දිනයන්හි රැස්වීම් පැවැත්වෙන කාල වේලා -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක අපි අද පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී තීන්දු කළා, -

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒකයි වෙනස් කරන්න යන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දිවා ආහාර වේලාව නැතිව -

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

පු. හා. 930 සිට අ. හා. 530 දක්වාද විය යුතුයි. අ. හා. 5.00ට ස්ථාවර නියෝග අංක 7හි (5) සහ (6) ඡේද කිුයාත්මක විය යුතුය."

එතකොට උදේ 9.30 සිට සවස 5.30 දක්වා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. ඒ අනුව සභාව එකහ ද?

ගරු මන්තීවරු

(மாண்புமிகு உறுப்பினர்கள்)

(Hon. Members)

එකහයි.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Mr. Speaker, we need a clarification from the Government on this issue. The Opposition side has many parties. In fact a request was made.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Which issue are you referring to?

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

The Committee Stage Debate on the Budget. We have already forgone many days and therefore we need some additional time for the Opposition.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒ අවස්ථාවේදී, ගරු අහුාමාතාතුමා සිටියා. ඒ පිළිබඳව සහාතායක ලේකම්තුමාත්, විපක්ෂ නායක ලේකම්තුමාත් සාකච්ඡා කරලා ඒවා හරිගස්සනවා. ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා (ගාණපුග්ල ඉළඹුගුගල් ටොර්කගල්ලා (The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

Yes. We agreed. We are getting only 30per cent. The Opposition will be given 70 per cent. Do not worry.

පුශ්නය විමසන ලදින්. සභා සම්මන විය வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

II

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"ස්ථාවර නියෝග 7හි විධිවිධානවල සහ 2006.01.17 වැනි දින පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කරන ලද යෝජනාවෙහි කුමක් සඳහන්ව තිබුණද, අද දින රැස්වීම පැවැත්වෙන කාල වේලා පූ. හා. 9.30 සිට අ. හා. 4.30 දක්වා විය යුතුය. අ. හා. 4.30ට කථානායකතුමා පුශ්නය නොවීමසා පාර්ලිමේන්තුව කල් තැබිය යුතු ය."

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය බෑහෝ බාලිස්සා්ටොற්றු ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

Ш

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ගරු කථානායකතුමති, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"අද දින විසිර යැමේදී මෙම පාර්ලිමේන්තුව 2006 නොවැම්බර් මස 16 වැනි මුහස්පතින්දා අ. හා. 4.00 වන නෙක් කල් නැබිය යුතු ය."

පුශ්නය විමසන ලදින්. සභා සම්මත විය බෑහෝ බාලාස්සේටෙෆුන් ඉනුනුස්සෝත්තේටට්ට දුනු. Question put, and agreed to.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අහුාමාතාා තුමා, අභාාත්තර පරිපාලන අමාතාාතුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක නියෝජාා අමාතාාතුමා මහජන ආරක්ෂක ආදොපනත යටතේ යෝජනාව.

මහජන ආරක්ෂක පුකාශය අනුදුකුට பாනුනැට්ටට ව්ලනුදුකු

பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம் PUBLIC SECURITY PROCLAMATIONS

[පූ. භා. 10.44]

ගරු රත්නසිර විකුමනායක මහතා

(மாண்புமிகு ரத்னசிறி விக்ரமநாயக்க்)

(The Hon. Ratnasiri Wickramanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා,

"1959 අංක 8 දරණ පනතින් සහ ජාතික රාජා සභාවේ 1978 අංත 6 දරණ පනතින් සහ 1988 අංක 28 දරන පනතින් සංශෝධික (40 වන අධිකාරය වු) මහජන ආරක්ෂක ආදොපනතේ 2 වැනි වගන්තිය යටතේ ජනාධිපතිකුමා විසින් ඉහත කී ආදොපනතේ IIවන කොටසේ විධිවිධාන 2006 නොවැම්බර් මස 02 වැනි දින සිට ශී ලංකාව මුඑල්ලේම කුියාත්මක කරමින් කරන ලද පුකාශනය අනුමන කළ යුතු ය."

ගරු කථානායකතුමනි, (40 වන අධිකාරය වූ) මහජන ආරක්ෂක ආදොපනතේ 2 වන වගන්තිය යටතේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා විසින් ඉහත කී ආදොපනතේ 11 වන කොටසේ විධිවිධාන 2005 අගෝස්තු මස 13 වන දින සිට කුියාත්මක වන පරිදි, ශී ලංකාව මුළුල්ලේම කුියාත්මක කරමින් කරනු ලැබ ඇති පුකාශනය අනුමත කරන මෙන් මම යෝජනා කරමි.

ගරු කථානායකතුමනි, 2005 අගෝස්තු මස 13 වන දින සිට ශුී ලංකාව මුඑල්ලේම කුියාත්මක වූ හදිසි අවස්ථා තත්ත්වය පිළිබඳ යෝජනාව 2006 ඔක්තෝබර් මස 05 වන දින මෙම ගරු සභාව රැස් වූ අවස්ථාවේදී සම්මත කර ගන්නා ලදී. රටේ සාමයට සහ ආරක්ෂාවට බාධාවක් එල්ල කරමින් එල්ටීටීඊය මහිත් සිදු කරන පුද්ගල ඝාතන සහ දේපොළ හාති වැඩි වෙමින් පවතින බව කිව යුතුය. ඒ අනුව රජය අසල්වාසී රටවලට සහ ජාතාාන්තර පුජාවට එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ කෲරත්වය හා ම්ලේච්ඡත්වය හෙළිදරවූ කිරීමට පියවර ගතිමින් ආරක්ෂක කටයුතුවලදී ඔවුන්ගේ ද සහයෝගය ඇතිව රට තුළ සාමකාමී පරිසරයක් ඇති කිරීම සඳහා කැප වී කටයුතු කරමින් සිටී. මෙනි පුනිඵලයක් ලෙස කල්මුණේ මුහුදු පුදේශයේදී කොටි සංවිධානයට අවි රැගෙන එන ලද නැවක් හඳුනා ගෙන ගුවන් හමුදාවේද සහාය ඇතිව එය විනාශ කිරීමට නාවික හමුදාවට හැකි විය. නාවික හමුදාවේ මුහුදු ආධිපතා හේතුවෙන් එල්ටීටීඊ සංවිධානයට එල්ල වන්නා වූ පීඩනය අඩු කිරීමට ඔවුන් විසින් නිකුණාමලයේ සිට නිවාඩු ලබා ගම් බිම් බලා එන සහ නිවාඩු අවසන් වී නිකුණාමලය බලා යමින් සිටි නාවික හට පිරිස් බස් රථවලින් මාරු වන දිගම්පතහදී මරා ගෙන මැරෙන කොටි පුහාරයක් එල්ල කරන ලද අතර, එයින් අපගේ තිරායුධ සොල්දාදුවන් 94 දෙනෙකු මිය ගොස් 114 දෙනෙකු තුවාල ලැබීය. මේ අතර මුහ මලේ ඉදිරි ආරක්ෂක වළල්ලේ හමුදා හට පිරිස් වෙත ද එල්ල කරන ලද කොටි නුස්නවාදී පුහාරය සාර්ථක ලෙස මැඩ පවත්වමින් පුදේශයේ ආරක්ෂාව තහවුරු කර ගැනීමට ආරක්ෂක හමුදාවෝ සමත් වුන.

එල්ටීටීඊ සංවිධානය රටේ ආර්ථික මධාස්ථානවලට පුහාර එල්ල කොට සංවර්ධන කටයුතු අඩාල කිරීමේ අටියෙන් ගාලු වරායට ද පුහාරයක් එල්ල කරන ලදී. රට තුළ හදිසි අවස්ථා තත්ත්වයක් පැවතීම හේතුවෙන් රජයේ ආරක්ෂක හමුදාවන්ට එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ මරා ගෙන මැරෙන පුහාරයන් සඳහා සහභාගී වන සහ ඔත්තු සපයන පුද්ගලයන් ඇතුළු අවි ආයුධ අත් අඩංගුවට ගැනීමට හැකියාව ලැබී ඇත. මෙහි සෘජු පුතිඵලයක් වශයෙන් ජීවිත හා දේපොළ හානි විශාල පුමාණයක් වළක්වා ගැනීමට ද හැකි වී ඇත.

පසු ගිය මාසය තුළ එල්ටීටීඊ සංවිධානය විසින් සිදු කරනු ලැබූ පුහාරයන් තිසා නිවිධ හමුදාවේ සහ පොලීසියේ නිලධාරීන් 337 දෙනෙක් සහ සාමානා වැසියන් 83 දෙනෙක් මරණයට පත් වී ඇති අතර, ආරක්ෂක අංශයේ නිලධාරීන් 827 දෙනෙක් සහ සාමානා වැසියන් 73 දෙනෙක් තුවාල ලබා ඇත.

ගරු කථානායකතුමනි, එසේ හෙයින් නීතිය හා සාමය සහ මහජන ආරක්ෂාව පවත්වා ගෙන යාම සඳහාත්, රාජා දේපොළ ආරක්ෂා කිරීම සඳහාත් තවදුරටත් එක් මසක කාල පරිච්ඡේදයක් සඳහා දිවයින මුඑල්ලේම හදිසි අවස්ථා තත්ත්වයක් නොකඩවා පවත්වා ගෙන යාම පිණිස මෙම ගරු සභාවේ සියලු ගරු මන්තීතුමන්ලාගේ නොමසුරු සහයෝගය ලබා දෙනු ඇතැයි මම අපේක්ෂා

ගරු කථානායකතුමති, ඒ එක්කම ඔක්තෝබර් මාසයේ 02 වැනි දා සිට නොවැම්බර් මාසයේ 01 වැනි දා දක්වා ලංකාව මුළුල්ලේ සිදු වූ අපරාධ සම්බන්ධ විස්තර සභාගත* කරන්නට මට අවසර දෙන්න. තමුන්නාන්සේට ස්තුතිවන්ත වෙමින් මා නවතිනවා. ස්තුතියි.

පුශ්තය සභාභිමුඛ කරන ලදී. ඛානා අලුத්නිயம்பப்பெற்றது. Question proposed.

ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். சம்பந்தன்)

(The Hon. R. Sampanthan)

Mr. Speaker, I propose, in the course of this Debate on the Emergency, to revisit the issue of the merger of the Northern and Eastern Provinces as one administrative unit with one Provincial Council by President J. R. Jayewardene in September 1988. This has become imperative, as there has been a serious twist of events, which strikes at the very root of and sets at nought the peace process, the fruition of which is the desire of all peoples.

^{*} පුස්තකාලයේ තබා ඇත. நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது. Placed in the Library .

[ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා]

It is, therefore, necessary to briefly recount the facts which are relevant to this issue. They are as follows:

- The Indo-Sri Lanka Agreement of 29th July 1987 signed by the Prime Minister of the Republic of India, His Excellency Shri Rajiv Gandhi and the President of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, His Excellency J. R. Jayewardene recognized,
 - * that the Northern and Eastern Provinces have been areas of historical habitation of the Sri Lankan Tamil speaking peoples;
 - * that the Northern and Eastern Provinces as now constituted will form one administrative unit having one elected Provincial Council;
 - for the manner of determination whether the said two Provinces should continue as one unit or be separate;
 - * for the circumstances that should prevail to enable such determination; and
 - * for the postponement of such determination.
- 2. The Thirteenth Amendment to the Constitution which created Provincial Councils was enacted on 14th November, 1987 consequent to the Indo-Sri Lanka Agreement. The Thirteenth Amendment to the Constitution in Article 154A(3) provided *inter alia* that "....... Parliament may be, or under, any law provide for two or three adjoining Provinces to form one administrative unit with one elected Provincial Council" and for the manner of determining whether they should continue to be one unit or be separate. This was a general constitutional provision applicable to all Provincial Councils that would come within the ambit of that provision. There was no reference in this constitutional provision specifically to the Northern and Eastern Provinces.
- 3. The Provincial Councils Act, No. 42 of 1987 was enacted thereafter and certified on the same date as the Thirteenth Amendment, that is, 14th November 1987. Section 37(1)(a) of the Provincial Councils Act provided that the President may by proclamation declare that the provisions of this Sub-Section shall apply to any two or three adjoining Provinces specified in such proclamation and that thereupon such Provinces shall form one administrative unit having one elected Provincial Council et cetera. This Subsection too is applicable to all Provinces. There is no specific reference in this Subsection to the Northern and Eastern Provinces.
- 4. Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act provided that the President shall not make a proclamation under Section 37(1)(a) applicable to the Northern and Eastern Provinces unless he is satisfied that arms, ammunition, weapons, explosives and other

- military equipment held on 29th July 1987 have been surrendered, and that there has been a cessation of hostilities. It is only in this Subsection that the Northern and Eastern Provinces are specifically referred to.
- 5. The subsequent Sub-sections of Section 37 provided for a poll to determine whether the Province should aontinue as one unit or be separate, and for the President, from time to time, at his discretion by subsequent orders published in the Gazette to postpone the date of the poll.
- 6. It needs to be particularly emphasized that the Indo-Lanka Accord did not make the constitution of the Northern and Eastern Provinces as one administrative unit having one Provincial Council conditional upon the fulfilment of any other event.
- 7. The Indo-Lanka Accord did, however, inter alia provide that "In the event that the Government of Sri Lanka requests the Government of India to afford military assistance to implement these proposals, the Government of India will co-operate by giving to the Government of Sri Lanka such military assistance as and when requested".
- 8. Consequent to arms not having been fully surrendered and hostilities not having ended, the Government of Sri Lanka requested the Government of India to provide military assistance to implement the proposals, which request India complied with. That the Indian Peace Keeping Force participated in providing assistance in this regard cannot be disputed.
- 9. The stage had thus been set for the implementation of the political proposals contained in the Indo-Lanka Accord concerning the North-East, which could only commence when the Northern and Eastern Provinces were constituted as one administrative unit having one Provincial Council. Insofar as the Tamil people were concerned, this was the most significant and fundamental provision in the Indo-Lanka Accord.
- 10. It was in full realization of these circumstances and in unequivocal endorsement of same that President J. R. Jayewardene made the Emergency Regulation dated September 02, 1988 under Section 5 of the Public Security Ordinance by which he amended Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act by adding at the end of the said Sub-section the words "or that operations have been commenced to secure complete surrender of arms, ammunition, weapons, explosives or other military equipment by such groups".
- 11. It is crystal clear that in doing so the President was amending only the provisions of Section 37(1)(b) of the Provincial Coincils Act. In fact, the Regulation specifically states so. In doing so, the President did

not, by any stretch of imagination, seek to amend or in fact did amend Article 154 A(3) of the Thirteenth Amendment to the Constitution, or for that matter, even any other limb of Section 37 of the Provincial Councils Act. Article 154A(3) of the Constitution was not even referred to in the said regulation.

- 12. President J. R. Jayewardene stated his position very clearly when he tabled the Indo-Lanka Agreement and addressed Parliament on 25th February, 1988. In the course of the said address he also referred to the deployment of the IPKF Indian Peace-Keeping Forceto recover arms. Hon. Members will recall, that during the said period President J. R. Jayewardene enjoyed a five-sixth majority in Parliament and could have amended Article 154A(3) of the Constitution through Parliament without any difficulty if it was necessary to do so. It was this same Parliamentary strength that enabled him to have the Thirteenth Amendment to the Constitution enacted.
- 13. Consequent to the inclusion of the new ground pertaining to the commencement of operations to secure the complete surrender of arms, in Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act, the Northern and Eastern Provinces were constituted as one administrative unit, having one Provincial Council by Proclamation made by the President under Section 37(1) of the Provincial Councils Act and published in Gazette No. 322/9 dated September 08, 1988. This new requirement of the commencement of operations to secure full surrender of arms had been satisfied and accomplished when the two Provinces were merged and is beyond dispute.

We submit therefore Sir, that a meaningful, truthful and a correct interpretation of the several legal provisions would be as follows:-

* It is abundantly clear from the Emergency Regulations that it amended only Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act. It is also abundantly clear that the Emergency Regulations did not override or amend Article 154A(3) of the Constitution. Section 5(2)(d) of the Public Security Ordinance empowers the President to make an Emergency Regulation amending any law. Article 155(2) of the Constitution in the Chapter dealing with Public Security states that the power to make Emergency Regulations under the Public Security Ordinance shall include the power to make regulations having the legal effect of overriding or suspending the operation of the provisions of any law except the provisions of the Constitution.

The President clearly acted within the legal limit of his power. He only amended a provision in the Provincial Councils Act. No provision in the Constitution was amended.

Section 5 of the Public Security Ordinance empowers the President to make Emergency Regulations inter alia "for Public Security and the preservation of Public Order". The

Indo-Sri Lanka Agreement was entered into to establish peace and normalcy in Sri Lanka, as stated in its heading. When the President made the regulation that stipulated the further provision "operations had been commenced to secure complete surrender of arms, ammunition, weapons, explosives or other military equipment by such groups" he was referring to the factual situation prevalent in the North-East, where operations had already commenced. No one will state that such operations had not commenced. It is unbelievable that such a factual situation where admittedly operations had been commenced to secure complete surrender of arms cannot be reasonably related to Public Security and the preservation of Public Order. Surely, the commencement of operations to secure complete surrender of arms et cetera. cannot be related to any purpose other than the establishment of Public Security and the preservation of Public Order as contemplated by the public Security Ordinance. To state that this further provision was made for the collateral purpose of another and unrelated law is manifestly unreasonable and illogical. Quite apart from the regulation relating to the commencement of operations to secure the complete surrender of arms being clearly within the ambit of the Public Security Ordinance, the Provincial Councils Act itself was enacted consequent to the Indo-Lanka Agreement to establish peace and normalcy in Sri Lanka. It is unbelievable in the overall context that this could be unrelated to Public Security and the preservation of Public Order.

We take the view quite strongly that on an independent impartial and dispassionate consideration of the relevant provisions of law and other relevant circumstances, the amendment of Section 37(1)(b) of the Provincial Councils Act by adding the words "or that operations have been commenced to secure complete surrender of arms, ammunition, weapons, explosives or other military equipment by such groups" by President J. R. Jayewardene was in accord with the factual situation and was perfectly justified and valid.

வப்பைவன்றி (சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. කරුණාකර මූලාසනය සඳහා ජනාධිපති නීතිඥ විජයදාස රාජපක්ෂ මන්නීුතුමාගේ නම යෝජනා කරන්න.

ගරු ජනක බණ්ඩාර තෙන්නකෝන් මහතා (පළාත් පාලන හා පළාත් සභා අමාතঃ)

(மாண்புமிகு ஜனக பண்டார தென்னக்கோன் - உள்ளூ ராட்சி, மாகாண சபைகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Janaka Bandara Tennakoon - Minister of Local Government and provincial Councils)

"ගරු විජයදාස රාජපක්ෂ මන්තීුකුමා දැන් මූලාසනය ගත යුකුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මන විය வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

අනතුරුව කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවන්. වුයෙන්, ගරු විජයදාස රාජපක්ෂ මහතා මූලාසනාරූඨ විය.

ஆதன் பிறகு, சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு விஜயதாச ராஜபக்ஷ அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. SPEAKER left the Chair and THE HON. WIJEYADASA RAJAPAKSA took the Chair.

ගරු විජයදාස රාජපක්ෂ මහතා (மாண்புமிகு விஜயதாச ராஜபக்ஷ) (The Hon. Wijeyadasa Rajapakshe)

Hon. Member, you may continue with your speech.

ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා (மாண்புமிகு ஆர். சம்பந்தன்) (The Hon. R. Sampanthan)

The historical inhabitants of the Eastern Province would submit that a contrary view would inflict a grave injustice upon them.

Sir, I think we also need to refer to certain other related matters. The historical inhabitants of the Eastern Province strongly take the view that when the merger of the Northern and Eastern Provinces is challenged, they have a fundamental right to be heard. No just decision can be made without giving them a full and effective hearing, as they are vital stakeholders. As opposed to individual rights, the question of the North-East merger affects the collective right of hundreds of thousands of Tamil-speaking people, both Tamils and Muslims. The historical inhabitants should not feel that justice is being denied to them; that justice is not merely not done, it was not even seen to be done. Sir, This is the prime cause for the situation in which the country is.

It was the struggle of the Tamil people in the North-East for substantial self-rule, which brought about new Constitutional arrangements. The Indo- Lanka Agreement and the subsequent legislative measures and arrangements were the consequence of this struggle and were intended to accommodate legitimate Tamil aspirations. No meaningful consideration of any individual's right is possible in isolation from the fundamental rights of others-the historical inhabitants, which had been denied since independence for several decades, and which was going through the incipient stages of acceptance.

The Tamil-speaking people of the North-East were discriminated against, denied equality before the law and equal protection of the law for over five decades. The Sinhalese people were given favoured treatment. Particularly in the matter of the allocation of State land and other resources of the State, the Sinhalese people since Independence were given favoured treatment in the Eastern Province. In the matter of alienation of State land, the rights of Tamil-speaking people both Tamils and Muslims, who as residents of the locality had a prior right under the law were ignored, and Sinhalese people from other parts of the country were given State land and all facilities on a preferential basis. The Bandaranaike - Chelvanayakam Pact of 1957 and the Dudley Senanayake - Chelvanayakam Pact of 1965, which were intended to terminate State aided Sinhala colonization were not implemented.

Sir, between 1948 the year of Independence and 1981 the last available census in the North-East, the national increase of the Sinhala population was 238 per cent; in the same

period the increase in the Sinhala population in the Eastern Province was 883 per cent. The Sinhala population in the Eastern Province in 1827 was 0.53 per cent; in 1881 it was 4.66 per cent; in 1921 it was 4.53 per cent; in 1946 the time of Independence, it was 9.87 per cent; in 1953 the time of the Bandaranaike - Chelvanayakam Pact, it was 13.11 per cent; in 1963 the time of the Dudley Senanayake - Chelvanayakam Pact, it was 19.90 per cent and in 1981 according to the last available census of the North-East it was 24.92 per cent. The Tamil population which was 74.52 per cent in 1827 had been reduced to 42.13 per cent in 1981. The 1827 figures, Sir, are upon a religion based census. All other figures are based upon census reports. This was because the Tamil people were denied equality before the law and equal protection of the law since Independence.

New electoral and administrative divisions were unjustly carved out, so as to discriminate against the Tamil speaking people and confer disproportionate benefits on the Sinhala people. The Trincomalee District, Sir, had four Assistant Government Agents (Vanniyar) divisions at Independence. They were (1) Town and Gravets, (2) Kaddukulam Pattu, (3) Koodyar Pattu and (4) Tampalakamam Pattu. All four were majority Tamil speaking divisions; the first three were majority Tamil and the fourth was majority Muslim. Today the District has eleven divisional secretary divisions. To prove what I am saying, I shall analyse the position in one division - the Koddyar Pattu AGA's Division. According to the census of 1881, the population distribution in the said Division was as follows:

Tamils - 3027 Muslims - 1673 Sinhalese - 11

Today, this Koddyar Pattu AGA's division has been divided into three divisional secretary's divisions. I shall now give you the names of the divisions, the land area and the population distribution within each division. They are as follows:

square kilometres

Name Land area **Population** 1. Mutur 179.4 square Muslims 35,319 kilometres Tamil 28,199 Sinhales 172 Total 63,690 2. Seruwila 377 square Sinhales 8,414 kilometres Tamil 3,516 Muslims 1,956 Total 13,886 11,923 all Tamils 3. Echchilampattai 98 square

Total population in all three divisions is 89,499. The total Tamil population is 43,638. The total Muslim population is 37,275. The total Sinhala population is 8,586. The total Tamil

kilometres

speaking population is 80,913. The total Sinhala speaking population is 8,586. To sum up, Sir - a majority Sinhala division with a total population of 13,886 has 377square kilometres of land, a majority Muslim division with a total population of 63,690 has 179.4 square kilometres and a Tamil division with a population of 11,923 has 98 square kilometres. The Tamils are territorially so divided as to make them ineffective. Is this equality before the law and equal protection before the law? This is how Sinhala supremacy in the guise of democracy within a Unitary State works in preponderantly Tamil speaking areas. The Tamil speaking people are helpless within an all Sinhala structure of governance - the Legislature, the Executive and the judiciary. It can be proved that this blatantly unjust pattern prevails in very many divisional secretary's divisions particularly in the Trincomalee and the Amparai Districts of the Eastern Province. There are forces that are crowing about such injustice, and desire to make it permanent. That is why these forces oppose the North-East merger.

The first Sinhala Parliamentarian ever from the Eastern Province was in 1960 March from the newly created Ampara Electorate after much State sponsored colonization had taken place. In the Trincomalee District, Seruwila was created as a Sinhala constituency with a vast area of land and only then, in 1977, the first Sinhala Member of Parliament was elected from that District.

In upholding an individual right to equality, the fundamental rights of the historical inhabitants of the Eastern Province should not be unconscionably trampled upon. That would be a travesty of justice.

The individual's purported right under Article 12(1) of the Constitution is not an absolute right Article 15(7) of the Constitution states that the right is

The advancement or the achievement of the rights of others and the just requirements of the general welfare of a democratic society, were the objectives of the Indo-Lanka Accord, the Thirteenth Amendment to the Constitution the Provincial Councils Act.

The merger of the Northern and Eastern Provinces was effected by the late President J. R. Jayewardena in 1988. Three successive Presidents late President R. Premadasa, President D. B. Wijetunga and President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga have over a period of 18 years - 1988 till 2006 - postponed the date for the holding of the poll (referendum) from year to year. In doing so, have they not acknowledged the validity of the merger initially effected in 1988? Is it justifiable to nullify the actions of four successive Executive Presidents in a matter that so critically affects the future of the country? Will such action contribute to healthy governance? What trust can ever be reposed in

any political settlement if such grave danger lurks in the background? What guarantee is there that even after a quarter or half century a political settlement will not be revoked even if it has been acted upon by successive Governments?

The Indo-Sri Lanka Accord Sir, is a bilateral treaty between two sovereign nations, It is governed by the Vienna Convention, the Law of Treaties Vienna, 23rd, May 1969 and the duty of all organs of the Sri Lankan State to honour every obligation cast on it cannot be denied. Particular reference is made to Part III of the said Convention which deals with the Observance, Application and Interpretation of Treaties and to Article 27 which provides "A party may not invoke the provision of its internal law as justification for its failure to perform a treaty". It is submitted that the Sri Lankan State cannot invoke any provision of its internal law to justify its failure to merge the North and East Provinces, since as a party to the Indo Lanka Accord it has undertaken to establish a merged North-East Province Subject to the conditions stated in the Accord. A strange silence is sought to be maintained in regard to Sri Lanka's obligations under an International Treaty. This has raised severe misgiving in the minds of the historical inhabitants of the Eastern and Northern Provinces who are fearful that this could result in grave injustice.

The historical inhabitants Sir, of the Northen and Eastern Provinces think it imperative that their case has to be placed in this assembly, and thereby before the whole would.

Procedural or technical flaws in regard to the process of merger cannot in any event be an excuse for the non-merger. Any contrived dismantling of the North-East merger would remove the cornerstone of the peace process. If such a situation continues, the peace process must inevitably crumble.

There is a duty cast on the Government to uphold the merger. There is a duty cast upon the President to uphold the course of action adopted by each one of his four predecessors over a period of 18 years. There is a duty cast on the President to fulfil Sri Lanka's obligations under an International Treaty signed with neighbouring India. Technical groungs cannot be a valid excuse for non-fulfillment of Sri Lanka's obligations under an International Treaty.

There is a duty cast on the President to ensure that the tamils do not once again feel cheated. We have been cheated long enough in the past and I must record Mr. Presiding Member, that if we are once again cheated it can have dire consequences.

It is indisputable that every district in the North-East even as per the 1981 census has a Tamil-speaking majority. In 1827 the Tamil-speaking people in the Eastern Province were 99.24 per cent (74.52 per cent Tamils and 24.72 per cent Muslims) and the Sinhalese were 0.53 per cent. This establishes beyond question that for very many centuries prior to 1827 - in fact from the dawn of human habitation - the Tamil-speaking people were the historical inhabitants of the Eastern Province.

[ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා]

Dr. Paul Pieris, the famous Sinhala historian states in his historical works, "Long before the arrival of Vijeya there was in Sri Lanka five recognized Iswarams of Shiva which claimed and received the adoration of all India. These were Thirukoneswaram opposite the great bay of Kottiyar". The renowned Thirukoneswaram tempel in Trincomalee has been referred to as "Thaksina Kailas" in the "puranas" (Hindu texts from time-immemprial) and Hindu saints Thirugnanasambandar and Arunagirinathar have sung praises of the Temple from the 7th century onwards. Thirukoneswaram and Thirukonamalai (Trincomalee) are intertwined. The historical, religious and cultural ties which the Tamil Hindus have with the renowed Thirukoneswaram temple are as ancient and glorious as the temple itself. This as per Sir Paul Pieris has been from before the arrival of Vijaya. This is incontrovertible proof of the antiquity of the Tamil link with Thirukonamalai or Trincomalee.

The antiquity of the Tamil people in the North-East is further established by the report submitted by Sir Hugh Cleghorn - the Secretary to the first British Governor of Ceylon Fredrick North on 1st June 1799. He stated in his report "Two different nations from an ancient period have divided the possession of the island. First the sinhalese in the Southern and Western part, from the river Wallouve to that of Chilaw; and secondly the Malabars who possess the Northern and Eastern Districts. These two nations differ entirely in thier religion, language and manner".

The Northern and Eastern Provinces enjoy the same linguistic character under both the 1972 and 1978 Constitutions and Tamil is the language of administration and the courts, whereas in all the other Provinces it is Sinhala. The linguistic contiguity continues through the Northern and Eastern Provinces. Even the present Constitution recognizes that the majority of inhabitants of both the Northern and Eastern Provinces are Tamil-speaking.

The concept of a Tamil linguistic region first came about in 1957 under the Bandaranaike-chelvanayakam Pact which provided for the creation of regions in the Northern and Eastern Provinces and for the amalgamation of regions beyond Provincial limit. If the Bandaranaike-Chelvanayakam Pact was implemented this would have become a reality in 1957.

The question is: what are the terms on which peace is sought to be ushered in this country. Is it on the basis of justice or is it on the basis of majoritarian supremacy and retention of unjust gains? An honest answer to this question will determine the future of this country.

We submit that it is the duty of this Government to take necessary action to restore the *status quo ante* pertaining to the merger. If the Government makes the appropriate decision, this Parliament have little doubt will support such a measure to restore the *status quo ante*. We urge the Government to act in this matter without delay.

We appeal to India and the international community to appreciate that the restoration of the *status quo ante* relating to the merger is an indispensable concomitant of the peace process and urge that they contribute their best efforts to ensure that the same is done at the earliest.

I wish to repeat my request, Mr. Presiding Member, that I made to the Speaker at the commencement of my speech that a Party Leaders' Meeting be convened some time today for us to consider the statement made by the Hon. Prime Minister because I think it is a matter of tremendous importance.

I thank you, Sir.

මූලාසනාරුඪ මන්නීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Thank you very much, I will keep the Hon. Speaker informed of that issue, Hon. Member.

ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා (மாண்புமிகு ஆர். சம்பந்தன்) (The Hon. R. Sampanthan) Thank you very much, Sir.

[පූ. භා. 11. 44]

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardena)

මූලාසතාරූඪ ගරු මන්නීතුමති, හදිසි නීතිය පිළිබඳ විවාදයේදී දීර්ස කාලයකට පස්සේ අදහස් කිහිපයක් පුකාශ කරන්නට අවස්ථාව ලැබීම ගැන මා සන්නෝෂ වනවා. ගරු සම්පන්දන් මන්නීතුමාගේ කථාවට මා විශේෂයෙන්ම ඇහුම්කන් දුන්නා. එතුමාගේ මළු කථාවේම ගැබ් වෙලා තිබුණේ අවිශ්වාසයන් සැකයත් අනාගතයේදී දුරු කර ගන්නේ කොහොමද කියන එක ගැනයි. ඒ ගැන තමයි එතුමා කථා කළේ. එතුමා දීර්ඝ ඉතිහාසයක් ගෙන හැර දැක්වූවා. විජයගේ පරම්පරාවේ ඉඳලා ලංකාවේ ඉතිහාසය ගෙනහැර දැක්වූවා. දෙමළ ජනගහනය, සිංහල ජනගහනය, මුස්ලිම ජනගහනය පිළිබඳව එතුමා ගොඩක් අදහස් පළ කළා. දීර්ඝ කාලයක් හදිසි නීතිය ගැන කථා කරපු, මේ සභාවේ සිටින මන්නීවරයෙක් හැටියට මගේ අදහස වන්නේ, මේ පුශ්නය ගැන අවුරුදු පනස් ගණනකට ආසන්න කාලයක සිට මේ විධියට කථා කරමින් යනවා මිස මේකට විසඳුමක් සොයා ගන්න අමාරුයි කියන එකයි. මේ පුජාතන්තුවාදී රාමුව ඇතුළේ ඒක කථාවක් පමණක් බවට පරිවර්තනය වෙලා තිබෙනවා. නිදහසින් පස්සේ ඒකට දිගු ඉතිහාසයක් තිබෙනවා.

සම්පන්දන් මන්තුීතුමා ඡන්ද කුම ගැනත් සඳහන් කළා. ඇත්ත, මේ ඡන්ද කුම වෙනස් කරන කොට වුණන් බොහොම කල්පනාවෙන් වෙනස් කළ යුතුව තිබෙනවා. මේ රටේ විවිධ අවස්ථාවල තිබුණු ඡන්ද කුමවලින් හොඳුන් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා, නරකක් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. 1956 මේ රටේ පංච මහා බලවේගය ජයගුහණය කරපු වෙලාවේ ලංකාවේ ඡන්ද පුතිශතයෙන් - ඒ වෙලාවේ මුළු ලංකාවේම තිබුණු ඡන්ද පුතිශතයෙන් - සියයට 39.96ක් අරගෙන තමයි මුළු ලංකාවේම දැවැත්ත පෙරළියක් ඇති කළේ. 1956දී මේ පෙරළිය ඇති වුණේ බණ්ඩාරතායක මැතිතුමා ලබා ගත් 39.96ක ඡන්ද පුතිශතයෙන්. සියයට 60ක් අනෙක් පැත්තේ. එතකොට සියයට 60ක මතවාදයට එරෙහිව තමයි රටේ විශාල පරිවර්තනයක් සිද්ධ වුණේ. ඒ පරිවර්තනය දීර්ඝ කාලයක් තිස්සේ ඉදිරියට ඇවිල්ලා ඒකට සැකය, අවිශ්වාසය වැඩි වැඩියෙන් ගොනු වෙලා අවසානයේ නුස්තවාදයක් බවට පරිවර්තනය වෙලා තිබෙනවා; අවසානයේ යුද්ධයක් බවට පරිවර්තනය වෙලා තිබෙනවා. මේ සැකයක් අවිශ්වාසයක් ______ යුද්ධයෙන් දුරු කර ගන්න පුළුවන් වෙයි කියලා මා කවදාවත් විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. ඒක මට පිළිගන්න බැහැ. බෞද්ධයකු හැටියට මා ඒක පිළිගන්නේන් නැහැ. බෞද්ධයකු හැටියට මට ඒක පිළිගන්න අයිතියකුත් නැහැ. ඒ තිසා අාපනු ගමන් කරන්න හදන්නේ කොහේටද, මොකක්ද වෙන්නේ කියලා විශේෂයෙන් කල්පනා කළ යුතුව තිබෙනවා.

මේ රටේ දීර්ඝ කාලයක යුද ඉතිහාසයක් තිබෙනවා. ලලින් ඇතුලන්මුදලි මැතිතුමා ජාතික ආරක්ෂක ඇමති වශයෙන් කටයුතු කරපු කාලයේ වඩමාරච්චි යුද්ධය මෙහෙයවා ගෙන ගියා. නිුකුණාමලයේ හිටපු කොටි නායක ගනේෂ් මහත්මයා මරලා, හෙලිකොප්ටරයකින් රත්මලානට ගෙනාවා. ගෙනැල්ලා, ගුවන් හමුදාවේ අය ජාතික ආරක්ෂක ඇමතිතුමාට බාර දුන්නා. ඒ එදා වඩමාරච්චි යුද්ධය වෙලාවේ. ඒ ඉතිහාසය. එතකොට එවැනි යුද ඉතිහාසයක් පහු කර ගෙන ඇවිල්ලා තමයි ඉන්දු -ලංකා ගිවිසුමට ගියේ. ඒ ඉන්දු -ලංකා ගිවිසුමෙන් ඇති වුණු උතුරු - නැගෙනහිර යා කිරීමේ පුශ්නය පිළිබඳව රජය අදහස් දැක්වූවා. විරුද්ධ පක්ෂයේ සම්පන්දන් මන්තීුකුමා අදහස් දැක්වූවා. නමුත් මා කියන්නේ මේක දුවිඩ ජනතාව එච්චර කලබල විය යුතු පුශ්නයක් නොවන බවයි. සිංහල ජනතාවත් කලබල විය යුතු පුශ්නයක් නොවෙයි. මොනවා සිදු වුණක් අවසාන දේශපාලන විසඳුමකට පැමිණෙන අවස්ථාවේදී ඒ පුශ්නය කොහොමද අවසන් කර ගන්නේ කියලා තීන්දු කර ගන්න මේ පාර්ලිමේන්තුවට බලය තිබෙනවා. අවසාන විසළුමකට එන යම් අවස්ථාවකදී, පාර්ලිමේන්තුවේ සිටින අප සියලු දෙනාට අයිතියක් තිබෙනවා, අවස්ථාවක් තිබෙනවා, උතුර වෙනම තියනවාද, නැගෙනහිර වෙනම තියනවාද, උතුරු නැගෙනහිර එකට තියනවාද නැද්ද කියන එක තීන්දු කර ගන්න. මේ අධිකරණ තීන්දුව ඔස්සේ දෙමළ ජනතාවවත්, සිංහල ජනතාවවත් කලබල නොවිය යුතුයි. අවසාන තීන්දුව මේ පාර්ලිමේන්තුවට ගන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා, මේ ජාතික පුශ්නයට එකහතාවක් එන අවස්ථාවේදී. එහෙම නම් මා විශ්වාස කරනවා, ඒක ගැන දැඩි සැකයකින් කථා කරනවාට වඩා අපට යුතුකමක් තිබෙනවාය කියා මේ පුශ්නයට අවසාන ගමන් මාර්ගය කොහේටද යන්නේ කියා තීන්දු කර ගන්න.

2001 අපේ රජය, රතිල් විකුමසිංහ මහතා අගුාමාතෳතුමා හැටියට එදා ගිවිසුමකට ගියා. ඒ ගිවිසුමට නොයෙක් හොඳ, නරක, චෝදනා, යෝජනා තිබෙන්න පුළුවන්. නමුත් අප ඉතා පැහැදිලිව කියා තිබෙනවා, මේක හොඳ නැත්නම් දින 14ක් ඇතුළත දෙපාර්ශ්වයට දැනුම් දීලා මේ ගිවිසුම අහෝසි කරන්න පුළුවන්, අලුත් ගිවිසුමක් ඇති කරන්න පුළුවන් කියා. අලුත් ගිවිසුමක් ඇති කරලා, මේ රටට සාමය උදා කර ගන්න කුියා කරන්න පුළුවන්. එහෙම අවස්ථාවක් ලබා දීලායි, මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, මේ ගිව්සුම අප අත්සන් තබලා තිබෙන්නේ. එහෙම නැතුව 2001 එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව සදහට ගහපු ගිවිසුමක් නොවෙයි, මෙය. මේ ගිවිසුම හොඳ නැත්නම් විකල්පයක් ඉදිරිපත් කරලා දෙපාර්ශ්වයට දැනුම් දීලා, දින 14කින් අහෝසි කරලා අලුත් ගමන් මගක යන්න පුළුවන්. කෙසේ වෙනත් එක්සත් ජාතික පක්ෂයත්, ආණ්ඩුවත් අද එකහතාවකට ඇවිත් තිබෙනවා. ජාතික පුශ්නයේදී මේ රටේ සහයෝගය එක්සත් ජාතික පක්ෂය බලාපාරොත්තු වෙනවා. දැන් අපේ නායකතුමාත්, මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාත් ජාතික පුශ්නයේදී එකභතාවක් අනුව වැඩ කරන්න අත්සන් තබා තිබෙනවා. ජාතික පුශ්නයේදී එකහතාවක් අනුව වැඩ කරනවායි කියන්නේ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, රජයට අවශා විධියට වැඩ කරනවායි කියන එකත් නොවෙයි, අපට අවශා විධියට වැඩ කරනවායි කියන එකත් නොවෙයි. රජයටත්, විරුද්ධ පක්ෂයටත් හරි දේ කරන්න තිබෙනවා. එතකොට විරුද්ධ පක්ෂයක් හැටියට රාජාායට එකතු වුණායි කියලා, ජාතික පුශ්නය විසඳන්න කියලා ඇමැතිකම් ටිකක් ගත්තොත් මේ පුශ්නය විසඳෙනවායි කියලා කොහෙත්ම මා විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. මා කවදාවත් එහෙම විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. විරුද්ධ පක්ෂය හැටියට අප හරියට මේ පුශ්නයට මුහුණ දෙනවා නම්, මේ ජාතික පුශ්නයට දෙන විසඳුම දිහා බලලා, මේ රටේ දිනපතා මැරෙන මිනිසුන් සංඛාභව අඩු කරන්නේ කොහොමද කියා කල්පතා කරලා බලන්න. අප දැන් අවුරුද්දක් තිස්සේ අහගෙන ඉන්නවා. මොනවාද? රූපවාහිනියෙන් හෝ ගුවන් විදුලියෙන් උදේට දැම්මක්, හැන්දෑවට දැම්මත් ''මැරුවා'' කියන එක විතරයි අහන්නේ, එහෙම නැත්නම් ''අතුරුදහන් වුණා'' කියන එක විතරයි අහන්නේ. විරුද්ධ පක්ෂය හැටියට එතැනට ගිහින් දායකත්වය දීලා මේක නවත්වන්න තමයි කිුිිිියා කළ යුතුව තිබෙන්නේ, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි. යුද්ධය ගැන බලන්න. 2001 දී අපට ආණ්ඩුව භාර දෙන කොට අප කොතැනද හිටියේ? 2001 දී එක්සත් ජාතික පක්ෂය, ආණ්ඩුව භාර ගන්න කොට අපට යාපනයයි පලාලියි භාර දූත්තා, අපට තුිකුණාමලය හාර දූත්තා. 2004දී අප ආපහු ආණ්ඩුව භාර දෙන කොට පලාලියි, යාපනයයි භාර දුන්නා, තුිකුණාමලය ආපහු භාර දුන්නා. ඔන්න අපට භාර දුන්නු ඒවා අප භාර දුන්නා.

නමුත් 1994 දී විජේතුංග ජනාධිපතිතුමා ආණ්ඩුව හාර දෙන කොට දුන්නේ කොහොමද? මේ වාගේම ආපහු යුද මෙහෙයුමකට ගිහිත් නැගෙනහිර පළාත නිදහස් කරලා, නුස්තවාදය යාපනයට කොටු කරලා, පූනරීත් විතරක් අහිමි කරලා එක්සත් ජාතික පක්ෂය 1994 දී හාර දුන්නා. පුනරීන්වල 1200ක් විතර ජීවිතක්ෂයට පත් වුණා.

ඊට පසුව 1994 සිට 2001 වන තෙක් මොකක්ද වුණේ? මේ රටේ සාම ගිවිසුමක් තිබුණේ නැහැ. චන්දිකා කුමාරතුංග මැතිනිය සාමය සදහා විටින් විට කථා කළා. මා නිකම් දළ වශයෙන් බැලුවා. 1994 සිට 2001 වන තෙක් කොයි තරම් හමුදා කඳවුරු සංඛාාවක් ජාතියට අහිමි කළාද කියලා. මුලතිව් නැති කළා, එලිෆන්ට් පාස් නැති කළා, පලෙයි නැති කළා, කිලිනොවිච් නැති කළා, පරන්තන් නැති කළා, මාන්කුලම් නැති කළා, ඔඩ්ඩුසුඩාන් නැති කළා. මේ යටතේ තව අනු කලාප 50ක් විතර නැති කළා. මේ 1994 සිට 2001 වන තෙක් ඒ රාජා කරපු කිුයාවලියයි මා කිව්වේ.

ජාතියට තිබෙන සම්පතක්, නිුවිධ හමුදාව. එහෙම නම් මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, වැදගත්ම වෙන්නේ, රටක ජාතික හමුදාවේ මානව සම්පත ආරක්ෂා වන විධියට කුියා කිරීමයි. මේ යුද්ධය රටවල් දෙකක් අතර තිබෙන යුද්ධයක් නොවෙයි. රටවල් දෙකක් අතර තිබෙන යුද්ධයක් නම් දෙපාර්ශ්වයට අදාළ රටවල්වල යුද හමුදාවන් ගෙනන් ගහලා මේක ජයගුහණය කරන්න පුළුවන්. මේක රට ඇතුළේ ජාතීන් දෙකක් අතර තිබෙන යුද්ධයක් බවට පරිවර්තනය වෙලා තිබෙනවා. මේක නිදහසින් පසුව වැරදුණ පුශ්නයක්. මේ පුශ්තය කවදාවත් යුද්ධ කර විසදා ගන්න බැහැ. යුද්ධ කර මේ පුශ්තය විසදා ගතීවිය කියා මා විශ්වාස කරන්නෙන් නැහැ. මොකක්ද, හේතුව? අප මිරිහාන පොලීසිය ගනිමු. අපි හිතමු, 300ක් මිරිහාන පොලීසියට දැම්මාය කියා. මිරිහාන පොලිසිය වටේටම පදිංචි වෙලා ඉන්නේ දෙමළ භාෂාව කථා කරන ජනතාවය කියා සිතන්න. මාසයක්, දෙකක්, තුනක් යන කොට මේ 300 දෙනාගෙන් එක් කෙනා, දෙන්නා, තුන්දෙනා මරන්න පටන් ගන්නවා. ඉතින් මේක අප තේරුම් ගන්න ඕන $_{7}$. මේ යුද්ධය කොහොමද කරන්නේ? ම්රිහාන පොලීසියේ 300ක් ඉන්නවා. හැබැයි, ඒ අය සිංහල කථා කරන අය. කඩුවෙල අවට දෙමළ කථා කරන පුජාවක් ඉන්නවා. ඒ අයගේ යුද්ධ හමුදාවට support services මොනවත් අවශා කරන්නේ නැහැ. ඒ අයගේ ගමේ තමයි ගරාජ් එක හදන්නේ, අනික් වැඩ කරන්නේ. එතකොට පොලීසියේ අර 300 කාලයක් යන කොට ඉබේම මරා දමනවා. එහෙම නම් මිරිහාන පොලීසියට පවතින්න බැහැ. මේ පාර්ලිමේන්තුව අවට සිටින ජාතීන් අතර යුද්ධයක් ඇති වුණොත්, සිංහල කථා කරන ඒ 300 දෙනාට මිරිහාන පොලීසියේ ඉන්න බැහැ. මේ තත්ත්වයම තමයි අද උතුරු නැගෙනහිර ඇති වෙලා තිබෙන්නේ.

මේ පුශ්තය විසඳත්ත පුළුවත් මාර්ගයක් හැටියට සාම ගිවිසුම ගැන අප 2001 සිටි 2004 වන තුරු බැලුවා. විෂයය හාර ඇමතිවරයා හැටියට මට අදාළ නොවුණත්, ඒ කාලයේ ගාල්ලේ සිට යාපනයට සාම පා ගමනක් ගියා. මට මතකයි, ඒ යන ගමන් ගාල්ලේ ජනතාව ලවා අම්ර්තාම්බිහෙ මහා විදහාලය මා හැදෙව්වා. මා ගිහිල්ලා, ජාතික කොඩිය ඔසවලා, ඒ පාසල විවෘත කළා. එහෙම කරලා අප බැලුවා මේ ජාතීන් දෙක අතරේ අනොහනා විශ්වාසයක් ඇති කර ගෙන කටයුතු කරන්නේ කොහොමද කියා. ගාල්ලේ සිට යාපනය දක්වා මා සාම පා ගමනක් ගියා. මට ඒක මතකයි. මගේ පියා ජීවිතක්ෂයට පත් වෙලා තියෙද්දීත්, පියාගේ දේහය ගෙදර තියෙද්දී මා යාපනයට ගියා. මා එහෙම කළේ මේ කාර්යය සාර්ථක වන්න ඕනෑ තිසා, මේක ආපසු හාරවන්න හොද නැති නිසා.

අද කොහොමද තිකුණාමලය තියා ගත්තේ, අද කොහොමද යාපතයේ පලාලි පුදේශය රැක ගත්තේ කියන එකයි මේ රජයට අද තිබෙන අභියෝගය. එතකොට රජය කල්පතා කරනවා. "පලාලි තියා ගත්ත තම අපි කයිට්ස් දූපතට ගහත්ත ඕනෑ, එතකොට අප මුහමාලෙයි කිලෝ මීටර තුන හතරක් ඉස්සරහට යන්න ඕනෑ, අපි තිකුණාමලය තියා ගත්ත නම්, අප ඒ අවට තිබෙන පුදේශවලට ගහත්ත ඕනෑ" යි කියා. දැත් ආණ්ඩුව - රජය හැටියට -අවුරුද්දක් තිස්සේ උත්සාහයක් දරනවා තිකුණාමලය තියා ගත්තත්, යාපනයයි, පලාලියි තියා ගත්තත්. මේක යුද්ධයක් තොවෙයි. මේ උත්සාහ කරත්තේ ඉතුරු වෙලා තිබෙන පුධාන හමුදා කඳවුරු දෙක ආරක්ෂා කර ගත්තයි. මූලාසතාරූඪ ගරු මත්තීතුමති, මෙය අප බොහොම කල්පතාවෙන් කරන්න ඕනෑ දෙයක් හැටියටයි මා විශ්වාස කරත්තේ.

දැන් අද කිලිනොච්චියේ තත්ත්වය ගත්තොත් - ගරු සම්පන්දන් මත්නීතුමාගෙන් කියැවූණේ නැති නිසා මා මේ කාරණය කියන්න කැමැතියි. කිලිනොච්චියේ තත්ත්වය මේකයි. අද එහේ පාසල් 27ක් වහලා.

මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්තීුතුමා, ඔබතුමාට නියමිතව තිබූ කාලය අවසන් වෙලා තිබෙන්නේ. කථාව අවසානයකට ගෙන එන්න. ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

විතාඩි 20ක් තිබෙනවා. අපේ සරත් රණවක මන්නීතුමාගේ විතාඩි 10ක් තිබෙනවා.

මුලාසනාරුඪ මන්නීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ඒක දැනුම් දීලා නැහැ. ඔබතුමාට පුළුවන්. continue කරන්න.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

එතුමා මට කිව්වා ඒක ගන්නය කියා.

අද කිලිනොච්චි පුදේශයේ පාසල් 27ක් වසා දමා තිබෙනවා. ගුරුවරු 365 දෙනෙක් සේවයට වාර්තා කරන්නේ නැහැ. කිලිනොච්චි දිසාපති කාර්යාලය ගත්තොත්, අද ඒ කාර්යාලයේ සේවකයෝ 180 දෙනෙක් සේවයට වාර්තා කරන්නේ නැහැ. A9 මාර්ගය වසා දමා තිබෙන නිසා යාපනයේ සිටිත ගුරුවරු එක් කෙනෙක්වත් එන්නේ නැහැ. එහෙම නම් අප කොහේටද මේ තල්ලු කරන්නේ? අප යුද්ධයට තල්ලු කරනවා. දුවිඩ භාෂාව කථා කරන අය අප කැමැත්තෙන් හෝ අකමැත්තෙන් හෝ යුද්ධයට තල්ලු කරනවා. ඒ නිසා අපට සිද්ධ වෙනවා, මේ පුශ්න ගැන බොහොම ගැඹුරෙන් කල්පනා කර කිුයා කරන්න.

යාපනයේ තත්ත්වයත් මේකයි. යාපනයේ පෙටුල් ලීටරයක්, කිරි පැකට් එකක් - සියල්ලම - අද රුපියල් 300යි, 200යි, 250යි, 400යි. එතකොට අප දිනපතා කරන්නේ දෙමළ කථා කරන ජාතියක් - දුවිඩ භාෂාව කථා කරන කණ්ඩායම - බලහත්කාරයෙන් යුද්ධයට තල්ලු කරන එකයි. කිසිම දවසක මේ පුශ්නය යුද්ධයෙන් අවසන් කරන්නවත්, මේ පුශ්නයට යුද්ධයෙන් විසළුමක් සොයන්නවත් කවුරු හෝ කල්පනා කරනවා නම් ඒක කොයි වගේද? 1994 සිට 2001 වනතුරු කරපු යුද්ධය වගේ තමයි අද කරන මේ යුද්ධයත්. 1994 ඉඳලා 2001 වෙනකම් කරපු යුද්ධයම තමයි දැන් කරන්නෙත්. ඒකේ වෙනසක් නැහැ. මේ ඉතිරි වෙලා තිබෙන පුධාන හමුදා කඳවුරු දෙකත් ජාතියට අහිමි කළොත් ඒකට මා පුදුම වන්නේ නැහැ.

මේ වැරදි පාරේ ගියොත් - මේ පුශ්නයට අප හිතුවොත්, 'ගැහුවොත් ගහන්න ඕනෑ' ය කියා - ඒකෙන් විසඳුමක් ලැබෙයි කියා මා විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. ළමයි දෙන්නෙක් ගහ ගත්තොත්, පාසලේදී නම් අප කියන්නේ ගහපු ළමයාට ගහන්න එපාය කියා. 'ඔයා ගිහිල්ලා ගුරුවරයාට කියන්න' යි කියනවා. අන්න එකකොට ගුරුවරයා එකැන ඉන්නවා මේ නඩුව අහලා නැවත ගහ ගත්තේ නැති වත්ත. ඒ වාගේ අප දෙ පාර්ශ්වය ගහ ගෙත කවදාවත් මේ පුශ්නය විසඳන්න බැහැ. ගහ ගැනීම නිසා වෙලා තිබෙන්නේ මේකයි. ඒ නිසා අපේ පුධාන හමුදා කඳවුරු 17ක් නැති වුණා. සොල්දාදුවෝ විශාල පුමාණයකගේ ජීවිත නැති වුණා. අලි මංකඩ ගත්තොත් අපේ සොල්දාදුවන් තුන් දාහක් විතර ජීවිතක්ෂයට පත් වුණා. අප යුද්ධ කරන්නට ඕනැ, අපේ නිවිධ හමුදාවේ සොල්දාදුවන් - මානව සම්පත- ගැන කල්පනා කරලයි. ආණ්ඩුවට යුද්ධ කරන්න යන්න සොල්දාදුවකුට අවුරුදු 18ක් වන්නට ඕනෑ. හැබැයි, එල්ටීටීඊ එකට යුද්ධ කරන්නට ඒ අයට අවුරුදු 18ක් වන්න ඕනෑ නැහැ. මොකද, ඒ ගොල්ලන්ගේ නීතියක් නැහැ, කුමයක් නැහැ. ඒ ගොල්ලන්ට පුළුවන් අවුරුදු දොළහේ, අවුරුදු දහ තුනේ ළමයි යුද්ධයට ගන්න. පාසල් වහන්න, වහන්න අප ඉබේම මේ ළමයින් ටික යුද්ධයට නල්ලු කරනවා.

අද කිලිනොච්චියේ පුදේශ දෙකක පාසල් 27ක් වෙනත් වෙනත් තැන්වල ස්ථානගත කර ඉවරයි. ඒ පාසල්වලට හරියට අවශා පුමාණයට ගුරුවරුන් නැහැ. කිලිනොච්චි දිස්තුික්කයේ පාසල් ළමුන් තිස්පන් දාහක් ඉන්නවා. එතකොට මේ ළමයින් තිස්පන් දාහ ම අද අනතුරේ. යාපනය දිස්තුික්කය අනතුරේ. එතකොට අප මේකෙන් කරන්නේ යුද්ධයට තල්ලු කරලා තව තවත් වැරදි මාර්ගයකට ගමන් කරන එකයි.

එම නිසා මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, මේ පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් අප දෙපාර්ශ්වය ම බැණ ගන්නේ නැතිව, බෞද්ධ දර්ශනය අනුව මේ පුශ්නය දිහා බලමු. බෞද්ධ දර්ශනය අනුව, අවුරුදු පනහක් නිස්සේ නිබෙන මේ පුශ්නය ගැන කල්පනා කර බැලුවා නම් විසදා ගන්නට පුළුවන්. මේ පුශ්නයේදී ගහලා, යුද්ධ කර මේක පාලනය කරලා, ඊට පස්සේ සාමය ගේන්න පුඑවන් ය කියා කවුරු හෝ හිතනවා නම්, ඒකෙන් වන්නේ යුද්ධය තවත් ශක්තිමත් වන එකයි. පසු ගිය අවුරුදු දෙකේ සිද්ධ වුණේ ඒකේ අනෙක් පැත්ත. සාමය නිසා, එල්ටීටීඊ සංවිධානය සම්පූර්ණයෙන් ම දුර්වල වුණා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, මගේ දිස්තික්කය ගත්තොත්, ගාල්ලේ නාවික හමුදා කඳවුරට එල්ටීටීර ගැහැව්වාම අහිංසක බී. ටී. ධර්මසේන කියන මහත්මයාත්, සීතා අපරැක්ක කියන මහත්මයයි දෙන්නාම දුවන්න ගිහින් මිය ගියා. ගාල්ල නාවික හමුදා කඳවුරට එල්ටීටීර ගැහැව්වේ ගාල්ල අල්ලන්න නොවෙයි. එල්ටීටී ඊ එකේ අවශාතාව වුණේ මුළු දකුණු තීරයේම සංචාරක වාාපාරයත් ආර්ථිකයත් කඩලා දාන්න, පණිවුඩයක් දෙන්න යි. ඒ ගොල්ලො ඒ කටයුත්ත කරලා ගියා. එම නිසා ජාතියක් හැටියට අප මේ පුශ්නයට මුහුණ දී කටයුතු කරන්නෙ කොහොමද කියා කල්පනා කරන්නට ඕනෑ. අද යන කියාවලිය තුළ එහෙම කටයුත්තක් කෙරෙන බවක් මට පෙනෙන්නේ නැහැ. අද යන කියාවලිය තුළ පෙනෙන්නේ දින පතාම යුද්ධයකට තල්ලු කිරීමයි. දිනපතාම යුද්ධය වැඩි කිරීමයි. යුද්ධයෙන් මේ පුශ්නයට විසළුමක් නැහැ. යුද්ධයෙන් විසළුමක් තිබෙනවා නම් කාට හෝ නැහිටලා කියන්නට පුළුවත් - ඔබතුමා කියන්නේ අසතායෙක්, 1994 වර්ෂයේ සිට 2001 වර්ෂය වන තුරු පුධාන හමුදා කඳවුරු 17ක් නැති වුණේ නැහැ. අලි මංකඩ නැති වුණේ නැහැ.

කිලිනොච්චිය නැති වුණේ නැහැ මුලතිවු නැති වුණේ නැහැ" කියා. මේ යන ගමන් මගේ අවසාන පුකිඵලය ඉතිරී වෙලා තිබෙන යාපනෙයි, නිුකුණාමලෙයි දෙකත් නැති කෙරෙන එකයි මට නම් තේරෙන්නේ. එම නිසා අපේ මේ අවිශ්වාසය, සැකය දුරු කර ගෙන ජාතික පුශ්නයක් හැටියට මේකට මුහුණ දෙන්නට කාලය පැමිණ තිබෙන බව රජයටත්, විරුද්ධ පක්ෂයටත්, අපේ දුවිඩ සංවිධානවල සහෝදර මන්නීවරුන්ටත් මා මතක් කරන්නට කැමතියි. අද දුවිඩ සන්ධානයේ මන්නීවරු ඔතැන වාඩි වෙලා ඉන්නේත් ඒකයි. අවිශ්වාසය, සැකය දිනපතාම වර්ධනය වෙනවා.

ඊ ළහට අධිකරණ තීන්දුව හරහා, කවුරුවත් ඒක එච්චර කලබල විය යුතු කාරණයක් නොවෙයි කියන එකයි මගේ විශ්වාසය. ඒකට කලබල වත්තට එපා. ඒකට අවසාන තීන්දුවක්, මේ පාර්ලිමේන්තුවට ආපහු අවසත් විසදුමකට එන කොට අප දෙපාර්ශ්වයට එකතු වෙලා ශක්තිමත් විධියට තීන්දුවක් ගත්තට පුළුවන්. අප එහෙම කල්පතා කර වැඩ කළොත් විතරයි මේ පුශ්නයෙන් අපට තිදහස් වත්තට පුළුවත්කම තිබෙන්නේ. එම තිසා මේ හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීම සඳහා එම යෝජනාව ඉදිරිපත් කර තිබෙන වෙලාවේ මා මේ කාරණා ටික රජයට මතක් කරන්තට කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, එක්සත් ජාතික පක්ෂය කර ගෙන ගිය වැඩ පිළිවෙළ හැර විකල්ප වැඩ පිළිවෙළක් නැහැ. විකල්ප වැඩ පිළිවෙළක් නැහැ. විකල්ප වැඩ පිළිවෙළක් නැත්නම් අප නැවැත් වූ තැන ඉඳලා ආපහු අපට යන්නට පුඑවන්. මේකට අප ලජ්ජා වන්තටවත්, යුඑන්පී පක්ෂය අසවල් වැඩය කළා, ඒ නිසා හොඳ නැහැ, ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂය මේ වැඩය කළා ඒ නිසා හොඳ නැහැ කියා අප හිතන්නට අවශා කරන්නේ නැහැ. ජාතියක් හැටියට කල්පනා කර මේ පශ්නයට මුහුණ දී ඉස්සරහට ගිහින් මේ කටයුත්ත කරන්නට අපට පුළුවන්. එහෙම නැති වුණොත් ඒකයි වෙන්නේ. සිංහලයෝ මරනවා. දෙමළ අය මරනවා. මුස්ලිම් අය මරනවා. ජාතීන් අනුව අප ගණන් හදනවා. මෙච්චර ඉන්නවාය කියනවා. නැහෙනහිර පළාතේ ඉඩම් අක්කර ලක්ෂ දහ නවයයි කියනවා. උතුරේ ඉඩම් අක්කර ලක්ෂ දහ හතහමාරයි කියනවා. ඊට පස්සේ මේකට මායිම් ගහලා, වැටවල් ගහලා රණ්ඩු වෙන්නට පමණයි අපට තිබෙන්නේ. එම නිසා මේ පුශ්නය දිහා ජාතික දේශපාලන පක්ෂ හැටියට බොහොම කල්පනාවෙන් බලන්නට ඕනෑ.

මේ පුශ්නය දිහා බලා තමයි, අපේ රටේ මැතිවරණ කුම සංශෝධනය කරන්නට යන කොට කිුයා කරන්නට ඕනෑ - අපේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාව සංශෝධනය කරන්නට යන කොට කිුයා කරන්නට ඕනෑ. ඉතිහාසය පුරාම ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාව සංශෝධනය කරන අවස්ථාවලත් මේ දුවිඩ පක්ෂවල අයගේ සැකය හැම වෙලාවේ ම ඉදිරියට ගිහින් තිබෙනවා. එම නිසා මැතිවරණ කුම සංශෝධනය කරන හැම අවස්ථාවකමත් මේ සැකය ඉස්සරහට ගිහින් තිබෙනවා. අද මැතිවරණ කුම සංශෝධනය කරන්නට බලාපොරොත්තු වෙනවා නම් මා ඒ කණ්ඩායමට කියන්නේ, 1956 මේ රටේ දැවැන්ත පෙරළියක් කරන්නට ජන වරම ලැබුනේත් සියයට 39.96 යි. අඩු ගණනේ සියයට හතළිහක් ලැබුණේත් නැහැ. සියයට හතළිහක්වත් නොලැබී, විශාල අවුලකට පත් කරලා තිබෙන මේ රට, බොහොම කල්පතාවෙන් වෙනස් කර ගන්න තිබෙනවා.

අද අපේ රටේ අධාාපනය වුණක් විශාල අවුලක් බවට පරිවර්තනය වෙලා. අද අධාාපන ඇමතිවරයාට, එහෙම නැත්නම් අධාාපන අමාතාාංශය යටතේ ඉන්න නිලධාරීන්ට අධාහපනය සම්බන්ධ පුශ්නයක් ඉදිරිපත් කළාම, ඒක කරදරයක් හැටියට බලන්න පුළුවන්. නමුත් අනාගතයේ දී ඒ ගොල්ලන්ට කරදරයක් වෙන්නේ නැහැ. ඒ ගොල්ලන්ට සිද්ධ වෙනවා, ළමයින්ව ගෙවල්වලට හොයා ගෙන ගිහිල්ලා පාසල්වලට ඇතුළත් කර ගන්න. මොකද, අද වන කොට ළමයින් ලක්ෂ ගණනින් ජාතාන්තර පාසල්වලට ඇතුළු වෙනවා. එහෙම වෙන්නේ රජයේ පාසල්වල ඉන්න දරුවන්ට ලැබෙන සේවාවේ වටිනාකමක් නැති නිසයි. ළමයෙක් පාසලට ඇතුළු කර ගන්න දෙමව්පියෙක් ගියාම ඒක කරදරයක් හැටියට තමයි අපේ අධාාපන අමාතාාංශය සලකන්නේ. එහෙම වුණාම ඒ ළමයා ජාතාන්තර පාසලකට යනවා. අනාගත්යේදී අධාාපන අමාතාහංශයට ගුරුවරුත් නැති වෙනවා. රජයේ පාසල්වලට යන්න ගුරුවරු පොර කන්නේ නැහැ. මොකද ? දන්නේ නැතිවම ජාතාාන්තර පාසල්වලට ගුරුවරු බිහි වේ ගෙන යනවා. අනාගතයේ දී ගුරුවරු ජාතාාන්තර පාසල්වලටයි යන්නේ. එහෙම නම් රජයෙක් හැටියට මේ සම්බන්ධ වගකීම ගන්න ඕනෑ. අද මුළු මහත් රටේම - උතුරේත්, දකුණේත් - අධාාපත ක්ෂේතුය විශාල අවුලක් බවට පත් වෙලා. අනෙක් අංශත් එහෙමයි. රාජායට තරග කරන්න බැරි වුණාම - රාජායට තරග කිරීමේ හැකියාව තැති වුණාම - වෙතත් අංශ ඇවිල්ලා රට තුළ තරග කර ගෙන යනවා. එහෙම නම් රජයේ යුතුකම තමයි, තමන්ගේ රාජාය ආරක්ෂා කිරීම සඳහා හැම අංශයකිත්ම නිවැරදිව තරග කිරීම. සෞඛා අංශයේ පුශ්නයක් වෙන්න පුළුවන්, අධාහපන අංශයේ පුශ්නයක් වෙන්න පුළුවන්, ජාතික පුශ්නය වෙන්න පුළුවන්, ඒ හැම පුශ්නයකදී ම රජයේ වගකීම හරියාකාරව ඉෂ්ට කර ගෙන ඉස්සරහට යන්න ඕනෑ. රජය දුර්වල නම්, රජය දූර්වල වන කරමට වෙනක් සංවිධාන බලවක් වෙනවා. ඒක නවක් වන්න බැහැ. ඒ නිසයි අප කියන්නේ මේ පාර්ලිමේන්තුවට තිබෙන වාෘවස්ථාදායක බලතල විධායක ජනාධිපති ධුරයට භාර දෙන්න එපාය කියලා. ඒවා භාර දෙන තරමට අප අමාරුවේ වැටෙනවා. පුළුවන් නම් විධායක ජනාධිපති ධුරයේ තිබෙන බලතල ටිකක් හරි වාෘවස්ථාදායකයට ගත්ත එක හොඳයි. හැම බලයක්ම ගන්න ඕනෑය කියලා මම කියන්නේ නැහැ. ගන්නන ඕනෑ අංශ තිබෙනවා. සමහර පුශ්න පාර්ලිමේන්තුවේ දී ඇහුවාම, ඇමතිවරුන්ට උත්තර දෙන්න බැහැ. තිරුත්තරයි, බලයක් තැහැ. වාාවස්ථාදායකය සම්පූර්ණයෙන්ම අකර්මණා කර ගෙන යනවා. ඒ නිසා වාවස්ථාදායකය ශක්තිමත් කරලා, රටේ තීතිය ශක්තිමත් කරලා, අවිශ්වාසය දුරු කරලා ඕනෑ මේ පුශ්නයට මුහුණ දෙන්න. මේ පුශ්නයට යුද්ධයෙන් විසඳුමක් දෙන්න කිසිම දවසක පුළුවන්කමක් ලැබෙන්නේ නැහැ. මේ පුශ්නයට විසඳුමක් දෙන්න පුළුවන් සාකච්ඡාවෙන් විතරයි, සම්මන්තුණයෙන් විතරයි, විශ්වාසයෙන් විතරයි. ඒ හැර වෙනත් කිසිම මාර්ගයක් නැහැ. ඒ -9 පාර වහ ගෙන ඉන්න ඕනෑය කියලා කවුරු හරි විශ්වාස කරනවා නම්, එහෙම වහ ගෙන ඉන්න ඕනෑය කියලා මා විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. මා කියන්නේ කොන්දේසි විරහිතව, වහාම ඒ- 9 පාර අරිත්ත කියලයි. බොරු වැඩ කරන්න එපා. මේ පාර වහ ගෙන හිටියත් අවසන් උත්තරය වෙන්නේ, තවත් තුන්හාරසීයක් මරලා, පන්සීයක් මරලා, දාහක් මරලා ආපහු පාර අරින්න සිදු වන එකයි. ඊට වඩා හොඳයි එක් කෙතෙක්වත් මරන්නේ නැතිව කොන්දේසි විරහිතව ඒ - 9 පාර ඇරලා දමන එක. බොරු වැඩ කරන්න එපා. මේ පුශ්නය කවදාවන් යුද්ධයෙන් විසදා ගන්න බැහැ. අප ඒ - 9 පාර වහලා තිබෙන තුරු සිද්ධ වන්නේ මොකක්ද ? නුස්තවාදීන්ට උදවූ කිරීමයි, ඒ පළාත ඒ අයගේ රාජාා බවට පරිවර්තනය කිරීමයි. පාර ඇරලා තිබෙන විට මහජනයා යනවා, කථා කරනවා. එතකොට නුස්තවාදය දූර්වල වෙනවා, නුස්තවාදයට තිබෙන ශක්තිය අඩු වෙනවා. අප පාර වහ ගෙන ඉන්න තරමට නුස්තවාදය ශක්තිමත් වෙනවා. පාර ඇරලා තිබෙන තරමට නුස්තවාද දූර්වල වෙනවා. ඒකයි යථාර්ථය.

සුනාමිය ඇති වුණාට පස්සේ වෙරළට මීටර් සියයේ සීමාවක් දැම්මා. මම ඒකට විරුද්ධව කථා කළා. එදා අපට කරන්න තිබුණේ, වෙරළට මීටර් සියයේ සීමාව නොදමා, මීටර් සියයක් මුහුදෙන් අල්ලා ගන්නයි. ජපානයේ සුනාම් තත්ත්වයක් ඇති වූ වෙලාවක ජපන්නු වර්ග කිලෝ මීටර් 300ක් මුහුදෙන් අල්ලා ගත්තා. අප කළේ මීටර් සියයක් ගොඩට දුවපු එක. මේක හරියට බාලාංශ පන්තියේ බෙලි ගෙඩියේ කථාව වාගේ. ඒ නිසා අප ජාතියක් හැටියට අනාගතය ගැන හිතලා වැඩ කරන්න ඕනෑ.

ගරු ජෙයරාජ් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මම පොඩි පුශ්නයක් අහත්තද ? තමුත්තාන්සේ කියනවා ඒ - 9 පාර අරිත්ත කියලා. පාර ඇරියාම, එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් බදු එකතු කරන එක, මුදල් එකතු කරන එක නතර කරන්නේ කොහොමද ? අප මුහමාලෙයි checkpoint එක හරහා රුපියල් ලක්ෂයක් වටිනා භාණ්ඩ යාපනයට යවන කොට රුපියල් 25,000ක් ගෙවන්න ඕනෑ. ඒ 25,000 අය කරන්නේ නැහැ කියලා තමුන්නාන්සේ දෙන සහතිකය මොකක්ද ?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඒක ඔබතුමන්ලාගේ රජයෙන්ද අය කරන්නේ, දුවිඩ ජනතාවගෙන්ද ?

ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ, එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් අය කරනවා සියයට විසි පහක බද්දක්.

ගරු වජිර අඛේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

මා දන්නවා ඒ පුශ්නය.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒ බද්ද අය නොකරන බවට තමුන්නාන්සේට දෙන්න පුඑවන් සහතිකය මොකක්ද ? [බාධා කිරීම්] පොඩිඩක් ඉන්න කෝ. [බාධා කිරීම්]

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

සිවාජිලිංගම් මන්තීුතුමා, මමයි කථා කරන්නේ. පොඩඩක් ඉන්න. කරුණාකරලා බාධා කරන්නේ නැතිව ඉන්න. පොඩඩක් නිශ්ශබ්ද වෙලා සහයෝගය දෙන්න කෝ. ඇමතිතුමනි, මම උත්තරය දෙන්නම්.

මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Order, please. Mr. Deputy Speaker will now take the Chair.

අනතුරුව ගරු විජයදාස රාජපක්ෂ මහතා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, නියෝජා කථානායකතුමා [ගරු ගිතාංජන ගුණවර්ධන මයහතා] මූලාසනාරුඪ විය

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு விஜயதாச ராஜபக்ஷ அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. WIJEYADASA RAJAPAKSHE left the Chair and MR. DEPUTY SPEAKER [THE HON. GITANJANA GUNAWARDENA] took the Chair.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Order, please! ගරු වජිර අබේවර්ධන මන්තීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව ඉක්මනින් අවසානයකට ගෙනෙන්න. ඔබතුමාගේ කාලයක් අවසාන වෙමින් තිබෙනවා.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා ඉක්මනින් කථාව අවසන් කරනවා.

අපේ ගරු ඇමැතිතුමා ඇහුවා පුශ්නයට මා කෙටි පිළිතුරක් දෙන්න කැමැතියි. ගරු ඇමැතිතුමති, පාර ඇරපුවාම නුස්තවාදය අඩු වෙනවා, පාර වහලා තිබුණාම නුස්තවාදය වැඩි වනවා කියලයි මම කල්පනා කරන්නේ.

ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

පාර ඇරුපුවාම, අපි දකුණේ ඉඳලා උතුරට රුපියල් ලක්ෂයක බඩු යැව්වොත්, මුහමාලෙයි checkpoint එකේදී සියයට 25ක බද්දක් ගෙවත්නට අපට සිදු වෙනවා.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

රජයට ?

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

හාණ්ඩ ගෙන යන කවුරු වුණත් ඒ බද්ද ගෙවන්න ඕනෑ.

ගරු විජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ආ! ඒක හරි.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

පිටි ගෙනිච්චත්, සහල් ගෙනිච්චත්, කෙල් ගෙනිච්චත්, කිරි පිටි ගෙනිච්චත්-

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

රජය ඒ බද්ද ගෙවන්නේ නැහැ නේ ඇමතිතුමනි,

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ළමයින්ට කිරිපිටි ගෙනිව්වත් සියයට 25ක බද්දක් අපි ගෙවන්නට ඕනෑ. ඒ බද්ද අය නොකරනවා යි කියලා තමුන්නාන්සේට දෙන්න පුළුවන් සහතිකය මොකක්ද ?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමතිතුමති, රජය නොවෙයි නේ ඒ බද්ද ගෙවන්නේ ?

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

නැහැ, නැහැ, නමුන්තාන්සේට තේරෙන්නේ නැහැ නේ. එහෙනම් ගෙවිවාට කමක් නැහැයි කියලාද තමුන්තාන්සේ කියන්නේ ? තමුන්තාන්සේට තේරෙන්නේ නැහැ නේ. තමුන්තාන්සේ කියන්නේ - [බාධා කිරීමක්] පොඩඩක් ඉන්න. මේ තුළින් නුස්තවාදීන් සල්ලි එකතු කරනවා. ඒකට ඉඩ දෙන්න කියලාද තමුන්තාන්සේ කියන්නේ ?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමතිතුමනි, නුස්තවාදීන්ට සල්ලි එකතු කරන්න අවස්ථාවක් දෙන්නය කියලා මම කියන්නේ නැහැ. හැබැයි මේක අපේ ජාතික පුශ්නය - [බාධා කිරීමක්] ඇමතිතුමා මට උත්තර දෙන්න ඉඩ දෙන්නේ නැහැ නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මේ බද්ද ගෙව්වාව, එකක් ඒ පාරිභෝගික භාණ්ඩවල මිල වැඩි වෙනවා. අනෙක් එක, නුස්තවාදයට මුදල් එකතු වෙනවා. නමුන්තාත්සේ ඒක අනුමත කරනවාද?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමතිතුමනි, විනාඩියක් ඉන්න. ඔබතුමා කියන එකට මම ඇහුම්කන් දුන්තානේ. ඇමතිතුමා දැන් කියන විධියට අදත් යාපනයේ කිරිපිටි පැකැට් එකක් රුපියල් තුන් සියයි, හාරසීයයි. [බාධා කිරීමක්] පොඩිඩක් ඉන්න කෝ. පොඩිඩක් ඉන්න කෝ ඇමතිතුමනි, ඉතින් ඇමතිතුමනි -

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ හිත දිනා ගත්න බොරුවට කථා කරන්න එපා. මේ දුවිඩ මත්නුීවරුන්ගේ හිත දිනා ගත්නට කථා කරන්න එපා. ඇත්ත කථා කරන්න. ඒකට අපි උත්තරයක් දෙමු..

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

මේ මම කියන එකට ඇහුම්කන් දෙන්න කෝ. මෙය ජාතික පුශ්නය හැටියට සලකලයි මම උත්තර දෙන්නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

අපි පාර අරින්න ලෑස්තියි. නමුත් මම අහපු පුශ්නයට උත්තරයක් දෙන්න.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர **அ**பேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමතිතුමති, උත්තරය දෙන තුරු පොඩිඩක් ඉන්න කෝ. ඉතින් මගේ උත්තරය අහලා හොඳ නැත්තම් ඇමතිතුමා උත්තරයක් දෙත්ත. කරුණාකරලා ඇමතිතුමා මගේ උත්තරය අහලා, ඊට පසුව ඇමතිතුමා උත්තරයක් දෙන්න. ඇමතිතුමනි, එල්ටීටීඊ සංවිධානයට මුදල් එකතු කරන එක ගැන මට කියන්න තිබෙන්නේ, ${f A}$ – ${f 9}$ පාර වැනුවත්, ඇරියත් ඒ මුදල් එකතු කරනවාය කියලයි. ඔබතුමා ඒක හොඳට මතක තබා ගන්න. කිලිනොච්චියේ අද තිබෙන්නේ සහල් මෙටුක් ටොන් $52,\!000$ යි. එතකොට අනාගතයේ දී අපි යුද්ධය සාර්ථක කර ගන්නට බලාපොරොක්කු වෙනවා නම්, දුවිඩ ජනකාවගේ ඒ අකාාවශා දුවා පිළිබඳ අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කළ යුතුයි. දුවිඩ ජනතාවගේ අයිතිවාසිකම් කප්පාදු වූණොත් අපි මේ කරගෙන යන වැඩ පිළිවෙළට ජාතාාන්තරයෙන් හාතියක් සිදුවත්තට ඉඩ තිබෙනවා. එහෙනම් අපි කිලිනොච්චියේ දිසාපතිගෙන්, යාපනය දිසාපතිගෙන් අහලා, දුවිඩ ජනතාවගේ අවශාතාවන් ඉටු කරන්න ඕනෑ. දුවිඩ ජනතාව කියන කොටස අපට ඉවත් කරලා යුද්ධයට යන්නට බැහැ. ළමයින් $35{,}000$ ක් කිලිතොච්චියේ ඉගෙන ගන්නවා. ඉගෙන ගන්න ඒ ළමයින්ගේ අවශාතාව සම්පූර්ණ කරලා ඕනෑ යුද්ධ කරන්න. එහෙම නැතිවුණොත් ජාතාන්තරය ඉදිරියේ අපි අමාරුවේ වැටෙනවා.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මන්තීුතුමනි, මම පුශ්නයක් අහන්නද?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

අහන්න

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

උතුරට අතාවශා භාණ්ඩ නැහැයි කියනවා තේ. අපි නැවෙන් ඒ භාණ්ඩ යවනවා. ඇති වෙන්න භාණ්ඩ නැවෙන් යවනවා. ඒක ගැන කමුන්නාන්සේගේ අදහස මොකක්ද?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඒක හොඳයි. ඔබතුමන්ලාගේ පුතිපත්තිය -

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒ විධියට නැවෙන් යවන්න නම් ඒ - 9 පාර අරින්න ඕනෑ නැහැ නේ. [බාධා කිරීමක්] මේ දුවිඩ මන්තීුතුමන්ලා ඔය කථාව කිව්වා නම්, හරි. நீங்க கொல்றது சரி. [බාධා කිරීමක්]

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

පොඩ්ඩක් කැ නොගහා ඉන්න කෝ.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමා දැනටමත් විනාඩි 8ක් වැඩියෙන් ගෙන තිබෙනවා. අනෙකුත් මන්තිුවරුත්ගේ කාලය තමයි ඔබතුමා ලබාගෙන තිබෙන්නේ.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

මම අවසන් කරනවා, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි.

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මන්තීතුමනි, තමුන්නාන්සේගේ කථාව - [බාධා කිරීමක්] පොඩඩක් ඉන්න. තමුන්නාන්සේගේ කථාව ීඑන්ටී මන්තීවරුන් කරනවා නම් මා අනුමත කරනවා. නමුන් තමුන්නාන්සේ කථා කරන්නේ එක්සත් ජාතික පාක්ෂිකයෙක් හැටියට නේ. ඒකයි මට දැනගන්නට ඕනෑ. තමුන්නාන්සේගේ කථාව මේ දුවිඩ මන්තීතුමන්ලා කරනවා නම්, හරී. ඔය විධියට මේ දුවිඩ මන්තීතුමන්ලා කරනවා නම්, හරී. ඔය විධියට මේ දුවිඩ මන්තීතුමන්ලාට කියන්න අයිතියක් තිබෙනවා.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමතිතුමති, ටීඑන්ඒ එක වෙනුවෙන් නොවෙයි මම කථා කරන්නේ. ජාතික පුශ්නය ගැන ජාතික විධියට හිතලයි මම කථා කරන්නේ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු ජෙයරාප් පුනාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

තමුත්තාන්සේගේ කථාව මේ දුවිඩ මන්නීුතුමන්ලාට කරන්න අයිතියක් තිබෙතවා. මෙතුමන්ලා ඔය කථාව කරනවා නම් ඒකේ පුශ්නයක් නැහැ. තමුත්තාන්සේ එක්සත් ජාතික පක්ෂිකයෙක් හැටියටයි මම තමුත්තාන්සේගෙන් අහත්තේ.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

මම එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ මන්නී කෙනෙක් නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාන්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

ඒක තමයි මම තමුන්නාන්සේගෙන් අහන්නේ. මේ දුවිඩ මන්තුීතුමන්ලා කළ යුතු කථාවක් තමුන්නාන්සේ කරන්නේ ඇයි? "ටීඑන්ඒ"මන්තුීවරුන් කළ යුතු කථාවයි තමුන්නාන්සේ ඔනැන ඉඳ ගෙන කරන්නේ.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ඇමැතිතුමති, සිංහල මන්නීුවරයකුට දුවිඩ මිනිසුන් ගැන කථා කරන්නට තහනම් ද? ඒක හරි කථාවක් නේ.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපූල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

මෙහෙ ඉඳලා ඉන්දියාවට ගිහිල්ලා, ඉන්දියාවෙන් භාණ්ඩ එවන්න රජය සුදානම් වන්නේ ඒකයි. අපි ලෑස්තියි ඒ විධියට කටයුතු කරන්න. නමුත් කමුන්නාන්සේ කියන්නේ ඒ-9 පාර අරින්න කියලයි.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

මම කියන්නේ කොන්දේසි විරහිතව පාර ඇරලා දමන්න කියලයි.

ගරු ජෙයරාප් පුතාත්දුපුල්ලේ මහතා

(மாண்புமிகு ஜெயராஜ் பெர்னாந்துபுள்ளே)

(The Hon. Jeyaraj Fernandopulle)

කොහොමද පාර අරින්නේ? රජයට ඒක කරන්න බැහැ. හැබැයි අපි පාර වහ ගෙන ඉන්නෙක් නැහැ.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ගරු තියෝජා කථාතායකතුමති ඒ තිසා –

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ජයලත් ජයවර්ධන මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාගේ කාලයෙන් කොටසක් ගරු මන්තීුතුමාට දෙනවා ද? ගරු මන්තීුතුමා දැන් ඔබතුමාගේ කාලය අරගෙන කථා කරලා තිබෙනවා.

ගරු වෛදා ජයලත් ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வைத்திய கலாநிதி ஜயலத் ஜயவர்தன)

(The Hon Dr. Jayalath Jayawardana)

මගේ කාලය මට ඕනෑ.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්නීතුමා කාගේ කාලය ද පාවිච්චි කරන්නේ කියන එක ගැන කරුණාකර ඔබේ සංවිධායකතුමාට දැනුම් දෙන්න.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeywardana)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා කථාව අවසන් කරනවා. යුද්ධ මහින් කවදාවත් මේ පුශ්නය අවසන් කරන්න බැහැ කියන පුකාශය කරමින් මා නිහඬ වෙනවා. [අ. භා. 12.13]

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා (ഥාഞ්ස ුධාය කේ. යී. අபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු තියෝජා කථාතායකතුමති, හදිසි නීතිය තවත් මසකින් දීර්ඝ කිරීම සඳහා පැවැත්වෙන මේ විවාදයේ දී අප විසින් සාකච්ඡා කළ යුතු කරුණු රාශියක් තිබුණා වුණත්, එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් හදිසි නීති විවාදය ආරම්භ කළ ගරු වජිර අබේවර්ධන මන්නීතුමා පුකාශ කළ කරුණු කිහිපයක් පිළිබඳව පුථමයෙන්ම මගේ අවධානය යොමු කරනවා. එතුමාගේ කථාවේ අවසානයේ දී, කොන්දේසි විරතිතව ඒ-9 මාර්ගය විවෘත කිරීම පිළිබඳව එතුමා අදහස් පළ කළ වෙලාවේ, ආණ්ඩු පක්ෂය වෙනුවෙන් ගරු ජෙයරාජ් පුතාත්දුපුල්ලේ ඇමතිතුමා පුශ්තයක් ඇහුවා, ''රුපියල් ලක්ෂයක් වටිනා භාණ්ඩවලට රුපියල් 25,000ක් බැගින් අය කරන එල්ටීටීඊ බද්ද තවත්වත්ත පුළුවත්ද?" කියා. ඒ වෙලාවේ එතුමා පෙරළා ගරු ඇමතිතුමාගෙත් ඇහුවා, ''ඒ බද්ද ගෙවන්නේ ආණ්ඩුවද?''කියා. මට ඒ වෙලාවේ මතක් වුණේ, ගරු රවි කරුණානායක මන්තීතුමා එදා වෙළඳ හා වාණීජ කටයුතු ඇමතිතුමා හැටියට සිටි වෙලාවේ, උතුරට භාණ්ඩ යැවූ ලොරි 5ක් නවත්වා එල්ටීටීඊ සංවිධානය විසින් ලක්ෂ ගණනක බද්දක් අය කළ කාරණය ගැනයි. ඒ බද්ද ගෙවා තිබුණේ වෙළෙඳ හා වාණීජ කටයුතු අමාතෳනංශයේ වග කිව යුතු නිලධාරියකුගේ අත්සනක් සහිතව චෙක් පතකින්. මුදල් චෙක් පතකින් තමයි රව් කරුණානායක මන්නීතුමා, එවකට ඇමතිතුමා හැටියට එල්ටීටීඊ සංවි දානයට මුහමාලෙයි දී ඒ බද්ද ගෙවා තිබුණේ. ඒක ගරු වජිර අබේවර්ධන මන්තීුතුමාට අමතක වෙලා. ඒ නිසා අපට පැහැදිලියි, ගරු ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ ඇමතිතුමා කිව්වා වාගේම, ඒ-9 පාර අරිනවා කියලා කියන්නේ, එය එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ ගිණුම කර කරන - ආදායම් කර කරන -කුියාමාර්ගයක් බවට පත් කිරීමක්ය කියන එක.

ඒ වාගේම, ගරු වජිර අබේවර්ධන මන්නීතුමා කිව්වා, 1994 සිට 2001 දක්වා - [බාධා කිරීම්] என்னப்பா கரச்சல்; கஜேந்திரன், என்ன கரச்சல்? ගරු තියෝජාා කථාතායකතුමති, ගරු වජිර අබේවර්ධත මන්තීුතුමා සඳහන් කළා, ඔවුන් හාර දීපු යම් යම් හමුදා කඳවුරු 1994 සිට 2001 දක්වා කාලය තුළ දී බිඳ වැටුණාය, 2001 දී ඔවුන් නැවත ආණ්ඩුව භාර ගන්න විට හමුදා කඳවුරු විසි ගණනකුත්, පුත්යන්ත පුදේශ පනස් ගණකුත් අහිමිව තිබුණාය කියා. හැබැයි, එතුමාට අමතක වුණා, ඉන්දු-ලංකා ගිවිසුම මහින් ආරම්භ කොට කපා වර්ධනය කළ පාරේමයි, 1994 සිට 2001 දක්වා ආණ්ඩුව ගියේ කියන කාරණය. විශේෂයෙන්ම සුදු නෙළුම් ව්යාපාරය ආරම්භ කර හමුදා කඳවුරු ඇතුළේ සුදු නෙළුම් පිපුණු කාලයක් ඒක. ඩිලාන් පෙරේරා මැතිතුමන්ලාගේ නායකත්වයෙන් යුතුව සුදු නෙඑම් වාාාපාරයේ සුදු නෙඑම් පුබුදුවමින් සිටි වෙලාවක් ඒක. එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ යුද කිුිිියාකාරකම්වලට විරුද්ධව යුද හමුදාව කටයුතු කර ඒවා මැඩපවත්වත්ත, අවසාත තීරණාත්මක තැනට යන විට, සුදු නෙළුම් උඩින් order එක ආවා, "දැන් යුද කිුියා නවත්වන්න" යි කියා. ඒ order එක නිසා ඒ operations නැවැත් වූ එකේ පුතිඵලය විධියට තමයි, ගරු වජිර අබේවර්ධන මන්නීතුමා කිව්ව විධියේ බිඳ වැටීම් හමුදා කඳවුරුවල සිද්ධ වුණේ, හමුදා සෙබළුන් දහස් ගණනකගේ ජීවි ත අහිමි වුණේ. ඒ නිසා මේ 1994ක් 2001ක් අතර කාලය කියා කියන්නේ ඊට පෙර පැවැති රජයෙන් වජිර අබේවර්ධන මහත්මයාලා කපාපු පාර තමයි. ඒ පාරේම තමයි ආපසු වතාවක් ගියේ. ඒකයි, මා ඒ පාරට කිව්වේ සුදු නෙළුම් පිපුණු පාර කියා. ඒ සුදු නෙළුම් පිපුණු පාර ගිහිත් 2001 වන විට තතර වුණු තැන තමයි අර එතුමා කිව්වේ, ''ඉතා වැදගත් තීරණාත්මක හමුදා කඳවුරු ගණනාවක් අහිමි වුණා" යි කියා.

විශේෂයෙන්ම එක්සන් ජාතික පක්ෂයේ ආරම්භක කථිකයා විධියට එම පක්ෂයේ ස්ථාවරය ඉදිරිපත් කරමින්, ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය විසින් පසු ගිය දවසක ලබා දුන්නු තීන්දුව පිළිබඳව එතුමා කිව්වා. උතුරත් නැහෙනහිරත් වෙන් කිරීමට අදාළ තීන්දුව පිළිබඳව කියමින් එතුමා කිව්වේ, "ඒ පිළිබඳව දුව්ඩ ජනතාව කලබල විය යුතුත් නැහැ, සිංහල ජනතාව කලබල විය යුතුත් නැහැ, ඒ වාගේ ම සතුටු විය යුතුත් නැහැ" යි කියායි. මා හිතන්නේ එතුමා ඒ පුකාශ කළේ එතුමාගේ පෞද්ගලික ස්ථාවරය නොවෙයි. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ස්ථාවරයයි. නමුත් ඒක මුළු එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ එක්තරා කණ්ඩායමක ස්ථාවරය පමණයි. එක්තරා කණ්ඩායමක ස්ථාවරය කිව්වාම වජිර අබේවර්ධන මැතිතුමා කිව්වා, "ජාතික ගැටලුව විසඳා ගැනීම සඳහා එකහතාවකට ගියා පමණයි, වෙනත් පුශ්නවලට එකහතාවකට අප ගියේ නැහැ" කියා. දැන් එතුමා බොහොම වග කීමෙන්

කිව්වා, "ඇමතිකම් ලබා ගැනීමේ අවශානාවක් නැහැ" යි කියා. හැබැයි මීට දවස් කිහිපයකට කලින් ආණ්ඩු පක්ෂයේ බොහොම වග කිව යුතු මන්තීවරයෙක් කියනවා දැක්කා මේ ගිවිසුම පකාරව ඇමතිකම් ලබා නොගැනීම ගොන්කමක් සහ බූරුකමක් ය කියා. ඒ විධියට විපක්ෂයේ මන්තීවරයෙක් කිව්වා. මා හිතන්නේ දැන් පුශ්නය තිබෙන්නේ විපක්ෂයේමද කියායි. මොකද? අර අත්සනින් පස්සේ විපක්ෂයද ආණ්ඩු පක්ෂයද කියා හිතා ගන්න බැහැ. කොහොමටත් ඒ අත්සනට ඉස්සෙල්ලා විපක්ෂයේ හිටපු, සාධකය කරේ දමා ගන්තු මන්තීවරයෙක් කියා තිබුණා, ඇමතිකම් ගන්නේ නැත්නම් ඒක ගොන්කමක් සහ බූරුකමක් ය කියා. එකකොට මේ ඇමතිකම් නොගැනීම ගොනකමක් සහ බූරුකමක් කියන කණ්ඩායමද, එහෙම නැත්නම් වජීර අබේවර්ධන මන්තීවරයා නියෝජනය කරන කණ්ඩායමද කියන්න මා දන්නේ නැහැ. දැන් ඒ කණ්ඩායම කියනවා, මේ විධියට ඇමතිකම් ගන්න ඕනෑ නැහැ, අපි ජාතිකක ගැටලුව විසදා ගැනීම සඳහා පමණක් එකතු වෙලා කටයුතු කරනවා ය කියා.

එතකොට එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ පුතිපත්තිය පුථම කථාවෙත්ම හෙළිදරවු කරපු වජිර අබේවර්ධන මන්තීතුමා කියනවා. "මේ නඩු තීන්දුව පිළිබඳව කවුරුවත් සතුටු වත්න ඕනෑ තැහැ: කලබල වන්නත් ඕනෑ නැහැ" යි කියා. හැබැයි, අප ඉදිරිපිට තිබේන ගැටලුව මොකක්ද? එල්ටීටීඊ සංවිධානයට බරපතළම දේශපාලන පරාජයක් මෙම ඓතිහාසික නඩු තීන්දුව විසින් මැතකදී ලබා දුන්නා. එහිදී විශේෂයෙන්ම නැහෙනහිරත් නොමැති ඊළමක් පිළිබඳව එල්ටීටීඊ සංවිධානයට හිතා ගත්නවත් බැහැ. ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මහත්මයා අත්සනක් මහින් බලහත්කාරයෙන් උතුරට එල්ලට ලද නැහෙනහිර, මේ ඓතිහාසික නඩු තීන්දුව විසින් නැවත නීතානුකූලම වෙන් කරනු ලැබුවා. අද එල්ටීටීඊ සංවිධානය මේ සම්බන්ධයෙන් ඉතාමත්ම අසතුවුදායක තැනක තමයි ඉත්නේ.

ගරු අගුාමාතාතුමා රජය වෙනුවෙන් පුකාශය කර අවසන් වන කොටම මේ සහා ගර්හය මැද වාඩි වෙලා හිටපු දුවිඩ සන්ධානයේ මන්තීවරු වැකියක් කියා කෑ ගැසුවා. මට ඇසුණු විධියට ඒ වැකියේ සදහන් වුණේ ඊළම පරාදයි කියායි. මේ නඩු තීන්දුව පිළිබඳව රජයේ ස්ථාවරය පුකාශයට පත් කරලා, ශුේෂ්ඨාධිකරණයේ ස්ථාවරයට වෙනස්ව යන්න ආණ්ඩුවට බැහැයි කියා ගරු අගුාමාතාතුමා රජයේ ස්ථාවරය පුකාශයට පත් කරන කොට, සහා ගර්භය මැද වාඩි වෙලා හිටපු ටීඑන්ඒ මන්තීවරුන් කෑ ගහලා කිව්වේ, ඊළම පරාදයි කියායි. මේක තමයි ඇත්ත කතන්දරය.

නැහෙනහිර නොමැති ඊළමක් පිළිබඳව එල්ට්ටීඊ සංවිධානයට හිතා ගන්නවත් බැහැ. අත්සනක් මහින් බලහත්කාරයෙන් නැහෙනහිර ජනයා උතුරට එක් කර පුහාකරනගේ බයිනෙක්තුවට යටත් කර තමයි ඊළමකට බලෙන් සම්බන්ධ කර තිබුණේ. ඒ නඩු තීන්දුව පිළිබඳව සතුටු වන්න බැහැයි කියා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ එක්තරා කණ්ඩායමක් ස්ථාවරත්වයක් දැරුවත්, පසු ගිය දවස්වල ගිවිසුම අත්ස්න කරලා එකභ වුණේ මේ කණ්ඩායම් දෙකෙන් කොයි කණ්ඩායමද කියන පුශ්නය අපට දැන් මතු වෙනවා. රජය පැත්තෙන් කියනවා අපට ඒ නඩු තීන්දුවෙන් පිටට යන්න බැහැයි කියා. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ වජිර අබේවර්ධන මන්තීතුමා නියෝජනය කරන කණ්ඩායම කියනවා, ඒ පිළිබඳව අප සතුටු වන්න ඕනෑ නැහැ යි කියා. ඒ නිසා මෙතැන බරපතල පුශ්නයක් තිබෙනවා.

එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් කතා කළ වජිර අබේවර්ධන මන්තුීතුමා කිව්වා, මීරිභාන පොලීසියේ සිටින 300ක් පමණ වන පොලීස් නිලධාරීන්ට සිදු විය හැකි අනාගත අනතුර පිළිබඳව, එතුමා තව දුරටත් කිව්වේ මේක දැන් දෙ පිරිසක් වූ ජනතාව අතර යුද්ධයක් බවට පත් වෙනවාය: පත් වෙලා තිබෙනවාය කියායි. දුව්ඩ ජනතාව සහ සිංහල ජනාතව අතර යුද්ධයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවාය කියායි. එතුමා අතිශයෝක්තියට නහන්නට හදන්නේ කාගේ ස්ථාවරයද? වජිර අබේවර්ධන මන්තුීතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් කතා කරමින් මේ අතිශයෝක්තියට නහමින් සිටින්නේ ඊළාම්වාදීන්ගේ ස්ථාවරයයි: ඊළාම්වාදීන්ගේ වුවමනාවයි. ඊළාම්වාදීන්ගේ ලෝක පුවාරය තමයි එතුමා මේ ගරු පාර්ලිමේන්තුව තුළදී පුනරුව්චාරණය කළේ. වෙනත් කිසිවක් නොවේයි.

මේ රටේ එල්ටීටීඊ සංවිධානය පමණක් දරන ස්ථාවරයක්, එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ, කිලිතොච්චියේ රුපියල්වලින් යැපෙන රාජා තොවන සංවිධාන සහ ආණ්ඩුවේ පුද්ගලයන් දෙ දෙනක්, තුන් දෙනෙක් පමණක් දරන ස්ථාවරයක් පිළිබදව මුළු රටේම අදහස් විකෘති කරලා, වෙනස් කරලා වජිර අබේවර්දන මන්නීතුමාගේ කණ්ඩායම මෙහෙම ඉදිරිපත් කිරීම පිළිබදව, සාකච්ඡා කිරීම පිළිබදව අප කනගාටු වෙනවා.

ගරු කථානයකතුමති, මෙපමණ පුහාර එල්ල වෙද්දීත්, කුපිත් විය යුතු තරමටම එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් පුහාර එල්ල කරද්දීත්, ඒ පුහාර ඉදිරිපිට මේ රටේ ජනතාව කුපිත වුණේ නැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ මේ තිරශ්චීන -තිරිසන් – කාලකණ්ණී පුහාර ඉදිරිපිට අතිකුත් භාෂා කතා කරන මේ රටේ ජනතාව දුවිඩ භාෂාව කතා කරන කිසිම පුරවැසියකුට කිසිදු අඩන්තෙට්ටමක් කළේ නැහැ. එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව කාලයේදී - 1983දී - කළු ජුලියේදී – එක්සත් ජාතික පක්ෂ මැරයත් විසිත් ඇති කරන ලද කළු තිනක් හැරෙන්නට ඉතිහාසයේ පටන් පවත්වා ගෙන අා, මේ රටේ ජාතීන් අතර සහෝදරත්වයට කිසිදු බාධාවක් කරන සිදු වීමක් ඇති වුණේ නැහැ. එහෙම නම් කොහොමද එක්සත් ජාතික පක්ෂය කියන්නේ මේ ඇති වෙලා තිබෙන්නේ ජාතීන් අතර යුද්ධයක්ය කියා? ජාතීන් අතර යුද්ධයක් පිළිබඳ පුශ්නයක් මෙතැන නැහැ. ඒකයි මා කිව්වේ. එතුමා නැවත නැවත වර්ණනා කරනු ලැබුවේ, නැවත නැවත අවධාරණය කරනු ලැබුවේ ඊළාම්වාදීන්ගේ පුකාශයයි: ඊළාම්වාදීන්ගේ මතයයි. මේක ඉතාමත් බරපතල තත්ත්වයක්. මේක ඉතාමත් බරපතල ලෙස සැලකිල්ලට ගත යුතු මතයක්. මොකද, මේ මොහොත වන කොට ඒ මතධාරීන් සහ ආණ්ඩුව අතර එකභතාවක් මතු වෙලා තිබෙනවා. එතකොට මේ එකභතාව ඔස්සේ ඉදිරියට යමින් තිබෙන්නේ මේ මතයමද, මේ පුවාහයමද කියන තරුණ පිළිබඳව අපට ඉතාමත් බරපතළ සැකයක් මතු වනවා: පුශ්න කළ යුතු මට්ටමේ සැකයක් මතු වනවා.

ඒ වාගේම මා පුකාශ කරන්න කැමැතියි, පසු ගිය දවස්වල එල්ටීටීඊ සංවි ධානය විසින් මාවිල් ආරු සොරොව්ව වසා දැමීමෙන් පසුව මතු වුණු තත්ත්වය පාලනය කිරීම සඳහා රජය විසින්, හමුදාව විසින් ගත් කුියා මාර්ක ඉදිරියට යමින් පවතිද්දී, එල්ටීටීඊ සංවිධානය ඉතාමත් ති්රශ්චීන ලෙස ගැටුම් මතු වන පුදේශවල ගම්මානවලට පුහාර ගණනාවක් එල්ල කළා. එම පුදේශවල ආරක්ෂාව සම්බන්ධයෙන් එජය මහින්ද චින්තන වැඩ පිළිවෙළහි සඳහන් කරන ලද කිුයා මාර්ගය 'ජාතික සචිය' වැඩ සටහන තුළින් ඉදිරියට ගත් බව අප දැක්කා. හැබැයි ඒ මොහොත වන කොට අර ඊනියා සාකච්ඡා ආරම්භ කරලා මහින්ද චිත්තත වැඩ පිළිවෙළ තුළ තිබුණු එල්ටීටීඊ සංවිධාතයක් සමග සාකච්ඡා කිරිමේ මුල ධර්ම පැත්තකින් තියලා, ඒවා යට ගහලා ආණ්ඩුව එල්ටීටීඊ සංවිධානයක් එක්ක සාකච්ඡාවට යොමු වුණු පළමු වන මොහොතේ සිට අර තුස්ත තර්ජිත ගම්මාතවල සිටිත අහිංසක සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම් පුරවැසියන්ගේ දෛතික කටයුතු ආරක්ෂා කිරීම සඳහා යොදවන ලද 'ජාතික සචිය' වැඩ පිළිවෙළ සම්පූර්ණයෙන්ම අත හැර දමා තිබෙන බවට අප රජයට චෝදනා කරනවා. ඒ වැඩ පිළිවෙළ සම්පූර්ණයෙන්ම අත හැර දමා තිබෙනවා. අද වන කොට අනුරාධපුර දිස්තිුක්කයට ඉහළ පුදේශයේ තිබෙන ගම්මාන ගණනාවක් ඉතාමත්ම බරපතළ විධියට තර්ජනයට ලක් වෙලා තිබෙනවා. ඒවාට අදාළව 'ජාතික සචිය' වැඩසටහනෙන් යෝජනා කරන ලද කිසිදු කුියා මාර්ගයක් ඉදිරියට යන්නේ නැහැ. අද 'ජාතික සචිය' කියා කියන්නේ මල් වෙඩි සංදර්ශනයක් වැනි කටයුත්තක් පමණක් බවට පත් වෙලා තිබෙන දෙයක්ය කියා අප චෝදනා කරනවා.

විශේෂයෙන්ම අද ඒ පුදේශවල රෝහල්වලට අවශා කරන වෛදාාවරයෙකු පව යවා ගත්ත බැරි තැතට තමුත්තාත්සේලා පත් වී සිටිතවා. ${f A}$ – ${f 9}$ පාර අරිනවාද නැද්ද, උතුරට භාණ්ඩ නැවෙන් යවනවාද නැද්ද, ඒ නැවට එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයේ කොඩිය ගහ ගන්නවාද නැද්ද යනාදී වශයෙන් ඒ දේවල් ගැන බරපතළ ලෙස සාකච්ඡා කරන්න. නමුත් ඊට කලින් අපට මේකත් කියන්න සිද්ධ වෙනවා. අනුරාධපුර දිස්තුික්කයට ඉහළින් තිබෙනවා. සිහංල, දෙමළ සහ මුස්ලිම් යන සියලුම ජාතිකයන් දහ දහස් ගණනක් පාවි වීචි කරන රෝහල් කිහිපයක්. ඒ රෝහල්වලට වෛදාාවරුන් යවලා නැහැ. මෙන්න මේ කටයුත්ත ඉක්මතින් ආරම්භ කරන්න. ඒ කටයුතු ඒ විධියට තොකෙරන නිසා තමයි, මේ අතාාවශා කාරණාවේදී එකිනෙකා සැක කරනවාය කියා අද එක්සත් ජාතික පක්ෂයට කියන්න පුළුවන්කම ලැබී තිබෙන්නේ. එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ පුහාර ඉදිරියේ ඔවුන්ගේ උපාය මාර්ගය පරාජය කිරීම සඳහා ඊළාම් රාජායේ සීමාව ලෙස ඔවුන් සලකුණු කර තිබෙන ඒ ඉර අසල තර්ජිත ගම්මානවල ජනතාව ඒ කොටස අල්ලා ගෙන ඉන්නවා. ඒ ජනතාවට ඕනෑ කරන මානසික ශක්තිය, දවාාමය ශක්තිය ලබා දීමේ වැඩ පිළිවෙළ අද අත හැර දමලා. අතාාවශාම කාරණාවක් වන වෛදාවරුන් යැවීම පවා අද අත හැර දමා තිබෙනවා. ඒ නිසා උපාය මාර්ගිකව ඔවුන් පරාජය කිරීම සඳහා ගත්තා වූ කිුිිියා මාර්ග පවා මේ සාකච්ඡා කිුිිියාවලිය තුළ අත හරිත්ත ආණ්ඩුව කටයුතු කර තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳව බරපතල විවේචන අපට තිබෙනවා. හදිසි තීතියේ අවශාතාව මතු කරමින්, හදිසි තීතිය අවශා බව පුකාශ කර අතරම

ගරු රව් කරුණානායක මහතා (மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) Sir, I rise to a point of Order.

නියෝජා කථානායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමනි, පොඩ්ඩක් ඉන්න. රීති පුශ්නයක් මතු කරනවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා (மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Thank you, Mr. Deputy Speaker. I was at a Committee when I was informed that the Hon. Member who is speaking had stated that during our tenure of office, when I was the Minister of Commerce and Consumer Affairs, we had paid money to the LTTE. This type of frivolous statements should not be uttered in this House. If that is the case, tell him to prove it. I, as the former Minister, I am saying that not a single cent was paid. This was stated especially because I was not here. I was at a Committee.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා (ගාක්ත්පුගිළ எஸ්. යී. சுபசிங்க) (The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු නියෝජා කථාතායකතුමනි, වග කීමකින් තමයි මා ඒ පුකාශය කළේ. මීට පෙර –

ගරු රව් කරුණාතායක මහතා (மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) I am on a point of Order.

තියෝජා කථාතායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මන්තීුතුමනි, ඔබතුමා පෞද්ගලිකව මන්තීුවරයකුට ඒ පුකාශය ඉදිරිපත් කළාද?

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා (மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க) (The Hon. S. K. Subasinghe) නැහැ. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මම –

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒ පුකාශය පිළිබඳ සම්පූර්ණ වගකීම ඔබතුමා භාර ගන්නවාද?

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා (மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க) (The Hon. S. K. Subasinghe) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා ඒ වගකීම භාර ගන්නවා.

නියෝජා කථානායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) හොදයි. ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

 $5 - PL \ 001590 - (2006/11)$

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

No, වගකීම කියන්නේ, එතුමා කියා තිබෙනවා, අපේ ආණ්ඩුව කාලයේ එල්ටීටීඊ එකට රජයෙන් මෙන්න මේ වාගේ ගෙව්වාය කියලා. ඒක මොන අභූත චෝදනාවක්ද?

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ඒක ඔබතුමාගේ පෞද්ගලික පුශ්නයක් නොවෙයි.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තුීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න. ගරු රව් කරුණානායක මන්තුීතුමනි, ඔබතුමා පසුව එය substantive Motion එකකින් ගෙනෙනවා මිසක් ඔබතුමාට කළ චෝදනාවක් නොවෙයි. [බාධා කිරීම්]

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

There was a -

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්නීතුමනි, සහාව නොමහ යැවීම පිළිබඳව ඔබතුමා පුකාශයක් කරනවා නම් එය කුමක්ද කියලා සඳහන් කරලා ඉදිරිපත් කරන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ කාලය දෙන්න බැහැ. එතුමාට වරපුසාද පුශ්නයක් තිබෙනවා නම්, ඒක ඒ විධියට ගේන්න. මගේ පුකාශය පිළිබඳ වගකීම මා හාර ගන්නවා. අදාළ චෙක්පතේ ඡායා පිටපතක් මට ඉදිරිපත් කරන්න පුළුවන්.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

එතුමා ඒ පිළිබඳ සම්පූර්ණ වගකීම භාර ගන්නවාය කියා කියනවා. එසේ නම් රවි කරුණානායක මන්නීතුමනි, ඔබතුමා එය රීති පුශ්නයක් හැටියට ඉදිරිපත් කරන්න.

ගරු රව් කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

වගකීමක් කියන්නේ, – වගකීමක් රහිතව එතුමා මෙවැනි කථාවක් කියනවා නම් ඒක [බාධා කිරීමක්]

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්නීුතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න. පසුව එය නිවැරදි කරන්නට කටයුතු කරන්න මා අවස්ථාව දෙනවා.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

රවි කරුණානායක මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාවේදී ඔබතුමාගේ අදහස් ඉදිරිපත් කරන්න. කරුණාකරලා මගේ කාලය ගන්න එපා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තුීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ඒ කාලයේ පුළුවන් තරම් සල්ලි කොටින්ට දීලා අද මෙතැන සුදනන් වෙන්න එනවා.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අපි ඔබතුමන්ලා වාගේ [බාධා කිරීම්]

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්නීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

A-9 පාර අරිතවාය කියලා බොරු කරලා කොටියාට වෙළෙද අමාතාහංශයේ සල්ලිවලින් වෙක්පිටින් ගෙවලා තිබෙනවා. අවශා නම් අපි ඔප්පු කරන්නම්. ඔප්පු කරන්න අප ලැහැස්තියි. වෙක්පිටිනුයි ගෙව්වේ.

ගරු රව් කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔය වාගේ බැංකුවලින්

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි]

[Expunged on the order of the Chair.]

නොවෙයි. අපට වගකීමක් තිබෙනවා.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(The Hon. S. K. Subasinghe)

නිකම් වෙක් නොවෙයි, ඔබතුමන්ලා දුන්නේ cash cheque. වෙළෙද අමාතාහංශයෙන් මුදල් වෙක් එකක් තමයි දුන්නේ. වෙළෙඳ අමාතාහංශයෙන් චෙක්පත ලියලා දුන්නා, කොටියාට කප්පම් විධියට. රව් කරුණානායක මන්තීතුමා ඉන්න නැනයි මා මේ කියන්නේ.

තියෝජෳ කථාතායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මන්නීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

නැති තැන නොවෙයි, ඉන්න තැනයි අපි මේවා කියන්නේ.

ගරු රව් කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கேரணோநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මෙතුමා මේ වාගේ කතන්දර කියනවා නම් වහාම ඉල්ලා අස්කර ගන්න කියන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

මා වග කීමෙනුයි කියන්නේ. ඉල්ලා අස්කර ගන්න දෙයක් නැහැ. මොනවාද ඉල්ලා අස්කර ගන්නේ? භාල්

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது.] [Expunged on the order of the Chair.]

තියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රව් කරුණානායක මන්තීතුමනි, ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මන්තීතුමාගේ කථාවට බාධා කිරීමෙන් වළකින ලෙස මා ඔබතුමාගෙන් ඉතා ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මමත් ගෞරවයෙන් තමයි අහන්නේ. මේ මන්තීුවරුන්ගේ ගෞරවය රැක ගත්ත ඉන්න ඔබතුමාගෙන් –

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සුබසිංහ මන්තීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න. ගරු රවි කරුණානායක මන්තීතුමනි, මා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලන්නේ මෙතුමාට කථා කර ගෙන යන්න ඉඩ දෙන්නය කියලායි. මේ මන්තීතුමාගේ කථාව අවසානයේ ඔබතුමාට පිළිතුරු දෙන්න පුළුවන්. මුලසුන ඒ පිළිබඳව සලකා බලයි. ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම මා මාගේ අවධානය යොමු කළේ –

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Sir, I am on a point of Order – [Interruption.]

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඔබතුමාගේ කථාවක් තිබෙනවා නම් ඒ අවස්ථාවේදී උත්තර දෙන්න පුඑවන්. එසේ නැත්නම් එය ඉවත් කිරීමට කථානායකතුමා වෙත ඉල්ලීමක් කරන්න පූඑවන්.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Sir, I am on a point of Order – [Interruption.]

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කුමන රීති පුශ්නයක්ද ? මොන අංකය යටතේ ඇති ස්ථාවර නියෝගය යටතේද ඔබ රීති පුශ්නයක් මතු කරන්නේ ?

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Mr. Deputy Speaker, do you understand what I am saying?

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මට තේරෙනවා.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

I am on a point of Order.

තියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

රීති පුශ්නය කුමක්ද, මන්තීුතුමනි ? ඔබතුමා මොන ස්ථාවර නියෝගය යටතේද මේ රීති පුශ්නය මතු කරන්නේ ?

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු තියෝජා කථාතායකතුමති, මම කියන්නේ මේකයි. මෙතැත ගරු පාර්ලිමේන්තු මන්තීතුමෙක් කථා කර කර ඉන්නවා. අභුත චෝදනාවක් ඉදිරිපත් කරනවා. එල්ටීටීඊයට අපි බදු ගෙව්වාය කියා හිටපු ආණ්ඩුවක් ගැන කථා කරනවා. ඒ වාගේ අසනාා චෝදනා කරුණාකරලා හැන්සාඩ් වාර්තාවෙන් ඉවත් කරන්න ඕනෑය කියන එක තමයි මා කියන්නේ.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, එතුමා අභියෝග කරනවා නම් මා ඔප්පු කරන්න ලැහැස්තියි. මතක තියා ගන්න රවි කරුණානායක මන්තීතුමා, ඔබතුමා මාත් එක්ක අභියෝග කරලා එක පාරක් ඇන ගත්තා.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Standing Order යටතේ ඒ වරපුසාදය අපට නැත්නම් එහෙම නම් මොන වරපුසාදයද අපට තිබෙන්නේ කියලා කියන්න.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

் (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

වරපුසාද පුශ්නයක් යටතේ මතු කරන්න ඕනෑ නම් වරපුසාද පුශ්නයක් හෙට උදේ මතු කරන්න. ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු තියෝජා කථානායකතුමති, මගේ point of Order එකේ මම ඉන්නේ. මට මේක කියන්න දෙනවාද නැද්ද කියලා කියන්න. ඊට පස්සේ අපි තීන්දු කරන්නම් –

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඔබතුමා ඉදිරිපත් කරන කරුණු අනුව හෙට උදේට ඉඩ දෙයි. ඔබතුමා එය ලිඛිතව ඉදිරිපත් කරන්න. පාර්ලිමේන්තුව

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

2877

[ගරු ඩිලාන් පෙරේරා මහතා]

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

කොයි වෙලාවටද ඒක ඉදිරිපත් කරන්න පුළුවන් වන්නේ ?

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කථානායකතුමාට ඉදිරිපත් කරන්න. ඒ අවස්ථාව ලබා දෙයි.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒක මගේ point of Order එකට හරි යන්නේ නැහැ. ඔබතුමා මට –

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සුබසිංහ මන්නීුතුමනි, ඔබේ කථාව කර ගෙන යන්න.

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මේ අසතා චෝදනා ඉදිරිපත් කරන්න ඉඩ දෙන්න බැහැ.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු තියෝජා කථාතායකතුමති, මා මේ පුකාශය කළේ මගේ වගකීම සහිතවයි. ඒ කුියාවලිය ඒ විධියටම සිද්ධ වුණාය කියා වගකීම සහිතව මා තැවත කියනවා. පුළුවත් තම් සිද්ධ වුණේ තැහැයි කියා ගරු මත්තුීතුමා ඔප්පු කරත්ත. ඔබතුමා වෙළෙඳ ඇමතිතුමා වශයෙන් සිටි කාලයේ LTTE එකට කප්පම් ගෙව්වාය කියා මා තැවත වග කීමෙත් කියනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

දැන් නැවතත් මොතවාද මේ කථා කරන්නේ. මෙතැන කියනවා – [බාධා කිරීමක්]

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

හා. හා. වාඩි වෙන්න. වාඩි වෙන්න.

ගරු රව් කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

[බාධා කිරීමක්] - අන්තිමට සමාව ඉල්ලලා දහලනවා. [බාධා කිරීමක්] ඒ වාගේම තමයි - [බාධා කිරීම්]

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සුබසිංහ මන්තුීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව අවසාන කරන්න තව විනාඩියයි තිබෙන්නේ.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

ගරු රව් කරුණානායක මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාට දැන ගන්න ඕනෑ නම් –

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මේ වාගේ දේශපාලන දුෝහීන්ට අපි පෙන්වන්නම් –

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

2002, 2003, 2004 කාලයේ වෙළෙඳ අමාතාහංශයේ මුදල් ගනුදෙනු පිළිබඳව audit එකක් කරන්න. ඔබතුමා කප්පම් ගෙවා තිබෙනවාද නැද්ද කියා එදාට ඔබතුමාට දැන ගන්නට පුඑවන් වෙයි. පුඑවන් නම් කරන්නය කියා මා අභියෝග කරනවා. පුඑවන්ද? මේක අභියෝගයක්. පුඑවන්නම් මේක - (බාධා කිරීමක්) පුඑවන් නම් වෙළෙඳ අමාතාහංශයේ මුදල් ගනුදෙනු පිළිබඳව audit එකක් කරන්න. එදාට එල්ටීටීටී එකට කප්පම් ගෙවූ මුදල කොපමණද කියා ඔබතුමාට තීරණය කර ගන්න පුලුවන්. (බාධා කිරීමක්)

2878

ගරු රවි කරුණාතායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔබතුමන්ලා වාගේ අය රට කන බව අප මුහුණටම කියනවා.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සුබසිංහ මන්තීුතුමනි, ඔබේ කතාව අවසානයකට ගෙනෙන්න. ඉන් අනතුරුව ගරු දි. මූ. ජයරත්න අමාතාතුමා කථා කරන්න නියමිතයි.

ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு எஸ். கே. சுபசிங்க)

(The Hon. S. K. Subasinghe)

මට එක විනාඩියක් දෙන්න. ගරු තියෝජා කථානායකතුමති, මගේ සැහෙන කාලයක් එතුමා උලා කෑවා. (බාධා කිරීමක්) ගරු තියෝජාා කථාතායකතුමති, හදිසි තීතියට අදාළ තොවුණක්. අද වන විට ලක්ෂ ගණනිත් දරුවන් ජාතාෳන්තර පාසල්වලට ඇතුළු වෙමින් ඉන්නවාය, ඒ නිසා අනාගතයේ ලංකාවේ රජයේ පාසල්වලට දරුවන් ගෙවල්වලට ගිහින් එක් කරගෙන එන්න වන තත්ත්වයක් තිරිමාණය වේවිය කියා ආණ්ඩු පක්ෂය වෙනුවෙන් කථා කළ වජිර අබේවර්ධන මැතිතුමා පුකාශ කළා. මම කියන්නේ මේකයි. මේ ජාතික ගැටලුව පිළිබඳව වටහා ගැනීමේදීත් මෙන්න මේකම තමයි එක්සත් ජාතික පක්ෂයට සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. පොළොත්තරුවේ, අනුරාධපුරයේ, තුකුණාමලයේ, මහියංගනයේ, අම්පාරේ, මොණරාගල, තිස්සමහාරාම, හම්බන්තොට, ගාල්ල, මාතර මේ පුදේශවල සිටින අපේ අහිංසක දරුවෝ ආණ්ඩුවේ ඉස්කෝලයකට ඇතුළු වෙන්න බැරිව ඇගිලි ගනිමින් ඉන්නවා. අද CTB බස් එකට නංවා ගන්නේ නැහැ. private bus එකේ ගණන් වැඩි නිසා යන්න විධියකුත් නැතිව ඉන්නවා. හැබැයි, අද ලංකාවේ දරුවෝ ජාතාාන්තර පාසල්වලට බුරුතු පිටිත්, ලක්ෂ ගණතින් පෝලිමේ ඇවිදිත් ඇතුළු වෙමින් ඉන්නවාය කියා වජිර අබේවර්ධන මන්තුිතුමන්ලා කියනවා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ආර්ථිකය පිළිබඳවත් මේ වැටහීමම තමයි, එක්සත් ජාතික පක්ෂයට තිබෙන්නේ. මේ වැටහීමම තමයි, ජාතික ගැටලුව පිළිබඳවත් එක්සත් ජාතික පක්ෂයට තිබෙන්නේ. මේ වැරදි වැටහීම හරහා අද එක්සත් ජාතික පක්ෂය ගත් කුියා මාර්ගය හැර වෙතත් කුියා මාර්ගයක් වර්තමාන ආණ්ඩුවටත් ගත්ත තැහැ. ඒ පාරේම යන්තය කියා ඔවුන් කියනවා. එහෙම තම් ඒ උපදෙස් මත, මෙන්න මේ කියන පාරේ නම් යන්න යන්නේ, ඉතාමත් කනගාටුදායකයි. මේ රටේ අනාගත ඉරණමට කුමක්ද වෙන්නේ කියන පුශ්නය අපි ඉස්සරහා තිබෙනවා. ස්තූතියි.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු දි. මු. ජයරක්න අමාතාාතුමා. ඇමතිතුමති, ඔබතුමාට විතාඩි 10ක් තිබෙනවා.

[අ. භා. 12.37]

ගරු දි. මු. ජයරන්න මහතා (නැපැල් හා විදුලි සංදේශ අමාතෳ සහ ගුාමිය ආර්ථික පුවර්ධන අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு டீ. எம். ஜயரத்ன - தபால், தொலைத்தொடர்புகள் அமைச்சரும் கிராமிய பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சரும்)

(The Hon. D. M. Jayaratne - Minister of Posts and Telecommunication and Minister of Rural Economic Development)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, හදිසි නීතිය ගැන කථා කරන මේ අවස්ථාවේදී මා කියන්න කැමැතියි, එක්සත් ජාතික පක්ෂයන්, ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂයන් එකතු වෙලා ගිව්සුමක් අත්සන් කර තිබෙන්නේ විශේෂයෙන්ම ජනවාර්ගික පුශ්නයත්, තවත් පුශ්න තුනකුත් විසඳා ගැනීම සඳහා ය කියන එක. ඉතින්, මේ වාගේ පාර්ලිමේන්තුව තුළදීත්, පිටතදීත් වෙනත් මතහේද ඇති වීම ඒ කාර්යයට බාධාවක් වන්නේ නැහැ කියලයි මා කල්පනා කරන්නේ. එක එක්කෙනාගේ අදහස් උදහස් පුකාශ කිරීමෙන් කිසි බාධාවක් වන්නේ නැහැ. මේ ජනවාර්ගික පුශ්නය විසදීම සඳහා දේශපාලනඥයන් වශයෙන් හා දේශපාලන පක්ෂ වශයෙන් අපි එකතු වීමෙන් මේ රටේ පොදු මහජනතාවත් - සියයට 85ක් පමණ ජනතාව මේ දේශපාලන පක්ෂ දෙකට සම්බන්ධ වෙලා සිටින නිසා - මේ සංසිද්ධියට ඒකරාශි කර ගැනීමයි මේකේ පරමාර්ථයක් හැටියට තිබෙන්නේ.

මේ ජනවාර්ගික පුශ්නය මේ රටේ තිබෙන පුධානම පුශ්නයයි. මේ පුශ්නය නිසා ඇති වෙලා තිබෙන දුක් වේදනාවන්, අපහසුකම්, අමාරුකම් ඉදිරියට යාමේ බාධාවන් අපුමාණයි. මේකෙන් විශාල වශයෙන් අපේ සියලු ජාතීන්ගේ ම තරුණ පිරිස දින පනාම මැරෙනවා. ඒ වාගේම මිනිසුන් ඉතාම දුක්ඛිත තත්ත්වයකට, අපහසුකත්වයකට පත් වෙලා සිටිනවා. මුළු මහත් ජාතියකගේම අනාගත දරු පරපුරට අධාාපනය ලබා ගන්න බැරි, ඒ වාගේම අනාගත ජීවිතය සාර්ථක කර ගන්න බැරි තත්ත්වයකට පත් වෙනවා. අපේ ආර්ථිකයෙන් අතිවිශාල මුදල් පුමාණයක් මේ යුද්ධයට සහ ඊට සම්බන්ධ අනෙකුත් කාරණාවලට වැය වෙනවා. පුධාන වශයෙන් ම මෙන්න මේ වාගේ මේ ජාතියට ඇති වෙලා තිබෙන විපත්තීන්ගෙන් බේරිලා රටේ, ජාතියේ අනාගත සුබ සිද්ධිය සඳහා ඒකායන වැඩ පිළිවෙළක් කියාත්මක කර ගැනීම තමයි මේ සම්බන්ධතාවෙන් බලාපොරොත්තු වන්නේ. මා හිතන හැටියට මේ රටේ ජනතාවගෙන් වැඩි කොටසක් මේ සම්බන්ධතාව තුළ මේ ගැඹුරු, වැදගත් පුශ්නය අපට විසඳා ගන්න පුළුවන් වෙයි කියලා අධිෂ්ඨාන කරගෙන ඉන්නවා, බලාපොරොත්තු තබාගෙන සිටිනවා.

ඒකේදී ඒ ඒ දේශපාලන පක්ෂවලට සහ පුද්ගලයන්ට නොයෙක් විධියේ මතභේද, නොයෙක් විධියේ දර්ශන තිබෙනවා. හැම දේශපාලන පක්ෂයක්ම එක හා සමාන නැහැ. සමාජ දියුණුව සඳහා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ එක දර්ශනයක්, එක වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙනවා. ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ තවත් දර්ශනයක් තිබෙනවා. තවත් වැඩ පිළිවෙළවල් තිබෙනවා. බොහෝ විට සමහර ඒවා සමාන වෙනවා. සමහර ඒවා සමාන වන්නේ නැහැ. ඒ වාශේම ජනතා වි මුක්ති පෙරමුණ, හෙළ උරුමය, මුස්ලිම් කොංගුසය මේ ආදී වශයෙන් තිබෙන අනෙකුත් දේශපාලන පක්ෂවලත් එක එක විධියේ දර්ශන තිබෙනවා. එක එක විධියේ බලාපොරොත්තු තිබෙනවා. ඒවායේ හොඳ ඒවාත් තිබෙනවා. පිළිගන්නා ඒවාත් තිබෙනවා. පිළිගන්න බැරි ඒවාත් තිබෙනවා. ලෝකයේ හොඳයි කියලා දෙයක් ඇත්තේත් නැහැ, නරකයි කියලා දෙයක් ඇත්තෙත් නැහැ. ලොකයේ තිබෙන හැම දෙයකම හොඳකුත් තිබෙනවා. නරකකුත් තිබෙනවා. හොඳ නරක කියලා දෙයක් ඇත්තේ නැහැ. හැම දෙයකම හොඳ නරක දෙකම තිබෙනවා. සියලුම දේශපාලන පක්ෂවල හොද දේවල් තිබෙනවා. නරක දේවලුත් තියෙන්න පූළුවන්. එම නිසා මේවා පිළිගැනීම තුළයි හොඳ නරක කියලා තීරණය වන්නේ. එහෙම නැතිව හොඳ නරක කියලා දෙයක් ඇත්තේ නැහැ. ලංකාවට හොඳ දෙය ඉන්දියාවට නරක් වෙන්න පුළුවන්. ඉන්දියාවට හොඳදෙය ඇමෙරිකාවට තරක් වෙන්න පුළුවන්. ඉන්දියාවේ මිනිහාට හොඳ දෙය ලංකාවේ මිනිහාට තරක් වෙත්ත පුලුවත්. දකුණේ කෙතාට හොඳ දෙය තැහෙතහිර පළාතට, උතුරට නරක් වෙන්න පුළුවන්. පුද්ගලයන් විසින්, සමාජය විසින් තමයි හොඳ ද තරකද කියන එක තීරණය කරන්නේ. මේ ජාතිය ගැන, මේ රට ගැන, අපේ අනාගතය ගැන කල්පනා කරනවා නම් මේ අවස්ථාවේදී අප කළයුතු වන්නේ මොකක්ද? අපේ දේශපාලන පක්ෂවල මනභේද හා දර්ශනයන් හුභක් තිබෙනවා. මා හිතන හැටියට නොයෙක් මතභේද හා දර්ශනයන් තිබුණත්, මේ පුධාන පුශ්තය විසඳීම සඳහා අපි මොත ආකාරයට කටයුතු කළ යුතුද කියන එක ගැන සියලුම දේශපාලන පක්ෂ විසින් කල්පතා කළ යුතු වෙනවා. ඒ අනුව ඒ ඒ දේශපාලන පක්ෂවල අනනාාතාවන්, දර්ශනයන්, බලාපොරොත්තු ඒ ආකාරයෙන් ම තබා ගනිමින් මේ පුශ්නයක් විසඳිය යුතු නම්, මේ පුශ්නය වි සඳන්නට අප ඒකාගුනාවයකට, එකමුතුවකට එන්නේ කොහොමද කියලා කල්පතා කරන එක මේ රටේ සියලුම දේශපාලන පක්ෂවල වගකීමක් වෙනවා.

අපේ තිබෙන නොයෙක් විධියේ මතයන් ඒකාබද්ධ කරලා, සංචාදයකට යොමු කරලා ඒ සංචාදය තුළින් අපි මේ පුශ්නය විසදමු. එක එක දේශපාලන පක්ෂවල නොයෙක් නොයෙක් මත තිබෙන්න පුළුවන්. මෙන්න මේ කුමයෙන් තමයි මේක හොදද, මේ කුමයෙන් තමයි මේක හොද, මේ කුමය හොද නැහැයි කියලා නොයෙක් මත තිබෙන්න පුළුවන්. සාකච්ඡා කරලා සමහර කොටස් අත් හැරලා සමහර කොටස් එකතු කරගෙන මේ පුශ්නයට විතරක් එකතු වෙන්න අපට බැරි ඇයි කියලා මේ අවස්ථාවේදී කල්පනා කළ යුතු වෙනවා.

අවුරුදු විස්සකට වැඩි කාලයක් මේ රට මේ විදියේ අගාධයකට ගිහිල්ලා තිබෙනවා. බොහෝ දුරට ස්වභාව ධර්මය අතින් දියුණු වෙන්න පුළුවන්. තුන් වන ලෝකයේ දියුණු මොළයක් ඇති උගතුන්ගෙන් පිරුණු රටක් හැටියට තිබෙන ශුී ලංකාව, මේ විධියට ලෝකයට ආදර්ශයක් දෙමින් ඉදිරියට ගමන් කරන්න පුළුවන්කම තිබිය දී ඇයි, අපට බැරි වෙන්නේ මේ ජාතික පුශ්නය වි සදා ගැනීම සදහා දේශපාලන වශයෙන් එකතු වෙලා සංචාදයක යෙදෙන්න? යෙදිලා එක අරමුණකට එන්නට බැරි ඇයි කියා මා නම් හැම විට ම කල්පනා කරනවා, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ විධියේ තත්ත්වයත් ඇති වීම තුළින් ඉදිරි අනාගනයේදී ජාතිය අපට ශාප කරන තත්ත්වයක් ඇති වෙනවා. ලංකා ඉතිහාසය ලියන වෙලාවට, මේ රටේ අද ජීවත් වන දේශපාලකයන් මේ රට කාබාසිනියා කරලා අනාගතය විනාශ කරපු පිරිසක් හැටියට ලිය වෙන්නට ඉඩ තිබෙනවා, අපට අද මේ සම්බන්ධයෙන් තීරණයකට එන්නට බැරි වෙනවා නම්. ආදි කාලයේදී - දුටුගැමුණු රජතුමාගේ කාලයේදී, අග්බෝ රජතුමාගේ කාලයේදී – නොයෙක් නොයෙක් විධියේ යුද්ධ කරලා ඒ යුද්ධවලින් ජයගුහණය කරලා මේ රට ඒකීය රාජායක් කර තිබෙනවා. එසේ කිරීමෙන් එය ඉතිහාසයේ ලියැවී තිබෙන එකේ හැබෑවක් තිබෙනවා.

අද ලෝක තත්ත්වය අනුවයි, ලෝකය ඉදිරියට ගමන් කරන තත්ත්වය අනුවයි අපට කල්පතා කරන්නට තිබෙන්නේ. අද ගෙදරක ඉන්න පුරුෂයකුටවත්, ස්තුියකටවත් තනි තීරණයක් ගත්තට පුළුවත් කමක් තැහැ, ගමේ තීරණත් බලපානවා. එක ගමකට තීරණයක් ගන්න බැහැ, ඒ පුදේශයේ තීරන බලපානවා. රටකට තීරණයක් ගන්න බැහැ, ලෝකයේ තීරණ බලපානවා. මේවාටත් අප ඇහුම්කන් දිය යුතුව තිබෙනවා. මින්දනාවෝ දූපත අද වෙනම රාජායක් පිහිටුවා තිබෙනවා. මොන්ටිනීගුෝ මේ මෑන යුගයේදී වෙනම රාජායක් පිහිටුවා තිබෙනවා. ඉස්සර වෙනම රාජාායන් පිහිටුවා ගත්තේ යුද්ධ කරලායි, මරලායි. අද එහෙම නැතිව රාජායන් පිහිටුවා තිබෙනවා. සිංගප්පූරුව වෙනම රාජායක් හැටියට පිහිටෙව්වා. සිංගප්පූරුව වෙනම රාජායක් හැටියට පිහිටු වීමේදී සිංගප්පූරුවට ඉංගුීසිකාරයින්ගේ සහයෝගය ලැබුණා. තුන්කු අබ්දූල් රහ්මාන්තුමා ඇමෙරිකාවට කථා කර කිව්වා, ''සිංගප්පූරුව මේ විධියට වෙනම රාජාායක් පුකාශ කර තිබෙනවා, අපට සහයෝගය දෙන්න" යි කියා. ඇමෙරිකාව කිව්වා, ''අපට සහයෝගයක් දෙන්නට බැරිය'' කියලා. මහා රානිුයේ පාර්ලිමේන්තුව කැඳවා සාකච්ඡා කරලා මේ තිබෙන බලවේගය අනුව, මීට වඩා වැඩි පුමාණයක් අල්ලා ගන්නටක් ඉඩ තිබෙනවා, දැන් විශාල වශයෙන් විදේශීය නැව් රට වට කර තිබෙනවා, එහෙම වුණොත් අපේ රටෙන් – මැලේසියාවෙන් – තවත් කොටසක් යන්නට පුළුවන්, එම නිසා අපි තීරණයක් ගනිමුය කියලා සිංගප්පුරුව වෙනම රාජාායක් හැටියට පිළිගන්නට තීරණය කළා.

ඒ ඉතිහාසය ගැන අප කල්පනාවට ගන්නට වූවමනා කරනවා. මෑත යුගයේ දී යුරෝපයේ ඇති වෙච්ච මොන්ටිනීගුෝ රාජාාය ගැන අප කල්පනා කරන්නට වුවමනා කරනවා. මේ විධියට කල්පනා කර බලලා විසි අවුරුද්දක් ගත වෙලා තිබෙන මේ තත්ත්වය ගැන ලෝකයත් එක්කත්, ඉතිහාසය සමහත් අප සංසන්දනය කරලා බලලා අපේ අනාගතය ගැන තීරණයක් ගන්නට අපට සිද්ධ වෙනවා. මේ තීරණ ගැනීමේදී ලෝකයේ අවශාතාවන්, ලෝකයාගේ හැඟීම් ගැනත් අපට කල්පනා නොකර ඉන්න පුළුවන් කමක් ඇත්තේ නැහැ. ඒවා අපේ රටට බලපාත්තට පුළුවත්. අද එක පාරටම එක රටක් මේක වෙනම රාජායක් හැටියට පිළිගත්තොත් අපි ඉවරයි. අපට කිසිම දෙයක් කරන්නට පුළුවන් කමක් නැහැ. වෙනම රාජාායක් හැටියට අප පිළිගන්නවාය කියා එක රටක් කිව්වොත්, ඒ රාජාය ඒකට උදවු කිරීම තුළින් අපට ඔළුව උස්සන්නට පුළුවන්කමක් ඇති වෙන්නේ නැහැ. මේකයි, අද ලෝකයේ තිබෙන තත්ත්වය. එම නිසා අප මීට වඩා පුළුල් විධියට, මීට වඩා ගැඹුරු විධියට මේ කත්ත්වය ගැන කල්පනා කරන්නට ඕනෑය කියලායි මා නම් කල්පනා කරන්නේ. මේ රටේ සිංහල, දුවිඩ, මුස්ලිම්, බර්ගර්, මැලේ ආදී වශයෙන් ජීවත් වන සියලුම ජාතීන්ට සාධාරණය ඉෂ්ට විය යුතුව තිබෙනවා. ඒක අද ලෝකය පිළිගත් තත්ත්වයක්. ඊට වඩා වෙනස් විධියට ජාතීන්ට යන්නට පුළුවන් කමක් නැහැ. එහෙම යනවා නම් ලෝකයා ඒකට විරුද්ධව කුියා කරනවා, තහංචි පනවනවා. එහෙම වුණොතින් ලංකාව වගේ මෙච්චර පුංචි රටකට, දුප්පත්ම රටකට ඉදිරියට යන්නට බැරි වෙනවා. මෙන්න මේ සිද්ධාන්තයන් ගැන කල්පනා කර බලලා තමයි මේ පුශ්තය ගැන අප ඉදිරිපත් වන්නට වුවමනා කරන්නේ. එහෙම නැතිව, අපේ මතයන් පමණක් කුියාත්මක කරන්නට වුවමනාය කියා කල්පනා කළොත් ඒ කල්පනාව තුළ මහා විනාශයකට අපට මුහුණ දෙන්නට සිද්ධ වෙන්නට ඉඩ තිබෙනවා.

මේ රටේ දීර්ඝ කාලයක් සියලුම ජාතීන් එකට, එක රටක් හැටියට ඉඳලා තිබෙනවා. ඒ අතරේ යුද්ධ ඇති වෙලා තිබෙනවා. ඉන්දියාව, සොළීවරුන් පමණක් නොවෙයි, චීන ජාතිකයන් පවා මේ රට යටත් කර ගෙන ඉඳලා තිබෙනවා. ගම්පොල හිටිය විජයබාහු රජ්ජුරුවෝ චීනයට අල්ලා ගෙන ගියා. [ගරු දි. මූ. ජයරක්න මහතා]

අපි යටත් රාජාායක් හැටියට චීනයට කප්පම් ගෙව්වා. ඒ වාගේම වෙන්න රටවලටත් යටත් වෙලා ඉඳලා තිබෙනවා. යුද්ධවලින් ඒවා ජයගුහණය කරලාත් තිබෙනවා. බුද්ධිය තුළිනුයි අද ජයගුහණය කරන්නට තිබෙන්නේ. වැඩි වශයෙන් බුද්ධිය තුළිනුයි. මේ තත්ත්වය තුළ අප කල්පතා කරලා කුියා කරන්නට වුවමතා කරනවා. හැබැයි, ජනතාව ආරක්ෂා කිරීම රජයේ යුතුකමක්. ජනාධිපතිතුමා මේ රටේ නායකයා හැටියට, අද අප පනවන නීතිය අනුව යුද නායකයා හැටියට – Commander-in-Chief හැටියට – පත් කර තිබෙනවා. ජනතාව ආරක්ෂා කිරීමට එතුමාට අයිතියක් තිබෙනවා, වගකීමක් තිබෙනවා. රජයේ ශක්තීන් යොදවා, ඒ ශක්තිය තුළ ජනතාව ආරක්ෂා කරන්න ඕනෑ. ඒකයි අද කර ගෙන යන්නේ. අද යුද්ධයක් කරනවා නොවෙයි, ඒ අය යටත් කරනවා තොවෙයි, ජාතියක් පහත් කරනවා නොවෙයි. ජනතාවගේ ඒ අයිතිය – සාධාරණ අයිතිය – රැකීමයි, ජනාධිපතිතුමාත්, රජයත් අද කර ගෙන යන්නේ. නමුත් අපි ඒක ඒ විධියට කර ගෙන යද්දී පුශ්නය විසඳීම සඳහා කුියා මාර්ගයක් අනුගමනය කරන්න වුවමනා කරනවා. අද ලෝකයේ හුභක් රටවල් එක රටක් හැටියට ඒකීයව කුියා කරනවා. මේ වචනවල පැටලීමත් මට පෙනෙන විධියට එක විධියකින් වැරැද්දක්. 'ඒකීය' කියනවා, 'එක්සත්' කියනවා. 'එකම' කියනවා. මේ වචනවල තේරුම එක එක් කෙනා එක එක ආකාරයට විගුහ කරනවා. මොන විධියට විගුහ කළත් ශුී ලංකාව එකක් වාගේ තිබෙන්න ඕනෑය කියන එක ශුී ලංකාවේ ජනතාවගේ බලාපොරොත්තුවයි. අපේ පළාත්වල විශාල වශයෙන් ජීවත් වන දුවිඩ ජනතාවගේ වුණක් බලාපොරොත්තුව මෙය එක රටක් වශයෙන් තිබිය යුතුයි කියන එකයි. අපට හොඳ, අපට වාසි දායක, අපට ආරක්ෂාව තිබෙන්නේ මේක එක රටක් හැටියට තිබෙන විටයි කියා ඒ අය කල්පතා කරනවා. මුස්ලිම් ජනතාවත් එහෙම කල්පතා කරනවා. සිංහල ජනතාවත් එහෙම කල්පනා කරනවා. එහෙම නම් මෙය එක රටක් හැටියට තමයි පරිපාලනය කළ යුතුව තිබෙන්නේ.

අපට වුවමනා කරන පාලන කුමයේදී අනෙකුත් ජාතීන්ටත් සාධාරණය ඉෂ්ට වෙන්න ඕනෑය කියන එක අපි හැම දෙනාම කල්පනා කරනවා. සියලු ජාතීන්ම එහෙම කල්පනා කරනවා. ඒ සාධාරණය ඉෂ්ට වීමේදී ඒ ජාතීන්ගේ පරිපාලන කටයුතු සම්බන්ධයෙන්, ඔවුන්ගේ ආගම, සංස්කෘතිය, සභාාත්වය ආදී කොට ඇති මිනිස් අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කිරීමට වුවමනා කරන කුමයකුත් රට තුළ සකස් විය යුතුයි. අද ලෝකයේ කිසිම ජාතියක්, කිසිම ආගමක් පහත් විධියට සලකන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. ඉස්සර නම් එහෙම නිබුණා. මිනිස්සු පවා බෙදුවා. කෘෂ්ණ දෙවියන්ගෙන් තමයි මේ බෙදීම ඇති වී තිබෙන්නේ. කුලමල වශයෙන් බෙදුවා. ජාතීන් නොයෙක් නොයෙක් ආකාරයට බෙදුවා. එහෙම බෙදා මිනිස්සූ පහත් තත්ත්වයට පත් කර, ඉහළ මිනිස්සූ, පහළ මිනිස්සූ කියා බෙදා අර ගොල්ලන්ගේ වැඩකාරයන් බවට, වහලුන් බවට ජාතීන්, රටවල් පත් කර තිබෙනවා. ඒක තමයි ලංකාවටත් අනුයුක්ත වී තිබෙන්නේ. මේ වාගේ තත්ත්වයන් අද ලෝකයෙන් තුරන් වී තිබෙනවා. අද අපේ රටේ ජනතාවත් කුලමල හේද බොහෝ දුරට අත හැරලා, හුභක් දුරටම අත් හැරලා අද එකම කණ්ඩායමක් හැටියට, එකම පිරිසක් හැටියට ජීවත් වන තත්ත්වයකට පත් වී තිබෙනවා. අද ලෝකය ඒ විධියටයි ගමන් කරන්නේ. මිනිස් වර්ගයාම එකම කණ්ඩායමක් හැටියට ජීවත් වෙන්නටයි අද කටයුතු කරන්නේ. විශ්ව ගම්මානය කියලයි අද ලෝකයට පාවිච්චි කරන්නේ; එක රටක් හැටියට නොවෙයි.

මෙන්න මේ තත්ත්වයේදී අපි පැහැදිලිවම ඒ ඒ ජාතීන්ගේ අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා වන විධියේ යම් කිසි කිුයා මාර්ගයක් ඇති කළ යුතුයි. මම කියන්නේ නැහැ මේක ෆෙඩරල් කුමයක් විය යුතුයි, එහෙම නැත්තම් වෙනත් කුමයක් විය යුතුයි කියා. ඒ කුම කිසි දෙයක් අපි ගණන් ගන්න වුවමනාවක් නැහැ. අසවල් රටේ තිබෙන කුමය අමු අමුවේ මෙතැනට ගෙනෙන්න ඕනෑය කියා කල්පනා කරන්න වුවමනාවක් නැහැ. අවුරුදු 2500කට වඩා වැඩි කාලයක් ඉතිහාසයක් තිබෙන, සංස්කෘතියක්, සභාාත්වයක් තිබෙන, පරිපාලන කුමයක් තිබෙන ජාතියක් හැටියටයි අපි ජීවත් වෙලා තිබෙන්නේ. එදා රජවරු සිටි කාලයේදී වුණත් අමාතා මණ්ඩල තියලා, ඒ අමාතා මණ්ඩලවලින් තීරණ අරගෙන තමයි, රජයේ නීති සම්පාදනය කිරීම සහ අනිකුත් කාර්යයන් කුියාත්මක කර තිබෙන්නේ. අවුරුදු දෙදහස් පන්සීය ගණනක ලෙයක් ඇති ජාතියක් හැටියට, කුියා කරපු ජාතියක් හැටියට අපට මේ පුශ්තය විසදා ගන්නට බැරි කමක් ඇති වන්නේ නැහැ. ඒ ඒ අවස්ථාවේදී අපි උඩභු වෙන්නේ නැතිව, ජාතිය, ආගම, භාෂාව ආදී කොට ඇති දේවල් ගැන අපි උඩභු භාවයක් ඇති කර ගන්නේ නැතිව, "අනෙක් මනුෂාායාත්, අනෙක් ජාතියත් ඒ අයගේ අාගම, ජාතිය, භාෂාව, සභාාත්වය, සංස්කාතිය ගැන මම වාගේම කල්පනා කරනවා"යි කියා සිතා, සාධාරණ සමාජ කුමයක් ඇති කිරීමට සියලු දෙනාටම සාධාරණත්වය ඇති වන ආකාරයට කිුයා කිරීමට සිතා ගත්තොත් මේ පුශ්නය අපට විසඳගන්න පුළුවන් වෙනවා. අනෙක් අයගේ විශ්වාසය නහවුරු කර ගන්නට වූවමනා කරනවා. අපි අපේ බඩේ බීජු තියා ගෙන කථා කරනවා නම්, බීජු තියා ගෙන කුියා කරනවා නම් කවුරුවත් අපට එකතු කර ගන්න පුළුවන්කමක් ඇති වන්නේ නැහැ. අපේ අයිතිය සම්බන්ධයෙන් මේ මිනිස්සු හදවතට එකභවම, අවංකවම කථා කරනවාය කියා හැම දෙනාටම පෙනෙන්න ඕනෑ. එහෙම කළොත් පමණයි. අපට මිනිස්සු එකතු කර ගන්න පුළුවන් වෙන්නේ. ඕනෑම කාර්යයකදී තවත් එක් කෙනෙක් එකක් කථා කරන විට මෙයා අවංකවමයි කථා කරන්නේ කියා තේරුම් යන්න ඕනෑ. එහෙම නැතිව එයා වංක විධියට, රැවටීමට කථා කරනවා කියා කියනවා නම් ඒ අයත් එක්ක අපට එකතු වෙන්න පුළුවන්කමක් නැහැ.

මෙන්න මේ අවස්ථාවේදී අපි සියලු දෙනාම දේශපාලකයන් හැටියට පමණක් නොවෙයි, මේ රටේ බුද්ධිමත් ජනතාවගේ අදහස් උදහසුත් ලබා ගෙන, අපි මේ රට ජාතිය ඉදිරියට ගෙන යන්නේ කොහොමද, මේ ජාතීන් සියලු දෙනාම ඒකරාශී කර ගෙන යන්නේ කොහොමද කියන අදහස මුදුන් පත් කර ගෙන එක තත්ත්වයකට එත්ත උත්සාහ කිරීම තුළ අපට ඉදිරියට යන්න පුළුවන් වෙනවා. එහෙම නොවුණොත් අපට අනාගතයේදී ඇති වන තත්ත්වය ඉතාම දුක්ඛදායක, ඉතාම භයාතක එකක් වෙන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා. ජාතිය හෝ මනුස්සයෝ හෝ පුංචි වෙන්න පුළුවන්, කුඩා වෙන්න පුළුවන්. කුඩා වුණත්, බලය අඩු වුණත් මිතිහා මිතිහා හැටියට සැලකීම මනුෂාාත්වයයි. ඒ මනුෂාාත්වයෙන් කුියා කිරීම අපට අද අවශා කාරණයක් බවට පත් වී තිබෙනවා. අපි සිංහලයන් හැටියට මහා ජාතිය වුණක්, අනෙකුක් ජාතීන් සුළු වුණක් අපි අපේ මහ ජාතියේ අයිතිය රැක ගන්න නම් සූළු ජාතියක් එක්ක සමභි සම්පන්නව කුියා කරන්න ඕනෑ. පුංචි මිනිහාටත් බලයක් තිබෙනවාය කියන එක මේ තත්ත්වයන් තුළ අපට බොහොම පැහැදිලිව පෙනෙනවා. පොඩි එකාටත් ශක්තියක් තිබෙන බව පැහැදිලිව පෙනෙනවා. ඒ නිසා ඒ ගොල්ලන්ගේ වුවමනා නැති තක්කඩිකම්වලින්, බලපෑම්වලින්, හිරිහැර කිරීම්වලින්, මිනීමැරුම් තුළින් අපි යට වෙන්න වුවමනාවක් නැහැ. අපි එහෙම යට වෙන්න ලැස්තිත් නැහැ. අපට අවශානාවකුන් නැහැ. නමුන් සාධාරණ අවබෝධයක් ලබා දීම තුළින්, සාධාරණ ශක්තියක් ලබා දීම තුළින්, හදවතට එකභව කථා කිරීම තුළින් පමණයි, අපට ඒක කරන්න පුළුවන් වන්නේ. අපි එකභ වන්නේත් එහෙමයි. අනික් අය එකතු කර ගන්න වුවමනාවක් කරන්නේත් ඒකයි. ඒ නිසා අද මේ එකතු වී තිබෙන එකභත්වයට දේශපාලන පක්ෂ වශයෙන්, මේ රටේ බුද්ධිමතුන් වශයෙන්, සාමානා ජනතාව වශයෙන් අපි සියලු දෙනාම එකතු වෙලා, විසි අවුරුද්දක් ගත වුණු, දසක දෙකක් ගත වුණු මේ කාරණාව මේ කාල පරිච්ඡේදය තුළ අවසන් කරන්න අපි උත්සාහ කරමු.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු අමාතානුමති, ඔබනුමාට නියමිත කාලය අවසානයි.

ගරු දි. මු. ජයරත්ත මහතා

(மாண்புமிகு டி. எம். ஜயரத்ன)

(The Hon. D. M. Jayaratne)

ජනාධිපතිතුමා අද බොහොම සන්නෝෂ වෙනවා. මේ දේශපාලන පක්ෂ එකතු කරන්න දීර්ඝ කාලයක් අප උත්සාහ කර තිබෙනවා. මේ පක්ෂ දෙක එකතු කිරීම සඳහා කටයුතු කරන්න මම ම 14 වාරයක් සහභාගි වෙලා තිබෙනවා. නමුත් ඒක කරන්න අපට නොහැකි වුණා. ජනාධිපතිතුමාටත්, විපක්ෂ නායකතුමාටත් අප ස්තුතිවන්ත වෙනවා. ඒ වාගේම මේ සාකච්ඡා ආරම්භ කරලා කුියා කරපු අපේ අගුාමාතාතුමාටත්, විපක්ෂයේ නියෝජා නායකතුමාටත්, සියලු දෙනාටමත් අප ස්තුතිවන්ත වෙනවා, අද මේ වාගේ තත්ත්වයකට ගෙනැවිත්, මුළුමහත් ජනතාවටම එකතු වෙන්න පුළුවන් වන ආකාරයට කටයුතු සකස් කිරීම ගැන.

ජන වාර්ගික පුශ්නය වාගේම අපේ ආර්ථික පුශ්න විසදීම සදහාන් මේ එකතුව බොහොමන්ම පුයෝජනවන් වෙනවා. ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට මේ රටේ ජනතාවගෙන් සියයට 50කට පොඩි ගණනක් අඩුවෙන් ඉන්නවා. යූඑන්පී එකටත් එහෙමයි. මොන ආණ්ඩුවක්, මොන දෙයක් කළත් ජනතාවගෙන් භාගයක් ඒකට විරුද්ධයි. ඒ නිසා අපේ ආර්ථිකයන් පහළට වැටී තිබෙනවා. මේ එකතු වීම තුළින් අනික් පක්ෂන් ඒකරාශී කර ගෙන, මේ ජන වාර්ගික පුශ්නය විසදා, අපේ ආර්ථික පුශ්නත් විසදා ගත්තොත් ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, බොහොම ශීසුයෙන් ලෝකය ඉදිරියට අපට ගමන් කරන්න පුළුවන් වෙනවා. මුළුමහත් ලෝකයේම ශ්‍රේෂ්ඨ ජාතියක් බවට නැවත වාරයක් ඉතිහාසයේ ලියන්න පුළුවන්කම අපට ලැබෙනවා. මෙන්න මේ තත්ත්වය සාර්ථක කර ගැනීම සදහා සියලුම දේශපාලන පක්ෂ නායකයින්ගේ, සියලුම

දේශපාලන පක්ෂවල, මේ රටේ බුද්ධිමතුන්ගේ හා මහ ජනතාවගේ එකහතාව ලබා ගැනීමට දේශපාලකයින් වශයෙන් මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන අපි 225 දෙනාම එකතු වෙලා කුියා කරමුය කියන එක පුකාශ කරමින්, ඔබතුමාට ස්තූතිවන්න වෙමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්තුතියි, ගරු අමාතාතුමති, ඊළහට පූජා එල්ලාවල මේධානන්ද ස්වාමීන් වහන්සේ.

[අ.භා. 12.56]

පූජා එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(வண. எல்லாவல மேதானந்த தேரர்)

(Ven. Ellawala Medhananda Thero)

ගරු නියෝජා කථාතායකතුමති, අද දින පැවැත්වෙන හදිසී තීතිය පිළිබඳ විවාදයේදී වචන කීපයක් පුකාශ කරත්ත ලැබීම ගැන මා සතුටු වෙනවා. මේ රටට හදිසි තීතිය අවශා බවත්, රටේ මහ ජනතාවගේ ආරක්ෂාව සදහා හදිසි තීතිය අවශා බවත්, රටේ මහ ජනතාවගේ ආරක්ෂාව සදහා හදිසි තීතිය කුියාත්මක වීම තව දුරටත් හොඳින් සිදු විය යුතු බවත්, පළමුවෙත්ම පුකාශ කරත්ත කැමැතියි. අප දත්තවා, අද අපේ අටේ ජාතික පුශ්නයක් ඇති වී තිබෙන බව. මේ ජාතික පුශ්නය විසඳීම සඳහා වර්තමාන රජයත්, ගරු ජනාධිපතිතුමාත් අවංකව දැඩි පුයත්තයක් දරන බව අප දත්තවා. ඒ පිළිබඳව ගරු ජනාධිපතිතුමාටත්, රජයටත් අපි ස්තූතිවත්ත වෙත්ත ඕනෑ. ඒ කාර්යය පුශංසාවට හාජනය කරන්ත ඕනෑ.

ඒ වාගේම ආණ්ඩු පක්ෂයත්, විපක්ෂයේ – එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ – තායකතුමාත් අතර සම්මුතියක් ඇති වී තිබීම යහපත් අනාගතයක් ඇති වීමට හේතුවක් වන කරුණක් හැටියට අප දකිනවා. මේ රටේ පක්ෂ දේශපාලනයට කුළක් කා ගන්නේ නැතිව, ජාතික පුශ්නයක් තිබෙන වෙලාවේදී, ඒ ජාතික පුශ්නය අරමුණු කර ගෙන කවුරුත් එකතු වෙන්න ඕනෑය කියන එකයි, අපි හැමදාම කිව්වේ. පක්ෂ දේශපාලනයක් කරන්න හෝ ජීවත් වෙන්න හෝ අපට රටක් තිබිය යුතු බව, රටක එකම පාලනයක් පැවතිය යුතු බව වර්ෂ ගණනාවක සිට මේ රටේ සියලුම දේශපාලන පක්ෂ උදෙසා අප අවධාරණය කළා. අනාගතය ගැන සිතා අපි ඒ කරන ලද පුයත්නය අද එක්තරා පුමාණයකට පුතිඵල ලබා තිබීම ගැන අප සතුටු වෙනවා. ඒ නිසා මේ පුධාන දේශපාලන පක්ෂ දෙකේ එකමුතුව එරට ජාතය කියන අරමුණ සදහාම වූවක් හැටියට අප හිතනවා. එහෙම වුණා නම් මේක ඉතාම වාසනාවන්ත එකතුවක් හැටියට ජාතික හෙළ උරුමය වශයෙන් අපි ආශිර්වාද කරනවා; අපේ සභායන් පළ කරනවා.

දශක දෙකකට වැඩි කාලයක් මේ රටේ සියලුම ජනතාව පීඩාවට පත් කර තිබෙන එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ නුස්තවාදී වාහපාරය ගැන අප කවුරුත් හොඳින් දන්නවා. මේ රජයට පෙරාතුවත් රාජාා පාලකයින් මේ පුශ්නය සඳහා විසඳුම් සොයන්න සාම සාකච්ඡා පැවැත් වූ හැටි අපට පැහැදිලියි. තිම්පු සාකච්ඡාවේ සිට ජීනීවා සාකච්ඡාව දක්වා සාම සාකච්ඡා වාාාපාරයක් කරගෙන ගිය ආකාරය මේ රටේ ඉතාම පැහැදිලිව තිබෙන කරුණක්. මේ රජය බලයට පත් වුණාට පසසේ අවස්ථා තුනකදී සාකච්ඡා වාර තුනක් පවත්වන්නට කුියා කළ බව අප දන්නවා. එයින් පළමු වැනි ජීනීවා සාකච්ඡාව ගැන අපි බැලුවොක්, කොටි සංවිධානය සාම සාකච්ඡාවට ඉදිරිපත් වුණාට පස්සේ, මේ රටේ ආයුධ සන්නද්ධ කල්ලි නිරායුධ කිරීමේ වගකීම රජය භාර ගත යුතුයි කියා ඔවුන් කොන්දේසියක් ඉදිරිපත් කළා. එල්ටීටීඊ සංවිධානය මෙයින් අර්ථවත් කළේ, එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් බිඳී ගිය කරුණා කල්ලිය රජය ලවා නිරායුධ කර වීමයි. මේ කාර්යය කිසි සේත් රජය භාර නොගත යුතු කරුණක් බව අපි නොයෙක් අවස්ථාවලදී පුකාශ කර තිබෙනවා. කොටි සංවිධානය මේ සාධාරණ නොවන කොන්දේසිය ඉදිරිපත් කළේ සාම සාකච්ඡාවෙන් පැන යන්න උපකුමයක් හැටියටයි. ඔවුන් සාකච්ඡා වාරයෙන් ඉවත් වෙන්නයි ඒක කළේ කියන එක අප පැහැදිලිවම දකිනවා. ඒ නිසා පළමු වැනි ජිනීවා සාකච්ඡාව කඩා වැටුණු බව අප කවුරුත් දන්නවා.

ඊළහට, ඔස්ලෝ නගරයේ දෙ වන සාකච්ඡා වාරයක් පවත්වන්න ආරම්භ කළා. මේ සඳහා කොටි සංවිධානය සහභාගි වන බව පුකාශ කර ඔවුන් සහභාගි වුණා. නමුත් අන්තිමේදී ඔවුන් මොකද කළේ? ඔවුන් විදේශගත වෙලා, අන්තර්ජාතික සමුළුවක් තියලා, ඔවුන්ට අවශා කරන ආයුධ ජාවාරම්කරුවන්, ඒ වාගේම ඔවුන්ගේ ආධාරකරුවන් මුණ ගැසී, ඔවුන්ට අවශා කරන ආධාර එකතු කිරීම් ආදී කටයුතු කරලා සාකච්ඡා මේසයට වාඩි වෙන්නේ නැතිව ඔවුන් පැන්නා. දෙ වැනි සාකච්ඡා වාරයක් ඉවරයි.

ඊළහට ඊයේ පෙරේදා තිබුණු සාකච්ඡා වාරයට පුථම කොටි සංවිධානය හමුදාවේ පුතිපුහාර හමුවේ සැහෙත පුමාණයකට අඩපණ වූ බව අප දත්තවා. මේ අඩපණ වීම නිසාත්, කොටි සංවිධානයේ බලය බිදීමෙන් පුතිපුහාර හමුවේ තිුවිධ හමුදාව එඩිතරව ඉදිරියට යෑම තිසාත්, රජය කෙරෙහි සහ ජනාධිපතිතුමා කෙරෙහි ගෞරවයක් හා මේ රට හදයි කියන ආකල්පයක් සමභ මහජනතාව තුළ ඉදිරි අනාගත බලාපොරොත්තුවක් ඇති වුණා. මේ බලාපොරොත්තුව තුළ ඉදිරියට ඇදෙන මේ බලවේගය පුභාකරන් සැලකුවේ වෙනක් සාම සාකච්ඡා වාරවලදී කරන කපටි කුියාවලියෙන් මර්දනය කරන්නයි. ඒ නිසා ඔවුන් මේ වාරයේ සාම සාකච්ඡාවලට කොන්දේසි රහිතව එනවාය කියා ඉදිරිපත් කළා. කොන්දේසි රහිතව සාම සාකච්ඡාවලට එන බව පුකාශ කර, කොටි ජිනීවා සාකච්ඡාවට ගියා. ගිහින් මොකද කළේ? ඔවුන්ට අවශා කරන සියලුම අවශාතාවත් ඉටු කර ගත්ත ඔවුත් වැඩ පිළිවෙළ යෙදුවා. තොර්වේ රාජායට ගිහිත් ඔවුන්ගේ සංවිධාන කටයුතු කිරීමට එල්ටීටීඊ සංවිධානයන්, නෝර්වේ සාම කණ්ඩායමත් අතර රහස් සාකච්ඡාවක් ඇති කරගෙන තිබී කිුිිිිියාත්මක කරන්න වැඩ පිළිවෙළක් ඔවුන් අතර පැවතුණා. අවශා කරන අවි ආයුධ ජාවාරම්කරුවන්, අවශා කරන ධනය ලබා ගැනීම්, මේ සියල්ලම සංවිධානය කළාට පස්සේ ඔවුන් මොකද කළේ? ඔවුන්ට විදේශීය රටකට යන්න අවස්ථාවක් නැතිව තිබුණා, ඒක ලබා ගන්න සාම සාකච්ඡාවට කොන්දේසි විරහිතව එන බව පුකාශ කරලා ඔවුන් ගිහින් ඔවුන්ගේ අවශානාවන් ඉෂ්ට කර ගන්නාට පස්සේ, A-9 මාර්ගය මානුෂීය හේතු මත විවෘත කරන්න ඕනෑය කියා කොන්දේසියක් ගෙනාවා. මානුෂීය හේතු මත A-9 මාර්ගය විවෘත කරනවා නම්, මානුෂීය කාරණය මත එල්ටීටීඊ සංවිධානය ආයුධ බිම තැබිය යුතු යි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය නිසා තමයි, දෙමළ ජනතාව අසහනයට පත් වෙලා ඉන්නේ, යාපනයට බඩු යවන්නට බැරි වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ සියලුම දෙනා අද මේ සියලුම දුක් විඳින්නේ එල්ටීටීඊ සංවිධානය නිසයි. ඒක රජය පිට පවරන්නට, A-9 මාර්ගය විවෘත කරන්නට ඕන $_{7}$ ය, මිනිසුන්ට ආහාරපාන ලබා දීමේ කාර්යය මෙයින් අඩපණ වෙනවා ය කියන කිඹුල් කඳුළු හෙළීමක් එල්ටීටීඊ සංවිධානය ඉදිරිපත් කළා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, යාපනයේ ජනතාවට අවශා කරන සියලු බඩු බාහිරාදිය අනිවාර්යයෙන් ම සැපයිය යුතුය කියන එක අප පුකාශ කරනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම අප සියයට සියයක් ම එය පිළිගන්නවා. දැනට කරන කටයුතුවලටත් වඩා පුමුඛත්වයක් දී අවශා කරන සියලු බඩු බානිරාදිය ඒ අයට සැපයිය යුතුයි. මක් නිසාද, යාපනයේ ජනතාව ඉන්නේ රජයක් සමහයි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය සමහ නොවෙයි යාපනයේ ජනතාව ඉන්නේ. යාපනයේ ජනතාව කථා කර කියනවා, මොන හේතුවක් නිසාවත් A-9 මාර්ගය විවෘත කරන්නට එපා ය කියා. යාපනයේ ඉන්න ජනතාව දිනපතා ම අපට කථා කර කියනවා. වැදගත්, වග කිව යුතු පුද්ගලයෝ කියනවා. "A-9 මාර්ගය විවෘත කරන්නට එපා ය, ඒක විවෘත කිරීමෙන් විශාල හාතියක් වෙනවා ය, කොටි තර වෙනවා ය, ඒ නිසා අප තවත් දූකට පත් වෙනවා" යි කියන එක ඒ මිනිස්සූ කියනවා. එම නිසා යාපනයේ ජනතාව ඉන්නේ කොටි සංවිධානයත් එක්ක නොවෙයි. ඒ ජනතාව ඉන්නේ රජයත් එක්ක යි, රජයේ හමුදාවත් එක්ක යි. යාපනයේ ජනතාව හොඳාකාරව ම දත්තා මේ තත්ත්වය අනුව කොටි සංවිධාතය මොත ඉල්ලීම් කළත් A-9මාර්ගය විවෘත නො කළ යුතුය කියන එක අප තරයේ පුකාශ කරනවා. කොටි සංවිධානය මෙන්න මේ කොන්දේසිය තමයි ද $_7$ ම්මේ. A-9 මාර්ගය විවෘත කළ යුතු ය කියන කොන්දේසිය දාලා කොටි සංවිධානය සාකච්ඡා මේසයෙන් ඉවත් වුණා. කොටි සංවිධානය සෑම සාකච්ඡා වාරයකදී ම කර තිබෙන්නේ පුයෝගයක් බව දැන් අපට පැහැදිලිව පෙනෙනවා. ඒ පුයෝගය, ඔවුන්ගේ ස්ථාවරය ඔවුන් වෙනස් කළේ නැහැ. තිම්පු සාකච්ඡාවේ සිට අද මේ මොහෙත වන තුරු ඔවුන්ගේ ස්ථාවරය වන රට දෙකඩ කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළ ඔවුන් ඉවත් කර නැහැ. ඒ මතයේ ඔවුන් අදත් ඉන්නවා. එම නිසා කොටි සංවිධානයේ ස්ථාවරය එකසිය එක් වන වරටත් පුතාාක්ෂ වෙලා තිබෙනවා නම්, අප නැවත වරක් ඒකට තවත් එකක් එකතු කරන්නේ නැතිව කොටි සංවිධානයේ වැඩ පිළිවෙළට විරුද්ධව ස්ථාවර වැඩ පිළිවෙළක් ඇති කළ යුතු ය කියන එක අප දැන් තේරුම් ගත යුතුයි.

උතුරු පළාතත්, නැහෙනහිරත් පළාතත් වෙන් කළා. ඒක අධිකරණයෙන් දුන් තීන්දුවක්. අධිකරණයෙන් දුන් තීන්දුවකට විරුද්ධව අපට ඒක වෙනස් කරන්නට පුළුවන් කමක් නැහැ. එම නිසා අධිකරණයෙන් දුන් මේ තීන්දුව ඓතිහාසික තීන්දුවක්, සාධාරණ තීන්දුවක්. උතුරු පළාතත්, නැහෙනහිර පළාතත් ඒකබද්ධව පාලනය කිරීමට කුමන විධියකවත් සාධාරණ හේතුවක් පෙන්වන්නට පුළුවන්කමක් නැහැ. කුඹුක්කන් ඔයෙන් දකුණේ කෙළවරෙන්

[පූජාා එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි]

නැහෙනහිර පළාත අවසාන වෙනවා. වයඹ මන්නාරම පුදේශයන් එක්ක ලංකාවේ වයඹ වෙරළෙන්, උතුරු වෙරළෙන්, ඊසාන වෙරළෙන් උතුරු පළාත අවසාන වෙනවා. දීර්ඝ වශයෙන් බැලුවාම, මුළු ලංකාවේ දකුණු තුඩුවේ සිට උතුරු තුඩුව දක්වා ම දීර්ඝ පටියක් තමයි මේ උතුරු නැහෙනහිර පළාත් දෙකට ම අයත් වෙන්නේ කියලා පෙනෙනවා. එසේ නම් පාලනය කිරීමේ ඓතිහාසික නිගමනයක් හැටියට බැලුවොත් රජ කාලයේදී සිට තිබුණු මේ කුමය සම්පූර්ණයෙන් ම වැරදියි, මේ පළාත් දෙක එකට එකතු කිරීම. එම තිසා ඒ පළාත් දෙක වෙත් කළ යුතු ම යි. වෙත් කර පාලනය කළ යුතු මයි. අතීතයේ දී, රජ කාලයේ සිට මේ පුදේශ දෙක පාලනය වුණේ ඉතාමත් සාධාරණ පළාත් බෙදීමක් අනුව යි. රුහුණට මහවැලි ගහෙන් දකුණු කොටස අයිති වූ අතර, මහවැලි ගහෙන් උතුරු කොටස උතුරට අයිති වුණා. එම නිසා මේ දෙකම එක්කාසු කර පාලනය කිරීමේ කුමයක්, ටිකක් හෝ නැහෙනහිර පළාතට රජරටෙන් කොටසක් එකතු කිරීමේ කාර්ෳය සුදු අධිරාජාාවාදීන්ගේ දිසා වෙන් කිරීමේ කාලයේදී ඇති කළ කුියාවලියක්. ඒක භූමි භාග වශයෙන් කිසි සේත් ගැළපෙන්නේ නැති එකතුවීමක්. ඒ නිසා මේ පළාත් දෙක වෙන් කරලා, ඒ පළාත් දෙකේ ජන අනුපාතය අනුව සලකලා, නැවත් වරක් ඡන්දය විමසලා හෝ කුමන කුමයකින් හෝ දැනට තිබෙන පළාත් සභා කුමය හෝ සාධාරණ පාලන කුමයක් හෝ මේ පළාත් දෙකේ කුියාත්මක කරන්නට ඕනෑ. වර්තමාන රජයේ බලය අනුව. ඒ නිසා උතුරු පළාතක්, නැහෙනහිර පළාතක් වෙන් කිරීමේ ඓතිහාසික වැදගත්කම කෙරෙහි අප දැඩි අවධාතය යොමු කර තිබෙන බව පුකාශ කරන්නට කැමතියි.

ඊළභට මේ රජය කෙරෙහි සාමානාා ජනතාව විශාල ලෙස විශ්වාසය තබා කටයුතු කළාය කියන එක මා මුලින් සඳහන් කළා. ඒ මොකද? රජය යන ගමන් මාර්ගයේ යම් කිසි අරමුණක් තිබෙන බව තේරුම් ගත්තා. මීට පෙරාතු පැවැති පාලන තන්නු කළ කුියාවලිය තුළ, ජාතික පුශ්නය පිළිබඳව අරමුණක් ඇතිව යනවාද කියන එක ගැන මහජනතාවට ඒ තරම් පැහැදිලි ඒත්තුවක් දීලා තිබුණේ නැහැ. වර්තමාන අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ඇතුළු රජය අරමුණක් අනුව යනවාය කියන එක ඒත්තු ගන්වා තිබෙනවා. ඒ නිසා තමයි මහජනතාවට, කොටි සංවිධානයෙන් පුහාරයන් එල්ල කිරීමට කරන ලද සැලසුම් විශාල පුමාණයක් රජයට අල්ලා දුන්නේ. ආරක්ෂක හමුදාවන්ට ඔන්තු සැපයුවේ මහජනතාවයි. මහජනතාවගේ විශ්වාසය රජය කෙරෙහි තිබුණු නිසයි ඒ කාර්යය කළේ. ඒ තිසා විශාල විතාශයත් පුමාණයක් වළක්වා ගැනීමට රජයට පූළුවත්කම ලැබුණා. ඒ නිසා මහනජනාවගේ ඒ විශ්වාසය බිදීමට කොටි සංවිධානය සහ සාම පුෝඩාකාරයන්ගේ කීම්වලට රැවටිලා නැවත වරක් ආපස්සට ඇවිල්ලා, මුල්ම අඩි පාරේ ගමන් කරන්න සුදානම් වෙන්නට එපා කියන එක මේ හදිසි තීති විවාදයේ දී අප රජයට අනුශාසනාවක් වශයෙන් ඉදිරිපත් කරන්නට කැමතියි.

ඊ ළහට මා කියන්න කැලැතියි, උදේ වරුවේ ගරු සම්පන්දන් මන්නීතුමා දීර්ඝ කථාවක් කළ බව. ඒ දීර්ඝ කථාවේ තැනින් තැන යම් යම් කොටස් තමයි මට අහන්නට ලැබුණේ. ඒ කොටස්වල එතුමා ඉදිරිපත් කළ ඇතැම් සංඛාා ලේඛන හා කරුණු අතිශයින්ම අශාස්තීය හා අසාධාරණ කරුණු බව පැහැදිලි කරන්නට පුඑවත්කම තිබෙන බව මතක් කරන්නට කැමැතියි. එකක් තමයි එතුමා, දෙමළ ජනතාවට අයිති පුදේශවල, දෙමළ ජනතාව අඩු වී ඇති අතර, බලෙන් පදිංචි කරවීම නිසා සිංහල ජනතාව වැඩි වුණාය කිව්ව එක.

මැත හාගයේ ඉතිහාසය තුළ 1948 ඉඳලා ගතිමු. අපි ඉංග්‍රීසි පාලන තන්තුය පැත්තකින් තියමු. 1948 ද ීලංකාවට නිදහස ලැබුණාට පස්සේ ඒ කාලයේ බලයට පත් වෙලා සිටි එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ආණ්ඩු, ඊට පසුව ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ ආණ්ඩු ලංකාවේ ජනපද බිහි කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් කර ගෙන ගිය බව අප කවුරුත් දන්නවා. නමුත් මේ ජනපද බිහි කිරීමේදී කිසිම ජන කොට්ඨාසයකට අසාධාරණයක් සිදු වන පරිදි ජනපද බිහි කිරීමක් කර නැහැ. අනෙක් අතට මේ රටේ සමස්ත භූමි භාගය රජයේ නම්, ජනතාවගේ සුබසිද්ධිය සඳහා ජනපද බිහි කිරීමේ අයිතිය ඒ රජයට තිබෙනවා. එක ජන කොට්ඨාසයකටවත්, එක පුද්ගලයකටවත් ඒක පාලනය කරන්න හෝ සීමා කරන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. ජනතාවගේ පුශ්නයක් තිබෙනවා නම්, ඒ පුශ්නය රජය විසඳිය යුතුයි. ඒ අනුව නැහෙනහිර පළාත ගැන කථා කළොත් පාර්ලිමේන්තුවට සිංහලයනගෙන් මත්තීවරයෙක් ආවේ අම්පාර දිස්තික්කය ඇති කළාට පසුවය කියන කථාවක් ඇති වුණා. නමුත් අම්පාර දිස්තික්කය ඇති කරන්න කලින්, අම්පාර දිස්තික්කයට සම්බන්ධ මඩකලපු දිස්තික්කය ඇති කරන්න කලින්, අම්පාර දිස්තික්කයට සම්බන්ධ මඩකලපු දිස්තික්කය ඇති කරන්න කලින්, අම්පාර දිස්තික්කයට සම්බන්ධ මඩකලපු දිස්තික්කය ඇතුළු කොටසේ වැවගම්පත්තුව කියන පුදේශයේ ජීවත් වුණේ සියයට 95ක්

සිංහල ජනතාවයි. අම්පාර දිස්තික්කය හැටියට සලකන පුදේශය පසුව වෙන් වුණාට, ඒ පුදේශයේ ජීවත් වුණේ සිංහල ජනතාව. ඒවා පැරණී සිංහල ගම්. ගල්ඔය සංවර්ධන මණ්ඩලයට යට වෙච්ච පැරණී සිංහල ගම් තිස් ගණනකට වැඩි සංඛාාවක් තිබෙනවා. ඒවා තතිකරම සිංහල ගම්මාන. තවමත් අපට දකින්නට ලැබෙනවා, ඒ ගම්මාන. ඒ නිසා බලහත්කාරකම්ත් සිංහල ජනතාව මේ ජනපදවල පදිංචි කළාය කියන එක සම්පූර්ණ අසතා කථාවක්. ඩී.එස්. සේනානායක අගමැතිතුමා ඒ කාලයේ ජනපද බිහි කරන විට, ජනපද බිහි කළේ මේ පුදේශවල වුණත්, සාධාරණ විධියට ජන අනුපාතය අනුව සලකලා තමයි ඒ ජනපද බිහි කිරීම කළේ. අනෙක් කාරණය, එතුමා කියනවා-

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, ඔබ වහන්සේට ලැබී තිබෙන කාලය අවසන් වෙමින් තිබෙන්නේ.

පූජෳ එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(வண. எல்லாவல மேதானந்த தேரர்)

(Ven.Ellawala Medhananda Thero)

මට විනාඩි විස්සක් විතර තිබෙනවා නේද, ගරු තියෝජාා කථානායකතුමති?

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

දැන් විනාඩි විස්ස අවසන් වෙන්න කිට්ටුයි.

පූජෳ එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(வண. எல்லாவல மேதானந்த தேரர்)

(Ven. Ellawala Medhananda Thero)

හොඳයි. තව විනාඩියක් දෙන්න.

සිංහල ජනතාව බලෙන් පදිංචි කිරීම නිසා දුවිඩ ජනතාවගේ අඩු වීමක් වුණාය කියනවා නම් ඒක සම්පූර්ණ අසතාායක්. දෙමළ ජනතාව අඩු වුණේ පුභාකරන්ගේ කුියාවලිය නිසායි, ඔහු විසින් දෙමළ ජනතාව ඝාතනය කිරීම තිසායි කියලයි මා කියන්නේ. ඒ වාගේම සිංහල ජනතාව අඩු වෙච්ච පුදේශ පිළිබඳව කවුරුවත් කථා කරලා නැහැ. යාපනයේ හිටියා, සිංහල ජනතාව. පොතුවිල්වල හිටියා, සිංහල ජනතාව. ඒ අය අඩු වුණා. කොට්ටියාර් පත්තුව ගැන කිව්වා. කොට්ටියාර් පත්තුව කියන්නේ අමුතු පත්තුවක් නොවෙයි. පැරණි සිංහල කොට්ටසාර ජනපදය. කොට්ටසාර ජනපදයේ සම්පූර්ණයෙන්ම සිටියේ සිංහල ජනතාව. පසුව කොට්ටියාර් පත්තුව කර ගැනීම ඓතිහාසික සාධකයක් නොවෙයි. සිංහල ජනතාව නීතාහනුකූලව පදිංචි කළා වාගේ, දෙමළ ජනතාව හොරෙන් ගිහින් පදිංචි වෙච්ච ඒවා ගැනත් කියන්න අපට පුළුවන්කම තිබෙනවා. සිංහල ජනතාව පදිංචි වුණේ නීතෳනුකූලව සමානුපාත කුමය අනුව. නමුත් දෙමළ ජනතාව හොරෙන් පදිංචි කරලා තිබෙනවා. මඩකලපුව දිස්තිුක්කයේ තියංකල්ලු කියන පුදේශයට අනෙකුත් පුදේශවලින් ගෙන ගිය දෙමළ ජනතාවට රස්සා දීලා, චෙක්රෝල්වලින් පඩි ගෙවලා, පැයක් වැඩ අරගෙන තිබෙනවා. අනෙක් කාල වේලාව තුළ ඉඩම් අනවසරයෙන් අල්ලා ගෙන, ගෙවල් හදා ගෙන පදිංචි වන්න ඉඩ දීපු ඒවා ගැන සම්පූර්ණ නිවැරදි වාර්තා ඉදිරිපක් කරන්න අපට පුළුවන්කම තිබෙනවා. දෙමළ ජනතාව අඩු වීම හෝ සිංහල ජනතාව වැඩි වීම හෝ පිළිබඳව සම්පන්දන් මන්තුීතුමා ඉදිරිපත් කරපු චෝදනාව ජාතික හෙළ උරුමය හැටියට අප සම්පූර්ණයෙන්ම පුතික්ෂේප කරනවා. අසාධාරණය සිදු වෙලා තිබෙන්නේ සිංහල ජනතාවට බව පැහැදිලිවම කියන්න ඕනෑ. අප නියංකල්ලු කියන පුදේශය පරීක්ෂා කළා. ඒ පුදේශයේ තිබුණු පුරාවස්තු විතාශ කරලා, සෙල් ලිපි විතාශ කරලා, චෛතාාය විතාශ කරලා, ඉඩම් වවා ගෙන, ගෙවල් හදා ගෙන, ගව ගාල් හදා ගෙන කටයුතු කරලා තිබෙන්නේ අනවසරයෙන් පදිංචි වෙච්ච දෙමළ ජනතාව විසින්ය කියන එක මා පුකාශ කරන්න කැමතියි.

මේ ජාතික පුශ්නයේදී අප තීරණයක් ගන්න ඕනෑ. පැහැදිලි තීරණයක් අරගෙන කටයුතු කරන්න ඕනෑ. නැහෙනහිර පළාතට, උතුරු පළාතට බලය බෙදා හැරීමේ වර්තමාන කුමයක් රජය යටතේ තිබෙනවා. ඒ කුමය අනුව ඒ පුදේශවල පාලන තන්තුය ස්ථාපනය කකරන්න ඕනෑය කියන කාරණය මේ අවස්ථාවේදී සඳහන් කරමින් මගේ වචන කීපය අවසන් කරනවා. ඔබතුමාට ස්තූතියි.

[අ. භා. 1.18]

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා (ආණ්ඩුකුම වෘවස්ථා කටයුතු සහ ජාතික ඒකාබද්ධතා අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர – அரசியலமைப்பு அலுவல்கள், தேசிய ஒருமைப்பாட்டு அமைச்சர்)

(The Hon. Dew Gunasekara – Minister of Constitutional Affairs and National Integration)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මාසයකට වරක් පවත් වනු ලබන මේ හදිසි තීති විවාදයේදී ගරු අගුාමාතාාතුමා ඉතාම වැදගත් පුකාශයක් තිකුත් කළා, ඇත අතීතයේ කරුණු ගෙන හැරපාමින්. 1987 දී මේ පුශ්නයට විසඳුමක් සොයා ගන්න ගිහින් ඇති වෙච්ච තත්ත්වයට, අවුරුදු 19ක් ගෙවී ගියත් යළිත් අප මුහුණ පාමින් ඉන්නවා. ගරු තියෝජා කථානායකතුමති, අප අද සාකච්ඡා පවත්වන්නේ ජීනීවා - 2 සාකච්ඡා වටය අවසන් වුණාට පස්සේයි. අප විශාල විශ්මයජනක දෙයක් අපෙක්ෂා කළේ නැහැ, ඒ සාකච්ඡාව සම්බන්ධයෙන්. සාකච්ඡා කිරීම තමන්ගේ දේශපාලන ස්ථාවරය බව පුතිපත්තියක් විධියට රජය හැම දාම පුකාශ කර සිටි නිසා, සාකච්ඡාවක් කිරීම සඳහා ඉඩකඩ පැදෙන කොට ඒ සාකච්ඡාවට සහභාගි වීම රජයේ පුතිපත්තියයි. ඒ අනුව ජිනීවා පළමුවෙනි වටයට පෙබරවාරි මාසයේ 24 වෙනි දාක්, ඒ වාගේම ජිනීවා දෙවෙති වටයට ඔක්තෝබර් මාසයේ 28 සහ 29 දිනවලත් අප සහභාගි වුණා. පළමුවෙන්ම කිව යුතුව තිබෙන්නේ අප රජය වශයෙන් ඒ සාකච්ඡාවලින් විශාල දෙයක් බලාපොරොත්තු වුණේ නැහැ කියන කාරණයයි. එහෙත් සාකච්ඡා කිරීම අපේ පුවේශයයි; අපේ ස්ථාවරයයි; ඒ වාගේම අපේ පුතිපත්තියයි. ඒ නිසා තමයි අප ජිනීවා සාකච්ඡාවලට සහභාගි වුණේ.

අද විවාදයේදී පුධාන කාරණා තුනක් මතු වුණා. එකක් තමයි, උතුරට මානුෂීය ආධාර සැපයීම. එය කේන්දීය පුශ්නයක් වශයෙන් අද මතු වෙලා තිබෙනවා. මේ පුශ්නය, රට පුරා සාකච්ඡාවට භාජනය වන පුශ්නයක්.

දෙවෙනි කාරණාව, අතුරුදහන් වීම් පිළිබද පුශ්නය. එය බරපතල පුශ්නයක් විධියට පිළිගත්ත නිසාම තමයි ඒ පිළිබදව සායා බැලීමට ජනාධිපතිතුමා කොමිෂන් සභාවකුත් පත් කර තිබෙන්නේ.

තුන්වෙනි කාරණාව, 2002දී අත්සන් කරනු ලැබූ සටන් විරාම ගිවිසුම දිගින් දිගටම උල්ලංඝනය කිරීම තුළින් අද පවතින තත්ත්වය මතුවෙලා තිබෙනවා යැයි කියන කීම. ඒ නිසා දෙපැත්තෙන්ම සටන් විරාමයක් – ceasefire එකක් – ඇති කළ යුතුයි කියන කාරණය ඉස්මතු වෙනවා.

ජිනීවා සාකච්ඡා ගැන මම මීට වඩා කථා කරන්නට යන්නේ නැහැ. මොකද, එය කථා කිරීමට තරම් දෙයක් නොවන නිසා. එහෙන් අපේ ගරු ස්වාමීන් වහන්සේ කියා සිටි පරිදීම, උතුරට හා නැහෙනහිරට මානුෂීය ආධාර සැපයීම පිළිබඳව සියලුම දේශපාලන පක්ෂවලට කිසිම පුශ්නයක් නැහැ. අපි, ආණ්ඩුවෙන්ම ඉල්ලා සිටින්නෙන් එයයි. හැම සතියකම අපේ ඇමති මණ්ඩලය රැස්වන විට, උතුරට හා නැහෙනහිරට මානුෂීය ආධාර සැපයීම පිළිබඳ පුශ්නය නාාය පතුයට අරගෙන, එය ඉහළින්ම කථා කරන පුශ්නයක් බවට පත්ව තිබෙනවා. මේ සම්බන්ධයෙන් රජයක් වශයෙන් අපට කළ හැකි හැම දෙයක්මත් උපරීම වශයෙන් අප කර තිබෙනවා. නමුත් ඒ-9 මාර්ගය වසා දැමීම නිසා අද උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත්වල මේ ආහාර පාන පිළිබඳ පුශ්නය ඇති වී තිබෙනවාය කියන කාරණය මතු වී තිබෙනවා.

ජනමාධාාවලිනුත් බොහෝ දෙනා පැහැදිලි නොකරන කාරණාවක් තමයි, ඒ-9 මාර්ගය වැනුවාට පසුව කාටද එය බලපාන්නේ කියන කාරණය. මේ අය පෙන්නුම් කරන්නේ ඒ-9 මාර්ගය වැනුවාම එය මුළු උතුරු පළාතටම බලපානවා කියලායි. නැහැ, ඇත්ත වශයෙන්ම මේ මාර්ගය වැසීම බලපාන්නේ ආණ්ඩුවෙන් පාලනය කරන පුදේශවලටයි. ඒ නිසා මෙය වඩාත්ම දැනෙන්නේ ආණ්ඩුවටයි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය හෝ ටීඑන්ඒ මන්තීුවරු ඒ පළාත්වල එවැනි තත්ත්වයක් තිබෙනවාය කියා කියන්න අවශා වෙන්නේ නැහැ. ඒ ගැන ආණ්ඩුවට විශේෂ වගකීමක් තිබෙනවා. ඒ-9 මාර්ගය වැසීම තිසා ආණ්ඩුවේ පාලනය යටතේ තිබෙන පුදේශවලට තමයි කෑම සැපයීම අවතිර වෙන්නේ. එහෙත් පවතින සටන්කාමී තත්ත්වයන් යටතේ එවැනි අවහිර කිරීමේ පියවරක් ගැනීමේ අවශාතාව පැතතැඟී තිබෙනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම ජාතාාන්තර වශයෙනුත්, රට වශයෙනුත් බොහෝ දෙනා කථා නොකරන කාරණාවක් තමයි, අද එල්ටීටීඊ සංවිධානය පාලනය කරන මුලතිව් හා කිලිනොච්චි දිස්තික්ක දෙකට ''කෑම සපයන්නේ කවුද?'' කියන කාරණාව. එල්ටීටීඊ සංවිධානය, ආනයනය කර ඒ පළාත්වලට කැම සපයන්නේ නැහැ. අපේ ආණ්ඩුවේ සල්ලිවලින් අපේ ආණ්ඩුව විසින්ම තමයි, පුහාකරන් ඇතුළු ඒ දිස්තුික්ක දෙකේ සිටින සියලුම ජනතාවට කෑම සපයන්නේ. ඒ-9 මාර්ගය වැසීම, කිසි ලෙසකින් මුලනිව් දිස්තික්කයට හෝ කිලිනොව්ව් දිස්තික්කයට හෝ බලපාන්නේ නැහැ; එල්ටීටීඊ සංවිධානය පාලනය කරන පුදේශවලට බලපාන්නේ නැහැ. ඇත්ත වශයෙන්ම එය බලපා තිබෙන්නේ ආණ්ඩුව පාලනය කරන පුදේශවලටයි. අප මේ කාරණාව දන්න නිසාම, ජනාධිපතිතුමාත් අප සියලු දෙනාමත් එකතු වෙලා, අන්තිම දවසේ – ජිනීවා සාකච්ඡාවට යන්න කලින් – ජිනීවා යන නියෝජිත කණ්ඩායමට අදාළ සම්පූර්ණ වාර්තා සපයලා, පැහැදිලි කරලා දුන්නා, මේ පුශ්නය ජිනීවාවලදීමතු වේව්, "මේ පුශ්නය මතු වුණොත් ජාතාන්තර පුජාවටත් දැන්වීමට කරුණු ඉදිරිපත් කරන්න" කියලා. මේ තත්ත්වය අපේ රට් ජනමාධායෙනුත් පැහැදිලි කළ යුතු කාරණාවක්.

ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ-9 මාර්ගය වැසීම බලපාන්නේ ආණ්ඩුව පාලනය කරන පුදේශවලටයි. එම නිසා ඒ පුදේශ පිළිබඳ වගකීම පැවරෙන්නේ එල්ටීටීඊ සංවිධානයට වඩා, එහෙම නැත්නම් අනෙකුත් දුවිඩ පක්ෂවලට වඩා, අපේ රජයටයි. ඒ-9 මාර්ගය වැසීමෙන් විශේෂයෙන් ආහාර පිළිබඳ පුශ්නය බලපාන්නේ අපේ රජයේ පාලනය යටතේ පවතින පුදේශවට නිසා ඒ පුදේශ පිළිබඳව අපට විශාල වශයෙන් වගකීමක් පැවරෙනවා. වැඩි වියදම ගියත්, නැව් මාර්ගයෙන් සහ අහස් යාතුා මාර්ගයෙන් කෑම සපයන්න අප කටයුතු කර තිබෙන්නේ අන්න ඒ වගකීම සපුරාලීම සඳහායි.

ගරු නියෝජා කථාතායකතුමති, එම නිසා ඒ කාරණයේදී කිව යුත්තේ ඒ වෙනුවෙත් අපට කළ හැකි හැම දෙයක්ම අප කරත බවයි. ජාතාාත්තර වශයෙත් එය අපට කියන්න අවශා වෙන්නේ නැහැ. අපේ රටේම ජනතාවකට කෑම සැපයීම, විශේෂයෙන්ම ආණ්ඩුව පාලය කරන පුදේශයක කොටසක ඉන්න ජනතාවට කෑම සැපයීම අප වෙත පැවරෙන වගකීමක්. ඒ වගකීම අප ආණ්ඩුවක් වශයෙන් නොපිරිහෙලා ඉෂ්ට කරනවා. එය පළ වෙති කාරණාවයි. ඒක ජනමාධායයන්වත් කියන්නේ නැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ පුභාකරන් කත්නෙත් අපි සපයන ඒවායින්; අපේ සල්ලිවලින්. නමුත් ඒක කාටවත් කියන්නේ නැහැ. ඒක ජාතාාන්තරවත් දන්නේ නැහැ. ජාතාාන්තරයක් කල්පනා කරන්නේ, ''එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ කට්ටිය විසින් පාලනය කරන දිස්තික්ක දෙකක් තිබෙනවා. ඒ අයට කන්න නොදී භාමතේ තබනවා'' යි කියලයි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය විසින් පාලනය කරන පුදේශවලට තමයි උපරිමයෙන් කෑම ලැබෙන්නේ කෑම නොලැබෙන්නේ ආණ්ඩුව විසින් පාලනය කරන පුදේශවලටයි. ඒ නිසා තමයි අපි මුදල් වියදම් කරලා නැව්වලින්, අහස් යාතාවලින් මේ පුදේශවලට කෑම යවන්නේ.

දෙවෙනි කාරණාව, පැහැර ගැනීම් සහ අතුරුදහන් විම් පිළිබඳ කාරණය. විශේෂයෙන්ම අපේ ගරු ජනාධිපතිතුමා ඇතුළු ඇමැති මණ්ඩලය ඉතාමත්ම සංවේදීව තමයි මේ පුශ්නය දෙස බලන්නේ. ඒ නිසාම තමයි මේ පිළිබඳව සොයා බැලීමට කොමිෂන් සභාවක් පත් කර තිබෙන්නේ. මේකට පසුබිම් වුණු කාරණා හැමදාමත් තිබෙනවා. රටක යුද තත්ත්වයක් පවතිනකොට මේ වාගේ පැහැරගෙන යැමේ කුියාවන් සිදු වුණා. මේවා අලුත් දේවල් නොවෙයි. 1988 කාලයේ පුචණ්ඩ කිුිිියා උත්සන්න වූ අවස්ථාවේත් මේවා සිදු වූණා. 1988–89 කාලයේ තමයි වැඩියෙන්ම පැහරගෙන යෑම් සිදු වුණේ. යුද තත්ත්වයක් ඉස්මතු වනකොට එවැනි තත්ත්වයක් ඇති වෙනවා. බොහෝ දෙනෙක් දත්නේ නැහැ, අපේ හමුදාවේ 40,000ක් විතර ආයුධත් එක්ක පැනලා ගිහින් තිබෙන බව. ඒ අය අද ආයුධත් එක්ක සිවිල් සමාජය තුළ ගැවසෙනවා. අප ආණ්ඩු වශයෙන් – ඉස්සර පැවතුණු ආණ්ඩුවයි, මේ ආණ්ඩුවයි – ආණ්ඩු දෙකම උත්සාහ ගත්තා, තිදැල්ලේ හැසිරෙන මේ කොටස් අත්අඩංගුවට ගන්නට. ඒ ගත් උත්සාහය හරියටම කුියාත්මක වුණේ නැහැ. ඒ ආයුධ ආපසු එකතු කර ගන්නට බැරි වුණා. ඒවා සිවිල් සමාජය තුළ තිබෙනවා. මේ නිසාම මාෆියාවක් කියාත්මක වෙනවා. ඒ වාගේම ආර්ථිකයට සම්බන්ධ කළු වෙළෙඳ පොළේ අයන් මේවාට සම්බන්ධ වෙලා තිබෙනවා. මේ පැහැරගෙන යෑම් විවිධ කොටස් විසින් කරන්න පුළුවන්. යුද්ධයට සම්බන්ධ කොටස් විසින් කරන්න පුළුවන්; එල්ටීටීඊ සංවිධානය විසින් කරන්න පුළුවන්; එල්ටීටීඊ් සංවිධානයට විරුද්ධ කණ්ඩායම් විසින් කරන්නත් පුළුවන්. යුද්ධයේ අතුරු ඵලයක් විධියට තමයි මේ පුශ්න මතු වන්නේ. ඒක නිසා මේ තත්ත්වය අස්වාභාවික දෙයක් නොවෙයි. මෙය යුද තත්ත්වය තුළින්ම පැනනභින කාරණාවක. ඒ සම්බන්ධයෙන් ආණ්ඩුව වශයෙන් අපට කියන්න පුළුවන් වෙන්නේ, අප ඒ තන්ත්වය වැළැක්වීමට අවශා පියවර සියල්ලක්ම ගන්න බවයි.

නියෝජෳ කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කරුණාකර තිශ්ශබ්ද වන්න. ගරු ලැරින් පෙරේරා මන්නීුකුමියගේ නම මූලසුනට යෝජනා කරන ලෙස ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු වෛදෳ ජයලත් ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வைத்திய கலாநிதி ஜயலத் ஜயவர்தன)

(The Hon. Jayalath Jayawardana)

ගරු ලැරින් පෙරේරා මන්නීතුම්ය දැන් මූලාසනය ගත යුතුය'' යි මා යෝජනා කරනවා.

ගරු නිස්ස කරල්ලියද්ද මහතා (දේශීය වෛදෳ අමාතෳතුමා සහ ආගමික කටයුතු නියෝජෳ අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு திஸ்ஸ கரலியத்த - சுதேச மருத்துவத்துறை அமைச்சரும் மத அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. Tissa Karalliyadde - Minister of Indigenous Medicine and Deputy Minister of Religious Affairs)

විසින් ස්ථර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

අනතුරුව නියෝජා කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, ගරු ලැරින් පෙරේරා මහත්මිය මූලාසනාරූඪ විය.

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு (திருமதி) லெரின் பெரேரா அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair and THE HON. (MRS.) LARINE PERERA took the Chair.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர)

(The Hon. Dew Gunasekara)

මුලාසනාරුඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, මම මීට කලින් කාරණා දෙකක් ගැන පැහැදිලි කළා. තුන් වෙනි කාරණාව, විශේෂයෙන්ම සටන් විරාමය පිළිබඳ පුශ්නයයි. සටන් විරාමය පිළිබඳ පුශ්නය සමස්ත දේශපාලනයටම සම්බන්ධ එකක්. 2002 වසරේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව තිබෙන කාලයේ සටන් විරාම ගිවිසුමක් ඇති වුණා. 2002 වසරේදීත්, එනම් එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව තිබෙන කාලයේත් සටත් විරාමයේ උල්ලංඝනය වීම් සිදු වුණා. ඒ කාල පරිච්ඡේදයේත් අති විශාල වශයෙන් උල්ලංඝනය වීම් සිදු වුණා. ඊ ළහට, ආණ්ඩුව වෙනස් වීමෙන් පසුව චන්දිකා බණ්ඩාරනායක කුමාරතුංග ජනාධිපතිතුමියගේ ආණ්ඩුව කාලයේත් එවැනි සිද්ධීන් ඇති වුණා. මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා, ජනාධිපති හැටියට පත් වුණේ 2005 අවුරුද්දේ නොවැම්බර් මාසයේ 19 වෙති දායි. එදා එකුමා ජනාධිපතිකුමා හැටියට දිවුරුම් දුන් අවස්ථාවේ අපේක්ෂා කළේ ඒ අලුත් කාල පරිච්ඡේදය තුළ සටන් විරාමය ඒ ආකාරයෙන්ම ආරක්ෂා කර ගෙන සාකච්ඡා මාර්ගයකට යොමු වෙනවාය කියත එකයි. ඒ පුතිපත්ති පුකාශය කරමින් තමයි එතුමා දිවුරම් දීලා වැඩ භාර ගත්තේ. නමුත් මොකක්ද සිදු වුණේ ? අපේ රටේ තරම් මෑත අතීතයත් අමතක වන සමාජයක් ලෝකයේ කොහේවත් ඇත්තේ නැහැ යි කියලයි මම හිතන්නේ. ගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා බලයට පැමිණිලා දිවුරුම් දුන්නේ 2005නොවැම්බර් මාසයේ 19 වෙනි දායි. පළමු වැනි වෙඩි උණ්ඩය එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් පත්තු වුණේ දෙසැම්බර් මාසයේ තුන් වැනිදායි. හැබැයි 2005නොවැම්බර් මාසයේ 27 වැනි දා පුභාකරන් තමන්ගේ වාර්ෂික දේශනය පවත්වලා කිව්වේ, "මම අවුරුද්දක් අලුත් නායකයාට කල් දෙනවා. ඔහු පුායෝගික නායකයෙක්. ඔහු මොනවාද කරන්නේ කියලා මම බලාගෙන ඉන්නවා" යි කියලයි. නමුත් අවුරුද්දක් කල් දුන්නේ නැහැ. එතුමා බලයට පත් වෙලා දවස් 10ක්වත් ගත වුණේ නැහැ, පහර දෙන්නට පටන් ගත්තා. දෙසැම්බර් මාසයේ කුන් වැනි දා තමයි පහර දෙන්නට පටන් ගත්තේ. දෙසැම්බර් මාසයේ තුන් වැනි දා ඉඳලා මේ දක්වා මේ යුද්ධය නිසා අපේ හමුදාවේ 897 දෙනෙක් මැරිලා තිබෙනවා, සිවිල් වැසියන් 1363 ක් මැරිලා තිබෙනවා. ඒ නිසා අප සටත් විරාමයේ අවශාතාව පිළි ගත්තවා. මේ පුශ්තය ආරම්භ වුණේ 1987 දීයි. සටන් වැදී සිටි සියලු කණ්ඩායම් අවි බිම තබා එදා ජේ. ආර්. ජයවර්ධන ජනාධිපතිතුමාගේ සාකච්ඡාවට සහභාගී වුණා. එසේ සහභාගි වී ගිවිස ගැනීමෙන් පසුව තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානය ආ පස්සට ගියේ. නාමිකව, සංකේතාත්මකව ආයුධ ටිකක් ආපසු භාර දුන්නා. භාර දීලා ආ පස්සට ගියා. එදා ඉඳලා යළිත් යුද්ධය ආරම්භ කළා.

උතුරු නැහෙනහිර පළාත් වෙන් කිරීම පිළිබඳව ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය දුන් තීන්දුව ගැන ඕනෑම කෙනෙකුට විරුද්ධ වෙන්නට පුළුවන්. විරුද්ධත්වයක් දක්වන්නට බැරි කණ්ඩායමක් සිටිනවා නම්, ඒ එකම කණ්ඩායම එල්ටීටීඊ සංවිධානයයි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය තමයි ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මහත්මයාට provincial councils පිහිටු වන්න ඉඩ නොදුන්නේ.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාට තව මිනිත්තු තුනක් තිබෙනවා.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர)

(The Hon. Dew Gunasekara)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, එපමණක් නොවෙයි. ඡන්දයෙන් පත් වුණු උතුරු නැහෙනහිර පළාත් සභාවේ මහ ඇමතිවරයාට රටෙන් පිට වෙලා යන්න සිද්ධ වුණා. එවැනි තත්ත්වයක් තිබුණා. දැන් ගරු සම්පන්දන් මන්තීුකුමාත් මේවා ගැන කථා කරනවා. එතුමා මේ කාරණාව ඉස්මතු කරනවා. එතුමා මේ කාරණාව කිව යුතුව තිබෙන්නේ අපට නොවෙයි, එල්ටීටීඊ සංවිධානයටයි. තමුන්නාන්සේලා එදා ඒ පළාත් සභාවට ඉඩකඩ ලබා දුන්නා නම්, අද මේ මොහොත වන කොට වෙනස් තත්ත්වයක් ඇති වෙන්න තිබුණා. ඇත්ත වශයෙන් මා එය පෞද්ගලිකව දන්නවා. මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ දී ජේ. ආර්. ජයවර්ධන ජනාධිපතිතුමාගෙන් මා පෞද්ගලිකව ගිහින් ඇහැව්වා, ''ජනාධිපතිතුමනි, උතුරට නැහෙනහිරට ඕනෑ කරන පළාත් සභා කුමය අනෙක් පළාත්වලටත් දෙන්න යන්නේ ඇයි ? මොකක්ද, තිබෙන අවශාතාව" ? කියලා. එතුමා අවංක ලෙස මට කියා සිටියා, ''මන්නීුතුමා, මට වෙන්නේත් බණ්ඩාරනායක මහත්මයාට වෙච්ච දේයි. මම උතුරටයි නැහෙනහිරටයි විතරක් පළාත් සභා කුමය දෙන්න ගියොත් කියාවි, ඔන්න සිංහල ජනතාව පාවා දෙනවා කියලා. මේක පුජාතන්තුවාදය පිළිබඳ පුශ්නයක්. මෙතැන තිබෙන්නේ උතුරු නැහෙනහිරට, දෙමළ ජනතාවට බලය බෙදීමේ පුශ්නයක් පමණක් නොවෙයි පුජාතන්තුවාදය වාාාප්ත කිරීමේ පුශ්නයක්. ඒ තිසා අපි ඒ පුජාතන්තුවාදය සියලු ජනතාවට ලබා දීමට කටයුතු කරමු. ඒ නිසා පළාත් සභා කුමය මුළු රටටම දෙමු''යි කියලා. - මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, අන්න ඒ නිසා තමයි මට මතක හැටියට ඔබතුමියත් 1988 වර්ෂයේදී පළමු වන පළාත් සභාවේ පළාත් සභා මන්තුීවරියක් වුණේ. - එදා එයට ඉඩකඩක් ලබා නොදුන් නිසා තමයි අද මේ පළාත් සභා මේ වගේ අරාජික තත්ත්වයකට පත් වෙලා තිබෙන්නේ. එදා පළාත් සභා කුමයට ඉඩකඩක් ලබා දුන්නා නම්, ඒ දෙමළ ජනතාවට පළමු වන වතාවට අඩු ගණනේ අත්හදාබැලීමක්වත් කරන්න තිබුණා. එහෙම නම් අවුරුදු දහ නවයකට පස්සේ අපට අලුත් තත්ත්වයක් හිතා ගන්න ඉඩ තිබුණා. ඒ තත්ත්වය මුළුමනින්ම වැළැක්කුවා. අන්න ඒ නිසා මෙතැනින් ඉස්සරහට යන්නේ කොහොමද කියන කාරණාවේදී, මා මේ අවස්ථාවේ දී එල්ටීටීඊ එකට කියා සිටින්නේ ආයුධ බිම තබන්න කියලයි. ආපනු බාර දෙන්න අවශා නැහැ. අවම වශයෙන් යටක් පිරිසෙයින්, ''අපි ඊළාම් අක් හරින්න සුදානම්. අපි විකල්ප වැඩ පිළිවෙළකට එන්න සූදානම්." කියන පණීවුඩය රටට හා ජාතාාන්තරයට දෙන්න ඕනෑ. ඒ පණිවුඩය අපේ රටේ දෙමළ ජනතාවටත්, සමස්ත ජනතාවටත්, ජාතාෘත්තර පුජාවටත් ලබා දීමට කටයුතු කරනවා නම් ඒ මොහොතේ ඉඳලා සාකච්ඡා සඳහා අලුත් තත්ත්වයක් අලුත් වාතාවරණයක් රට තුළ හා ජාතාාන්තරයේ නිර්මාණය වෙනවා. එවැනි තත්ත්වයක් එනතුරු ජිතීවා සාකච්ඡාවල දෙවන වටය නොවෙයි, තුන් වින සහ හතර වන වට දැම්මත් වැඩක් වන්නේ නැහැ. ආණ්ඩුවත් එල්ටීටීඊ එකත් අතරේ දුරස්ථභාවයක් තිබන තුරු, අවිශ්වාසයක් තිබෙන තුරු, දෙමළ ජනතාව හා සිංහල ජනතාව අතර දුරස්ථභාවයක් තිබෙන තුරු අවිශ්වාසයක් තිබෙන තුරු කොයි තරම සාකච්ඡා පැවැත්තුවත් යහපතක් පුතිඵලයක් අපට ලබා ගන්න පුළුවන් වන්නේ තැහැ. සටත් විරාමය ඇති කිරීමේ අවශාකාව තිබෙන්නේත් යහපත් වාතාවරණයක් ඇති කිරීම සඳහායි.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் *அ*வர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ කාලය අවසානයි.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர)

(The Hon. Dew Gunasekara)

මේ අවස්ථාවේදී රජය වශයෙන් අපි එල්ටීටීඊ සංවිධානයට කියා සිටින්නේ, නොවැම්බර් මාසයේ 27 වන දා පුභාකරන් ඔහුගේ ඊ ළහ පුකාශය කරන විට දී, ඊළාම් එක අත් හරින්න සූදානම් කියලා අඩු ගණනේ ඉහියෙන්වත් කියා සිටින්න ඕනෑය කියලයි. එතකොට තමයි විකල්ප වැඩ පිළිවෙළක් සඳහා අනෙක් පුදේශවලන් යහපන් වාතාවරණයක් මතු වන්නේ. එතෙක් සටන් විරාමයක් ගැන කථා කිරීමෙන් වැඩක් නැහැයි කියන කාරණය පුකාශ කරමින් මා නවතිනවා. ස්තුතියි.

[අ. භා. 1.34]

ගරු තිස්ස කරල්ලියද්ද මහතා (දේශීය වෛදෳ අමාතෳතුමා සහ ආගමික කටයුතු තියෝජෳ අමාතෳතුමා)

(மாண்புமிகு திஸ்ஸ கரலியத்த - சுதேச மருத்துவத்துறை அமைச்சரும் மத அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. Tissa Karalliyadde - Minister of Indigenous Medicine and Deputy Minister of Religious Affairs)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුම්යනි, ගරු ඩිව් ගුණසේකර අමාතාතුමාගේ වැදගත් අදහස් පුකාශ කිරීමෙන් පසුව මට කථා කරන්නට අවස්ථාව ලැබීම පිළිබඳව මා ස්තූතිය පුද කරනවා, ඒ වාගේම, සතුටු වෙනවා. මේ වැදගත් විවාදය පැවැත්වෙන මේ අවස්ථාවේදී මෙම සභා ගර්භයේ මැති ඇමතිවරු, ඒ වාගේම මන්තීවරු බොහොම අඩු පුමාණයක් තමයි දකින්න ලැබෙන්නේ. මා හිතන හැටියට ඒ සියලු දෙනාගේම අදහස් වන්නේ හදිසි තීතිය දීර්ඝ කලාට කමක් නැහැයි කියන කාරණයයි.

හදිසි තීතිය පිළිබඳව මගේ අදහස් පුකාශ කිරීමට මත්තෙත්, මා එක් කාරණයක් ගැන සඳහන් කරන්නට කැමැතියි. අපේ ගරු එස්. කේ. සුබසිංහ මන්තීතුමා සුදු නෙඑම් වි්ාපාරය ගැන වචන කිහිපයක් කථා කළා. සුදු නෙඑම් ව්‍යාපාරයේ පූර්ණ කාලීන සාමාජිකයෙක් හැටියට මා කියන්න කැමැතියි, අපි එදා සුදු නෙඑම් ව්‍යාපාරය ආරම්භ කළේ මේ රටේ දමිළ, සිංහල, මුස්ලිම් ජනතාව ඒකරාශී කරලා මේ භූමියේ එකට ජීවත් විය යුතුයි කියන තේමාව මුල් කර ගෙන බව. ඒ තේමාව අනුව තමයි ඒ ගමන් මහ ආරම්භ කළේ. විවිධ අවස්ථාවල අඩු පාඩුකම් තිබෙන්න ඇති. නමුත් සාමය සඳහා යන ගමනට ජනතාව ඒකරාශී කිරීමේ වැඩ සටහනක් එදා අපි කියාත්මක කළා.

ඒ වාගේම තමයි "ජාතික සවිය" වැඩසටහත. "ජාතික සවිය" වැඩසටහත සියයට සියයක්ම අංග සම්පූර්ණයි කියා අප කියන්නේ නැහැ. අපේ පුදේශවල දීර්ඝ කාලයක් තිස්සේ සිදු නො වුණු සංවර්ධන වැඩසටහන් අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ සංකල්පය මත ඇති කළ ඒ "ජාතික සවිය" වැඩසටහනෙන් කියාත්මක වුණා. පසු ගිය දිනවල ඇද හැලුණු ධාරාතිපාත වර්ෂාව තිසා මාර්ග සංවර්ධනය, වැවි අමුණු ඉදි කිරීම ඒ වාශේම, විදුලිබල යෝජනා කියාත්මක කිරීම ආදී කටයුතුවල යම් පසුබැමක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. කෙසේ නමුත්, මා පිළි ගන්නවා උතුරු මැද සහ උතුරු නැගෙනහිර කලාපවලට අයත් වැලි ඔය, ශුී පුර, පදවිය, කැබිතිගොල්ලැව, මැදවච්චිය ආදී පුදේශවලට අවශා යම් යම් යටිතල පහසුකම්වල අඩු පාඩුවක් තිබෙන බව. උදාහරණයක් විධියට ගත්තොත්, රෝහල්වලට අවශා වෛදාවරු අදටත් වැලි ඔය රෝහලේ නැහැ. ඒ වාගේම ගුරුවරුන්ගේ හිහයත් විශාල වශයෙන් බලපානවා. මෙන්න මේ වාගේ තත්ත්වයක් අපේ කලාපවල ඇති වී තිබෙනවා.

මේ අවස්ථාවේ මා මේ කාරණය පුකාශ කරත්ත ඕනෑ. ඇහුම්කත් දෙත්ත කවුරු අකමැති වුණක්, අම්හිරි වුණක් මා මේක කියත්ත ඕනැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානයෙන් දරුණු ලෙස පුහාරයක් එල්ල කර ගම් බිම් විතාශ වුණාට පස්සේ තමයි අපේ පුදේශවල සංවර්ධත වැඩ කටයුතු ආරම්භ කරන්නේ. මා මේක අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ දුටු දෙයක්. ලංකාවේ අතික් පුදේශවල කියාත්මක වන සංවර්ධත කියා දාමයත් දිහා බලන විට උතුරු මැද පළාතටත්, ඒ වාගේම පෙරමුණේ පිහිටා තිබෙන ගම්වලටත් ලැබෙන්නේ ඉතාම අඩු පුමාණයේ සැලකිල්ලකුයි. ඒ නිසා වග කිව යුතු අංශවලට මා කියන්නේ මේවා ගැන මීට වඩා සොයා බලන්න ඕනෑයි කියායි.

සාම සාකච්ඡා ආරම්භ වී තිබෙන මේ වෙලාවේ උතුරු නැගෙනහිර නඩු තීන්දුවත් අද විවිධ මතවලට තුඩු දී තිබෙනවා. ඩඩිලි – චෙල්වනායගම ගිවිසුම, බණ්ඩාරනායක – චෙල්වනායගම් ගිවිසුම යන මේ ගිවිසුම්වලට එදා දෙ පැත්තේම අය විරුද්ධ වුණු නිසා අද විසදා ගත්ත බැරී බොහොම අමාරු තත්ත්වයකට අපේ රටේ මේ පුශ්නය ඔඩු දුවලා තිබෙනවා. උතුරු නැගෙනහිර පුශ්නය කෙසේ වෙතත් – උතුරු නැගෙනහිර යා කර තිබුණක්, උතුරු නැහෙනහිර එක් කර තිබුණත් – සාමය කියන දේ නොමැති නම් කොයි ආකාරයේ කුියා දාමයත් ගත්තත් පලක් වන්නේ නැහැ. සාම සාකච්ඡාව කුඩා දරුවෙක් නින්ද යනකම් නළවන දරු නැළවිල්ලක් බවට පත් වන්න බැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානය සාම සාකච්ඡා මුවාවෙන් අද විදේශගත වෙලා විවේගයක් ගන්නා අවස්ථාවක් වශයෙනුයි අපට දැනෙන්නේ. එහෙම නැත්නම් ඒ ඇත්තන්ගේ අනාගත සැලසුම්වලට ඒ ආසන්නයේ පිහිටි රටවලින් යම් ආශිර්වාදයක් ලබා ගැනීමේ සැලසුම තමයි මේ සාම සාකච්ඡා ගමනේදී ඉෂ්ට සිද්ධ වන්නේ.

පක්ෂ විපක්ෂ භේදයෙන් තොරව සාමය වෙනුවෙන් සාකච්ඡා කරන ආදර්ශවත් රටවල් කීපයක් අද ලෝකයේ තිබෙනවා. අද අප කියන්න ඕනෑ. තේපාලය වාගේ රටවල් අවි ගත්ත ගරීල්ලා සංවිධාන පවා සාකච්ඡා මේසවලට ඇවිත් සාකච්ඡා කරනවා, මොන ආකාරයේ පාලන තත්තුයක් ගෙන යා යුතුද කියන එක පිළිබඳව. මේවා අපත් ආදර්ශයට ගන්න ඕනෑ. රටක ජනතාවට මුලින්ම අවශා වන්නේ සාමකාමී ජීවන රටාවක්. සංවර්ධනය, ආහාර, ඇළුම පැළදුම්, ඉදුම් හිටුම් ගැන සිතන්න සිද්ධ වන්නේ ඊට පසුවයි. මේ මොන දේ ලැබුණත් සාමයක් නොමැති නම්, මේ ගන්නා වූ තීරණ කිසිවක් කුියාත්මක කරන්න වන්නේ නැහැ. අපේ රට වාගේ යුදමය තත්ත්ව පැවතුණු තවත් රටවල් කීපයක් සාම සාකච්ඡා මහින්, ආරක්සක සටත් විරාම මහින් අද ඒ ගනුදෙනුව කර ගෙන යනවා. අපත් ඒවා ආදර්ශයට ගන්න ඕනෑ.

මේ වතාවේ තවත් දෙයක් කෙරෙයි කියා අපේ රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තුවෙන්, අවධානයෙන් ඉන්නවා. අපි පොදුජන එක්සත් පෙරමුණු ආණ්ඩුවක් හදන විට කට්ටියක් ඒකට විරුද්ධ වුණා. පෙරමුණු ආණ්ඩුව ගිවිසුම් ඇති කරන විට පක්ෂ සහ තවත් අය ඒකට විරුද්ධ වුණා. දැන් අද අපි ඒ විරුද්ධ වුණු ඇත්තෝලත් එක්ක ඓතිහාසික ගිවිසුම්වල ඇතුළත් වෙලා ඉන්නවා. අපට මේ ගමන සාර්ථකව ඉදිරියට යන්න නම්, මේ උත්තරීකර සභාව නියෝජනය කරන සියලුම පක්ෂවල දේශපාලන නායකයන්ගේ යම් ආකාරයක නමාශීලී බවක් ඒ සඳහා අවශා වනවා.

මට ලැබී තිබෙන කාල වේලාව අනුව මා තවත් ඉල්ලීමක් කරන්න ඕනෑ. ඒ තමයි මේ සභාව නියෝජනය කරන සියලුම මන්නීතුමන්ලාගේ ආරක්ෂාව මීට වඩා තර කළ යුතුයි. කියන කාරණය. ආණ්ඩු පක්ෂයේ වේවා, විපක්ෂයේ වේවා, පළාත් සභාවේ වේවා, පුාදේශීය සභාවේ වේවා තුස්තවාදී බල පුදේශ නියෝජනය කරන ඒ නියෝජනයන්ට අඩුම ගණනේ පොලීසියෙන් ආර්කෂාව දෙන්න බැරි නම්, හොඳ පුහුණුවක් ලබා දුන් ගුාමාරක්ෂක හටයන්ගේ ආරක්ෂාවවන් අද අවශා වී තිබෙනවා.

විශේෂයෙන්ම පාර්ලිමේන්තුව ගැනන් මා මීට කලින් කථා කර තිබෙනවා. පාර්ලිමේන්තුව වටේට තිබෙන වැවේ බෝක්කුවක් ගියා කියා මේකට ආරක්ෂාවක් හම්බ වෙන්නේ නැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ උපාය උපකුම අප හිතනවාට වඩා බොහොම වෙනස්. හමුදාවේ උපකුම අනුව අප සාමානාා ජනතාව බේරා ගෙන තමයි යුද්ධයකට අවතීර්ණ වන්නේ. ඒ අවස්ථාවලදී අපට යම් යම් පසු බැසීම්වලටත් එන්න සිද්ධ වෙනවා. කවුද දන්නේ මේ වැව ඇතුළත මේ වන විටත් බෝම්බ සවිකර තිබෙනවාද කියා. අද සිද්ධ වන දේවල් දෙස බැලුවාම ඒකත් මට සැකයි. ඒ නිසා මේ උත්තරීතර සභාව ගැන මීට වඩා ගැඹුරින් අපට හිතන්න සිද්ධ වනවා.

ඒ වාගේම පාර්ලිමේන්තුවෙන් අපේ ටීඑන්ඒ මන්තුීවරුන් අයින් වෙනවාද මොකක්ද කථාවක් අපට දැනගන්න ලැබුණා. ඒකට ඔට්ටු තියන්න බැහැ. මොකද? පුශ්න විසඳා ගන්න බැරි වුණාය කියා මහජන ඡන්දයෙන් ආපු අය පාර්ලිමේන්තුවෙන් ඉවත් වෙලා යනවා නම්, ඒක දේශපාලනයට උචිත තත්ත්වයක් තොවෙයි. ඒ නිසා මේවා ගැන කථා බහ කර විසඳුමක් ලබා දෙන්න සර්ව පක්ෂවල සියලු දෙනාම ඒකරාශි වන්න ඕනෑ. මා මේ අවස්ථාවේ ස්තූතිවන්ත වනවා, අපේ ජනාධිපතිතුමාට, ඒ වාගේම නියෝජාා අමාතාා ගරු ද. මු. දසනායක නියෝජා අමාතානුමාට. එතුමා මේ නුස්තවාදී පුහාරවලට ලක් වන ශීපුර වාගේ පුදේශවලට, කැබිතිගොල්ලෑව වාගේ පුදේශවලට ගිහින් ඒ යටිතල පහසුකම් සැපයුවත් පදවි වාාාපාරය අමතක කර තිබෙනවා. පදවි වාාපාරය කියන්නේ හිටපු අගමැති ඩී. එස්. සේනානායක මැතිතුමා ආරම්භ කරපු වාාපාරයක්. දිවංගත එස්. ඩබ්ලිව්. ආර්. ඩී. බණ්ඩාරතායක ශීමතාණන්, දිවංගත මෛතීපාල සේනානායක මැතිතුමන් සංවර්ධනය කරපු ජනපදය තමයි පදවි වාාාපරය කියන්නේ. ඒ නිසා පදවි වාාාපාරයටත් ජාතික සවිය හරහා විශේෂිත වූ වැඩසටහනක් කුියාත්මක කරන්න ඕනෑ. උතුරු මැද පළාතේ ජනතාව එයින් තික්මිලා, පදවි ව්යාපාරයේ ජනතාව, වැලිඔය ජනතාව තික්මිලා, වාහල්කඩ ජනතාව, කැබිතිගොල්ලෑව, මැදවච්චිය වාගේ පුදේශවල ඇත්තොලා ගම රට අත හැරලා ආවොත් මොකද වන්නේ ? දිවංගත පුේමදාස උන්නැහේ එදා බත්තරමුල්ලේ පන්සලකදී කිව්වා, ''එල්ටීටීඊ එක'' පුහාකරන් ගහ ගෙන ගහගෙන ආවොත් අපි දකුණෙන් මුහුදට පනිනවා යි කියා. එවැනි තත්ත්වයකට අප පත් වන්න නරකයි කියන එක මේ අවස්ථාවේ මා මතක් කර දෙන්න [ගරු කිස්ස කරල්ලියද්ද මහතා]

ඒ වාගේම දින පහක් යන කොට අපට සෑම දෙයක්ම අමතක වන ස්වභාවයක් තිබෙනවා. ඒ වාගේම පරිසරයේ වෙනස්වීම් පවා අපට අමතක වෙනවා. පරිසරය තිස-සල බවෙන් තියෙන කොට තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ යම් කුියාවලියක් කුියාත්මක වන්නේ. මේවා මගේ ජීවිතයේ ලබපු අත්දැකීම්. නිහඩ පරිසරය තුළ - ශබ්දයක් ඇහෙන්නේ නැති පරිසරය තුළ - එල්ටීටීඊ සංවිධානය ගැන ආරංචියක් නොඑන අවස්ථාවල අනිවාර්යයෙන්ම මහා දරුණු පුහාරයකට ඔවුන් අර අදිමින් තිබෙනවාය කියන එක අමතක කරන්න එපා. ඇත්ත වුණත් නැති වුණත් නැති වුණත් තවත් කාරණයක් මා පුකාශ කරන්න ඕනෑ. කාලී පූජාව තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානය පවත්වන්නේ. ඒ කාලි පූජාව පවත්වලා මේ රටේ අහි-සක ජනතාවගේ ලේවලින් එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ නායකයා තෘප්තියක් ලබනවා. ඒක තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ අනාගත බලාපොරොත්තුව වන්නේ. ජනතාව සාතනය කරමින් යන ගමනට තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානය අද ඇතුළත් වෙලා ඉන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුකුමියනි, අද තවත් දෙයක් සිද්ධ වෙනවා. දමිළ තරුණයන් බලහත්කාරයෙන් යුද්ධයට ඇද දැමීම තුළ දමිළ පරම්පරාව විනාශ වනවා. අනාගත දමිළ පරම්පරාව විනාශ වනවා වාගේම මහා ජාතිය වන සිංහල ජාතියෙන් හමුදාවට බැඳිලා ඉන්න ඒ සිංහල තරුණ ජීවිතත් යුද්ධයෙන් විනාශ වනවා. 'පුංචි පවුල රක්කරන්' කියා එකක් අටවලා ඉපදෙන්න සිටින සිංහල ජාතියක් වඳ කරන තත්ත්වයට අද වග කිව යුතු ආණ්ඩු පත් වෙලා සිටිනවා. මේවා ගැන අප ඉතා ගැඹුරින් කල්පනා කළ යුතුව තිබෙනවා. යුද්ධ කරන එක ලෙහෙසි නැහැ. කවුද යුද්ධයට යන්නේ ? මේ ගරු සභාව ඇතුළත කැ ගහන අපි යුද්ධ කරන්න යනවාද? ඒ යුද්ධයට කැප වෙලා සිටින සොල්දාදූවත්, රණවිරුවත් ජීවිත පරිතාහග කරනවා. අප කවුරුවත් යුද බිමට යන්නේ නැහැ. ඒ නිසා අපට පූර්ණ ආරක්ෂාවක් අවශා වනවා. ඒ වාගේම විවිධ අඩු පාඩුකම් මැද්දේ මැදවච්චිය පොලීසිය සහ ගුාම ආරක්ෂකයන්, හමුදා හටයන් මැදවච්චියේ ඒ මාර්ග බාධකය පරික්ෂා කරන කටයුතුවල නියැලී සිටිනවා. ඒ මාර්ග බාධකය පරීක්ෂා කිරීම තුළින් මේ රටේ සිදු වන්න ගිය විශාල විනාශයන් කිහිපයක් වළක්වා ගන්න පුළුවන් වුණා. අපට මැදවච්චිය ආරක්ෂා කර ගන්න සිද්ධ වුණා. අද ලෝකයේ දියුණු යන්තුෝපකරන තිබෙනවා. පරික්ෂා කරන මීටර් වාගේ දේවල් තිබෙනවා. ඒ තිසා මැදවච්චියේ ඒ මාර්ග බාධකය වාගේම අනුරාධපුරයෙන් මෙහාට එන්න තිබෙන තවත් ස්ථාන කිහිපයකුත් ආරක්ෂා කර ගන්න තිබෙනවා. ඒ ස්ථානවලත් මේ වැනි සෝදිසි කටයුතු සිදු කරන ස්ථාන ඇති කරන්නය කියා මා ඉතාම ඕනෑකමින් ඉල්ලා සිටිනවා. දකුණට ගිය හැම දෙයක්ම ගියේ ඔන්න ඔය මැදවච්චිය මාර්ගය සහ නැගෙනහිර පලාතෙන් කන්ද උඩරට හරහායි. දකුණට ගිය ඒ විනාශකාරී ආයුධ ටික ගියේ අන්න ඒ ආකාරයටයි. ඒ නිසා මේවා ගැන මීට වඩා පරික්ෂාකාරීව කටයුතු කරන්න අපට සිද්ධ වෙනවා.

ගරු අගමැතිතුමති, ඔබතුමාත් සභා ගර්භයේ සිටිත නිසා මා මේ කරුණ කියනවා. මා මීට කලිනුත් පුකාශ කළා, පාර්ලිමේත්තුවේ ආරක්ෂාව ගැන. බෝට්ටුවක් ගියාට එලක් වත්තේ තැහැ. වතුර යට බෝම්බ සවි කර තියන්තත් පුළුවත්. පාර්ලිමේත්තු මැති ඇමතිවරුත්ගේ ආරක්ෂාව වාගේම නුස්තවාදී පුහාරයත්ට ලක් වුණු සහ ලක් විය හැකි බල පුදේශවල පළාත් සභා සහ පුාදේශීය සභා මත්තීවරුත්ට අඩුම ගණතේ පුහුණු ගුාමාරක්ෂකයත්ගේ ආරක්ෂාවත ලබා දෙත්තය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

තමුන්ගේ අදහස් පුකාශ කරන්න කිසි කෙනකුට හය වන්න අවශානාවක් නැහැ. ඒ වාගේම ටීඑන්ඒ මන්නීවරුන් එල්ටීටීඊ සංවිධානයට හයේ තමයි මේ සභාවේ මැද වාඩි වෙන්නේ. එහෙම නොකළොත් ඒ ඇත්තන්ටත් දඩුවම්වලට ලක් වන්න සිද්ධ වනවා.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාට තව විනඩා 3ක් තිබෙනවා.

ගරු තිස්ස කරල්ලියද්ද මහතා

(மாண்புமிகு திஸ்ஸ கரல்லியத்த்)

(The Hon. Tissa Karalliyadde)

මා සභාවට මුරණ්ඩු වන්නේ නැහැ. ඔබතුමියගේ නියෝගයට ඇහුම්කන් දීලා මට මේ අවස්ථාව ලබා දුන් අවස්ථාවට ස්තූතිවන්ත වෙමින් සාම සාකච්ඡා සාර්ථක වේවායි පුාර්ථනා කරමින් මගේ අදහස් පුකාශ කිරීම මින් නිම කරනවා. බොහොම ස්තූතියි. [අ. භා. 1.46]

ගරු වෛදෳ ජයලත් ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வைத்திய கலாநிதி ஜயலத் ஜயவர்தன)

(The Hon. (Dr.) Jayalath Jayawardana)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමියනි, හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීම පිළිබඳව විවාද කරන මේ මොහොතේ එක්සත් ජාතික පක්ෂය නියෝජනය කරමින් මටත් වචන ස්වල්පයක් කථා කරන්නට ලැබීම ගැන මා සතුටු වනවා. අපේ රටේ අවාසනාවට අද මේ යුදමය තත්ත්වය වර්ධනය වෙලා තිබෙනවා. මේ වර්ධනය වී තිබෙන අනාරක්ෂිත තත්ත්වය නිසා අපේ රටේ සිංහල, දෙමළ සහ මුස්ලිම යන හැම ජන කොටසක්ම දැඩි ලෙස අපහසුනාවන්ට පත් වෙලා තිබෙනවා. උතු රු නැහෙනහිර ජනතාව විශේෂයෙන්ම මේ අපහසුනාවන්ට, අහහිභකම්වලට ලක් වනවා. දකුණේ ඉපදුණු, සිංහල ජනතාව නියෝජනය කරන සිංහල මන්තීවරයකු හැටියට මා හැමදාම උතුරු නැගෙනහිර අහිංසක දුවිඩ ජනතාවගේ මූලික අවශාතා පිළිබඳව, ඔවුන්ගේ අගහිභකම් මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළත්, එයින් පිටතත් හඩ නභා තිබෙනවා.

අද උතුරුකරයේ, විශේෂයෙන්ම යාපනයේ ජීවත් වන ජනතාවගේ, මූලතිව් සහ කිලිනොච්චියේ ජීවත් වන දුවිඩ ජනතාවගේ මූලික අවශාතා පිළිබඳව දැඩි හිභයක් – උගු හිභයක් – තිබෙනවා. ආහාර, ඖෂධ, ඉන්ධන පිළිබඳව අද මේ දැඩි, උගු හිභය කිබෙනවා. උතුරුකරය, මුලතිව් සහ කිලිනොච්චි කියන්නේ අපේ රටේම පුදේශ. අපේ රටටම අයිති ජන කොටසක් මේ පුදේශවල ජීවත් වන්නේ. කිලිනොච්චි රෝහල, කිලිනොච්චි රජයේ රෝහල විධියටයි අදත් කුියාත්මක වන්නේ. අපේ රටේ අනිකුත් පුදේශවල රෝහල්වලට ලබා දෙන ඒ මූලික බේත් හේත්, අවශා කරන වෛදා පහසුකම් සහ කාර්ය මණ්ඩල පහසුකම් යනාදිය කිලිනොච්චි රෝහලටත් ලබා දිය යුතුයි කියන දැඩි ස්ථාවරයේ මා ඉන්නවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීුතුමියනි, විපක්ෂ නායක රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමාගේ උපදෙස් මත පසු ගිය දිනවල ජිනීවා සංචාරයක යෙදෙන්න මට අවස්ථාවක් ලැබුණා. ඒ අවස්ථාවේදී එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයන් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයා – අන්තෝනියෝ ගුටරස් මහතා – මහ කොමසාරිස් කාර්යාලයේ මූලසස්ථානයේදී මුණ ගැසෙන්නට මට අවස්ථාවක් ලැබුණා. වග කිව යුතු විපක්ෂයක් තියෝජනය කරන මන්තුීවරයකු හැටියට හිටපු පුනරුත්ථාපන, නැවත පදිංචි කිරීම් හා සරණාගතයන් පිළිබඳ අමාතාාවරයා ලෙස මා අන්තෝනියෝ ගුටරස් මහතාගෙන් – එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයන් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයාගෙන් – ඉල්ලීම් දෙකක් කළා. පළමු වැනි ඉල්ලීම අපේ රටේ යුදමය තත්ත්වය නිසා සරණාගතයන් බවට පත් වෙලා සිටින, අවතැන් වෙලා සිටින සිංහල, දෙමළ සහ මුස්ලිම් ජනතාවට අවශා කරන මුලික පහසුකම් ලබා දෙන්නට එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයන් පිළිබඳ අරමුදලේ ශුී ලංකාවට වෙන් කරන මුදල වැඩි කරන්න කියලයි. මා සතුටින් වාර්තා කරන්නට කැමැතියි, ශුී ලංකාවේ එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයන්ගේ අරමුදලට වෙන් කරන මුදල තවත් සියයට 50කින් වැඩි කරන්නට එක්සන් ජාතීන්ගේ සරණාගතයන් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයා එකහ වූ බව. ඒ කියන්නේ අපේ රටට තවත් ඩොලර් මිලියන 5ක සෘජු අාධාරවලින සරණාගතයන් වෙනුවෙන්, උතුරු නැගෙනහිර අභිංසක දුවිඩ ජනතාව වෙනුවෙන්, ඒ වාගේම අවතැන් වී සිටින අනෙකුත් සිංහල සහ මුස්ලිම් ජනතාව වෙනුවෙන් යම් දායකත්වයක් ලබා දෙන්නට විපක්ෂ නායකතුමාගේ උපදෙස් හා අනුදැනුම මත විපක්ෂයේ මන්තීුවරයකු හැටියට මට අවස්ථාව ලැබුණා. ඒ වාගේම මා එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාකයින් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයාගෙන් තවන් ඉල්ලීමක් කළා. අද අපේ රටේ ඇති වී තිබෙන අනාරක්ෂිත තත්ත්වය නිසා ලෝකයේ විවිධ රටවල ජීවත් වන සිංහල සරණාගතයන් වෙන්න පුළුවන්, දෙමළ සරණාගතයින් වෙන්න පුළුවන්. මුස්ලිම් සරණාගතයන් වෙන්න පුළුවන්. ඒ අය නැවත වරක් අපේ රටට එවීමේදී ඔවුන්ට යම් සහනයක් ලබා දෙන්නය, නැවන ඔවුන්ව ශුී ලංකාවට එවීම පුමාද කරන්නය කියා ලෝකයේ රාජාා නායකයින්ගෙන් ඉල්ලන ලෙසට එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයින් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයාගෙන් මා ඉල්ලීමක් කළා. ගරු අගමැතිතුමති, ඒ ඉල්ලීමටත් එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයින් පිළිබඳ මහ කොමසාරිස්වරයා ඉතාමත්ම සුබවාදී පුතිචාරයක් දැක්වූ බව මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ. ඒ වාගේම ලෝක සෞඛා සංවිධානය, ජගත් සංකුමණිකයින්ගේ සංවිධානය – IOM –, ඒ වාගේම ජගත් කම්කරු සංවි ධානය, ජාතාන්තර රතු කුරුස සංගමයේ විධායක අධාාක්ෂවරයා ඇතුළු එක්සත් ජාතීන්ගේ මහා මණ්ඩලයට අයිති තියෝජිත ආයතන – agencies – විශාල සංඛාාවක පුධානීන් මුණ ගැනිලා ශුී ලංකාවේ යුදමය තත්ත්වය නිසා අද අවතැන් වෙලා ඉන්න මේ ජනතාවට අවශා කරන පහසුකම් ලබා දෙන්නට ඔවුන්ගේ සහයෝගය ලබා ගැනීම සඳහා වග කිව යුතු විපක්ෂයක් හැටියට අපට කටයුතු කරන්නට හැකියාව ලැබුණු බව මා මේ අවස්ථාවේදී මතක්

කරනවා. එක්සත් ජාතීන්ගේ සරණාගතයින් පිළිබඳ මහ කොමසාරීවරයාට ශුී ලංකාව වෙනුවෙන්, ශුී ලංකාවේ පුධානම විපක්ෂය වන එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් අපගේ කෘතවේදීත්වය මේ අවස්ථාවේදී පුද කිරීම මගේ වගකීමක් වෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමියනි, ජිනීවා සංචාරයෙන් පසුව ඉන්දියාවේත් සංචාරය කරන්නට මට හැකියාව ලැබුණා. මේ වන විට 2006 මේ අවුරුද්දේ ජනවාරි මාසයේ පටන් මේ දක්වා ශුී ලාංකික සරණාගතයින් 15,000කටත් 20,000කටත් අතර සංඛාාවක් සිය ජීවිත ආරක්ෂා කර ගන්නට දරු පවුල් පිටින් දකුණු ඉන්දියාවට ගොස් සිටිනවා. ශුී ලංකික සරණාගතයින් රැක බලා ගන්නට, ඒ වාගේම ඔවුන්ගේ ජීවිත ආරක්ෂා කරන්නට කටයුතු කිරීම පිළිබඳව ඉන්දියාවේ මධාාම රජයටත්, ඒ වාගේම ඉන්දියාවේ තමිල්තාඩු රජයටත් අපගේ කෘතඥතාව, ස්තූතිය මේ අවස්ථාවේදී පුද කරන්නට ඕනෑ. ඒ වාගේම ඉන්දියානු සංචාරයේදී මට දැන ගන්නට ලැබුණා, විශේෂයෙන්ම ශීු ලංකාවේ උතුරු නැහෙනහිර අද පවතින ආහාර හිභය, ඖෂධ හිභය, ඉන්ධන හිභය වෙනුවෙන් ඉන්දියාවෙන් ආධාර ලබා දෙන්නට අද ඉන්දියානු රජය සුදානම්ව සිටින බව. උතුරු නැහෙනහිර පුදේශවල අහිංසක ජනතාව වෙනුවෙන් ආහාර මෙටුික් ටොත් $20{,}000$ ක් තොමිලේ ලබා දීමට ඉන්දියානු රජය මේ වන විටත් තීන්දු කර තිබෙනවාය කියන එක මට දැන ගන්නට ලැබුණා. මේ අවස්ථාවේදී ඉන්දියානු රජයටත් ස්තූති කිරීම මගේ යුතුකමක් වෙනවා. රතු කුරුස සංගමය හරහා මේ පරිතාහාග අපේ රටේ අවතැන් වෙච්ච ජනතාවට නොමිලේ ලබා දෙන්නට ඉන්දියානු රජය ඉදිරිපත් වීම ඉතාමත්ම සුබදායි කරුණක්. මා විශ්වාස කරනවා ජනාධිපතිතුමාත්, ගරු අගමැතිතුමනි ඔබතුමන්ලාගේ රජයත් මේ පිළිබඳව දැඩි අවධානය යොමු කරලා ඉන්දියාවෙන් අපට ලැබෙන මේ පරිතාාග ලබා ගෙන සරණාගනයින්ට ලබා දෙන්නට කටයුතු කරාවිය කියා. ඒ වාගේම ජාතාාන්තර රතු කුරුස සංගමයෙන් මා තවත් ඉල්ලීමක් කළා. A-9 පාර විවෘත කිරීම පිළිබඳව අද විවිධ මති මතාත්තර තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්නීතුමනි, ඔබතුමාට තව මිනික්තු තුනයි තිබෙන්නේ.

ගරු වෛදෳ ජයලත් ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வைத்திய கலாநிதி ஜயலத் ஜயவர்தன)

(The Hon. Dr. Jayalath Jayawardana)

 $\mathrm{A} ext{-}9$ මාර්ගය විවෘත කිරීම හෝ නොකිරීම පිළිබඳව රජය අද දේශපාලන තීන්දුවක් ගන්නට ඕනෑ. මා විශ්වාස කරන හැටියට නම් මේ අවස්ථාවේදී A-9 පාර නොවෙයි අපට අවශා වන්නේ. A-9 පාර ගැන අද අපි කර්ක විතර්ක කරනවා, එය විවෘත කරනවාද නොකරනවාද කියන එක සම්බන්ධයෙන්. ඒක නොවෙයි කරන්න තිබෙන්නේ. ඒ ජනතාවට අවශා කරන මූලික පහසුකම් ලබා දෙන්නට ඕනෑ, කිලිනොච්චිය රෝහලට අවශා කරන ඖෂධ වර්ග ලබා දිය යුතුයි කියා වෛදාවරයෙක් හැටියට මම කතා කරන කොට ඒවා එල්ටීටීඊ සංවිධානයට යනවාය කියා සමහරුන් කියනවා. කිලිනොච්චිය රෝහලෙන් පුතිකාර ගන්නේ එල්ටීටීඊ තුවාලකරුවන්ය කියනවා. මුලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, එහෙම නම් ඒ තර්කය මත අපි කිලිනොච්චිය රෝහල වසා දමන්නට ඕනෑ. රජයේ රෝහලක් තිබෙනවා ම් එය පවත්වා ගෙන යාම රජයේ වගකීමක් සහ යුතුකමක් වෙනවා. කිලිනොච්චි රෝහලට අපේ වෛදාාවරුත් හිත නම්, අපේ වෛදාාවරුත් යන්නට අකමැති නම් ඒ සඳහා අවශා ක රන වෛදාවරුන් ලබා දෙන්නට, අවශා කරන ඖෂධ ලබා දෙන්නට ලෝක සෞඛා සංවිධානය -WHO-9 අද ඉදිරිපන් වෙලා තිබෙනවා. ඒ අය මැදිහන් වෙන්නට සුදානමින් ඉන්නවා. ඒ සඳහා ඒ අය මා සමහ එකහ වුණා. ඒ නිසා A-9 මාර්ගය පිළිබඳව තිබෙන මේ අර්බුදය සම්බන්දයෙන් වහාම රජය මැදිහත් වෙලා ඒ පිළිබඳව මානුෂිකව කල්පනා කර බලා A-9 මාර්ගය හරහා උතුරු නැහෙනහිර අභිංසක ජනතාවට යැවිය යුතු ආහාර දුඩා ලබා දෙන්නට, බේත් හේත් ලබා දෙන්නට, ඉන්ධන ලබා දෙන්නට කටයුතු කිරීම රජයේ වගකීමක්ය කියන එක මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්තුීතුමති, ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසානයි.

ගරු වෛදා ජයලත් ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வைத்திய கலாநிதி ஜயலத் ஜயவர்தன)

(The Hon. Dr. Jayalath Jayawardana)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුම්යනි, ඒ-9 මාර්ගය විවෘත කළොත් කොටි කප්පම් ගනීවිය, උතුරට යවත භාණ්ඩවලින් මුදල් උපයා ගනීවිය කියා මෙතැනදී තර්කයක් මතු වෙනවා. ඒ පිළිබඳව තර්ක කර කර, වන්නියේ ජීවත් වන අභිංසක ජනතාව තව තවත් තළා පෙළත්න, ඒ අයව භාමතේ තබන්න, ඒ අයගේ මූලික අවශාතාවන් කඩ කරන්න, ඔවුන්ට ඒවා ලබා නොදෙන්නට අප කටයුතු කරනවාද කියන එක ගැන, සිංහලයන් හැටියට, දයාව, කරුණාව, මුදිතාව දන්නා, ඒ ගුණාංග අවබෝධ කර ගත් ජනතාවක් හැටියට අපි අපේ අවධානය යොමු කරන්නට ඕනෑ.

විශේෂයෙන්ම දකුණේ සිංහල මන්තීවරයකු හැටියට, මුලතිව් සහ කිලිනොව්ව් පුදේශවල ජීවත් වන අහිංසක දෙමළ ජනතාවට අවශා කරන මූලික පහසුකම් ලබා දෙන ලෙස නැවත වරක් ගරු ජනාධිපතිතුමාගෙනුත්, අගමැතිතුමාගෙනුත්, රජයෙනුත් ඉල්ලීමක් කරමින් මා නවතිනවා. බොහොම ස්තූතියි.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

බොහොම ස්තූතියි. ඊළහට ගරු බිමල් රත්තායක මත්තීතුමා. ඔබතුමාට විතාඩි 20ක් තිබෙනවා.

[අ. භා. 1.56]

ගරු බිමල් රත්තායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුම්යනි, හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීමේ විවාදයට ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ නියෝජනය කරමින් අදහස් කිහිපයක් ඉදිරිපත් කරන්නට අවස්ථාව ලබා දීම ගැන මා ඔබතුම්යට ස්තුතිවන්ත වෙනවා.

මූලාසතාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, මෙවර හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීම කෙරෙන්නේ විශේෂයෙන්ම පසු ගිය මාස නවය, නැත්නම් දහය තිස්සේ අපේ රටේ තිබුණු දේශපාලන තත්ත්වයට වඩා වෙනස් දේශපාලන වටපිටාවක් රට තුළ ගොඩ නැතී තිබෙන අවස්ථාවකයි. එම දේශපාලන වටපිටාව එක්ක සලකා බලමින් තමයි, හදිසි නීති විවාදයට වුණත් සම්බත්ධ වෙන්නට සිදු වී තිබෙන්නේ. හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීම පිළිබඳව ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ සහයෝගය පසු ගිය වාර ගණනාවකදී මෙන්ම මෙවරත් ලබා දෙනවා. නමුත් මේ හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීමේ ඇත්ත අරමුණත්, ආණ්ඩුව විසින් පවත්වා ගෙන යන සමහර දේශපාලන සහ අනෙකුත් කියාකාකම්වල තිබෙන ස්වරූපයත් ගත්තාට පසුව, එකිනෙකට පුතිවිරෝධීයි කියන අදහස අපට මුලින්ම කියන්න වෙනවා.

මුලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමියනි, 1994 න් පසු කාලය ගැන අපි කල්පනා කරද්දී ඉතාමත්ම පැහැදිලිව ඔප්පු වී තිබෙන කාරණයක් තමයි, අපේ රට බෙදන දිසාවට යමින් තිබෙනවා මිසක්, රට වෙන් වීමේ දිසාවට යමින් තිබෙනවා මිසක් රට එකතු වීමේ දිසාවට එනවා නොවෙයි කියන එක. 1995 සුදු නෙඑම් වාාාපාර, තවලම් වාාාපාර පටන් ගත් ගමනින් පසු හරි පැහැදිලිව පෙනෙන දෙයක් තමයි, රාජා නායකයන්, ආණ්ඩු මොන උත්සාහ ගත්තත්, රට බෙදීමේ පැත්තට තමයි යමින් තිබෙන්නේ කියන එක. ඒකට පැහැදිලි හේතුව වශයෙන් අපි දකින්නේ බෙදුම්වාදය කුියාත්මක කරන පිලේ තිබෙන තුස්තවාදී ශක්තිය පමණක් තොවෙයි. බෙදුම්වාදී කණ්ඩායමේ තිබෙත ශක්තිය පමණක් නොවෙයි, මේකට බලපා තිබෙන්නේ. පැහැදිලිවම සමහර නායකයන් සහ සමහර ආණ්ඩු දැනුවත්වත්, සමහර ආණ්ඩු සහ සමහර නායකයන් නොදැනුවත්වත් මෙන්න මේ බෙදුම්වාදය ශක්තිමත් කරන කුියා මාර්ග අරගෙන තිබෙනවා. යුදමය වශයෙන් වෙන්න පුළුවන්, දේශපාලනමය වශයෙන් වෙන්න පුළුවත්, රාජාා තාන්නික වශයෙන් වෙන්න පුළුවන්, ආර්ථික වශයෙන් වෙන්න පුළුවන්, මේ බෙදුම්වාදී පිල ශක්තිමත් කරන කුියා මාර්ග අපේ ආණ්ඩුවලින්ම අරගෙන දී තිබෙනවා.

මා උදාහරණ දෙක, තුනක් කියන්නම්, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමියනි, අප කවුරුත් දන්නවා, ඊයේ පෙරේදා ගාල්ලේ නාවික හමුදා කඳවුරට යම් පුහාරයක් එල්ල කරන්න එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ අය බෝට්ටුවලින් පැමිණී බව. ඒ පුහාරය යම් පුමාණයකට අසාර්ථක කරන්න ශී ලංකා නාවික හමුදාව [ගරු බිමල් රත්තායක මහතා]

සමත් වුණත් ඔවුන් පුහාරයක් එල්ල කළා. අපි ඇහුවාම කියන්නේ, කොටි බෝට්ටුවලින් ගහන්න ආවාය කියායි. නමුත් මේ බෝට්ටු, එහෙම නැත්නම් මේ උපකරණ ඔවුන්ට ලැබුණේ කොහොමද, ඒවා ලැබෙන්න බලපෑ පසු බිම මොකක්ද කියා අපි සොයා බැලුවාද ?

මුලාසනාරුඪ ගරු මන්තුීතුමියනි, අප දන්නවා, එල්ටීටීඊ සංවිධානයට සම්බන්ධ සෘජු සංවිධානයක් වුණු දෙමළ පුනරුත්ථාපන සංවිධානය - TRO එක - සූතාම් අවස්ථාවේදී කරපු සේවය අගය කරලා හිටපු ජනාධිපතිතුමිය විසින් එම සංවිධානයට ජනාධිපති සම්මානයක් දුන්නු බව. අප දන්නවා, සුනාම් වෙලාවේ වැඩිම සේවයක් කළේ නිුවිධ හමුදාවයි කියලා. ඒක රජයට සම්බන්ධයි. අපි දන්නා තරමින් තුිවිධ හමුදාවට ජනාධිපති සම්මානයක් දුන්නේ නැහැ, TRO එකට ජනාධිපති සම්මානයක් දුන්නා. ඒ නිසා මොකක්ද වූණේ ? ඒ ජනාධිපති සම්මානය යොදා ගෙන එල්ටීටීඊ සංවිධානය ලෝකය වටේ ගිහිත් සල්ලි එකතු කර ගත්තා විතරක් තොවෙයි, ඒ එල්ටීටීඊ එකට ඇති තරම් කන්ටේතර්, එහෙම නැත්නම් බඩු හාණ්ඩ ලබා දෙන්න, විවිධ දේවල් ලබා දෙන්න මේ රටේ ඉන්න රාජා නොවන සංවිධානවලටක්, විදේශ රාජා නොවන සංවිධානවලටත් ඉඩකඩ ලැබුණා. මගේ දැනීමේ හැටියට, දැනට තිබෙන තොරතුරු අනුව අන්න ඒ ජනාධිපති සම්මාන අස්සෙන් ආපු කත්ටේතර්වලින් තමයි, එහෙම නැත්තම් ඒ භාණ්ඩ ලබා දීමේ වැඩ පිළිවෙළ තුළින් තමයි, කොටි සංවිධානයට හෙලිකෝප්ටර් ගියේ. ඒවා දෙකක් විතරක් අල්ලා ගත්තා. කීයක් ගියාද කියා අපි දන්නේ නැහැ. දැනට තිබෙන තොරතුරු අනුව අද අපටම ගහන බෝට්ටු කොටින්ට ලැබෙන්නේ මේ සුනාමි සහනාධාර යටතේයි.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමියනි, එහෙම නම් දැන් මේ එල්ටීටීඊ සංවිධානය - මේ නුස්තවාදය - ශක්තිමත් වෙත්තේ කාගේ උදව්වෙත්ද ? අපි ඔවුත් අව තෙක්සේරු කරන්න හොඳ නැහැ. ඔවුන්ට යම් ශක්තියක් තිබෙනවා. නමුත් මේ ශක්තිය ලැබී තිබෙන්නේ කාගෙන්ද ? අපේම ආණ්ඩුවලින්, අපේම නායක නායිකාවන්ගේ පැත්තෙන් ලැබුණු උදව්වලිනුයි. ඒ වාගේම අප දන්නවා, අද එල්ටීටීඊ විශාල මාධාා පෙරමුණක් ගෙන යන බව. අපි දන්නා තරමින් ඒ මාධාා පෙරමුණට අදාළව දැනට එල්ටීටීඊ සංවිධානයට තිබෙන චන්දීකා රූපවාහිනී නාළිකා දෙකෙන්, ඔවුන්ගේ මාධාවලින් ස්පාඤ්ඤයේ සිට ඉන්දුනීසියාව දක්වා මේ රටට එරෙහි තමන්ගේ මතයන් පුකාශ කරනවා. මේ satellite TV channel දෙක කාගෙන්ද හම්බ වුණේ ? එල්ටීටීඊ සංවිධානය හොරෙන් ඇවිත් හදා ගත්තානම් කරන්න දෙයක් නැහැ. ඔවුන්ගේ ශක්තියෙන් කර ගත්තා නම් අපට පිළිගන්න වෙනවා, එය ඔවුන්ගේ ශක්තියයි කියලා. මේක කවුද දුන්නේ ? අපි හොඳාකාරවම දන්නවා, පසු ගිය එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජය කාලයේදී ශුී ලංකාවේ ඉන්න නෝර්වේ තානාපතිවරයා මහින් එය ලබා දෙන්න - එවකට පැවැති ශී ලංකා රජය ඉඩ දුන්නු බව. අපේම ආණ්ඩුවේ උදව්වෙන්, අපේම නායකයින් යොදා ගනිමින් අපට ගහනවා, අපේ රටට ගහනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. අපි එච්චර දුර යන්න ඕනෑ නැහැ. මූලාසනාරූඪ ගරු මත්තීතුමියති, ඊයේ පෙරේදා ජිතීවා සාකච්ඡා තිබුණා. මේ තිශ්චිත මොහොතේ එල්ටීටීඊ එකත් එක්ක සාකච්ඡා කරන්නය කියා කිව්වේ මේ රටේ මොන පුරවැසියාද, මොන නිවිධ හමුදාපතිවරයාද කියා අපි අහන්න කැමැතියි. මේ කරපු සාකච්ඡාවෙන් වාසි අත් වුණේ රටටද, කොටින්ටද කියා අපි අහන්න කැමැතියි. අද මේ රටේ පොඩි දරුවා පවා දන්නවා, මේ වෙලාවේ කරපු සාකච්ඡාවෙන් වාසි අත් වුණේ කොටින්ටය කියලා. එක පැත්තකින් තමන්ට නැති වෙලා ගිය රාජා තාත්තුීක භාවය කොටිත්ට ලැබුණා. ඒ විතරක් නොවෙයි. ඔවුන් බොරුවට A-9 පාරත් එක්ක ඔට්ටු වෙවී ඉඳලා ස්විට්සර්ලන්තයට ගිහිත් රුපියල් කෝටි ගණන් සල්ලි එකතු කර ගත්තා. අද ආණ්ඩුවේ අමාතාාවරුනුත් ඒක කියනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. තුිවිධ හමුදාව සහ රටේ ජනතාව තුළ උද්යෝගයක්, වුවමනාවක් තිබුණා. එල්ටීටීඊ සංවිධානය යුදමය වශයෙන් බිඳ වට්ටවන්න පුළුවන්ය කියා. ඒ වුවමනාව, ඒ උද්යෝගය, ඒ ශක්තිය බිඳ වැටුණා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තුීතුමියනි, එතකොට දැන් එල්ටීටීඊ සංවිධානයට මේ වෙලාවේ අවශාම වෙලා තිබුණු දේ, ඔවුන්ට නැති වී ගිය ඒවා අත් පත් කර ගන්න යම් කාලයක්, යම් ඉස්පාසුවක් කවුද ලබා දුන්නේ ? ඉල්ටීටීඊ එක අපේ ආණ්ඩුවේ අමාතාවරුත් බලෙන් ජිනීවා ගෙන ගියේ නැහැ තේ. ඔබතුමිය කල්පතා කරලා බලන්න. ශුී ලංකා තුිවිධ හමුදාවේ සොල්දාදුවන් යාපනයේ මාස දෙක, තුන ඉන්නවා, ඔවුන්ට නිවාඩුවට ගෙදර එන්න ප්ලේන් එකක් නැහැ, හෙලිකොප්ටරයක් නැහැ. හැබැයි, තමිල් සෙල්වන්ලා මේ රට විතාශ කිරීම වෙනුවෙන්, ඒ ගොල්ලන්ට ගුවන් හමුදාවේ හෙලිකොප්ටර් සපයනවා. සාකච්ඡා කළ යුතු මොහොතක් තිබෙනවා. ඒ මොහොත මොකක්ද? මූලසනාරූඪ ගරු මන්නීතුම්යනි, මේ පසු ගිය අවුරුදු 12 දී මේ රටේ බෙදුම්වාදය ශක්තිමත් වෙලා තිබෙන්නේ, පුධාන වශයෙන් මේ බෙදුම්වාදී සංවිධානයේ ශක්තියට වඩා අපේ රාජා ආයතනවල, සමහර විට අපේ ආණ්ඩුවල නායකයින්ගේ හා ආණ්ඩුවල උදව්වෙනුයි කියා අපි කියන්න කැමැතියි. එල්ටීටීඊයට උදවු කරලා එල්ටීටීඊයේ හොඳ හිත දිනා ගන්න බැරි බව තමයි මේ පුන පුනා ඔප්පු කරමින් කියන්නේ. ඒ නිසා නිවිධ හමුදාවට අවශා යම් යම් කුියා මාර්ග ගන්න – පෙර කුියා කරන්න කැමැතියි, පසු කුියා කරන්න – කොටි සංවිධානයෙන් ගැහුවාට පස්සේ ගහන්න අවශා පුතිපාදන සකස් කිරීම වෙනුවෙන් අප හදිසි තීතිය දීර්ඝ කරනවා. අප ඒකට පක්ෂ වෙනවා. එහෙම නැතිව කම්කරුවන් මර්දනය කරන්න, ශිෂා වාහපාර මර්දනය කරන්න නොවෙයි. නුස්තවාදය මර්දනය කිරීම සඳහා පමණක් අප පක්ෂ වෙනවා. කොටි සංවිධානයේ මාධා පෙරමුණ, ආර්ථික පෙරමුණ, විදේශ පෙරමුණ, දේශපාලන පෙරමුණ කියන අනෙකුත් පෙරමුණු හුරතල් කර කර, නිවිධ හමුදාව ලවා එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ යුද කොන්දට විතරක් ගහලා මේ පුශ්නය විසඳන්න බැරි බව අපි ඔබතුමියට කියන්න කැමැතියි.

ඒ වාගේම තවත් කාරණයක් අපි ඔබතුමියගේ අවධානයට යොමු කරන්න කැමැතියි. මේ තිශ්චිත මොහොතේ සාකච්ඡා කරන්න කියලා මේ ආණ්ඩුවට බල කළේ කවුද? මේ රටේ එක ශී ලංකා නිදහස් පාක්ෂිකයෙක්වත් ජනාධිපතිතුමාට කිව්වාද 'ගරු ජනාධිපතිතුමති, දැන් සාකච්ඡා කරන්න' කියලා? අපි ඒ බවක් දැක්කේ නැහැ. කවුද සාකච්ඡා කරන්න කිව්වේ? නෝර්වේ රට ඇතුළු විදේශ රටවල් අපේ පුශ්නය අනවශා ලෙස ජාතාාන්තරකරණය කරලා, එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ විදේශ පෙරමුණ වෙච්ච නෝර්වේකාරයාගේ නැත්නම් වෙනත් විදේශ ආණ්ඩුවල ලණු කපලා, මේ රටට සාමය ගෙනන්න බැහැ. සාමය කියන්නේ තුවක්කු පත්තු වෙන්නේ නැති එකට වඩා වැඩි දෙයක්. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, අපි ඔබතුමියගේ අවධානයට යොමු කරන්න කැමැතියි, ආණ්ඩුව මේ පුශ්තය අතවශා ලෙස ජාතාන්තරකරණය කර තිබෙන බව. ආණ්ඩුව මේ ජාතික පුශ්තය අතවශා ලෙස විදේශ රටවලට දීලා තිබෙතවා. අප විතරක් නොව, හිටපු විදේශ කටයුතු අමාතා ගරු ලක්ෂ්මන් කදීර්ගාමර් ඇමතිතුමාත් මේ මතය දැරුවා. 2003 අවුරුද්දේදී ශීී ලංකා නිදහස් පක්ෂ තිවේදනයක් වශයෙන් ඔහු පැහැදිලිවම කිව්වා. 'අපේ පුශ්නය අනවශා ලෙස ජාතාන්තරකරණය කරලා තිබෙනවා. ඒක වැරදියි' කියලා.

එල්ටීටීඊ නුස්තවාදී කටයුතු නිසා අද උතුරේ දෙමළ ජනතාවට ආහාර පිළිබඳ ගැටලුවක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ඒක ඇත්ත. ඒ නිසා භාණ්ඩ පුවාහනය ශී ලංකා නාවුක හමුදාව හෝ ශුී ලංකා රජය හෝ කරනවා වෙනුවට. ඒකේ තිබෙන අඩු පාඩුකම් රජය පැත්තෙන් හදා ගන්නවා වෙනුවට දැන මොකක්ද කරත්ත යත්තේ? එක්සත් ජාතීත්ගේ කොඩිය ගහගෙන ආහාර ගෙන යන්න හදනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, කවදා වන තුරුද මේක කරන්නේ කියලා අපි මේ ආණ්ඩුවෙන් අහන්න කැමැතියි. කවදාද මේක ඉවර වෙන්නේ? මේ මොකක්ද වෙන්නේ? අපේ රටේ පුශ්නයට අනවශා ලෙස නෝර්වේකාරයන් වද්දා ගන්න නිසා කමයි, ඡන්දයෙන් පත් වෙච්ච ජනාධිපතිගෙන් තෝර්වේකාරයෝ පුශ්න පහක් අහන්නේ. එක්සත් ජාතීන්ගේ කොඩිය ගහගෙන බඩු බෙදන්න ගත්තාට පස්සේ මොකද වෙන්නේ? ශුී ලංකා නාවුක හමුදාව සතුව තිබෙන, රජය සතුව තිබෙන ඒ බලය නැති වෙනවා. කිලිනොච්චියේ ඉන් න යුනිසෙෆ් සංවිධානයේ නියෝජිතවරිය අවුරුදු දහයක් තිස්සේ රජයට එරෙහිව පුකාශ තිකුන් කරනවා. දැන දැන නෝර්වේකාරයෝ වද්දා ගෙන දැන් කන පරිප්පූවට වඩා, මේ රටට කරන හානියට වඩා හානියක් මේ නිසා සිදු වෙනවා. එක්සත් ජාතීන් කියලා වෙනම එකක් නැහැ තේ. එක්සත් ජාතීන් හෝ ජාතාාන්තර පුජාව හෝ කිව්වාට, තිබෙන්නේ රටවල් 14යි. ඒ රටවල් දහහතරෙනුත් ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයයි, බුිතානාායි වාගේ රටවල් දෙක තුනක් අපේ රටට අදාළව කුියාත්මක වෙන්නේ. ආණ්ඩුව දැන් පැනලා ජාතාන්තර පුජාව දැනුවත් කරනවා. ඒ – 9 පාර ගැන. ජීනීවා සාකච්ඡා ගැන පක්ෂ නායකයෝ දැනුවත් කළේ නැහැ; සර්ව පාක්ෂික සමුළුව දැනුවත් කළේ නැහැ. තකහතියේ ඇවිල්ලා තාතාපතිවරු දැනුවත් කළා. තාතාපතිවරු දැනුවත් කිරීමේ ඕනැකම තිබෙනවා, සමහර විශේෂ අවස්ථාවලදී, මේ මොකක්ද කරන්නේ? කොටි සංවිධානයේ, බෙදුම්වාදයේ විදේශ පෙරමුණට ආණ්ඩුව ඇතුළට එන්න ඉඩ දෙනවා. ඒ නිසා කොටි සංවිධානයේ මේ පෙරමුණු ගණනාව තේරුම් අරගෙන, ඒ සියලුම පෙරමුණුවලට විරුද්ධව පියවර ගන්නේ නැතිව හදිසි තීතිය දීර්ඝ කිරීමෙන් පමණක් මේ රටේ තුස්තවාදය බිඳින්නත් බැහැ: සාමය ගෙනෙන්නත් බැහැ.

ඒ එක්කම තවත් කාරණයකට ඔබතුමියගේ අවධානය යොමු කරවන්න කැමැතියි. අවුරුදු 19ක් තිස්සේ මේ රටේ හමුදාවටත් කරන්න බැරි වුණු දෙයක්, ජනාධිපතිවරුන්ට කරන්න පුළුවන්කම තිබුණත් කළේ නැති දෙයක්, මේ පාර්ලිමේන්තුවට කරන්න බැරි වුණු දෙයක් ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ පාර්ලිමේන්තු මන්නී ගරු ජයන්ත වීජේසේකර මැතිතුමාත්, ගරු වසන්ත පියතිස්ස මැතිතුමාත්, සමන්තුරේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ කුියාකාරී සහෝදරයකුත් කළා. ඒ අය ඉදිරිපත් කළ නඩුවකට අනුව උතුරෙන් නැහෙනහිර වෙන් කරන්න ශුේෂ්ඨාධිකරණය ඒකමතික තීන්දුවක් දුන්නා. ඩෙංගු වසංගතය වාගේ බෝ කළා තේ, නැහෙනහිර නොතිබුණු පුශ්නයක්. මේක උතුරේ තිබුණු පුශ්නයක්. උතුරත්, නැහෙනහිරත් එකතු කිරීම නිසා එය නැහෙනහිරට ගෙනැල්ලා ඒ මිතිසුන්ගේ සංවර්ධනය, ඒ මිතිසුන්ගේ අයිතිවාසිකම් අවුරුදු 19ක්ම නැති කළා. ඒවා නැති කරලා සම්පූර්ණයෙන්ම අර පුශ්නයේ ගොදුරක් බවට පත් කළා. ඒ සඳහා ශුේෂ්ඨාධිකරණය ඒකමතිකව නඩු තීන්දුවක් ලබා දුන්නා. අපි කියන්න කැමැතියි, 1987දී පළාත් සභා ඇති කිරීම - බලය විමධාාගත කිරීම - පිළිබඳ ශ්ල්ෂ්ඨාධිකරණ විතිශ්චයකාරවරු නව දෙනෙක් දුන්න නඩු තීන්දුවේදී විතිශ්චයකාරවරු හතර දෙනෙක් ඒකට විරුද්ධ වුණු බව. වැඩිපුර එක ඡන්දයකින්, පස් දෙනෙකුගේ කැමැත්ත නිසා තමයි ඒ නඩු තීන්දුව ලැබුණේ. නමුත් මේ තීන්දුව එහෙම නොවෙයි. විනිශ්චයකාරවරුන් පස් දෙනාම ඒක මතිකව කියා තිබෙනවා, නීතියට අනුව මේ එකතු කිරීම වැරදියි, ඒ නිසා වෙන් කළ යුතුය කියා. දැන් රජයට ඒක කර දී තිබෙනවා. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණෙන් ඉදිරිපත් කළ නඩුවකට, ඒ ජොෂ්ඨ නීතිඥ මහත්වරුන්ගේ පුඥාවට පින් සිද්ධ වෙන්න මේ රටේ අධිකරණය විසින් මේ ආණ්ඩුවට අතිවිශාල වරමක් ලබා දී තිබෙනවා. බෙදුවාදී වාාපාරය තමන්ගේ ඉතිහාසයේ ලබපු ලොකුම පරාජය ලබා තිබෙනවා. දැන් මොකක්ද කරන්නේ? තවම ආණ්ඩුව පැත්තෙන් ඒකට අදාළ කරන පරිපාලනමය පියවර ටික ගත්තේ නැහැ. නැහෙනහිර පළාත් සභාව ඇති කරන්න අදාළ කරන කටයුතු ටික වේගයෙන් සිදු වන්නේ නැහැ. ඒ නිසා දැන් ඒ අය මොකක්ද කරන්නේ? කෙළින් කියන්නේ තැතිව වටෙන් එක එක කථා කියනවා. ඒ නිසා දැන් මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? දැන් කියනවා, නැහෙනහිර ජනතාවගේ මතය අහනවා කියලා. නැහෙනහිර ජනතාවගේ මතය ඇහුවාට කිසිම පුශ්නයක් නැහැ. නැහෙනහිර ජනතාව ඒකට සියයට සියයකින්ම අනෙක් පැත්තට උත්තර දෙයි. පරද්දවයි. ඒ මොකද? නැහෙහිර පළාතේ ජනතාව තියෝජනය කරන, ඒ පැත්තට යන, ඒ පැත්තේ වැඩ කරන හැම පක්ෂයකම මන්තුීවරු ඒ අදහස වඩා හොඳින් පිළිගනී කියා මා හිතනවා. නොයන අය ඒ ගැන දන්නේ නැහැ. නමුත් ආණ්ඩුවේ ස්ථාවරය මොකක්ද කියා අපි අහත්ත කැමැතියි. ශුේෂ්ඨාධිරණයෙන් දුන් නඩු තීන්දුව නිසා ආණ්ඩුවට අතිශය විශාල අවස්ථාවක් ලැබී තිබෙනවා. ඒ නිසා අද මේ ආණ්ඩුව අත් හරිමින් තිබෙන්නේ මොන තරම් ස්වර්ණමය අවස්ථාවක්ද කියලා බලන්න. උතුරෙන් නැහෙනහිර වෙන් කර දී තිබෙනවා. එල්ටීටීඊ එක දෙකට කැඩිලා තිබෙනවා. හමුදාව යම් යුදමය ජයගුහණ අර ගෙන ඒ තිබුණු ම්ථාාව කඩා දමා තිබෙනවා. මොකක්ද ම්ථාාව ? මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමියනි, අපට එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ මාධා පෙරමුණෙන් මතයක් හදලා දීලා තිබෙනවා. මොකක්ද? ශුී ලංකාවේ නිුවිධ හමුදාවට එල්ටීටීඊ සංවිධානය යුදමය වශයෙන් බිඳ වට්ටන්න බැහැයි කියා තිබෙනවා. මේ කථාවේ ඇත්ත මොකක්ද? මා දන්නා තරමින් ශුී ලංකා නිවිධ හමුදාවේ සහ පොලීසියේ කුියාත්විත රාජකාරියේ පමණක් 1,50,000ක් ඉත්තවා. මේ හමුදාවල ඉන්නේ කවුද? අවුරුදු 18ට වැඩි, තිශ්චිත උසක්, මහතක් තිබෙන, හොඳ පුහුණුවක් තිබෙන, අදාළ පහසුකම් යම් මට්ටමකින් සම්පූර්ණ කළ, 1,50,000ක බලකායක් මේ පැත්තේ ඉන්නවා. කොටි සංවිධානයට ඉන්නේ කවුද? අල්ලා ගෙන ගිය, අවුරුදු 12, 13 වයසේ පුංචි දරුවෝ. අම්මලාගෙන් බලෙන් අල්ලා ගෙන ගිහිල්ලා, පැහැර ගෙන ගිහිල්ලා පුහුණු කරන, හරිහැටි කන්න නැති, රබර් සෙරෙප්පු කෑලි දෙක දා ගත්ත, අය ඕතෑ නම් - අතිනුත් දාලා කියන්නම් - 8,000ක් ඇති. නමුත් අපට කියලා තිබෙන මතය මොකක්ද? එල්ටීටීඊ මාධා පෙරමුණෙන් මතයක් හදා තිබෙනවා, මේ 1,50,000කට, මේ 8,000 යුදමය වශයෙන් වට්ටන්න බැහැයි කියලා. ඒක තමයි තිබුණු මතය. හැබැයි ශීී ලංකා තිුවිධ හමුදාව අවස්ථා ගණනාවකදීත්, ඉතා මැතකදීත් ඒ මතය කඩා දමා තිබෙනවා. නමුත් රජය මොකක්ද කරන්නේ? ඒ මාධාා පෙරමුණට මෙහේ වැජඹෙන්නට ඉඩ දෙනවා.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි තුනක කාලයක් තිබෙනවා

ගරු බිමල් රත්තායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තුීතුමියනි, ඒ කාලය තුළ මා අවසන් කරනවා.

ඒ නිසා දැන් මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? දැන් එල්ටීටීර් සංවිධානයේ මතය යනවා. තම්ල් සෙල්වන්ගේ සාකච්ඡාව යනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුම්යනි, විරුද්ධ පක්ෂයට ඉඩ දෙන එක වෙනම දෙයක්. මේ රටේ ජනමාධා මිනින් දේශපාලන සංචාද කිරීමේ සංස්කෘතියක් තිබුණා. තුලාව, සෙංකෝලය අරවා මේවා කියලා තිබුණු ඒ සංචාද ඔක්කොම දැන් විහලා. දැන් මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? දැන් ජනතා විමුක්ති පෙරමුණට පමණක් නොවෙයි, වෙනත් අයටත් අවස්ථාවක් නැහැ. දැන් ඒ වා ඔක්කොම විහලා මොකක්ද කර ගෙන යන්නේ? රටට විරුද්ධ මකය යවනවා. පුජාතන්තුවාදී විරුද්ධ පක්ෂවල මතය වහන එක නොවෙයි සදාචාරය. පුජාතන්තුවාදී විරුද්ධ පක්ෂවල මතයට අවස්ථාව දෙන්න ඕනෑ. හැබැයි, කිසිම රටක් තමන්ගේ රටට විරුද්ධ මකයට අවස්ථාව දෙන්නේ නැහැ. ඇමෙරිකාව,ඩිමොකුටික් පක්ෂයට chance එක දුන්නාට බින් ලාඩන්ට chance එක දෙන්නේ නැහැ. මෙනේ මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? රටට ආදරය කරන, පුජාතන්තුවාදී කොටස්වලට ඒ මතය කියන් දෙන්නේ නැහැ. රටට විරුද්ධ අයගේ මතය කියන්න ඉඩ දීලා තිබෙනවා. ඒ නිසා අපි කියන්න කැමැතියි, තමිල් සෙල්වන්ගේ මතය අද සිරස වාහිනියෙන් අර වාහිනියෙන්, මේ වාහිනියෙන් යනවා. දැන් බලන්න, මේ කොටින්ගේ මාධා පෙරමුණ.

පසු ගිය කාලයේ සියලුම ජනමාධා කොටින්ට මේජර්ලා, ජෙනරාල්ලා කියමින් හිටියේ. ඒක නතර වුණා. ඊට පස්සේ කොටින්ට "මහතා", "මහතා" කිය කියා ආවා. ඒකත් බොහෝ මාධා නතර කළා. හැබැයි, කොටි සිරසෙන් නතර කළේ නැහැ. නමුත් දැන් මේ ළහදී ඒකත් නතර කළා. නතර කරලා මොකද කළේ? කොටින්ගේ දේශපාලන අංශයේ නායකයාගේ නමට "මහතා" කියන එක, නම්ල් සෙල්වන් "මහතා" කියන එක නතර කරන කොට, කොටින්ගේ "මහතා" ගලවන කොට මොකද කළේ, රටේ ඡන්දෙන් පත් වුණු ජනාධිපතිගෙක් "මහතා" ගැලෙව්වා. දැන් කොහොමද කියන්නේ? කොටිදේශපාලන අංශයේ තම්ල් සෙල්වන් කියනවා. කොටියාට "මහතා" නැත්නම් ජනාධිපතිටත් "මහතා" නැහැ. ඉතින් මේවාට යන්න දෙනවා.

ඒ නිසා අපි මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුම්යගේ අවධානය යොමු කරවන්නේ, මේ ආණ්ඩුවෙ අවධානය යොමු කරවන්නේ, කොටි ගැනුවාම, නිවිධ හමුදාව තිබෙන පළියට නිවිධ හමුදාව ලවා කොටින්ට ගහන ගමන්, කොටින්ගේ අනෙක් පෙරමුණු හුරතල් කරලා රටට සාමය ගෙනෙන්න බැහැ, නුස්තවාදය පරාජයට පත් කරන්න බැහැ කියන එකයි. කකුල් දෙක දෙපැත්තේ නියා ගෙන කරන යුද්ධයෙන් කකුල් දෙකම නැති වෙන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අපි ආණ්ඩුවට කියන්නේ මෙයයි. නුස්තවාදය පැරද වීමේ ජන වරමක් තිබෙනවා. නුස්තවාදයේ සියලු පෙරමුණු තේරුම් අරගෙන ඒක පරදවන්න ජනතාවගේ ලැහැස්තියක් තිබෙනවා.

දැන් ඔබතුම්ය බලන්න. සීනි කිලෝ එක රුපියල් 60ට ගියා, මේ රටේ ජනතාව මොකුන් කියලා නැහැ. ඊයේ වන කොට ඇමැතිවරුන් 72ක් ඉන්නවා, මිනිසුන් මොකුන් කියන්නේ නැහැ. සමහර ඇමැතිවරුන්ගේ දූෂණ, වංචා ගැන විශාල වශයෙන් තොරතුරු ලැබී තිබෙනවා. නමුත් මේවා ගැන මහජනතාව තවම පාරට බැහැලා නැහැ. කරුණා අම්මන් කණ්ඩායම දෙකට කැඩිලා තිබෙනවා. උතුරෙන් නැහෙනහිර වෙන් කරලා තිබෙනවා. බෙදුම්වාදයට එරෙහි මේ වාගේ අතිශය විශාල, වටිනා වටපිටාවක් තිබෙන වෙලාවකදී ආණ්ඩුව කොටි සංවිධානයන් සමහ ජිනීවා යමින්, කොටින්ගේ අනෙක් පෙරමුණු පෝෂණය කරමින් මේ කරන කටයුත්ත නතර කරන්න කියා අවධාරණය කරමින්, හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීමේ ඇත්ත අවශාතාව තේරුම් අරන් එහි උපරිම පුතිඵල ගන්න නම් කොටින්ගේ මේ යුද පෙරමුණ වගේම අනෙක් පෙරමුණුක් දූර්වල කළ යුතුයි කියන මතය ඉදිරිපත් කරමින් මා නිහඬ වෙනවා. ස්තූතියි.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ස්තූතියි, ගරු මන්තුීතුමා, ගරු මනෝ ගනේෂන් මන්තුීතුමා. මිනිත්තු 10යි.

[අ. භා. 2.16]

ගරු මනෝ ගනේෂන් මහතා

(மாண்புமிகு மனோ கணேசன்)

(The Hon. Mano Ganeshan)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුම්යට ස්තූතියි. මගේ කථාව පටන් ගන්නට ඉස්සෙල්ලා මට එක දෙයක් කියන්න තිබෙනවා. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ මන්නී ගරු සුබසිංහ මැතිතුමාගේ කථාව මම උදේ අහ ගෙන හිටියා. එතුමා [ගරු මතෝ ගතේෂන් මහතා]

කිව්වා, 1983 එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව පැවතුණු සමයේදී කළු ජූලි කෝලාහාලයක් ඇති වුණා කියලා. ඇති කළා, ඇති වුණා, ඒක මොකක් වුණත් ඒකේ පුශ්තයක් නැහැ. ඊට පසුව එල්ටීටීඊ සංවිධානය නිර්මාණය වුණා කියා කිව්වා. එයට පෙර මේ රටේ දෙමළ ජනයා සන්තෝෂයෙන් ජීවත් වුණා කියලා කිව්වා. ඒක සම්පූර්ණයෙන් වැරදියි. මා ඒක සම්පූර්ණයෙන් පුතික්ෂේප කරනවා. මොකද, 1983 කෝලහාලයක් ඇති වුණා, ඒක ඇත්තයි. ඊට පස්සේ එල්ටීටීඊ සංවිධානය ශක්තිමත් වුණා, ඒකත් ඇත්තයි. නමුත් ඊට පෙර 1981 පුශ්ත තිබුණා, 1978 පුශ්ත තිබුණා, 1965 පුශ්ත තිබුණා, 1961 පුශ්ත අමතක කර දාලා, මකලා දාලා ජනතා විමුක්ති පෙරුමණ දෙයක් කරන්න හදනවා නම් ඒක සම්පූර්ණ වැරදියි, ඒක සම්පූර්ණයෙන් වැරදියි. දෙමළ ජනතාවගේ තියෝජිතයා වෙනුවෙන් මට මේක කියන්න වෙනවා. මොකද, මේ රටේ පසු ගිය කාල පරිච්ඡේදවලදී දෙමළ ජනයාට සිදු වුණු අසාධාරණය තිසා තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානය තිර්මාණය වුණේ. ඉතිං එල්ටීටීඊ සංවිධානය තිර්මාණය කරපු අය තමයි මේ අය. දෙමළ ජනයාට සිදු වුණු මේ අසාධාරණය නිසා තමයි, කෝලාහල ටික ඇති වුණු නිසා තමයි එල්ටීටීඊ සංවිධානය තිර්මාණය වූණේ. එල්ටීටීඊ සංවිධානය උඩ ඉඳන් වැටුණේ නැහැ. පුහාකරන් මහත්මයා උඩ ඉඳන් වැටුනේ නැහැ. ඒක අපි තේරුම් ගත්ත ඕනෑ. දේශපාලන වුවමනාවන් නිසා පසු ගිය අතීතය අමතක කරලා දාලා, මකලා දාලා අලුත් අතීතයක් ලියලා දෙයක් හදලා පෙන්වන්න හදනවා නම් ඒක වැරදියි.

අනෙක් කරුණ මෙයයි. අපට මේ දේශනා දෙන මහත්වරු කවුරු හරි ඉස්සරහට ඇවිත්, මේ ජනවාර්ගික පුශ්නයට, දෙමළ ජනයාට තිබෙන පුශ්නයට යෝජනා මාලාවක් ඉදිරිපත් කරන්න කැමැති වෙන්නේ නැහැ. දේශනාවන් පමණයි අපට දෙන්නේ. අදත් බලන්න, මේ රජය කරන්නේ මොකක්ද කියා. කණ්ඩායමක් අරගෙන ඉන්දියාවට ගොස් තිබෙනවා. එහේ ගිහිල්ලා මොනවාද කරන්නේ? පංචායක් රාජ් කුමය ගැන සොයා බලනවාලු. මොකක්ද, අපට දෙන පණිවුඩය? අර අඹ ගහ යට ඉඳ ගෙන අපට පුශ්න විසඳා ගන්නය කියා කියනවාද? අප බලාපොරොත්තු වන්නේ පංචායත් රාජිත කුමය නොවෙයි නේ. දෙමළ ජනයා මේ රටේ ජාතියක්, විශේෂයෙන්ම උතුරු නැගෙනහිර පුදේශයේ, කොළඹ සහ දකුණේ ජීවත් වන දෙමළ ජනතාව සුළු ජාතියක් වන්න පුළුවන්. එතැන ඒ අය ජාතියක්. සිංහල ජාතිය හා සමානවම අයිතියක් ඒ අයටත් මේ රටේ තිබෙනවා, ලංකාවේ තිබෙනවා. ඒ නිසයි ඒ අය බලය බෙදා ගන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ. දේශපාලනිකව බලය බෙදා හරින්නේ නැතුව මේ පුශ්නය විසඳා ගන්න බැහැ. එතුමා දැන් කියන්නේ පංචායක් රාජ් කුමයලු. මා නම් දන්නේ නැහැ මොකක්ද කියා. මේක විහිඑවක්. මොන විකාරයක්ද කියා මට තේරෙන්නේ නැහැ. ඒ අය යන මාර්ගය දිහා බලන කොට මා හිතන්නේ යෝජනා මාලාව ඉදිරිපත් කරන්න තවත් අවුරුදු සියයක් ගත වෙයි.

ගරු මන්නීවරයෙක් (ගා ණෙபුமිகு உறுப்பினர் ඉருவர்) (An Hon. Member) ඉන්දියාවේ ගිහිල්ලා [බාධා කිරීමක්]

ගරු මතෝ ගතේෂන් මහතා

(மாண்புமிகு மனோ கணேசன்)

(The Hon. Mano Ganeshan)

ඔව්, එහෙම තමයි ඔය ගොල්ලන් කියන්න. මේ යන විධියට ගියොත් නව අවුරුදු සියයක් යයි. ඒකට අපට විසදුමක් ලැබෙන්නේ නැහැ. යෝජනා මාලාවක් ලබා දෙන්න කවුරුවත් කැමති වන්නේ නැහැ, උනන්දු වන්නේ නැහැ. ලබා දීලත් නැහැ. ඒක යථාර්ථය. ඒ අවස්ථාවේදී එල්ටීටීඊ සංවිධානයට දොස් කියනවා. එල්ටීටීඊ සංවිධානය නුස්ත වැඩ පිළිවෙළකට යොමු වී තිබෙනවා. මිනී මරලා තිබෙනවා. ඔවුන් ඒවා කර තිබෙනවා. මා නැහැයි කියා කියන්නේ නැහැ. නමුත් ඒ සංවිධානය ඒ තත්ත්වයට තල්ලු කළේ කවුද? දැනුත් කවුරුවත් යෝජනා මාලාවක් ඉදිරිපත් කරන්න සූදානම් වන්නේ නැහැ; ලෑස්ති වන්නේ නැහැ.

මෙහේ ඇවිල්ලා මේ අය ඩග්ලස් දේවානන්ද මහත්මයා ගැන කථා කරනවා; ආනන්ද සංගරී මහත්මයා ගැන කථා කරනවා. අඩුම ගණනේ ආනන්ද සංගරී මහත්මයා කියන දේටවත්, ඒ මට්ටමටවත් ගෙනල්ලා නැහැ නේ, මේ ගොල්ලන්. ඉතින් කොහොමද මේක කරන්නේ? ආනන්ද සංගරී මහත්මයා ගැන දැන් කතා කරනවා. එතුමා දැන් හොඳය කියා කථා කරනවා. මොකද, එතුමා පුභාකරන් මහත්මයාට බණිනවාලු. හරි. නමුත් ආනන්ද සංගරී මහත්මයා කියන දේ මේ අය කරනවාද? ඒක කරන්නේ නැහැ නේ. ඒක කරන්න සූදානම් නැහැ. ඒකයි මේ රටේ තිබෙන යථාර්ථය. ඒ යථාර්ථය නිසා තමයි ජනවාර්ගික පුශ්තය තිබෙන්නේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, මේ පුශ්තය තිබෙන නිසා තමයි මගේ දිස්තිුක්කයේ – කොළඹ නගරයේ – පැහැරගැනීම සිදු වන්නේ; මිනී මැරුම් සිදු වන්නේ; කප්පම් ගැනීම් සිදු වන්නේ.

මට මේ කාරණය ගැන කියන්න හරි කනගාටුයි. ගිය සුමානයේ අප පොලිස්පතිතුමා හමු වුණා. පොලිස් මූලස්ථානයේදී එතුමා හමුවෙලා කථා කර, සුහද සාකච්ඡාවක් කර ආවා. මට දකින්න පුඑවන් වුණා, ඊයේද, පෙරේදාද එතුමා මධා සාකච්ඡාවක් පවත්වලා අසතා කථාවක් කියා තිබෙනවා. මට මගේ මහජන අධීක්ෂණ කමිටුව හරහා වාර්තා වී තිබෙනවා, දැනට කොළඹ පමණක් – කොළඹ නගරයේ නැත්නම් අවට පමණක් – 33 දෙනෙක් අතුරුදහන් වී තිබෙනවාය කියා; 10 දෙනක් මැරිලා තිබෙනවා කියා; 11 දෙනෙක් අරගෙන ගිහිල්ලා කපපම දීලා ඊට පස්සේ නිදහස් කර තිබෙනවාය කියා. මේකේ වාර්තාව ඉතා පැහැදිලිව මා ළහ තිබෙනවා. I have here credible documents. එතකොට එතුමා මොකක්ද දැන් කරන්නේ?

ගිය සුමානයේ Crow Island එකෙන් එක ගැනු ළමයෙක් අතුරුදහන් වුණා. එය දැනගන්න ලැබුණා. ඒක වාර්තා වුණා. ඒක පොලීසියට පැමිණිලි කළා. දැන් වාර්තා වී තිබෙනවා, ඒ ගැනු ළමයා ගිහින් තිබෙන්නේ යම්කිසි පෞද්ගලික හේතුවක් උඩය කියා, කාරණාවක් උඩය කියා. ඒක එක සිදු වීමක්. ඒ එක සිදුවීම පදනම් කරගෙන පොලිස්පතිතුමා ඊයේ පෙරේදා කියා තිබෙනවා, මේ හැම දෙයක්ම අසතාය කියා. එතුමාට කොහොමද අයිතිය තිබෙන්නේ මේක අසතාය කියා කියන්න? පොලිස්පතිතුමා ගැන මා ඉතාම කනගාටු වනවා. ගිය මාසයේ Temple Trees එකෙන් ගිහිල්ලා අපේ ආරක්ෂක තිලධාරීන් හමුවුණු අවස්ථාවේදී ඒ අය කිව්වේ මොකක්ද? මේ කොළඹ ජීවත්වන දෙමළ ජනයා සහයෝගය දෙන්නේ නැහැයි කියා කිව්වා. එක පුද්ගලයෙක් අත්අඩංගුවට ගන්න උදවු වන්න අපේ මහජන අධීක්ෂණ කම්ටුවට පුළුවන් වුණා. ඒ පුද්ගලයා දැන් පොලිස් අත්අඩංගුවේ ඉන්නවා. He is under police custody. දැන් මොකද වෙලා තිබෙන්නේ? මාසයකට වැඩි කාලයක් ගියා. පොලීසිය කිසිම වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කර නැහැ. මොනවත් කර නැහැ. තාමත් මේවා සිද්ධ වනවා. අතුරුදහන් වීම් වනවා. මිනී මැරීම් වනවා.

එදා අප කොළඹ කොටුව දුම්රිය ස්ථානය ඉදිරිපිටදී පවත්වපු උද්ඝෝෂණය පොලිස්පතිතුමාට ඇවිත් බලන්න තිබුණා. ළමයින් ඇවිත් හිටියා. කාන්තාවන් ඇවිත් හිටියා. තමන්ගේ දූ දරුවන් නැති වුණු අම්මලා තාත්තලා ඇවිත් හිටියා ස්වාම්පුරුෂයන් නැති වුණු කාන්තාවන් ඇවිත් සිටියා. සහෝදරයන් නැති වුණු සහෝදරියන් ඇවිත් හිටියා. එකැන ඇවිත් බලන්න එපැයි. ඒක මානව අයිතිවාසිකම් පිළිබඳ පුශ්තයක්. මේක තුස්ත පුශ්තයක් තොවෙයි. මේක බෙදුම්වාදී පුශ්නයක් නොවෙයි. මේක යුද්ධ පුශ්නයක් නොවෙයි. තමුන්නාන්සේලාට මේ රටේ මේ නගරය ආරක්ෂා කරන්න අප සහයෝගය දෙනවා. ඒක තමයි අපටත් ඕනෑ වෙලා තිබෙන්නේ. නමුත් ආරක්ෂා කරන්නය කියා ඇවිල්ලා නිකම් මිනිස්සු උස්සාගෙන ගියාම මරන එක නොවෙයි කරන්න තිබෙන්නේ. මරන්න බැහැ. මේ රටේ දැන් පවතින රජය නිල වශයෙන් පක් වුණු රජයක්. පිළිගැනීමක් තිබෙන රජයක්. අපේ රජය. අප විරුද්ධ පක්ෂයේ ඉන්න පුළුවන්. නමුත් අපේ රජය කියා අප කියන්න ඕනෑ. මැතිවරණ සමයේදී විරුද්ධ වන්න පුළුවන්. නමුත් දැන් මේක අපේ රජය. අපේ ජනාධිපතිවරයා, අපේ පොලීසිය, අපේ හමුදාව. එකකොට අපට ආරක්ෂාවක් දෙන්න රජයට යුතුකමක් තිබෙනවා. දැන් මොකද, මෙතැන වෙලා තිබෙන්නේ? මෙතැන අනික් පැත්ත වන්නේ. සාමය, නීතිය ආරක්ෂා කරන්න සහයෝගය දෙනවා. ඒ අතරම මේ පැහැරගෙන යාම්, මිනීමැරීම්, කප්පම් ගැනීම් නවත්වන්න ඕනෑ. එහෙම නැතිව පොලිස්පතිතුමා නිකම් මෙතැන අසතා වාර්තා කරන්න එපා.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමාට තව මිනිත්තු දෙකයි තිබෙන්නේ.

ගරු මනෝ ගනේපන් මහතා

(மாண்புமிகு மனோ கணேசன்)

(The Hon. Mano Ganeshan)

ඊයේ එතුමා පවත්වපු මාධා හමුව සම්බන්ධයෙන් මා ඉතාම කනගාටු වනවා. ඒකට විරුද්ධ වනවා. මේකේ සිදුවීම් 54ක් වාර්තා වී තිබෙනවා. අවම වශයෙන් 54ක් තිබෙනවා. එතකොට එක සිදුවීමක් අරගෙන එතුමා කියනවා, ඔක්කොම අසතාය කියලා. දේශපාලන වාසි ලබන්න අසතාා කියනවා කියලා කියනවා. ඒක සම්පූර්ණ වැරදියි. මෙතැන මා කථා කරන්නේ කොළඹ නගරය ගැන. 10 දෙනකුගේ මළ සිරුරු අපට හොයා ගන්න පුළුවන් වුණා. ඒවාට එතුමා වග කියනවාද? අාරක්ෂාව සම්බන්ධව වගකීම තිබෙන පුධාන නිලධාරීයා වශයෙන් එතුමා ඒවාට වග කියනවාද? ඒකට එතුමා දෙන උත්තරය මොකක්ද? ඒ උත්තරය දැනගන්න මා කැමැතියි. දැනට තව 33 දෙනෙක් අතුරුදහන් වෙලා තිබෙනවා; සොයා ගන්න බැරි වෙලා තිබෙනවා. ඒ අයගේ පවුල්වලට කවුද උත්තර දෙන්නේ? ඒ 33 දෙනා කෝ දැන් ? ඒවාට උත්තර දෙන්නේ නැතිව අද එක කාරණයක් අරගෙන කථා කරන එක සම්පූර්ණ වැරදියි. ඒ මතයේ ආණ්ඩුව ඉන්නවා නම්, පොලීසිය ඉන්නවා නම්, ආරක්ෂක හමුදාව ඉන්නවා නම් කොළඹ ඒවත් වන දෙමළ ජනයාට ආරක්ෂාව දෙන්න බැහැ කියා පැහැදිලිව කියන්න. ඉතුරු ටික අපි බලා ගන්නම්, මොනවා හරි. ඒ විධියට කථා කිරීම ගැන අප සම්පූර්ණ විරුද්ධ වෙනවා. අප ඒකට කැමති නැහැ.

අතික් එක මේ කොළඹ නගරය තුළ පැහැර ගෙන යාම, මිනී මැරීම පුශ්නවලට ඉදිරිපත් වුණාට පස්සේ මට පෞද්ගලිකව ලොකු තර්ජනයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. මට දැන් ෆෝන් එකෙන් මැසේජස් එවනවා. මට ටෙලිෆෝන් කර කථා කරනවා. මරණ තර්ජන කර ලියුම් එවනවා. මේ අයට මා කියන්න කැමැතියි, මා කවදාවත් පටන් ගත්ත දේ අත හැර දමා දුවන මිනිහෙක් නොවෙයි කියලා. එහෙම කරලා මාව හය කරන්න බැහැ. ඒ නිසා මා පොලිස්පතිතුමාටත් කියනවා, රජයටත් කියනවා, මන්තීවරුන්ට ආරක්ෂාව ලබා දෙන්න තමුන්නාත්සේලාට වගකීමක් තිබෙනවා කියා. ඉතින් ආරක්ෂාව ලබා දෙන්න. අප වෙන කොහේද යන්නේ ? තර්ජන ඉදිරිපත් කර, මරනවා කියලා, threaten කරන්න බැහැ.

The people who are threatening me are the enemies of the people, enemies of justice, enemies of democracy and enemies of Parliament. I am telling you this because if they are thinking that by threatening me they can pressurize me to go away from this, they are making a mistake. I am not that type of a person. I will not go away from this. I will fight until the last because my struggle is against injustice.

ඉතින් ඒක තේරුම් ගන්න ඕනෑ. මේ විධියට ඉදිරිපත් වෙලා වැඩ කරන, ජන්දය දී පාර්ලිමේන්තුවට එවපු ජනතාව වෙනුවෙන් වැඩ කරන, කෙළින් කථා කරන, අසාධාරණයට එරෙහිව වැඩ කරන මන්තීුවරුන්ට තර්ජනය එල්ල කරන එක නවත්වා ගන්න බැරි නම්, අහිංසක ජනතාව උන්සවය ගෙන යාම නවත්වා ගන්න බැරි නම්, මේ මිනී මැරීම් නවත්වා ගන්න බැරි නම්, පැහැර ගැනීම් නවත්වා ගන්න බැරි නම්, ඒකට වෙන නාායක් ඇවිල්ලා මෙතැනට කියන්නේ. එක සිදුවීමක් අරගෙන ඒක පදනම් කරගෙන මේ ඔක්කොම අසතාය කියා කියනවා නම් අපට පොලීසියක් ඕනෑ නැහැ. රජයක් ඕනෑ නැහැ. අපට මොනවාවත් ඕනෑ නැහැ.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්තීුතුමා කාලය අවසානයි.

ගරු මනෝ ගනේෂන් මහතා

(மாண்புமிகு மனோ கணேசன்)

(The Hon. Mano Ganeshan)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, ඒ නිසා මගේ අදහස මෙන්න මේකයි. පොලීසියන්, රජයන්, රාජා ආරක්ෂක අමාතාාංශයන් තව වගකීමෙන් වැඩ කරන්න ඕනෑ. මේක මානව අයිතිවාසිකම් පුශ්නයක්. මේක මානව පුශ්නයක්. සාමානා යුද්ධ පුශ්නයක් නොවෙයි මේක. මානව පුශ්නයක්. ඒක ඔළුවට අරගෙන වැඩ කරන්න ඕනෑය කියා ඉල්ලමින් මා නිහඩ වෙනවා.

(අ.භා. 2.27)

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා (විදුලිබල නියෝජා අමාතාঃ) (மாண்புமிகு மகிந்தானந்த அளுத்கமகே - மின்வலுப் பிரதி

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage - Deputy Minister of Power)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමියනි, මා ඉතාම සන්තෝෂ වෙනවා, අද හදිසි තීතිය දීර්ඝ කිරීම පිළිබඳ යෝජනාව සාකච්ඡා කරන මේ වෙලාවේ මගේ මිනු මනෝ ගනේෂන් මන්තීතුමාගේ කථාවෙන් පස්සේ මට අදහස් පුකාශ කරන්න අවස්ථාවක් ලැබීම පිළිබඳව. හදිසි තීති විවාදය අවස්ථාවේදී එතුමා මාතෘකාව කර ගත්තේ - එතුමා පුවත් පත්වලට දිගින් දිගටම කර තිබෙන පුකාශන අපි දැක්කා - කොළඹ දිස්තුික්කයේ පැහැර ගෙන යාම් පිළිබඳව. ඒ වාගේම එතුමා කොළඹ දිස්තික්කයේ විශේෂයෙන් දුවිඩ ජනතාව තියෝජනය කරමින් මේ පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණ සිටින මන්තීුවරයෙක් හැටියට එවැනි පුශ්නයක් තිබුණොත් සාධාරණ හේතූත් මත ඒ වෙනුවෙත් පෙනී සිටීම එතුමාගේ වගකීමක්. ඒ වාගේම රජයක් හැටියට අප කිසි සේත්ම අනුමත කරන්නේ නැහැ, අහිංසක දෙමළ ජනතාව පැහැර ගෙන යාම, එහෙම නැත්නම් එල්ටීටීඊ සංවිධානය නිරායුධ හමුදා සෙබඑන් ඝාතනය කරනවා වාගේ දේවල්. තමුන්නාන්සේලාට පමණක් නොවෙයි, කොළඹ හරි මේ රටේ කුමන පුදේශයක හෝ සිටින දෙමළ ජනතාවට අසාධාරණයක් වනවා නම්, ඔවුන් පැහැර ගෙන ගිහිත් ඝාතනය කරනවා නම් ආණ්ඩුව කවදාවත් ඒකට අනුබල දෙන්නේ නැහැ. එතැන ආණ්ඩුවත් නැහැ. නමුත් තමුන්තාන්සේ කොළඹ දිස්නිුක්කයේ මන්තීුවරයෙක් හැටියට සිටින නිසා කොළඹ දිස්තිුක්කයේ වන කිුයාකාරකම් තමුන්නාන්සේ දන්නවා. තමුන්නාන්සේ දන්නවා, කොළඹ දිස්තුික්කයේ තිබෙන පාතාල සම්බන්ධකම්. තමුන්නාන්සේ දන්නවා, කොළඹ දිස්තුික්කයේ තිබෙන කප්පම් එකතු කිරීම්. මේවා අද නොවෙයි, එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව කාලයේ නොවෙයි එදා ඉදන්ම තිබුණු දේවල්. හැබැයි, ඒවාට සම්බන්ධ වෙච්ච, නායකත්වය දීපු පාතාල ලෝකයට පසුගිය කාලයේදී මොනවාද වුණේ කියන එකත් තමුන්නාන්සේ හොඳින් දන්නවා. ඒ නිසා ඒක වහාම නවත්වන එක රජයේ වගකීමක්. ගරු මන්තීුතුමති, මේක කරන්නට බැරි නම් - දෙමළ ජනතාවට ආරක්ෂාව දෙන්නට බැහැ කියනවා නම්, - බැහැ කියන්න, අපි ඒක බලා ගන්නම් කියා ඔබතුමා කිව්වා. මන්තීතුමනි, එහෙම අභියෝග කරන්න එපා. අප වග කීමකින් කියනවා. ඒක අපේ වගකීමක්, ඒක අපේ යුතුකමක් කියලා. මේ රටේ සිංහල ජනතාවද, දෙමළ ජනතාවද, මුස්ලිම් ජනතාවද කියා බලන එක නොවෙයි ඒ සියලු දෙනාම ආරක්ෂා කිරීම අපේ යුතුකමක්.

ගරු මන්නීතුමනි, පැහැර ගෙන යාම පිළිබඳව ඔබතුමා කථා කළා. විජය කුමාර් ශී පුහාගේ පැහැර ගෙන යාම සම්බන්ධයෙන් විස්තර මා සතුව තිබෙනවා. ඒ පොලීසිය දුන් වාර්තා සහ සියල්ල මා ළහ තිබෙනවා. පොලීසිය දුන් වාර්තා, ඇය දුන් කට උත්තර සහ ස්වාමියා සමහ ඇය ගත් ඡායාරුප සියල්ල තිබෙනවා. ඒ පැහැර ගැනීම සම්බන්ධ සිද්ධියේදී තමුනාත්සේලා කෑ ගහලා පත්තරවලට කිව්වේ, අන්න ආණ්ඩුවේ, ආපසු අහිංසක දෙමළ තරුණියක් පැහැර ගෙන ගිහින් ඝාතනය කරන්නට හදනවාය කියායි. එහෙම කියලා මහ ලොකුවට ඒ ගැන කතා කළා. හැබැයි, අන්තිමට පරීක්ෂණයක් තියා සොයා ගෙන යද්දී සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ මොකක්ද? ඒක පැහැර ගැනීමක් නොවෙයි. ඒ පිළිබඳව සියලු වාර්තා මෙතැන ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. එක එක විධියේ පැහැර ගැනීම් මෙහි තිබෙනවා. එතැනදී වෙලා තිබෙන්නේ ඇය විවාහ වෙන්න ඉන්න කෙනෙක් පෙම් කරන්නට ගිහින් ඇයගේ (බාධා කිරීමක්)

ගරු මතෝ ගතේපත් මහතා

(மாண்புமிகு மனோ கணேசன்)

(The Hon. Mano Ganeshan)

ආණ්ඩුවට විරුද්ධව මා කිව්වේ නැහැ. නොප්පිය හරි නම් දා ගන්න, කමක් නැහැ. (බාධා කිරීමක්) ඒක තමයි, මම කථා කළේ. මෙනැන. එක සිදුවීමක්.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

තොප්පිය හරි නම් දා ගන්න. මට ඔබතුමාට කියන්න ගොඩක් දේවල් තිබෙනවා. ඔබතුමා තොප්පිය දා ගන්න එපා. මට, ඔබතුමාට කියන්න ගියොත් ඔබතුමාටතොප්පිය ගලවා ගන්න වෙනවා. [බාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේ පාර්ලිමේන්තු මන්නීවරයෙක් හැටියට ආරක්ෂාව ඉල්ලනවා. ආණ්ඩුවට බැහැනේ.

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது.]

[Expunged on the order of the Chair]

ආත්ම ගෞරවය තියා ගෙන වැඩ කරනවා නම් ආණ්ඩුව ආරක්ෂාව දෙනවා.

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது.]

[Expunged on the order of the Chair]

ආණ්ඩුව කොහොමද ආරක්ෂාව දෙන්නේ? ආණ්ඩුවට බැහැ, එහෙම ආරක්ෂාව දෙන්න. ඒ නිසා මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුකුම්යනි, අප කියනවා, පාර්ලිමේන්තු මන්තුීවරුන්ට ආරක්ෂාව දෙන එක ආණ්ඩුවේ වගකීමක්. හැබැයි, පාර්ලිමේන්තු මන්තුීවරුන් දැන ගන්න ඕනෑ, තමන් යන්නේ කොහේද කියන එක.

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි] [அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது.] [Expunged on the order of the Chair]

[ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ මහතා]

ඉතින් ඒ පිළිබඳවත් මන්තීුවරුන් පොඩඩක් කල්පතාවෙන් කතා කළා නම් හොඳයි.

ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා රජයට චෝදනාවක් එල්ල කළා නොවෙයි. [බාධා කිරීමක්] මමත් කියන්නේ ඒකයි. රජයට නොවෙයි චෝදනාව එල්ල කළේ. එතැනදී වෙලා තිබෙන්නේ දුවිඩ කාන්තාවක් යාඑ වෙලා සිටි පුද්ගලයා පුශ්නයකට ගිහින් අර ගෙන යනවා. ඉතින් ඒකට ආණ්ඩුව පළිද? දැන් බලන්න, වාර්තා අනුව – ඒ දෙදෙනාගේ ෆොටෝස් තිබෙනවා – එවැනි දෙයක් නොවෙයි. දෙදෙනා යාඑ වෙලා ඉඳලා ගිහිල්ලා පැහැර ගැනීම්. එහෙම නැත්නම් මන්තීතුමන්ලා හෝ කවුරු හෝ දේශපාලනය කරන කෙනෙක් ගිහිල්ලා කොහේවත් යන කාන්තාවක් එක්ක වාහනයේ යන කොට ඒ කාන්තාවගේ මහත්තයා දුරකථනයෙන් කතා කරලා මන්තීතුමාට තර්ජනය කළොත්, ඒ ගැන SMS එව්වොත් ඒකට ආණ්ඩුව වග කියන්න ඕනෑද? ඒක හරී විහිඑවක් නේ. තමුන්නාන්සේට ආරක්ෂාව දෙන්න ආණ්ඩුව බැදිලා ඉන්නවා. හැබැයි, තමුන්තාන්සේගේ හොඳ දේවල්වලට. තමුන්නාන්සේට ඕනෑ ආරක්ෂාවක් ඉල්ලන්න. අපි වැඩියෙනුත් ආරක්ෂාව දෙන්නම්. හැබැයි

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදි] [அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது.] [Expunged on the order of the Chair]

ආරක්ෂාව දෙන්න නම් අපට බැහැ.

ඒ වාගේම මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීුතුමියනි, මේ පැහැර ගෙන යාම සම්බන්ධයෙන් අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මේ වන කොට අවශා සියලු පියවර අර ගෙන තිබෙනවා. අවශා සියලුම පියවර අරගනෙයි තිබෙන්නේ. ඒ සම්බන්ධයෙන් සොයා බලන්නට අවශා නිලධාරීන්ට උපදෙස් දී, සතියෙන් සතිය මේ ගැන සොයා බලා, මනෝ ගනේෂන් මන්නීුතුමන්ලා ගෙන්වා පොලිස්පතිතුමා සමභ සාකච්ඡා කර තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේලා ඒ තිබෙන ඕනෑම තොරතුරක් දෙන්න. රජය මේකට යම් කිසි පාර්ශ්වකාරයෙක් හැටියට තමුත්තාත්සේලා පෙත්වතවා තම් අත්ත එතැතදී තමුත්තාත්සේලා වෙනුවෙත් කතා කරන්න අප ඉන්නවා. එහෙම නැතිව යම් යම් පුද්ගලයන් අතර තිබෙන පුශ්ත නිසා, යම් යම් අය අතර තිබෙන පෞද්ගලික මතිමතාත්තර නිසා, . එහෙම නැත්නම් පාතාල ලෝකයේ තිබෙන මං කොල්ල කෑම්, කප්පම් ගැනීම් නිසා මේ චෝදනාව සම්පූර්ණයෙන්ම අප වෙත එල්ල කරන්නට එපා. හැබැයි. මේක ආණ්ඩුවේ වගකීමක්, පාතාල ලෝකයේ අය කප්පම් ගන්නවා නම් පාතාලය මර්දනය කිරීම ආණ්ඩුවේ වගකීමක්. හැබැයි, ලෝක ඉතිහාසයේ කවදාවත් මේ ආණ්ඩුව තරම් වෙත කිසිම ආණ්ඩුවක් පාතාලය මර්දනය කළේ නැහැ. අප ඒක වග කීමෙන් යුතුව කියනවා. ඒ වාගේම තමයි කොළඹ තොවෙයි, ගාල්ලේ තොවෙයි, මාතර තොවෙයි, යාපනයේ වූණත් මිනිස් ඝාතන වෙනවා නම් ඒක නවත්වන එකත් ආණ්ඩුවේ යුතුකමක්. අප ඒක පිළිගන්නවා, මත්තීතුමති, තමුත්තාත්සේ පැහැර ගෙන යාම් තිස් ගණනක් පිළිබඳව කිව්වා. තමුන්නාන්සේ මේ එකින් එක අර ගෙන බලන්න, මේ සියලුම පැහැර ගෙන යාම් ගැන පොලීසියේ පැමිණිලි කර තිබෙන්නේ මොන ආකාරයටද කියා. සමහර ඒවා පෞද්ගලික පුශ්න. එහෙම නැත්නම් කප්පම් ගැනීම්. රටක් තුළ එවැනි සිදුවීම් ඇති වෙනවා. ලංකාවේ නොවෙයි අද ලෝකයේ දියුණු රටක් වන ඇමෙරිකාවට යන්න. එංගලන්තයට යන්න. ඒ රටවලක් මේවා තිබෙනවා. ඒ නිසා දෙකෝටියකට ආසන්න ජනතාවක් ඉන්න මේ රටේ මෙවැනි සිදුවීම් කිහිපයක් වෙන්න පුළුවන්. හැබැයි අපට පුළුවන් ආකාරයට තමුන්නාන්සේගේ පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් අප උදවූ කරනවාය කියන එක රජයක් හැටියට අප තමුන්නාන්සේට වග කීමෙන් යුතුව කියනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, ඒ වාගේම මා දැන් මාතෘකාවට එන්නට කැමැතියි. අද මේ හදිසි නීති විවාදය පැවැත්වෙන අවස්ථාවේදී මා කියන්නට ඕනෑ. අප කවුරුත් දන්තා දෙයක් තමයි අතිගරු ජනාධිපතිතුමා බලයට පත් වෙලා දැනට වසරකට ආසන්න කාලයක් ගත වෙලා තිබෙනවා. ජනාධිපතිවරණයේදී පොරොන්දු වුණු පරිදිම බලයට පත් වෙලා මාස

ගණනාවක්ම උතුරේ පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් එතුමා මධාාස්ථ පිළිවෙතක් අනුගමනය කළා. පසු ගිය කාලය තුළ එල්ටීටීඊ සංවිධානය දිගින් දිගටම විශාල වශයෙන් පුහාර එල්ල කරන්නට පටන් ගත්තා. හමුදාපතිතුමා ඝාතනය කිරීමට ගත් උත්සාහය දක්වා නාවික හමුදාවේ, යුද හමුදාවේ පිරිස් ඝාතනය කරමින් යුද්ධයකට ඇතුළු වෙන්නට එල්ටීටීඊ සංවිධානය උත්සාහ කළා. රජයක් හැටියට අපි ඒ කිසිම දෙයකට සම්බන්ධ වන්නේ නැතිව ඒ වන තෙක් බොහෝම තිහඩව බලා ගෙන සිටියා. නමුත් හමුදාපතිතුමා ඝාතනය කිරීමට දැරු උත්සාහයත් සමහම, මේ විධියට දිගටම ඝාතන කර ගෙන යන එක වැළැක්වීමට, තෝරා ගත් ඉලක්ක හඳුනා ගෙන යම් පුහාරයන් එල්ල කරන්නට ආණ්ඩුවට සිද්ධ වුණා. ජනාධිපතිතුමා ඇතුළු මේ ආණ්ඩුව හැම දාම කියන එකක් තමයි, ''අපි සාමයට කැමැතියි, අපි යුද්ධයට විරුද්ධයි.'' කියන එක. අපි කොහොමත් යුද්ධ කරන්න කැමැති නැහැ. මේ රටේ දකුණේ වේවා, උතුරේ වේවා, කොළඹ හෝ වේවා, මේ රටේ කුමන ස්ථානයක, පැහැර ගෙන යැමක් සිද්ධ වුණත්, ඝාතනයක් සිද්ධ වුණත්, ඒ අපේ රටේ මිනිස්සුයි. ඒ නිසා අපි හැම දාමත් යුද්ධයට අකැමැතියි. අපි විශාල කැප කිරීම් කර තිබෙනවා. අපේ හමුදාවේ සෙබඑන් ඝාතනය කරන විට, ''පර්ල් කෘසර්'' නෞකාවට ගහන විට, ඒ වාගේම තවත් නෞකාවක තිරායුධ සෙබළු ගෙන යද්දී පුහාර එල්ල කරන විට ආණ්ඩුව සාමයට අත දිගු කළා. නමුත් හමුදාපතිතුමා ඝාතනය කිරීමට උත්සාහ දරන තුරුත් එල්ටීටීඊ සංවිධානය දිගින් දිගටම මේ ආකාරයට කුියා කළ නිසා යම් තීරණයකට එළඹෙන්නට රජයට සිද්ධ වුණා. ඒ කාර්ය භාරය කර ගෙන යන අතරතුරේ මේ සාම වැඩ පිළිවෙළ ගෙන යන්නට රජය දැඩි උත්සාහයක් දැරුවා. පසු ගිය දවස්වල අතිගරු ජනාධිපතිතුමා සර්ව පාර්ෂික සමුළුව කැඳවා, ඒ වාගේම සර්ව පාක්ෂික නියෝජිතයන්ගේ සමුළුව කැඳවා, උගතුන්, විද්වතුන් කැඳවා ඒඅයගේ අදහස් අරගෙන මේ සාම වැඩ පිළිවෙළට සියලු දෙනාම එකතු කර ගන්න විශාල උත්සාහයක් දැරුවා. ඒ වාගේම එක්සත් ජාතික පක්ෂය කෙටි කාලයකට මේ වැඩ පිළිවෙළින් ඉවත් වුණත්, මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මන්නීතුමාත්, චොක්සි මන්නීතුමාත් ඒකට සම්බන්ධ කර මේ වැඩ පිළිවෙළ සාර්ථකව ඉදිරියට ගෙන යන්නට එක්සත් ජාතික පක්ෂයත් විපක්ෂය හැටියට දැන් ඉදිරිපත් වී තිබීම ගැන අප සතුටු වෙනවා. ඒ වාගේම මේ රටේ ජනතාවත් ඒ ගැන සතුටු වෙනවා.

මේ සාකච්ඡා කර ගෙන යන අතරතුරේ, උතුරේ පුශ්නය විසඳේවිය කියා ආණ්ඩු පක්ෂයේ හා විපක්ෂයේ සියලු දෙනාම සතුටින් බලා ගෙන සිටියා. ජීනීවා සාම සාකච්ඡාවට යන්න කලින් මේ රටේ පුධාන විපක්ෂය රජයත් එක්ක එකභතාවකට ඇවිත් මේ සාම වැඩ පිළිවෙළට සහයෝගය දෙන්න එකභ වුණා. ඒ නිසා ජිනීවා සාම සාකච්ඡා හරහා එල්ටීටීඊ සංවිධානයත් රජයත් යම් එකභතාවකට ඒවිය කියා මේ රටේ ජනතාව දහසත් බලාපොරොත්තු තබා ගෙන සිටියා. නමුත් අපි පුවත් පත්වලින් කියවූ ආකාරයට කවුරුත් බලාපොරොත්තු නොවුණු විධියටයි ජීනීවා සාකච්ඡා වටය අවසන් වී තිබුණේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීුතුමියනි, මා විශ්වාස කරන හැටියට එල්ටීටීඊ සංවිධානයට ඇත්ත වශයෙන්ම, නියත වශයෙන්ම සාමය වුවමනා වී තිබුණා නම් මේ සාම සාකච්ඡාවල දී ඔවුන් විසින් ඉදිරිපත් කළ යුතු හොඳ යෝජනා දෙකක් මම පෞද්ගලිකව දැක්කා. ඔවුන් දිගින් දිගටම කියපු දේ තමයි ඒ–9පාර අරිත්ත ඕනෑය කියත එක. ඔවුන් ඒ පාර විවෘත කරත්ත ඕනෑය කියත දැඩි ස්ථාවරයක සිටියා. ඒ වාගේම මේ පාර විවෘත කිරීම තුළින් යම් යම් පුශ්ත පැත තහිතවාය කියත ස්ථාවරයේ රජය සිටියා. දිගටම ඒ කාරණයේ එල්ලිලා ඉන්නේ නැකිව, යාපනයේ ජනතාවට උතුරේ ජනතාවට - නියක වශයෙන්ම කෑම ටික දෙන්නට ඕනෑ නම්, එල්ටීටීඊ සංවිධානය දුවිඩ ජනතාවගේ එකම නියෝජිතයා කියා කෑ ගහනවා නම්, එල්ටීටීඊ සංවිධානයට කොන්දේසියක් හැටියට කියන්න තිබුණා, ''අපි රජයට මාස දෙකක කාලයක් දෙනවා. පුළුවන් නම් ආහාර දුවා ගෙනැවිත් උතුරේ ජනතාවගේ කෑම පුශ්නය විසඳන්න''යි කියා. නමුත් එල්ටීටීඊ සංවිධානය ඒ වාගේ යෝජනාවක් කළේ නැහැ. මොකද, එල්ටීටීඊ සංවිධානය දන්නවා, ඒ-9 පාර වැසූ නිසා දවසකට රුපියල් මිලියන පහක නැත්නම් හයක කප්පම් මුදලක් අහිමි වන බව. ඒ විතරක් නොවෙයි. උතුරේ සිට එන අහිංසක වැසියන් අකැමැත්තෙන් පොළඹවා යම් යම් භාණ්ඩ කොළඹට පුවාහනය කරවා ගන්නවා. ඒ සියල්ල ඔවුන්ට ඇතිරෙන නිසා මේ ස්ථාවරයේම ඉන්නට ඔවුන්ට සිද්ධ වුණා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. පසු ගිය කාලයේ එල්ටීටීඊ සංවිධානය කියපු දෙයක් තමයි, "දකුණේ පක්ෂ එකහතාවකට ආවොත් සාම සාකච්ඡාවලට අපි කැමැතියි." කියන කාරණය. ඒ බව අපි පත්තරවලින් දැක්කා. "ආණ්ඩු පක්ෂය එක දෙයක් කියනවා. විපක්ෂය තව දෙයක් කියනවා. එහෙම නම් අපි කොහොමද සාකච්ඡා කරන්නේ ? මේ දෙගොල්ලන් එක මතයකට එනවා නම්, සාම සාකච්ඡාවට එකතු වෙන්න අපි ලෑස්තියි." කියා එල්ටීටීඊ සංවිධානය එදා කිව්වා. එල්ටීටීඊ සංවිධානය හීනෙකින්වත් සිතුවේ නැහැ, ජිනීවා සාකච්ඡාවට යන විට මේ රටේ පුධාන විපක්ෂයන් මේ වැඩ පිළිවෙළේ පාර්ශ්වකරුවෙක් කර ගන්නට අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට හැකි වේවිය කියා. එම නිසා එල්ටීටීඊ සංවිධානයට හැකියාව තිබුණා. එහිදී යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කරන්න. එල්ටීටීඊ සංවිධානයට කියන්න තිබුණා, "දැන්,රටේ පුධාන පක්ෂ දෙක ඒකරාශි වෙලා තිබෙනවා. ඒක හොඳයි. ඒ නිසා අපි මාස දෙකක් දෙන්නම්, අපේ විසඳුම තමුන්නාත්සේලා සාකච්ඡා මේසයට ගෙනෙන්න." කියලා රජයට කියන්න. නමුත් එල්ටීටීඊ සංවිධානය ඒකෙන් පුයෝජනයක් ගන්නා ද? නැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානය ඒ පුයෝජනය ගත්තෙත් නැහැ. එල්ටීටීඊ සංවිධානය ජිනීවා සාකච්ඡාවලට ගිහිල්ලා ලෝකයට කියන්න උත්සාහ කළේ. මේ උතුරේ මිනිසුන්ට කන්න දෙන්නේ නැහැ, උතුරේ මිතිසුන් නිරාහාරව ඉන්නවාය කියන එකයි. මේක කියන්න එල්ටීටීඊ සංවිධානය උත්සාහ කළත්, අද ලෝකයේ සිටින අයට තේරුම් ගොස් තිබෙනවා, එල්ටීටීඊ සංවිධානයට අවංකව මේ සාම මාවනට එන්නට අවශානාවක් නැහැ යි කියන එක. ගරු සම්පන්දන් මන්තීුතුමනි, අප දත්තවා ඔබතුමන්ලා ඒ ජනතාව නියෝජනය කරලා එන මන්තුීවරුන් පිරිසක් බව. ඔබතුමත්ලාට ඒ පුශ්තය එතවා. එල්ටීටීඊ සංවිධාතය ඒ සාකච්ඡාවට ගිය වේලාවේදී මස් රාත්තලම ඉල්ලන්නේ නැතිව, උතුරේ ඒ දුවිඩ ජනතාව වෙනුවෙන් යම් කිසි යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කළා නම්, සමහර විට ආණ්ඩුව වුණත් අපහසුතාවකට පත් තොකරමිත් මේ පුශ්නය විසඳා ගන්නට ඔවුන්ට ඉඩ තිබුණා. මේ සඳශා අවශා වැඩ පිළිවෙළක් එල්ටීටීඊ සංවිධානයට නැහැ යි කියලා අපි ඒකෙන් තේරුම් ගත්තා. හැබැයි, උතුරේ මොන යුද්ධයක් ඇති වුණක්, එල්ටීටීඊ සංවිධානය විසින් මොන කරම් හමුදා සෙබළුන් ඝාකනය උතුරේ සිටින දුවිඩ ජනතාවගේ පහසුකම් කිසිවක් අපි නවත්වලා නැහැ යි කියන එක මා වගකීමෙන් යුතුව කියනවා.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු නියෝජා ඇමැතිතුමනි, ඔබතුමාට තව මිනිත්තු දෙකයි තිබෙන්නේ.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

හොඳයි. මම ගිය වර කථාවේ දී කිව්වා. මේ වන කොට අපි මොන තරම් සංවර්ධනයක් උතුරට කරලා තිබෙනවා ද කියන එක ගැන. මා ළහ ඒ විස්තර තිබෙනවා. අපි යාපනය දිස්තික්කයට සියයට 49ක් විදුලිය ලබා දීලා තිබෙනවා. වවුනියාව දිස්තික්කයට සියයට 66ක් විදුලිය ලබා දීලා තිබෙනවා. නිකුණාමලය දිස්තුික්කයට සියයට 57ක් විදුලිය ලබා දීලා තිබෙනවා. නමුත් දකුණේ මොනරාගල දිස්තුික්කයට අපි විදුලිය ලබා දිලා තිබෙන්නේ සියයට 47යි. ඒ දිස්තික්කවල පුශ්න තිබෙනවා යි කියලා අපි මේ පහසුකම් නවත්වලා නැහැ. ඒ වාගේම මම වග කීමකින් යුතුව තව දෙයක් ගැන තමුන්නාන්සේලාට කියන්නට ඕනෑ. උතුරු නැහෙනහිර ඒ පුදේශවල අපි විශාල සංවර්ධනයක් කරන්නට සුදානම් බව මා වග කීමකින් යුතුව කියනවා. හැබැයි ඒ පුදේශය අපිට සංවර්ධනය කරන්නට බැහැ. ගරු අගමැතිතුමනි, සමහර අවස්ථාවලදී අපිට තිබෙන ලොකුම පුශ්නය තමයි, අද එල්ටීටීඊ සංවිධානය කප්පම් ලබා ගැනීම. යාපනයේ විදුලිය සම්බන්ධ ඒ අදාළ ගිවිසුම අවලංගු වෙලා නැවක ගිවිසුම් අත්සන් කරන්නට අද අපට සිදු වෙලා තිබෙනවා. විශාල මිලකට තමයි අපි විදුලිය ඒකකයක් ලබා ගන්නේ. දකුණේ විදුලිය ඒකකයක් රුපියල් 10කට ගන්න කොට, යාපනයේ විදුලිය ඒකකයකට රුපියල් 30ක් අපෙන් ඉල්ලන්නේ ඇයි? ඒ විදුලිය සැපයුම්කරුවන් කියනවා, එල්ටීටීඊ සංවිධානයට කප්පම් දෙන්නට සිදු වෙලා තිබෙනවා යි කියලා. එතකොට ඒ කප්පම් දෙන්නට ගියාම ඒක බලපාන්නේ උතුරේ සිටින ජනතාවටයි.

අද වුන්නාකම් පුදේශයේ විශාල යකඩ ගොඩක් ගොඩ ගැනිලා තිබෙනවා. මේක විකුණන්න අවුරුදු ගණනාවක් විදුලි බල මණ්ඩලය උත්සාහ කරනවා. නමුත් විකුණා ගන්න බැහැ. ඇයි? එල්ටීටීඊ සංවිධානය කප්පම් ඉල්ලනවා. ඒ වාගේම තමයි, මොන හාණ්ඩ පුවාහනය කරන්නට ගියාත්, මොන දේ ගන්න ගියත් ඒ හැම එකෙන්ම එල්ටීටීඊ සංවිධානය බද්දක් අය කරනවා. ඒ බද්ද බලපාන්නේ උතුරේ සිටින අහිංසක ජනතාවටයි. එල්ටීටීඊ සංවිධානය මොන විධියට සිතුවත්, මෙවැනි දේවල් නිසා තැළෙන්නේ උතුරේ සිටින අහිසංක ජනතාවයි. ඒ සිද්ධීන් එක්ක ඔවුන් සිතනවා නම්, උතුරේ ජනතාව සිටින්නේ එල්ටීටීඊ සංවිධානයක් එක්කයි කියලා. ඒක වැරැදියි. ඒ නිසා එල්ටීටීඊ සංවිධානය මීට වැඩියෙන් රජය කෙරෙහි විශ්වාසයක් තබා ගෙන මේ සාම සාකච්ඡා ආරම්භ කළ යුතුයි කියන එකයි මගේ ස්ථාවරය.

ගරු මතෝ ගතේෂන් මන්නීතුමනි, මේ වැඩ පිළිවෙළ ගැන, කොළඹ සිදු වන පැහැර ගෙන යාම සම්බන්ධව ඕනෑම අවස්ථාවක තමුන්නාන්සේට අති ගරු ජනාධිපතිතුමාව හමු වන්නට පුළුවන් බව මා ඔබතුමාට නැවතත් කියනවා. එතුමා, හමු වන්නට බැරී කෙනෙක් නොවෙයි. ඕනෑම වෙලාවක දුරකථන ඇමතුමක් දීලා අවස්ථාවක් ඉල්ලුවොත් එතුමා අවස්ථාවක් දෙනවා. ඔබතුමා දැන් ගිනිල්ලා අවස්ථාවක් ඉල්ලුවොත් දැන් ඔබතුමාට දුරකථනයෙන් සම්බන්ධ වෙන්නට පුළුවන් ජනාධිපතිවරයෙක් අපිට ඉන්නවා. තමුන්නාන්සේගේ ඕනෑම පුශ්නයක් ගැන කියන්න, හැබැයි මේවා ගැන හරියට සොයලා බලන්න. තමුන්නාන්සේ මේවා ගැන හරියට සොයා බලා පාර්ලිමේන්තුවේ කථා කරන්න. මොකද, තමුන්නාන්සේක් හිතනවා ඇති හෙට අනිද්දා ඡන්දයක් එනවා, කොළඹි ත් ඡන්දය ඉල්ලලා පාර්ලිමේන්තුවට එන්නට ඕනෑ, ඒ නිසා මේවා ගැන කථා කරන්නට ඕනෑය කියලා. ඇත්ත වශයෙන්ම මේවා පැහැර ගැනීම් ද කියලා තමුන්නාන්සේ සොයලා බලන්න. මේක මොන වාගේ පැහැර ගැනීමක්ද කියන එක ගැන තමුන්නාන්සේ සොයලා බලන්න. තමුන්නාන්සේට මම කිව්වා, හොදම උදාහරණය විජය කුමාර්ගේ පැහැර ගැනීම කියලා.

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු නියෝජා ඇමකිතුමනි, ඔබතුමාගේ කාලය අවසානයි.

ගරු මහින්දානන්ද අලූත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

හොඳයි. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුකුමියනි, විනාඩියක් දෙන්න. විජය කුමාර්ගේ සාතනය එක උදාහරණයක්. මා ළහ තිබෙනවා, ඇයගේ ස්වාමියා දීපු කට උත්තරය. මා ළහ තිබෙනවා, ඇයගේ මව දීපු කට උත්තරය. ඇය ඒ සියලු දෙනාක් සමහ ගක් ඡායාරූප සහ සියලු පොලිස් වාර්තා මේ ලිපි ගොනුවේ තිබෙනවා. ඒ නිසා තමුන්නාන්සේ ඔය කියන පැහැර ගැනීම් තිහෙන් විජය කුමාර්ගේ පැහැර ගැනීම අසකායක් කියලා අපි විශ්වාස කරන්නේ කොහොමද? ඒවා අද අපි ඔප්පු කරලා තිබෙනවා නම්, මේ පැහැර ගැනීම් සියල්ල අසාධාරණ විධියට සිදු වුණු දේවල් කියලා කියන්නේ කොහොමද? මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, මේ වායේ තව පැත්තක් තිබෙනවා. කොළඹ පාතාලය එකතු කරන කප්පම් තිබෙනවා. පාතාලයට කප්පම් දුන්නේ නැත්නම් අනෙක් පුද්ගලයාව උස්සනවා. මෙවැනි දේවල් තිබෙනවා. ඒ නිසා මේවා දුවිඩ ජනයා ඉලක්ක කර ගෙන කරන පැහැර ගැනීම් නොවෙයි. මම ඒක වග කීමකින් යුතුව කියනවා. ගරු මතෝ ගතේෂන් මන්නීතුමනි, තමුන්නාන්සේට අවශා ආරක්ෂාව සම්බන්ධයෙන් ඕනෑම දෙයක් කියන්න. ඒ ආරක්ෂාව සැපයීම සඳහා රජය බැඳිලා ඉන්නවා. නමුන්නාන්සේලාට කිසිම පුශ්නයක් වන්නට අපි ඉඩ දෙන්නේ නැහැ යි කියන එකත් මතක් කරමින් මා නිහඩ වෙනවා. බොහොම ස්තතියි.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

බොහොම ස්තුතියි, ගරු නියෝජා ඇමැතිතුමනි. මීළභට පී. රාධකිෂ්ණන් ගරු මන්තීතුමා.

[பி. ப. 2.43]

ගරු පී. රාධකිෂ්ණන් මහතා (වෘත්තීය හා කාර්මික පුහුණු නියෝජා අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு பி. இராதாகிருஷ்ணன் – வாழ்க்கைத் தொழில், தொழில் பயிற்சி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. P. Radhakrishnan - Deputy Minister of Vocational and Technical Training)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்றைய அவசரகாலச்சட்ட நீடிப்பு விவாதத்தில் கலந்து கொண்டு எனது கருத்துக்களைத் தெரிவிப்பதற்குச் சந்தர்ப்பமளித்தமைக்காக முதற்கண் எனது நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன். நாட்டினதும் மக்களினதும் பாதுகாப்பு என்பது மிக முக்கியமான விடயமாகும். பல்லின மக்களும் வாழ்கின்ற ஜனநாயகப் பாரம்பரியமுள்ள நமது நாட்டில் குண்டுகள் வெடிக்கவும் கூடாது : குண்டு மழைகள் பொழியப்படவும் கூடாது என்பதே எங்களது பேராசையாகும். சமூக நலமும் சமுதாய மேம்பாடும் இன நல்லுறவுகளும் சமாதான மலர்ச்சியும் அபிவிருத்தியுமே எமது நாட்டின் இன்றைய அவசிய [ගරු පී. රාධකිුෂ්ණන් මහතා]

தேவைகளாகும். சமாதானத்தை ஏற்படுத்தும் வகையில் இணைந்துள்ள நாட்டின் இரு முக்கிய கட்சிகளும் அதில் அதிக அக்கறையுடன் செயற்பட்டு, நிரந்தர சமாதானத்தை ஏற்படுத்த முயற்சி செய்யவேண்டும். வடக்கு - கிழக்கில் யுத்த அனர்த்தங்களினால் ஏற்பட்ட அழிவுகளைச் சீர்ப்படுத்தவற்குப் பல காலம் மட்டுமன்றி, பலகோடி ரூபா நிதியும் தேவைப்படும். தமது சொந்த நாட்டிலேயே மக்கள் அகதிகளாக வாழும் அவலநிலைக்கு முற்றுப்புள்ளி வைக்கப்பட வேண்டும். இணைந்த கட்சிகள் திறந்த மனப்பான்மையுடன் நடந்துகொள்வதன் மூலம் யுத்தத்தை நிறுத்தி சமாதானத்தை ஏற்படுத்த முடியும். வடக்கு - கிழக்கு இணைந்த பிரதேசமாகவே கருதப்பட்டு பிரச்சினைக்குத் தீர்வு காண்பது அவசியம். கடந்த ஒரு வருட காலத்தினுள் யுத்தம் காரணமாக இரு தரப்பிலும் ஆயிரத்துக்கும் மேற்பட்டோர் பலியாகியுள்ளனர். தொள்ளாயிரம் பேர்வரையில் காணாமற் போயுள்ளதுடன், நூற்றுக்கணக்கான மக்கள் கடத் தப்பட்டுக் கொல்லப்பட்டுமுள்ளார்கள். தலைநகர் கொழும்பில் தமிழர்கள், தமிழ் வர்த்தகர்கள், மதப்பெரியார்கள், மாணவர்கள், பெண்கள் உட்பட சுமார் ஐம்பது பேர் கடத்தப்பட்டள்ளார்கள். அவர்களில் சுமார் பத்துக்கு மேற்பட்டோர் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள். பலரிடமிருந்து பெருந்தொகையான பணம் கப்பமாகப் பெறப்பட்டுள்ளது. கடத்தப்பட்டவர்கள் யாரால், எதற்காகக் கடத்தப்பட்டார்கள் என்பதைக் கண்டுபிடிப்பதில் பொலிசாருக்குச் சிரமமேற்பட்டுள்ளது. கடந்த 23.08.2006 ஆந் திகதி எமது அமைப்பின் அரசியல் பிரமுகரான திரு. சிவகாந்தன் பட்டப்பகல் வேளையில் வெள்ளை வானில் வந்தவர்களினால் கடத்தப்பட்டுக் காணாமற்போயுள்ளார். இன்று வரையில் அவர் எங்கிருக்கிறார், என்னவானார் என்பதைப்பற்றிய தகவல் எதுவுமே எங்களுக்குக் கிடைக்கவில்லை. இது எங்களுக்குப் பல சங்கடங்களை ஏற்படுத்தி வருகின்றது. ஜனநாயக வரம்புகளைக் தகர்த்து, மனித உரிமை மீறல்களாக இடம்பெற்றுவருகின்ற தமிழர்கள் கடத்தப்படும் சம்பவங்களைத் தடுக்காவிட்டால், எதிர்காலத்தில் மென்மேலும் பல பிரச்சினைகள் உருவாக ஏதுவாகும்.

அடுத்து, அரசு உடனடியாக வடக்கு - கிழக்கில் வாழ்கின்ற ஆறு இலட்சம் மக்களுடைய பட்டினி நிலையை நீக்குவதற்குரிய நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ள வேண்டும்.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Order, Please ! කවුරු හෝ ගරු මන්නුීවරයෙක් මූලාසනය සඳහා ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මන්නීතුමාගේ නම යෝජනා කරන්න.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு றவூப் ஹக்கீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

"ගරු ගයන්න කරුණාතිලක මන්නීතුමා දැන් මූලාසනය ගත යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

විසින් ස්ථර කරන ලදී. ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභාසම්මත විය. බැහැ බැගුජ්පේට්ට්ට ඉற්றුස්පொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to. අනතුරුව ගරු ලැරින් පෙරේරා මහත්මිය මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, ගරු ගයන්න කරුණාතිලක මහතා මූලාසනාරුඨ විය.

ஆதன் பிறகு, (திருமதி) லெரின் பெரேரா அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க அவர்கள் அக்கிராசனத்தமர்ந்தார்கள்.

Whereupon THE HON. (MRS.) LARINE PERERA left the Chair and THE HON. GAYANTHA KARUNATILEKA took the Chair.

ගරු පී. රාධකිුප්ණන් මහතා

(மாண்புமிகு பி. இராதாகிருஷ்ணன்)

(The Hon. P. Radhakrishnan)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று சர்வதேச சமூகம் இலங்கையின்மீது அவநம்பிக்கை கொண்டுள்ளதாகக் கூறப்படுவது வேதனையான விடயம். ஏ - 9 வீதி திறக்கப்பட்டு, மக்கள் தொடர்புகளை ஏற்படுத்துவற்கேதுவாக விடுதலைப் புலிகளும் அரசும் உடனடியாக யுத்தத்தை நிறுத்தி நிபந்தனையற்ற சமாதானப் பேச்சுக்களை முன்னெடுக்க வேண்டும். சர்வதேச அழுத்தங்கள் நாட்டின் இறைமையின்மீது தாக்கத்தை ஏற்படுத்துமென்பதை உணர்ந்து, அரசாங்கம் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் ஆதரவுடன் சமாதானத்துக்காக அதிக முயற்சியெடுப்பது அவசியம். இனவாத சக்திகளின் தூண்டுதல்களின் காரணமாக மக்கள் அன்றாடம் பெரும் அச்சத்துடனும் சந்தேகத்துடனும் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கிறார்கள். நாம் சோதனைகள், தேடுதல்கள் மேற்கொள்ளப்படுவதற்கு எதிர்ப்புத் தெரிவிக்கவில்லை. ஆனால், பிரதான வீதிகளில் ஏற்டுத்தப்படும் சோதனைகளால் மக்களுக்கு அசௌகரியம் ஏற்படாதவகையில் பாதுகாப்பு நடவடிக்கைகள் அமையவேண்டும். வாகனச் சோதனைகள் நடைபெற்ற பின்னர் சோதிக்கப்பட்ட வாகனங்கள் அடையாளம் காண 'ஸ்ரிக்கர்' ஒன்று ஒட்டப்படும் என்று பொலிஸ்மா அதிபர் கூறியிருந்தும், அவ்வாறான நடைமுறை ஒரு தடவை மாத்திரமே மேற்கொள்ளப்பட்டது. தற்பொழுது ஒரே வாகனத்தைப் பல தடவைகள் சோதனை செய்து, மக்களுடைய அன்றாட வாழ்வாதார நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்வதற்கு இடையூறு விளைவிக்கப்பட்டு வருகின்றது.

அடுத்ததாக, பெருந்தோட்டத்துறையின் மூலம் நாட்டுக்கு பெருந்தொகையான வருமானத்தைத் தேடித்தருகின்ற மக்களுக்கு நியாயமானவு சம்பள உயர்வு வழங்கப்படுவதற்கு துரைமார் சம்மேளனமும், தொழிற்சங்க கூட்டமைப்பும் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும். மலையக மக்களைத் தேசிய சேவையிலிருந்து வேறுபடுத்தி, அந்நியப்படுத்தும் வகையில் கம்பனிகளோ துரைமார் சம்மேளனமோ செயற்படுவதை எம்மால் ஏற்றுக்கொள்ள முடியாது. மலையக மக்கள் புறக்கணிக்கப்படுவதை நாங்கள் ஒருபோதும் அனுமதிக்கப் போவதில்லை. விலைவாசி உயர்வுகளால் மலையக மக்களும் மற்றும் விவசாயிகளும் பலதரப்பட்ட இன்னல்களை அனுபவிக்கும்போது அதுபற்றிப் பராமுகமாக நடந்து கொள்ள முயல்வது மனிதாபிமானச் செயலாகாது. மலையகப் பகுதிகளில், குறிப்பாக களுத்துறை, இரத்தினபுரி உட்படப் பல தோட்டப் புறங்களில் அடிக்கடி மேற்கொள்ளப்படும் சோதனைகள் மற்றும் தேடுதல்களின் மூலம் அப்பாவித் தொழிலாளர்களுக்குப் பல்வேறு இடைஞ்சல்கள் ஏற்படுத்தப்படுகின்றன. உதாரணமாக, களுத்துறையில் பொலிஸாரின் தேடுதலுக்குப் பிறகு தாமதமாக வேலைக்குச் சென்ற தொழிலாளர்களுக்கு வேலை மறுக்கப்பட்டுள்ளதைக் கூறலாம். இதனை நாம் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றோம். எனவே, தேடுதல்களின்போது யாராக இருந்தாலும் அவர்கள் சங்கடங்களுக்குள்ளாகாத வகையில் காவற்றுரையினர் நடவடிக்கை எடுப்பது அவசியம். அதுபோல், கடத்தப்பட்டவர்களைக் கண்டுபிடிக்கமுடியாத நிலையில், மக்களுடையே அழுத்தங்கள் எங்களுக்கு மட்டுமல்ல, சகலருக்கும் பிரச்சினைகளை ஏற்படுத்துகின்றன. "கடத்துவதற்கு வரும் வாகனங்களை நாங்கள் தாக்கினால், சம்பந்தப்பட்டவர்களைப் பிடித்து அடித்தால், அவர்களிடமிருந்து எங்களுக்குப் பாதுகாப்புக் கொடுப்பீர்களா?" என்று மக்கள் எங்களிடம் கேள்வி எழுப்புகின்றார்கள். அதற்கு என்ன பதில் கூறுவது என்று எங்களுக்குப் புரியவில்லை.

கடந்த மாதம் 19ஆந் திகதி காரி நகரில் பிரச்சினைகள் ஏற்பட்டபோது, உடனடியாக அங்கு விஜயம் செய்து உதவி புரிந்த அமைச்சர் கௌரவ பியசேன கமகே, பிரதி அமைச்சர் கௌரவ லயனல் பிரேமசிறி ஆகியோருக்கு இச்சந்தர்ப்பத்தில் எனது பாராட்டுதல்களையும் நன்றிகளையும் தெரிவித்துக் கொள்ள நான் விரும்புகின்றேன். அவர்கள் தங்களுடன் தொடர்புகொண்டு வன்முறைக்கு எதிராக உடன் நடவடிக்கை எடுத்ததைப் பற்றி அங்குள்ள தமிழ் மக்கள் என்னிடம் நன்றியுடன் கூறினார்கள். அதுபோல், பிரதி அமைச்சர் லயனல் பிரேமசிறி அவர்கள் என்னுடன் சேர்ந்து பாதிக்கப்பட்டவர்களை நேரடியாகச் சந்தித்து ஆறுதல் கூறியதையும் ஆலோசனை வழங்கியதையும் இங்கு மகிழ்ச்சியுடன் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன்.

இந்தச் சபையில் இருக்கின்ற, தேசிய அரசியலில் அக்கறையுடன் செயற்படுவதாகக் கூறுகின்ற மக்கள் விடுதலை முன்னணி மற்றும் 'சிஹல உறுமய' கட்சி உறுப்பினர்கள், தமிழர்கள் கடத்தப்படுவது தொடர்பாக மௌனமாக இருப்பது எங்கள் வேதனைப்படுத்தகின்றது. அனைவருமே, இந்தக் கடத்தல்களுடன் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் யாராக இருந்தாலும் அவர்களிடம் இக்கடத்தல்களை உடன் நிறுத்தக் கோருவருடன், இச்சம்பவங்களைக் கண்டிக்கவும் வேண்டும் என்று நான் கேட்கின்றேன். விவேகானந்தா மேட்டில் வைத்துக் கடத்தப்பட்ட அரியதாஸ் புஷ்பதாஸ் என்ற வாலிபரை விடுவிக்க ஒரு கோடி ரூபா கப்பம் கேட்கப்பட்டு, 40 இலட்சம் ரூபா வழங்கப்பட்டபோதும் இன்றுவரை அவர் விடுவிக்கப்படவில்லை. இந்தப் பணத்தைப் பெற்றவரைத்தான் கொட்டாஞ்சேனை பொலிஸார் கைது செய்திருக்கின்றார்கள். தமிழர்களைக் கடத்திக் கப்பம் பெறுவதிலும் கொலை செய்வதிலும் ஆயுதக் குழுக்களா, இராணுவமா, பொலிஸாரா ஈடுபட்டு வருகின்றனர் என்ற தமிழ் மக்களின் கேள்விகளுக்குப் பொலிஸாராலும் பாதுகாப்பு அமைச்சினாலும் பதிலளிக்க முடியாத அவல நிலை இன்று ஏற்பட்டுள்ளது. இந்தக் கடத்தல் விடயம் தொடர்பாக மேதகு ஜனாதிபதி, கௌரவ பிரதம அமைச்சர், பொலிஸ் மா அதிபர், பாதுகாப்பு அமைச்சின் செயலாளர் மற்றும் சம்பந்தப்பட்ட பிரதிப் பொலிஸ் மா அதிபர்கள் ஆகியோரிடம் நாங்கள் புகார் செய்துள்ளோம். இவர்களும் இவை சம்பந்தமாக தகுந்த நடவடிக்கை எடுத்து வருகின்றமை எங்களுக்கு ஓரளவுக்குத் திருப்தியைத் தருகின்றது. அரசுக்கும் தமிழ் மக்களுக்கும் இடையில் நல்லுறவுகளைப் பலப்படுத்தி, சமாதான முன்னெடுப்புக்களுக்கு ஆதரவளிக்க வேண்டும் எனக் கருதி சமூக ஒற்றுமை மற்றும் ஜனநாயகப் பண்புகளைக் கட்டியெழுப்புவதற்கு முயற்சிக்கும்போது, இத்தகைய கடத்தல் சம்பவங்கள் தமிழர்கள் மத்தியில் பெரும் அதிர்ச்சியை மட்டுமல்ல, பெரும் அவநம்பிக்கையையும் ஏற்படுத்துகின்றன. கொட்டாஞ்சேனை பொலிஸாரால் கைது செய்யப்பட்ட நபர் மூலம் பெறப்பட்ட தகவல்களோ, விசாரணை பற்றி விபரங்களோ இதுவரை வெளிவரவில்லை. கடந்த டிசம்பர் மாதம் முதல் இன்று வரை 3,300க்கும் மேற்பட்டவர்கள் கொல்லப்பட்டுள்ளதாகப் பாதுகாப்பு அமைச்சு கூறுகின்ற அதேவேளை, வடக்கிலும் கொழும்பு உட்பட இதர பகுதிகளிலும் சுமார் 900 பேர் கடத்தப்பட்டுக் கொல்லப்பட்டுள்ளதாகத் தெரிய வருகின்றது. கடந்த பெப்ரவரி மாதம் கடத்தப்பட்ட ஐந்து பேரின் சடலங்கள் தலை துண்டிக்கப்பட்டுக் கொலை செய்யப்பட்ட நிலையில் அவிசாவளையில் கண்டெடுக்கப்பட்டன. அவர்களில் மூவரே அடையாளம் காணப்பட்டனர். இவர்களை யார் கடத்திக் கொலை செய்தார்கள் என்ற விபரத்தை இன்று வரை பொலிஸாரால் கண்டுபிடிக்க முடியவில்லை.

அதைவிட, இன்று தலைநகரில் இருப்பவர்களும் சரி, தலைநகருக்கு வருபவர்களும் சரி கண்டபடி கைது செய்யப்படுகின்றார்கள். இன்று அடையாள அட்டை சம்பந்தப்பட்ட பிரச்சினை ஒரு பெரும் பிரச்சினையாக இருக்கின்றது. ஒவ்வொரு பொலிஸ் நிலையத்திலும் இருப்பவர்கள் அடையாள அட்டையில் ஏதாவது ஒரு சிறு வித்தியாசம் இருந்தாலும் அவர்களைக் கைது செய்கின்றார்கள். நான் இந்தச் சபையிலே அவர்களிடம் ஒன்றைக் கூற விரும்புகின்றேன். அதாவது, அடையாள அட்டையில் ஒரு சிறு

தவறு காணப்பட்டாலும் அது அடையாள அட்டை வழங்கும் திணைக்களத்தின் தவறே தவிர அதனை வைத்திருப்பவரின் தவறல்ல. ஏதோ ஓரிரு சம்பவங்களிலே தவறான அடையாள அட்டைகளை அல்லது பிழையான அடையாள அட்டைகளைச் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் வைத்திருந்தமை கண்டுபிடிக்கப்பட்டது உண்மைதான். ஆனால், அதற்காக இப்படிப் பலரைக் கைது செய்து காவலில் வைப்பது தவறு என்று நான் கருதுகின்றேன். அதுமட்டுமல்ல, சந்தேகத்தின்பேரில் கைது செய்யப்படுபவர்களையும் பொலிஸ் நிலையங்களில் சாதாரண குற்றவாளிகளுடன் உள்ளே அடைத்து வைப்பது மிகவும் வேதனைக்குரிய விடயம். உண்மையிலேயே இப்படிக் கைது பொலிஸ் செய்யப்பட்டுப் நிலையங்களில் அடைத்து வைக்கப்பட்டிருப்பவர்களின் மனோநிலை எவ்வாறிக்கும் என்நு சிந்தித்துப் பாருங்கள்! இன்று கடத்தப்பட்டவர்களின் பெற்றோர்கள், சகோதர சகோதரிகள் மற்றும் உறவினர்கள் மிகுந்த வேதனையுடன் இருக்கின்றார்கள். கடத்தப்பட்டவரின் தா யொருவர் கொட்டாஞ்சேனையில் இன்று சித்த சுவாதீனமுற்ற நிலையில் இருக்கின்றார். இப்படியாகக் கடத்தப்பட்டவர்களின் குடும்பங்கள் பல இன்னல்களுக்குள்ளாகி இருக்கின்றன. நேற்றுக்கூட, இந்தக் குடும்பங்களைச் சார்ந்தவர்கள் என்னிடம் வந்து எப்படியாவாது தங்களை மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களிடம் அழைத்துச் சென்று அவரிடம் தங்களின் குறைகளைக் கூறுவதற்கு ஓர் ஏற்பாட்டைச் செய்து தருமாறு வேண்டினார்கள். இப்படியான நிலைதான் இன்று நிலவுகின்றது.

அண்மையில் புதிய பொலிஸ் மாஅதிபர் பதவியேற்றிருக்கிறார். அவருக்கு எனது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறேன். அவர் இந்தக் கடத்தல்களை நிறுத்துவதற்கும் கைதுகளை மட்டுப்படுத்துவதற்கும் தீவிரை நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும். எவரையும் கைது செய்யக்கூடாதென்று நாங்கள் கூறவில்லை. ஆனால், இந்தக் கைதுகளை மட்டுப்படுத்த முடியும். தினசரி எங்களிடம் பலபேர் வந்து முறையிடுகிறார்கள். நாங்களும் பொலிஸ் அதிகாரிகளுடன் தொடர்புகொண்டு ஆவன செய்து வருகின்றோம். உண்மையிலேயே பொலிசார் பலர் எங்களுக்கு மிகுந்த தருகின்றார்கள்; நாங்கள் ஒத்துழைப்பைத் ஆட்களை அடையாளப்படுத்தியவுடன் அவர்களை விடுவிக்கின்றார்கள். இது ஒரு நல்ல அம்சமாகும். பொலிஸ் நிலையத்திலுள்ள அதிகாரிகள் அவர் மீகா செய்யப்படுபவரை விசாரித்து, கைது சந்தேகேமில் லையென்றால் உடனடியாக விடுவிக்க வேண்டும். இதுதான் தர்மம். ஆகையால், பொலிஸ் மாஅதிபரிடம் இந்தத் தருணத்திலே நான் ஒரு கோரிக்கையை விடுக்க விரும்புகின்றேன். அதாவது, ஒருவரைக் கைதுசெய்தவுடன் திறமையானவரைக் கொண்டு விசாரித்து, குற்றமற்றவர்களை உடனடியாக விடுவிப்பதற்கு ஆவன செய்யும்படி அவர் தனது அதிகாரிகளுக்குக் கட்டளையிட வேண்டுமென்று கேட்டுக் கொள்ளுகின்றேன்.

இறுதியாக, மலையக மக்கள் முன்னணியினராகிய நாங்கள் புதிய பொலிஸ் மா அதிபருக்கு மீண்டும் எமது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம். அவர் இந்த அவலங்களுக்கு நிச்சயமாக ஒரு நல்ல முடிவைக் காண்பாரென்று நம்புகின்றோம். அவர்மீது எனக்கு மிகுந்த நம்பிக்கையிருக்கிறது. அத்தோடு, மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களும் இந்த விடயத்தையிட்டு மிகவும் அக்கறையுடன் செயற்பட்டு வருகிறார் என்பதைத் தனிப்பட்ட முறையில் நான் நன்கறிவேன்.

I also wish to congratulate and extend my best wishes to the Inspector - General of Police who has just taken office and I do firmly believe that he will act impartially and bring all these arrests and abductions to an end. I, am a Member representing the Tamil community appeal to him to act fast and bring an end to this misery of the Tamils living in the Capital City and the suburbs. We also have a firm belief that His Excellency the President is doing his utmost to bring an end to all this. We do have enough confidence in him.

I thank you very much for giving me this opportunity.

මූලාසතාරුඪ මන්තීතුමා (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) The Hon. Rauff Hakeem, please.

ගරු රවුල් හකීම් මහතා (மாண்புமிகு ரவூப் ஹக்கீம்) (The Hon. Rauff Hakeem)

"Bismillahir Rahmanir Raheem"

Mr. Presiding Member, the country has been very anxiously waiting for an official response from the Government in the aftermath of the Supreme Court judgment which has ruled that the temporary merger of the North -East is unlawful. We heard the Hon. Prime Minister this morning. He made a lengthy exposition of the judgment as well to make certain positions of the Government known to this House. Throughout his speech my only prayer was that the Government's response to this should not end up in a situation where the remedy would be worse than the disease itself. Quite fortunately, I must say the Government is from my understanding of the statement, still pondering the next move and I would urge the Government that it would be useful to engage with minority political parties represented in the House before they come to any conclusion since we have had a long history of unilateral decisions being made and thrust upon affected communities in this country which have resulted in very dire consequences. That is why I echoed the request made by the Hon. Sampanthan that the Government must agree for a Party Leaders' Meeting to discuss the future steps that Government intends to take regarding this very precarious and diffucult situation in which the Government itself has been placed as a result of this judgment. But in the meantime there are certain forces who tend to think that a solution for the separatist struggle in this country is strictly a military one. That is to say to the Tamil people we can resort to a military solution. Likewise some of those very same forces tend to think that the solution to the beleaguered Muslim minority living in the North - East is a de - merger. Nothing can be further from the truth, Sir. And, this is why I would like the Government to engage with parties that have got a mandate from the people of the North -East so that we can come to a collective decision as to how to go forward. I urge my brothers in the Tamil National Alliance to likewise engage with the Muslim political leadership to see that we have a very healthy and collective approach to this vexed problem of the North - East.

Sir, since my time is limited and I am also quite anxious - sometimes the lobby reporters particularly those from the Tamil media misrepresent something which I say in English - I would rather say a few words in Tamil as well about the very same issue.

முஸ்லிம் காங்கிரஸைப் பொறுத்தவரையில், எமது முன்னான் தலைவர் அஷ்ரஃப் அவர்களின் காலம் தொட்டு, நிபந்தனையுடனான வடக்கு - கிழக்கு இணைப்பை நாங்கள் கொள்கையாகக் கொண்டிருந்தோம். 1987இல் இந்திய - இலங்கை ஒப்பந்தத்தின் மூலம் வடக்கு - கிழக்கு இணைக்கப்பட்டபோது அன்றைய அரசு முஸ்லிம்களிடம் எதையும் கேட்கவில்லை. அதேபோல, இன்று இந்த வடக்கு - கிழக்கைப் பிரிப்பதிலும் முஸ்லிம்களுக்கு எந்தப் பங்கும் இருக்கவில்லை. வடக்கு - கிழக்கு முஸ்லிம்களின் பிரதான அரசியல் அபிலாஷை, அங்கு சயநிர்ணய உரிமையுடன் கூடிய நிலத்தொடர்பற்ற முஸ்லிம் பெரும்பான்மை அலகு என்பதைத் தவிர, வேறொன்றுமில்லை என்பதை நாங்கள் திட்டவட்டமாக இங்கே சொல்லியாக வேண்டும். இனப்பிரச்சினைத் தீர்வில் முஸ்லிம் மக்களுடைய பங்கு என்பது வடக்கு - கிழக்கு பிரிவினைதான் என்ற நிலைப்பாட்டை அரசாங்கமோ, சிங்கள தீவிரவாதக் கட்சிகளோ அல்லது இந்தத் தீவிரவாதத்திற்குக் காவடியெடுக்கும் சில சுயநல முஸ்லிம் அரசியல்வாதிகளோ கூறுவார்களானால், இக்கூற்றை முஸ்லிம் காங்கிரஸ் முறியடித்து முஸ்லிம் மக்களின் பிரதான அபிலாஷையான தனிச் சுயாட்சி அலகுக்கான போராட்டத்தைத் தீவிரமாக மேற்கொள்ளும் என்று நான் சொல்லி வைக்க விரும்புகிறேன்.

கௌரவ தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இந்த விடயத்துடன் இன்னும் சில விடயங்களை நான் ஆங்கிலத்தில் பேச வேண்டியிருக்கிறது.

Mr. Presiding Member, we have been discussing from morning several issues relating to the security situation in the Northern and Eastern Provinces as well as in the whole country. I raised a very pertinent question in the morning regarding the Commission of Inquiry into human rights violations in the country that has been announced by His Excellecy the President. I trust that the Hon. Prime Minister will response soon to some of those questions that have been raised in good faith. The purpose of our query is to instill some credibility into this Commission of Inquiry in order to install confidence in our own law and order machinery and our own security forces and also to see that the LTTE does not, as in the past, get away with serious human rights violations against all sections of people. I hope that the Government will take it in that spirit and respond to those questions that I have raised regarding the Commission of Inquiry that the Government has decided to appoint. In that regard I noticed that an eight member local team to probe abductions and killings is envisaged and a very novel hybrid structure with international observers is also being planned. we welcome that move. We only hope that some of the incidents that are sought to be left out will also be brought into the mandate of this commission and the process relating to the conduct of the inquiry too would be made known to the people very clearly so that submissions and representations could be made without any worries about reprisals or pressures being brought.

In this regard I must say that witness protection is a very important element that would have to be paid attention to and I hope all those matters be looked into sufficiently. Together with that I must also express our condemnation for what happened at Digampatana to those unfortunate sailors. Similarly, our condolences go out to the families of all those who died in several attacks in various parts of the country. But then, what we have got to realize is that with the Geneva Talks II palpaby ending in a failure, we are faced with a very grim future where we may be pushed into the situations of returning to wholesale hostilities resuming very soon.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, ஜெனீவா பேச்சுவார்த்தையின் இரண்டாவது அமர்வு தோல்வியில் முடிந்திருக்கின்ற ஒரு நிலையில், நமது நாடு மீள முடியாத ஒரு யுத் தத் துக்குள் தள்ளப்படும் ஆபத்தை நாங்கள் எதிர்நோக்கியிருக்கிறோம். இந்த நிலையில், இம்மாத இறுதியில் விடுதலைப் புலிகளின் தலைமை வெளியிட இருக்கின்ற மாவீரர் தின உரையின் உள்ளடக்கம் சம்பந்தமான எதிர்பார்ப்புகள் சகல மட்டங்களிலும் உருவாகியிருப்பதை இன்று நாங்கள் அவதானிக்க முடிகிறது. எங்கு பார்த்தாலும் வான் தாக்குதல் அதிகரித்திருப்பதை நாங்கள் காண்கிறோம். நேற்றிரவு இரண்டு சிறிய ரக விமானங்கள் வன்னி மற்றும் மன்னார் வான் பரப்பில் பறந்ததாகச் செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. 'ராடார்' திரையில் இரண்டு புள்ளிகள் தென்பட்டதாக இலங்கை விமானப்படை கூறியுள்ளது. இது யுத்தத்தின் தீவிரம் எவ்வாறிருக்கும் என்பதை எங்களுக்கு உணர்த்துகிறது. யுத்தம் வடக்கு - கிழக்கில் மட்டுமல்ல, நாடு முழுவதிலும் அழிவை ஏற்படுத்தக்கூடியதாகவும் அதிக மரணங்களையும் உடைமைகளுக்குப் பேரழிவை ஏற்படுத்துவதாகவும் காணப்படுவதால் இரண்டு தரப்பினரும் கௌரவப் பிரச்சினையைத் தள்ளிவைத்துவிட்டு மீண்டும் பேச்சுவார்த்தை மேசைக்குப் போவதற்கு முன்வர வேண்டுமென்று நாங்கள் இங்கே விநயமாக வலியுறுத்த விரும்புகிறோம். சர்வதேச சமூகத்தின் முயற்சிகளுக்கு இரண்டு தரப்புக்களும் மீண்டும் ஒத்துழைப்பு வழங்க முன்வர வேண்டும் என்று வேண்டிக்கொள்கின்ற அதேவேளை, மிக முக்கியமான ஒரு தரப்பாக இருக்கின்ற முஸ்லிம்களையும் மூன்றாம் தரப்பாகச் சேர்த்து ஒரு வலுவான தீர்வை நோக்கி நகர்கின்ற முயற்சிகளுக்கும் இந்த இரண்டு தரப்புக்களும் உடன்பட்டாக வேண்டும் என்பதையும் நான் மீண்டுமொரு முறை இங்கு வலியுறுத்திச் சொல்ல விரும்புகின்றேன்.

யுத்தம் தொடங்கினால், இன்று வடக்கு - கிழக்கில், குறிப்பாக வடக்கில் காணப்படும் பட்டினி வாழ்வு இலங்கை முழுவதும் பரவும் ஆபத்து இருக்கின்றது. கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, ஏ - 9 வீதியில் எல். ரீ. ரீ. ஈ. வரி அறவிட்ட காலத்தில் யாழ்ப்பாணத்தில் அத்தியாவசியப் பொருட்களுக்கு ஏற்பட்டிருந்த விலையதிகரிப்பைவிடை, பாதை மூடப்பட்டுள்ளதால் ஏற்பட்டுள்ள தட்டுப்பாடு காரணமாக அங்கு பல மடங்கு விலையதிகரிப்பு காணப்படுவது மக்களை மிகவும் பாதித்துள்ளது. இந்த மனிதாபிமானப் பிரச்சினையை அரசு மிகத் தீவிரமாகக் கருத்திற்கொண்டு, தன்னுடைய நிலைப்பாட்டில் காத்திரமான மாற்றங்களை ஏற்படுத்திக் கொள்வது சமாதானத்தை முன்னெடுத்துச் செல்வதற்கான ஒரு சாதகமான வழியைத் திறந்துவிடக்கூடிய வாய்ப்பை ஏற்படுத்தும். எனவே, இந்த விடயத்தை ஒரு கௌரவப் பிரச்சினையாக மட்டும் எடுத்துக்கொள்ளாது, வெறும் வரட்டுக் கௌரவத்துக்காக அரசும், விடுதலைப் புலிகளும் தங்களுடைய நிலைப்பாடுகளில் காட்டுகின்ற காட்டமான நிலையை சற்றுத் தளர்த்துவதற்கு முன்வந்து, பேச்சுவார்த்தையை முன்னெடுப் பதற்கான வழிமுறைகளை ஆராய வேண்டும் என்று நாங்கள் வலியுறுத்திக் கேட்டுக்கொள்ள விரும்புகின்றோம்.

Mr. Presiding Member, I also want to refer to another incident. May I know how many more minutes I have got?

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) You have 15 minutes. ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு றவூப் ஹக்கீம்) (The Hon. Rauff Hakeem) Thank you.

Sir, may I at this point refer to a serious injustice that was caused to the Muslim community of the Northern Province way back in 1990. In fact, on the last 23rd of October, a 100,000 strong IDPs, internally displaced Muslim population of the Northern Province, completed 17 years of miserable life in very substandard, squalid conditions in refugee camps. This is nothing - though it is being described as ethnic cleansing - but according to international conventions a grievous violation of the rights of the Muslims which tantamount to genocide of the entire Muslim population.

The precarious life with a sense of abysmal insecurity about their future that these people are subjected to, was a theme of an awareness campaign that was launched in the United Kingdom on the 27th of last month and going up to the 7th of November, that is today. I was fortunate enough to be invited to participate in this awareness campaign which sought to sensitize the British society about the serious human rights violations that had been committed against this unfortunate, hapless community, the plight of whom has virtually been ignored for several years.

I do not for a moment say that no steps have been taken to look at the issues of resettlement and rehabilitation of this community. As a matter of fact, my party and my former party Leader himeself undertook several schemes to see that their plight is addressed in the best possible sense. But however, it remains to be addressed fully to see that they ultimately are ensured their right to return to their original areas of habitation. With that in mind, not with an intention to seek retribution but with an intention to achieve a healthy reconciliation process, we focused on creating an awareness among several members of the international community and we thought it proper to start from the United Kingdom and I must thank the Sri Lanka Islamic Forum which facilitated several meetings in London. I must thank some Members of the House of Commons who participated in an awareness meeting that was held in a committee room in the House of Commons and I must particularly thank the four British MPs led by Mr. Andy Love who also happens to be the Chair of the Sri Lanka Caucus in the House of Commons, Miss Fiona Mactaggart, Miss Laura Moffat and Mr. Martin Salter who participated at the meeting and shared their observations regarding possible steps that they and their party as well as the Government could take in order to address the grievances of these unfortunate victims of war.

We also incidentally, Sir, had several other meetings. One such meeting was facilitated by the Sri Lankan High Commission at the High Commission itself where we were able to meet with representatives of different shades of political opinion who were among the diaspora of the Sri Lankan community representing the Sinhala, the Tamils and the Muslims.

Then, again we had another meeting at the Chatham House where certain policy makers and representatives of think tanks in Britain as well as members of humanitarian agencies participated in a very healthy dialogue about the resettlement and rehabilitation including compensation issues relating to the Northern Muslims.

[ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා]

Having said that, Sir, I must say here that the linkage between transitional justice and development is a very pertinent issue which we will have to address in our quest for peace. This, I believe, was experimented by us, particularly the latter. The development part was experimented by us at the cost of the former, that is the issue of transitional justice. We have unfortunately paid a very heavy price for this type of approach to this entire issue. To many, these two themes would appear to be widely desperate. But development seems to be on an entirely different plane in addressing the questions of transitional justice which in its current usage means the effective delivery of justice to societies in transition from conflict to post-conflict. But some thinkers see that the two as being inextricably linked. What is the purpose of our development efforts, if the very targets of those efforts are not afforded genuine heeling in terms of their loss? Can there be actual development without addressing their demands for justice? This was precisely what the Northern Muslims who had been forcibly evicted from the North way back in 1990 are asking the Government and the international community. It is with that objective in mind that we set about creating and awareness campaign and successfully launched it in London. I must once again thank our Colleagues in the House of Commons and particularly to those MP s and some of those others who promised to get involved in this campaign in the coming years. This particular issue of the unfortunate victims of war is being pushed to the margins by deliberate stonewalling by the LTTE, to some extent assisted by the Government also in refusing to recognize the separate dimension of the Muslims in the peace process and therefore, it is my fervent hope that the Government, the LTTE, and the international community would, at least at this late stage where it appears that a fertile ground for radicalization is being created among the Muslims as a result of this neglect would change their policy and approach towards the accommodation of Muslims in the peace process.

Thank you very much.

මූලාසතාරුඪ මන්තීතුමා (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) Thank you.

[අ. භා. 3. 21]

ගරු අතාවුද සෙනෙව්රත්න මහතා (කම්කරු සබඳතා සහ විදේශ රාකියා නියුක්ති අමාතෳ)

(மாண்புமிகு அதாவுத செனெவிரத்ன - தொழில் உறவுகள், வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்புகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Athauda Senaviratne - Minister of Labour Relations and Foreign Employment)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ සභාවේ මාසයකට වරක් කෙරෙන හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීමේ සාකච්ඡාව අදත් මේ අවස්ථාවේ පැවැත් වෙනවා. එහිදී මේ සභාවේ විවිධ පැතිවලින් නැභුණු කරුණු සැලකිල්ලට ගත්තාම, එක් එක් පළාත් අත හැර යන්න ගිය, අවතැන් වූ පුද්ගලයන් පිළිබඳව ගරු රවුෆ් හකීම් මන්තුීතුමා සදහන් කරන්නට යෙදුණා. ඒ වාගේම භාණ්ඩ හුවමාරු කිරීමේ, පුවාහනය කිරීමේ අපහසුව ගැන, ඒ වාගේම මිල ගණන් ඉහළ යාම ගැන තවත් අය සදහන් කළා. ඒ වාගේම, අතුරුදහන් වීම ගැන තවත් අය සදහන් කළා. තවත් අය, කප්පම් ගැනීම ගැන සදහන් කළා. තවත් අය, හමුදාවේ ඝාතන ගැන සදහන් කළා. තවත් අය, එල්ටීටීඊ එකේ - දුවිඩ විමුක්ති කොටි සංවිධානයේ - ඝාතනයන් ගැන සදහන් කළා. ඒ වාගේම දේපොළ විනාශ වීම ගැනත් සදහන් කළා. මේ සියල්ල ගැනම මේ ගරු සභාවේ අපි බොහෝ විට කථා කර තිබෙනවා.

මේ පුශ්නයට විසඳුමක් සොයන තෙක්, ළහා කර ගන්නා තෙක්, ඒ පුශ්න සිදු වෙමින් ඉදිරියට යනවා. මේ පුශ්න සාකච්ඡා මහින් විසඳා ගැනීමට අවස්ථා ගණනාවක උත්සාහ කර තිබෙනවා. තවමත් ඒක සාර්ථක වෙලා නැහැ. මෙවර සාකච්ඡාවේදීත් ජනතාවට තිබෙන දුක් ගැහැට, ඒ නිසා රටට සිදු වෙලා තිබෙන පාඩුව, විපත පිළිබඳව පුමුඛත්වය දෙනවා වෙනුවට, ඒ-9 මාර්ගය විවෘත කිරීම පිළිබඳව එකහ වෙන්න කලින් සලකා බැලීමට තවත් කරුණු තිබෙන බව ආණ්ඩුව කියද්දීත්, මේ සිදු කරන ඝාතනයන් නැවැත්වීම කරනවා නම්, ඒ පාර විවෘත කරන්න පූළුවන්කම තිබෙන බව කියද්දීත් ඒ කාරණය පිළිබඳව අවධානය යොමු නොකර සාකච්ඡාව නැවතුණා. මේ පුශ්න විසඳීමට ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා පළාත් සභා කුමයක් ඇති කළා. එල්ටීටීඊ එක හැර ආයුධ සන්නද්ධ අරගලයෙහි යෙදුණු උතුරු නැහෙනහිර අනෙක් සියලුම කණ්ඩායම් ඒ කාර්යයට එකතු වුණා, පළාත් සහා කුමයට එකතු වුණා. බලය විමධාගත කිරීමක් ඒ මහින් සිදු වුණා. ආණ්ඩුකාරයෙක්, පුධාන ඇමති කෙනෙක්, කැබිනට් මණ්ඩලයක් සහිතව පළාත් සභාවක් ඇති කරමින් ලබා දූන් බලය නිසා ඒ ආයුධ සන්නද්ධ කොටස් රට බෙදීමේ අරගලය අන් හැරියා. ඒ කටයුත්තට එකහ වෙලාත්, නැවතත් ඒ මතය වෙනස් කර එල්ටීටීඊ සංවිධානය පමණක් මේ ඝාතනයන්, යුද්ධයන් කර ගෙන යනවා. ඒ යුද්ධයන් මුහුණට මුහුණලා කරන යුද්ධයක් නොවෙයි. ඒක තුස්තවාදයක්. ඒක තුස්තවාදී වැඩ පිළිවෙළක්. සැභ වී ඉඳලා, හොරෙන් ඇවිල්ලා කරන සටනක්. ඒ නිසා තමයි මේ වාහන පරීක්ෂා කරන්නට සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. මොන වාහනයේ බෝම්බ එනවාද දන්නේ නැහැ. මොන වාහනයේ ඝාකකයෙක් එනවාද දන්නේ නැහැ. ඒ අපහසුතාවනුත් ඇති වෙන්නේ මේ නිසයි. ඒක නිසා ජාතාාන්තර වශයෙනුත්, මේ රටේ දේශපාලන පක්ෂත්, දුවිඩ සන්ධානයත්, සාකච්ඡා මහින් මේ කාරණය විසදා ගන්නා ලෙසට එල්ටීටීඊ එකට - කොටින්ට - බලපෑම් කිරීම, තියම කිරීම, උපදෙස් දීම කළ යුතුව තිබෙනවා. ඒ තිසා මේ කාරණය පැහැදිලියි. අපට අපේම රටේ පිරිසක් එක්ක යුද්ධ කර ගන්න ඕනෑ කරන්නේ නැහැ. එහෙම යුද්ධයක් පුකාශ කර නැහැ. රටේ ආරක්ෂක තන්ත්වයට අභියෝගයක් වන, ඒ වාගේ ම යම් යම් විනාශයන් කරන අවස්ථාවක පමණක් ආණ්ඩුවෙන් පුතිකුියාවක් කරනවා මිසක් යුද පුකාශයක් නැහැ. යුද්ධ කිරීමක් නැහැ. සර්ව පාක්ෂික සමුළුවක් කැඳවා, ඒ සර්ව පාක්ෂික සමුළුව මහින් විසඳුමක් යෝජනා කර ගනිමින් එය කුියාවට නැඟීමේ උත්සාහයේ තමයි අප දැන් යෙදී සිටින්නේ. මේ කාරණයේදී වෙනත් කවර දාටත් වඩා හොඳ ශක්තියක් ලැබෙනවා. මොකද? ඒ කාලයේ ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂය පුමුඛ ආණ්ඩු මේ පුශ්තය විසඳත්ත ගියාම විපක්ෂය හැටියට සිටි එක්සත් ජාතික පක්ෂය විරුද්ධ වුණා. එක්සත් ජාතික පක්ෂය බලයට ඇවිත් මේ පුශ්නය විසඳන්න ගියාම ඒ කාලයේ විපක්ෂය හැටියට සිටි ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂය පුමුඛ පක්ෂ එයට විරුද්ධ වුණා. අද ඒ තත්ත්වය වෙනස් වෙලා. අත්දැකීම් තුළිත් මේ පිළිබඳ දේශපාලන විසළුමකට ළභා වෙන්න ඕනෑය කියන පිළිගැනීම තුළ, විපක්ෂයන් ආණ්ඩු පක්ෂයත් එකට එකතු වෙලා සම්මුතියකට පැමිණ මේ ජාතික පුශ්නය විසඳත්ත ඉදිරිපත් වී තිබෙන වැදගත් අවස්ථාවක් මේක. මේ වැදගත් අවස්ථාවේ, ඉතාම හොද පසුතලයන් හැදිලා තිබෙන මේ වෙලාවේ එය කිුයාවට නංවා ගැනීමට, මේ කාර්යය ඉෂ්ට කර ගැනීමට දුවිඩ ජනතාවත්, එල්ටීටීඊ සංවිධානයත්, අනෙකුත් දුවිඩ මන්තීුවරුත් සියලු දෙනාම තමන්ගේ අදහස් ඉදිරිපත් කිරීමයි අද කළ යුතුව තිබෙන්නේ.

ජනාධිපතිතුමා විවෘත භාවයකින් මේ පිළිබඳ යෝජනා ලබා ගැනීමට, ඒ විවිධ යෝජනා සැලකිල්ලට අරගෙන ඒ විසඳුමට ළහා වෙන්න හැකි වැඩ පිළිවෙලක් සකස් කර ගැනීමට තමයි පුමුඛන්වය දීලා කටයුතු කරන්නේ. ජනාධිපතිතුමාට ඒ දවස්වල බොහෝ දෙනා කිව්වේ, මේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණන් අන්තවාදීව කථා කරනවා; ඒ වාගේම හෙළ උරුමයන් එහෙම කථා කරනවා; ඒ නිසා ජනාධිපතිතුමා ජාතිවාදියෙක්ය කියායි. ඒ පින්තූරය තමයි ලෝකයටත් රටටත් පෙන්වා දීලා තිබුණේ. ඒ පින්තූරයේ තත්ත්වය දැන් සම්පූර්ණයෙන් වෙනස් බව කාටත් පෙනිලා තිබෙනවා; ඔප්පු කර තිබෙනවා. එතුමා දේශපාලන විසඳුමකට – negotiated settlement එකකට – ලැහැස්තියි කියන එක ලෝක ජනතාවටත් ජාතාන්තරයටත් පැහැදිලි කර දී

තිබෙනවා. ඒ කාර්යයට මේ රට තුළත් උත්සාහ කරනවා. ඒ නිසා මේ වෙලාවේ මේ අනවශා පහරදීම් කිරීමෙන්, සාතනය කිරීමෙන් එල්ටීටීඊ සංවිධානය වැළකී සිටීමට කිුයා කරනවා නම් ආණ්ඩුව මේ කිසි කිුයාවකට ඉදිරිපත් වන්නේ නැහැ. ඒ තත්ත්වය පුයෝජනයට අරගන්න ඕනෑ. මේ අවුරුදු විසි ගණනක් කරපු කිුයාවත්වලින් ඒ දුවිඩ ජනතාවට ලැබුණු දෙයක් නැහැ. විනාශයක්, සාතනයක්, පාඩුවක්, අවතැන් වීමක් තමයි සෑම අතකින්ම ඔවුන්ට සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. මේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න මේ අවස්ථාවේ සියලු දෙනා එකතු කර ගන්න ඕනෑ. රටේ සියලු ජාතික සංවිධාන, ආගමික සංවිධාන ඒ වාගේම රාජා නොවන සංවිධාන, සියලු දේශපාලන පක්ෂ එකතු වෙලා මේ කිුයාවට බලපෑම් කරන්න එකභ කර ගන්න; එසේ කටයුතු කරන්න කියා එල්ටීටීඊ එකට උපදෙස් දෙන්න කියා තමයි මට ඉල්ලන්න තිබෙන්නේ.

අපට මේ ලැබී තිබෙන අවස්ථාව වෙනත් කවර දාටත් වඩා පුයෝජනයට ගන්න ඕනෑ. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණත් පැහැදිලිව කියා තිබෙන්නේ, ''ඔව්, අපේ වෙනස් පුතිපත්තියක් තිබෙන්න පුළුවන්; නමුත් වැඩි දෙනාගේ විසඳුමකට, වැඩි දෙනාගේ පිළිගැනීමකට අපි එකහ වෙනවා" කියායි. ඒවා වඩා හොද පුජාතාන්නීය අදහස්. නීතිය අනුව, නීතිමය තත්ත්වය අනුව උසාවියෙන් දුන්න තීන්දුව කෙසේ වුණත්, ඒ තීන්දුව උසාවියේ නීතිමය පැත්තෙන් දීපු තීන්දුවක්. පුජාතන්තුවාදී දේශපාලන විසදුමකට යනවා නම් කවුරු මෙනවා කිව්වත් වඩාම හොඳ කුමය, වඩාම යෝගා කුමය, වඩාම සුදුසු පිළිවෙත ජනතාවගේ කැමැත්ත අනුව ඒ ඒ පළාත් එකතු කිරීම හෝ වෙත් කිරීම තීරණය කිරීමයි. උසාවියේ තීන්දුව නීතිය දෙස බලා දුන්න එකක්. වසරක් තුළ තමයි මේකට ජනමන විචාරණයක් – referendum එකක් – පවත්වන්න කියා තිබෙන්නේ. ඒ තීන්දුව තීතිමය පැත්තේ තීන්දුවක්. ඒ ගැන දේශපාලන තීරණය මොකක්ද කියා මේ පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණිලා, පාර්ලිමේන්තුව හරහා තීන්දු කරන්න පුළුවන්. ඒ අනුව කටයුතු කරගෙන යන්න පුළුවන්. ඒ නිසා ජනාධිපතිතුමාත්, එතුමාගේ ආණ්ඩුවත් විවෘත භාවයකින් මේ පුශ්නය විසඳන්න කැප වෙලා සිටිනවා. ඒකට මේ අවස්ථාවේදී එක්සත් ජාතික පක්ෂයත් සම්මුතියකට පැමිණීම, අවබෝධතා ගිවිසුමකට පැමිණීම මේ රටේ ඓතිහාසික කාර්යයක්. මේ රටේ නොයෙකුත් අවස්ථාවල කර ගන්න උත්සාහ කර, කර ගන්න බැරි වුණු ඉතාම වැදගත් දෙයක් ඒ සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. මේ අවස්ථාවේ ඒ කාර්යයට අවුරුදු දෙකක් අවශා නැහැ. ඒ අවබෝධතා ගිවිසුම අවුරුදු දෙකක් නොවෙයි, පහක් ගියත් කමක් නැහැ. නමුත් මේ පුශ්නය විසදා ගැනීමට අවුරුදු දෙකකුත් අවශා නැහැ. මේ පුශ්තය පිළිබඳව දැනුම තිබෙනවා; වාාවස්ථා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා; වාාවස්ථා ඉරාදමා තිබෙනවා; ඒ වාගේම අනන්තවත් යෝජනා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා; පළාත් සභා කුමයක් දී තිබෙනවා. මේ සියල්ල සැලකිල්ලට අරගෙන මාස දෙකක් ඇතුළත යෝජනාවක් සර්ව පාක්ෂික සමුළුවෙන් සම්මත කරගෙන ඒ කාර්යය ඉදිරියට ගෙන යන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අපි කාලය දික් කරන්න ඔනැ කරන්නේ නැහැ.

මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමා, තව විනාඩියකින් කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු අතාවූද සෙතෙවීරත්ත මහතා

(மாண்புமிகு அதாவுத செனெவிரத்ன)

(The Hon. Athauda Senaviratne)

ඒ ආකාරයෙන් කුියා කරන්න එකතු වෙන්න. එකතු වෙලා මේ කටයුත්ත කරන්න. සැලසුම් කර ගැනීමට සියලු දෙනාගේම සහයෝගය අවශා වෙනවා. නැත්නම් හැමදාම කථා කරන ටික තමයි කථා කරන්නේ. මේක සාමානාා කාලයක් නොවෙයි. මේ පවතින ඝාතන පිළිවෙලවල් නිසා, මේ නුස්තවාදය නිසා මේ වාගේ පරිසරයක් පවතිනවා. ඒ මුළු පරිසරයම වෙනස් කර ගෙන ඉදිරියට යන්න නම් විසළුමකට එන්න ඕනෑ; විසළුම ඉක්මන් කර ගන්න ඕනෑ. විසළුම කුියාත්මක කරන්න ඉක්මනින් සහයෝගය දෙන හැටියට සියලු දෙනාගෙන්ම ඉල්ලමින් මගේ කතාව අවසාන කරනවා.

ගරු එම්. එම්. එම්. මුස්තාපා මහතා (மாண்புமிகு எம். எம். எம். (முஸ்தபா) (The Hon. M. M. M. Musthaffa)

"Bismillahir Rahmanir Raheem"

Mr. Presiding Member, it is my privilege to participate in this Emergency debate today. I take this opportunity to talk about certain practical difficulties and inconveniences caused to the people of this country. As you know, kidnappings, extortions and all that are taking place in Colombo and other areas. I understand that an eight member committee has been appointed by the Government to look into this. I hope that problem would be dealt with by them. I salute my good Friend the Hon. Mano Ganesan and other people who are very actively taking action on behalf of the people, especially the Tamil people who are affected by this.

On the other hand, Hon. Minister, I would like to bring to your notice a problem especially the Eastern Province people have to face. The vehicle owners of the Eastern Province have to obtain passes. We do not say it should not be done. we do understand the difficulties our security forces have to face due to the number of bombs and dangerous material Carring in vehicles. But of course Sir, what I appeal to you is that when there is clear evidence of ownership of a vehicle, those owners could be issued with passes once and for all. This is a practical problem in our area. A person has to stay in the queue for three, four or five hours at the police station where these permits are issued. It is a practical problem. They have to waste their valuable time. It is happening not only once. Even after they show their identity card and the proof of ownership of the vehicle, they have to go through this procedure every time when they have to travel to Colombo or elsewhere. So, this is an appeal I make to the Hon. Minister, to consider this. Even the bus drivers who have the route permit have the same problem. Of coures, they can have their routine check wherever. I see elderly people, children and pregnant Iadies have to get down and get in, get down and get in at so many security points. Sometimes, as you know, the security personnel who are also human beings, get irritated and shout at these people and all that. This is one of the complaints we have been continuously receiving from our people. So, you will have to consider this and categorize them. There are vehicles that are being used by some people, but they are not the owners. You have to have a tight security on them. They have to obtain a pass each time.

At this juncture, I would also like to bring the the notice of the Hon. Ministers concerned regarding the paddy purchase in our area. As you know, the normal life has been disturbed there. Paddy purchase by the Government is not properly done, specially in the ampara District. They say there are no storage facilities. As a result the farmers are suffering. On the one hand the farmers do not have space to stock their paddy and they have to sell paddy lower than the production cost. This is one of the problems the farmers are facing. As a result almost 15,000 acres of paddy land is in danger of being neglected; without cultivation Decisions are taken at the farmers' association to this effect. What have they done? During the last three or four seasons, they could not even recover their cost of production. So, they have come to a stage Where they are not going to cultivate. so, the Government has to intervene and provide proper relife, so that they would be able to continue with their paddy cultivation.

[ගරු එම්. එම්. එම්. මුස්තාපා මහතා]

There is a complaint from the Oluvil Port workers. This not a time to take political revenge. You know what amount of difficulties the people of the Eastern Province are undergoing. If all of a sudden 263 port employees are transferred from Oluvil to Colombo what would be their plight? Their children are studying in the schools in that area and the cost of living is also a factor to be considered. when they come to Colombo they have to rent out rooms as they have to live here in Colombo. You cannot get a small room for less then Rs. 5000 or Rs. 6000. They have to travel up and down from Oluvil to Colombo. How much will it cost? The childern who are about to sit for their O/L examination, A/L examination are made to suffer. So I would appeal to the Minister concerned because they say that according to the Letter of Transfer, two hundred and sixty three people are at once transferred. They say that they are excess. I understand that there is excess staff in every port. In Colombo, Trincomalee or Galle everywhere there is excess staff. But, these workers suspect that there are certain people behind this move. This is done on a political basis. So, I do not think these transfers should take place. They must cancel it until such time the children of the port workers sit for their examinations, Sir. As you know, the difficulty is the high cost of living. They cannot meet their expenses when they come to Colombo. They have to resign from their jobs and for something else. The employees who have been transferred met me and said that the Ministry offered a Voluntary Retirement Scheme to other employees-but not to Oulivil port workers -where they were paid compensation and other benefits. But, of course, these Oluvil port workers were deprived of that opportunity. So if you cannot cancel these transfers they would like to go on retirement where you have to pay compensation as you paid for other port workers, Sir. This another complaint. You have to consider the situation now. Travelling is a problem.

The cost of living is high. they cannot get a room in Colombo. Their children's education is affected. so please consider the problems faced by the employees of Oluvil port. as you know His Excellency Mahinda Rajapaksa has instructed to go ahead with the work at Oluvil port. So you need more and more people. Do not transfer them and also I receive information that a cadre is being created for the Mahapola Centre and there is also a housing scheme. There are a number of other projects also under ports. You have created cadres but they have not considered all that. So you do not need to transfer these 263 people if you are creating a cadre, you can fill there with these people.

Finally, I have to touch on the speeches made by Hon. Sampanthan and the Hon. Rauff Hakeem regarding the demerger and the request made to the Government. I would say Sir, Hon. Rauff Hakeem was in such a position that he could not come out with the needs of the Muslim community. The de-merger, I thank Almighty Allah, was not intiated by a Muslim. Had it been initiated by a Muslim and had a Muslim gone to court and the verdict was this, the Muslims in the East would have been massacred. There would have been a

bloodbath in the East, Sir Thank God, it had not happened. What we say is that we are against the merger. But, of course in 1987 without the consent of the Muslims the it was done. What was the result? The Muslim community in the East suffered very much, Sir. so, at this juncture what is the position of the Muslims? We are not against the merger. But, tell us what is our position in the future? In case the two provinces are merged what would be our position? Hon. Rauff Hakeem is talking about a separate non-contiguous administration comprising of all the Muslim villages under one administration. Not even the LTTE or these Members of Parliament belonging to the TNA have uttered a single word about this. So how can you target; how can just go and raise your hand in favour or not in favour of the merger? We should know what is position of not only the Muslims but also the position of the Sinhalese in the East. So until such time, we would not say, "Yes" or "No" to this. So Hon. Rauff Hakeem, you should reflect the impression of the Muslims. You do not just come and ask the Government to go ahead. Do not pressurize the Government to take some unwanted decisions. Because of the decision that was taken in 1987, we are still suffering. What is happening in the North-East Provincial Council? We, the Muslim community, are being treated as a secondary community. We cannot get anything done. The resources that are being distributed through the North-East Provincial Council is not done properly.

මූලාසතාරූඪ මන්නීතුමා (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) Hon. Member, your time is over.

ගරු එම්. එම්. එම්. මූස්තාපා මහතා (மாண்புமிகு எம். எம். எம். (முஸ்தபா) (The Hon. M. M. M. Musthaffa)

Kindly give me one more minute, Sir. It is not done properly. It is not distributed properly. Even in giving appointments, graduate appointments or the English teaching appointments or the nurses' appointments or minor employees' appointments or whatever appointments, the Muslims are being sidelined. They are not considered favourably. So until such time we get the right composition of the administration, until such time they say that this is for the Muslims, this is for the sinhalese, we do not want to say anything. We do not want to agree or disagree. You keep it in your mind. We are neither for or against. We would say, "Okay" when it is acceptable to the Muslim community. So at this juncture we are not pressurizing the Government. The Government should take its decision impartially.

I thank you for giving me this opportunity to speak and I wind up.

මූලාසතාරූඪ මන්තීතුමා (தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) Thank you. Hon. Ameer Ali. [අ. භා. 3.45]

ගරු අම්ථ අලි මහතා (ආපදා සහත සේවා අමාතෘතුමා) (மாண்புமிகு அமீர் அலி - இடர் நிவாரண சேவைகள் அமைச்சர்) (The Hon. Ameer Ali - Minister of Disaster Relief Services) பிஸ்மில்லாஹிர் ரஹ்மானிர் ரஹீம்

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, முதலிலே இறைவனுக்கு நன்றி கூறியவனாக இன்றைய விவாதத்திலே கலந்துகொள்கின்றேன். இந்த நாட்டிலே சமாதானம் நிலவ வேண்டும், எல்லா இன மக்களும் கைகோர்த்து நிம்மதியாக வாழவேண்டும் இந்தச் சபையிலே எல்லோரும் என்றுகான் கொண்டிருக்கின்றார்கள் ; இலங்கையில் இருக்கின்ற அனைத்து ஊடகங்களும் இதைத்தான் வெளிப்படுத்திக்கொண்டிருக்கின்றன. இந்தச் சபையிலே அதிகம் பேசப்படுகின்ற வார்த்தையும் சமாதானம் என்ற அந்தச் சொல்லாகத்தான் இருக்கும் என்று நான் நினைக்கின்றேன். அவ்வாறென்றால், இந்த சமாதானக் காற்றை நாங்கள் எப்பொழுது சுவாசிப்பது? நாட்டு மக்களிடத்திலே ஒற்றுமை ஏற்படப்போவது எப்பொழுது? எத்தனையோ உயிர்களை நாங்கள் இழந்துவிட்டோம். இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற அனைத்து மக்களும் எத்தனையோ தியாகங்களைச் செய்திருக்கிறார்கள். இவ்வாறான நிகழ்வுகள் எல்லாப் பிரதேசங்களிலும் - எல்லாப் பிராந்தியங்களிலும் - நடந்து கொண்டிருக்கின்றன. ஆனால், ஒட்டுமொத்தமாக அவைகளைக் கூட்டிக்கழித்துப் பார்த்தால் இறுதியிலே எஞ்சியிருப்பது உயிரிழப்புக்களும் உடைமை இழப்புக்களும் மாத்திரந்தான். யாரும் எதையும் சாதித்து விட்டதாக வரலாறு கிடையாது. எல்.ரீ.ரீ.ஈ.யினராக இருந்தாலும் சரிதான், அவர்கள் எதிர்பார்க்கின்ற இலக்கினை அடையமுடியாத ஒரு துர்ப்பாக்கிய நிலையிலேயே அவர்கள் இருக்கின்றார்கள். "யுத்தம் நிறுத்தப்பட வேண்டும் ; யுத்த நிறுத்தம் கண்டிப்பாகக் கடைப்பிடிக்கப்பட வேண்டும்" என்றுதான் விடுதலைப் புலிகளும் கூறுகின்றார்கள். ஆனாலும், அவர்களுடைய கட்டுக்கோப்பையும் மீறி ஆங்காங்கே நிகழ்வுகள் நடக்கின்றன என்பதையும் இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே நான் சொல்லிவைக்க வேண்டிய தேவைப்பாடு இருக்கின்றது.

இந்த அரசாங்கம், இனப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைக்க வேண்டும் என்பதிலே அதிக அக்கறையோடு செயற்பட்டு வருகின்றது. இந்த நாட்டின் மேதகு ஜனாதிபதி மஹிந்த ராஜபக்ஷ அவர்கள் இதிலே மிகுந்த அர்ப்பணிப்புடன் பங்காற்றி வருகின்றார். இந்த நாட்டிலே ஓடிக்கொண்டிருக்கின்ற இரத்த ஆற்றை நிறுத்த வேண்டும் என்பதற்காக அவர் பலத்த இடையுறுகளுக்கு மத்தியிலும் சில வேலைத்திட்டங்களை முன்னெடுத்துக்கொண்டிருக்கின்றா ரென்பது முழு உலகமும் அறிந்த உண்மையாகும். அந்த அடிப்படையிலேதான் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியோடும் அவர் கைகோர்த்திருக்கின்றார். எதிர்காலத்தில் இந்த இலங்கைத் திருநாட்டிலே, சுமுகமானதொரு நிலைமை ஏற்பட வேண்டும் ; சிறந்ததொரு மக்கள் சமூகம் உருவாக வேண்டும் என்கின்ற எதிர்பார்ப்பு அவரிடம் இருக்கின்ற காரணத்தினால்தான் அவர் அந்தக் கட்சியுடன் ஒரு கூட்டிணைப்பை ஏற்படுத்தி, இந்தப் புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தைச் செய்திருக்கின்றார். இந்தக் கூட்டிணைவு நாட்டிலே சமாதானத்தை ஏற்படுத்தத் தவறுமாக இருந்தால், நிச்சயமாக எதிர்காலத்தில் இந்தச் சபையிலே இருக்கின்ற எல்லோரும் சமாதானத்தைப் பற்றியும் இரத்த ஆற்றைப் பற்றியும் கொலை வெறியைப் பற்றியுந்தான் மீண்டும் மீண்டும் பேசப்போகின்றார்கள். எனவே, இது எமக்குக் கிடைத்திருக்கின்ற இறுதியான, அருமையான, சிறப்பான ஒரு சந்தர்ப்பம். இந்தச் சபையிலே இருக்கின்றவர்கள், கட்சித் தலைவர்கள் மற்றும் யார் யாரெல்லாம் நாட்டிலே சமாதானம் நிலவவேண்டும் என்று உளப்பூர்வமாக விரும்புகின்றார்களோ, அவர்கள் எல்லோரும் இந்தச் சந்தர்ப்பத்தை சிறந்த முறையில் பயன்படுத்திக்கொள்ள வேண்டுமென்று நான் வேண்டுகோள் விடுக்கின்றேன். இந்தக் கடினமான பணியை நிறைவேற்றுவதில் பெரும் பொறுப்பு அரசாங்கத்திற்கு இருக்கின்றது. போரை -சண்டையை - உடனடியாகவே தொடங்க முடியும். ஆனால், சமாதானமும் பேச்சுவார்த்தையும் அவ்வாறல்ல. ஓரிரு

இரவுகளிலோ, ஓரிரு நாட்களிலோ, ஓரிரு மாதங்களிலோ நிச்சயமாக சமாதானத்தை ஏற்படுத்திவிட முடியாது. அவ்வாறு ஓரிரு நாட்களிலோ அல்லது குறுகிய காலத்திலோ சமாதானத்துக்கான அனைத்தையும் செய்து முடிக்கலாம் என்று யாராவது கூறினால் அதை நான் மட்டுமல்ல, இந்தச் சபையும் ஏற்றுக்கொள்ளத் தயாராக இல்லை என்றுதான் நான் நினைக்கின்றேன். ஏனென்று சொன்னால், கடந்தகால நிகழ்வுகள் இதற்கு உதாரணங்களாக இருக்கின்றன. எனவேதான் அரசாங்கம் எடுத்துக் கொண்டிருக்கின்ற இந்த முயற்சிகளுக்கு எல்லோரும் - விடுதலைப் புலிகளாக இருக்கலாம், எதிரணியினர்களாக இருக்கலாம் அல்லது சம்பந்தப்பட்ட முயற்சிக்கு எதிராகச் சேறு பூசுகின்ற ஊடகங்களைச் சேர்ந்தவர்களாக இருக்கலாம், யாராக இருந்தாலும் ஒத்துழைப்பு வழங்க வேண்டும் ; அதனை நிறைவேற்றுவதற்கான ஒரு சந்தர்ப்பத்தை வழங்க வேண்டும். அதன்மூலம் நிலையான ஒரு சமாதானத்தைக் கொண்டுவருவதற்கு உதவியவர்களாகத் திகழ வேண்டும். வடக்கு -கிழக்கிலே இருக்கின்ற, விசேடமாகக் கிழக்கிலே இருக்கின்ற முஸ்லிம், சிங்கள மக்களுடைய பிரச்சினைகளுக்கான தீர்வும் இதிலேதான் தங்கியிருக்கின்றது. ஏனென்றால், 1987ஆம் ஆண்டு செய்யப்பட்ட இந்திய - இலங்கை ஒப்பந்தத்தினால் அந்தப் பிரதேசத்திலே வாழ்கின்ற சிங்கள, முஸ்லிம் சமூகங்கள் அடிமையாகிப் போனமை பற்றி இந்தச் சபைக்கு மிகவும் விபரமாகச் சொல்லிவைக்க வேண்டிய தேவைப்பாடு எனக்கு இருக்கின்றது. அந்த ஒப்பந்தத்தின் மூலமாக ஒரு சமாதானத்தை ஏற்படுத்த வேண்டும் என்பதற்காக அந்த நேரத்திலே இருந்த அரசு குறித்த சமூகத்தவர்களுடைய அபிலாஷைகளைக் கேட்டறியாமல், அவர்களுடைய எதிர் பார்ப்புக்களைப் பற்றி அறிந்து கொள்ளாமல், இந்தச் சமூகங்களைத் தள்ளிவைத்துவிட்டு, இரவோடிரவாக அதனை ஏற்படுத்தியது. இருந்தாலும் அந்தக் காலப்பகுதியிலே கிழக்கிலே வாழ்ந்த முஸ்லிம் மக்கள் இதனை வன்மையாக எதிர்த்திருக்கவில்லை. இந்த நாட்டிலே ஒரு நிரந்தரமான சமாதானம் தோன்றவேண்டும். என்பதற்காக அவர்கள் செய்த மாபெரும் தியாகம்தான் அதுவாகும். ஆனால், அவர்கள் செய்த அந்தத் தியாகத்திற்காக, அவர்களுடைய அந்த அர்ப்பணிப்பிற்காக, அவர்களுக்கு ஏற்பட்ட உயிரிழப்புக்கள், உடைமையிழப்புக்கள் ஒன்றிரண்டல்ல, ஏராளம்! ஏராளம்! அவர்கள் தங்கள் மண்ணில் இருந்தும் வீடுகளில் இருந்தும் துரத்தப்பட்ட வரலாறு, வீடுகளில் வைத்துக் கொலை செய்யப்பட்ட வரலாறு, பள்ளிவாசல்களில் வைத்துத் துப்பாக்கிகளினால் சுட்டுக் கொலை செய்யப்பட்ட வரலாறு, அவர்களின் உரைச் சுற்றி நின்று சிறு குழந்தைகளை, கர்ப்பிணித் தாய்மாரைக் கத்தியால், கோடரியால் வெட்டிக் கொலை செய்த வரலாறு போன்ற ஏகப்பட்ட வரலாறுகளைச் சுமந்த சமூகமாக அந்தக் கிழக்கிலே வாழ்கின்ற முஸ்லிம் சமூகம் இருந்து கொண்டிருக்கின்றது. அவர்களுடைய சோக வரலாறுகள் இன்றும் தொடர்ந்து கொண்டிருக்கின்றன.

இந்த நாட்டிலே தற்போது இருக்கின்ற நிலைமை மாறி, பேச்சுவார்த்தைகள் மூலம் எதிர்காலத்தில் சமாதானம் ஏற்படுத்தப்படவேண்டும் என்று எல்லோரும் பேசிக் கொள்கிறார்கள். இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற கற்றவர்கள், நலன் விரும்பிகள், அரசியல் தலைவர்கள் எல்லோரும் இந்த நாட்டிலே ஒரு நிரந்தரச் சமாதானம் வரவேண்டும் ; இந்தச் சமாதானத்தின் மூலமாக இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற அனைத்து மக்களும் ஐக்கியத்தோடு வாழவேண்டும் என்று விரும்புகின்றார்கள். ஆனால், இந்த நிகழ்வுகளிலே அதிகம் அங்கம் வகிக்கின்ற அதிக விமர்சனங்களுக்குள்ளாகி இருக்கின்ற விடுதலைப் புலிகள், முஸ்லிம்கள் தொடர்பில் எத்தகைய நிலைப்பாட்டில் இருக்கின்றார்கள் என்பதை இந்த உலகத்திற்கு இன்னும் தெளிவாகக் காட்டவில்லை. "முஸ்லிம்களையும் நாங்கள் கவனிப்போம்" என்று "முஸ்லிம்களுடைய பிரச்சினைகள் கவனத்தில் எடுத்துக் கொள்ளப்படும்" என்றும் அவர்கள் கூறுகின்றார்களே தவிரை, இதைத்தான் நாங்கள் முஸ்லிம் சமூகத்திற்குத் தரவிருக்கின்றோம் என்று வெளி உலகத்திற்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு அவர்கள் இன்னும் தயங்குகின்றார்கள். அதற்குக் காரணம், அவர்களிடத்தில் அது பற்றி இன்னும் தெளிவான கொள்கையொன்று இல்லாதிருப்பதுதான். கிழக்கிலே இருக்கின்ற முஸ்லிம்களுக்கு மட்டுமல்ல, அந்தப் பிராந்தியத்திலே இருக்கின்ற சிங்கள மக்களுக்கும் அவர்கள் என்ன

[ගරු අමීර් අලි මහතා]

தீர்வை வழங்கவிருக்கின்றார்கள் என்பதைப் பற்றித் தெளிவாகக் கூறுவதற்கு அவர்கள் தயாராகவில்லை. "ஏதோ ஒன்றை நாங்கள் தருவோம்" என்று கூறுகின்ற ஒரு நிலைமையில்தான் அவர்கள் இருக்கின்றார்கள். அவ்வாறான நிலைப்பாட்டை நாங்கள் தொடர்ந்தும் அனுமதிக்க முடியாது. அவர்கள் இந்த விடயம் பற்றித் தெளிவாகக் கூறவேண்டும். தங்களுக்கான பங்கு இவ்வளவு, வடக்கு கிழக்கிலே இருக்கின்ற மற்றயை மக்களுக்கு, அதாவது முஸ்லிம், சிங்கள மக்களுக்கு, அவர்கள் தரவிருக்கின்ற பங்கு இவ்வளவு என்பதுபற்றி அவர்கள் இந்த உலகத்திற்கும் இந்த நாட்டின் தேசிய இனங்களுக்கும் தெளிவான விளக்கம் கொடுக்கவில்லை என்று சொன்னால், இந்த இரு சமூகங்களையும் மிகவும் அடிமைப்பட்ட சமூகங்களாக ஆக்குவதற்கே அவர்கள் முயற்சிக்கின்றார்கள் என்பதைத் தவிர வேறு எந்தக் கூற்றினையும் என்னால் இந்தச் சபையிலே கூறி வைக்க முடியாது.

இந்தச் சமூகத்தினர் அவர்களுடைய போராட்டத்தோடு இணங்கியிருந்தவர்கள் ; அவர்களைக் காட்டிக் கொடுத்த ஒரு சமூகமாக அவர்கள் இருக்கவில்லை. மாறாக, அவர்கள் அதனை ஆதரித்தார்கள். ஆனால், இறுதியிலே அவர்களுக்குக் கிடைத்த பரிசு என்னவென்று சொன்னால், அவர்களுடைய பிரதேசங்களிலே இருந்து அவர்கள் துரத்தியடிக்கப்பட்டதும் பள்ளிவாசல்களில் வைத்துக் கொலை செய்யப்பட்டதும் அச்சுறுத்தலுக்குள்ளாகியதும்தான். மாபெரும் விடுதலை இயக்கம் என்று கூறப்படுகின்ற, ஒரு சமூக மக்களின் விடுதலையைத் தோள்களிலே சுமந்துகொண்டு செல்கின்ற ஓர் இயக்கம் என்று கூறப்படுகின்ற அந்த இயக்கம் இவ்வாறுதான் அநியாயம் செய்து வந்திருக்கின்றது.

அவ்வாறாயின், எதிர்காலத்தில் கிழக்கு மாகாணத்திலிருக்கும் இந்த முஸ்லிம் சமூகத்துக்கும் சிங்கள சமூகத்துக்கும் அவர்கள் எதைக் கொடுக்க இருக்கிறார்கள்? என்பதையிட்டு ஒரு தெளிவான நிலைப்பாட்டை அவர்கள் உலகத்துக்குச் சொல்ல வேண்டிய ஒரு தேவைப்பாடிருக்கிறது. எமது மதிப்புக்குரிய சம்பந்தன் ஐயா அவர்கள் சபையிலே இருக்கின்றார். அவர் ஒரு பழுத்த அரசியல்வாதி ; நான் மிகவும் கௌரவத்தோடு மதிக்கன்ற ஓர் அரசியல் தலைவர். இந்த விடயத்தில் அவருக்கும் ஒரு தார்மீகப் பொறுப்பிருப்பதாக நான் நினைக்கின்றேன். ஒவ்வொரு நிகழ்வுகளிலும் முஸ்லிம்கள் புறக்கணிக்கப்படுகின்றபோது - புறந்தள்ளப்படுகின்றபோது அவர்களுக்காக உரத்துப் பேசவேண்டுமென்று நான் அவரிடம் வேண்டுகோள் விடுக்கிறேன். ஏனென்றால், நாங்கள் எல்லோரும் ஒற்றுமையாக வாழவேண்டும் என்பதற்காகத்தான் எல்லா அரசியல் தலைவர்களும் பேசுகிறோம் ; போட்டி போடுகிறோம் ; சண்டையிடுகிறோம் ; சச்சரவுகளைச் செய்கிறோம் ; கால நேரத்தை அதிகமாக வீணடித்துக்கொண்டிருக்கிறோம். ஆனால், அந்த நிலைமை இந்த நாட்டிலே இப்பொழுது இருக்கின்றதா? நிச்சயமாக இல்லை. எல்லாப் பிரதேசங்களிலும் மக்கள் பயந்த சூழலில் வாழ வேண்டிய ஒரு நிலைமை இருக்கின்றது ; அச்சத்தோடு வாழ்கின்ற நிலைமை இருக்கிறது. எங்களுக்கு என்ன நடக்குமென்று தெரியாத ஒரு நிலைமை இருக்கின்றது. எதிர்காலத்தில் இந்த நிலைமை மாற்றப்பட்ட வேண்டும் வடக்கு - கிழக்கில் இருக்கின்ற சிறுபான்மையின மக்கள் பாதுகாக்கப்பட வேண்டும். இவர்கள் விடுதலைப் போராட்டத்தை நடத்திக்கொண்டு, தாம் அச்சமூகத்தின் காவலர்கள் என்று சொல்லிக்கொண்டு, இன்னொரு சிறுபான்மைச் சமூகத்தைச் அடக்கியாள முயலக்கூடாது என்பதைத்தான் இந்தச் சபையிலே நான் விநயமாகக் கூறிவைக்க விரும்புகிறேன்.

1987இல் முஸ்லிம்களின் அபிலாசைகளைப் புறந்தள்ளிவிட்டு இணைக்கப்பட்ட வடக்கு - கிழக்கு மாகாணங்கள் மீண்டும் தனித்தனியாகப் பிரிக்கப்பட வேண்டுமென்று இப்பொழுது நீதிமன்றம் ஒரு தீர்ப்பளித்திருக்கின்றது. ஆனால், அவை இணைக்கப்பட்டபோது தமிழ் அரசியல் தலைவர்களாக இருக்கலாம், விடுதலை வேண்டி நிற்பவர்களாக இருக்கலாம், அவர்கள் அதில் முஸ்லிம் சமூகத்தின் பங்கைப் பற்றிப் பேசவில்லை. இந்தத் தீர்ப்பின் பின்னர் இப்போதும் இந்தத் தமிழ் தேசியத் தலைமைகள் மௌனமாக இருக்கின்றன. இந்த நேரத்திலாவது முஸ்லிம்களின் பங்கு தொடர்பாக என்ன செய்ய இருக்கிறார்கள்? என்பதைப் பற்றி முஸ்லிம் சமூகத்துக்கு அவர்கள் தெளிவாக விளக்கம் தரவேண்டும். எவ்வாறாக இருந்தாலும், போராட்ட சூழலில் சிக்குண்டு பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்ற ஒரு சமூகம், இன்னொரு சமூகத்தை எதிர்காலத்தில் நசுக்க முயலக்கூடாதென்று விநயமாக நான் வேண்டுகோள் விடுக்கிறேன். அத்தோடு, எதிர்காலத்தில் நடைபெறும் சமாதானப் பேச்சுவார்த்தையில் முஸ்லிம்களுக்கு, விசேடமாக அவர்கள் கோரியிருக்கின்ற மூன்றாந்தரப்பு என்ற அந்தஸ்தை வழங்கும் விடயத்திற்கு, விடுதலைப் புலிகள் அதிக முக்கியத்துவம் கொடுக்க வேண்டும். அந்தப் பிராந்தியத்தில் இருக்கின்ற சமூகம் ஒற்றுமையாக வாழவேண்டும் என்பதற்காகத் திரு. சம்பந்தன் போன்ற சிரேஷ்ட அரசியல் தலைவர்கள் எதிர்காலத்தில் அதிகளவில் கவனமெடுத்து இதற்கான நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ள எதிர்காலத்தில் அந்தப் பிராந்தியத்தில் இருக்கின்ற முஸ்லிம் சமூகத்தைப் புறந்தள்ளி விட்டு ஒரு சமாதானத் தீர்வை அடையலாமென்று யாராவது நினைத்தால், - அது அரசாக இருந்தாலென்ன, விடுதலைப் புலிகளாக இருந்தாலென்ன -கிடைக்கப் போகின்ற சமாதானத் தீர்வு பரிபூரணமாக இருக்கப் போவதில்லை. அது நிச்சயமாக இலங்கையில் நாங்கள் எதிர்பார்கின்ற ஒரு சமாதானத் தீர்வாகத் திகழப் போவதில்லை. மீண்டும் மீண்டும் இனத் துவம்சத்தையும் இனச் சுத்திகரிப்பையும் ஏற்படுத்துகின்ற நிகழ்வுகள்தான் நடைபெறு மேயன்றி, வேறொன்றும் நடைபெறாது.

இந்த நிகழ்வுகளில் அதிகமான முஸ்லிம்கள் பாதிக்கப்பட்டிருக்கி றார்கள். அதுமட்டுமல்ல, சிங்கள மக்களும் பாதிக்கப்பட்டுக் கொண்டிருக்கிறார்கள். கிழக்கிலே இருக்கின்ற முஸ்லிம் மக்களால் வடக்கு - கிழக்கு இணைந்த மாகாணசபையில் எந்த விடயத்தையும் சாதித்துக்கொள்ள முடியாத நிலை இருக்கின்றது. இதனைப் பற்றி மாண்புமிகு மயோன் முஸ்தபா அவர்கள் இங்கு மிகவும் தெளிவாகக் கூறினார். முஸ்லிம்கள் அங்கு சென்று எந்தவொரு விடயத்தையும் செய்ய முடியாது. அந்த மக்களுடைய குறைகளைக் கேட்டு, அவற்றை வென்றெடுத்துக் கொடுக்கக்கூடிய சந்தர்ப்பம் அங்கு கிடையாது. எனவே, இது தனியே ஒரு பகுதியினருக்குரிய சொத்தா? என்ற கேள்வியை நான் இந்த உயர்ந்த சபையிலே கேட்க வேண்டிய தேவைப்பாடிருக்கிறது. வடக்கு - கிழக்கிலே இருக்கின்ற மக்களுடைய பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பதற்காக உருவாக்கப்பட்ட ஒரு சபையாக இருந்தால் நிச்சயமாக அந்தச் சபை உடனுக்குடன் எல்லா மக்களுடைய பிரச்சினைகளையும் தீர்த்துக் கொடுக்கின்ற ஒரு சபையாக இருக்க வேண்டும். மாறாக, அது யாருக்கும் உதவாத ஒரு சபையாக, விசேடமாக கிழக்கு மாகாண மக்களுக்கு எந்தவொரு பிரயோசனமும் இல்லாத ஒரு சபையாகத்தான் இயங்கிக்கொண்டிருக்கிறது.

எனவே எதிர்காலத்தில் இவ்வாறான நிலைமை மாற்றியமைக்கப்பட வேண்டும். கிழக்கு மாகாணத்திலுள்ள முஸ்லிம், சிங்கள மக்களுடைய அபிலாஷைகளும் முன்னிறுத்தப்பட வேண்டும். அவர்களுடைய பிரச்சினைகளும் செவிமடுக்கப்படாதவரை நிச்சயமாக இந்தப் பிரச்சினைக்கு எந்தத் தீர்வையும் பெற்றுக்கொள்ள முடியாது. பேச்சுவார்த்தை - பேச்சுவார்த்தை என்றும், யுத்தம் - யுத்தம் என்றும், இனச்சுத்திகரிப்பு - இனச்சுத்திகரிப்பு என்றும், கொலை - கொலை என்றும் நாங்கள் இன்னும் எத்தனை வருடங்களுக்குத்தான் இச்சபையிலே பேசிக்கொண்டிருக்க முடியும்? நாங்கள் சமூகத்தைப் பாதுகாப்பதற்காக வந்தவர்கள். ஒரு சமூகத்தின்பால் ஏற்படுகின்ற பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வைப் பெற்றுக் கொடுக்க வேண்டுமென விரும்புகின்றவர்கள். இந்தப் பிரச்சினையை மீண்டும் மீண்டும் அதே பாணியில் தொடர வைத்துக்கொண்டு, தலைமைத்துவத்திற்கோ, பாராளுமன்ற ஆசனனங்களுக்கோ ஆசைப்படுகின்ற சமூகத் தலைவர்களாக - சமூகப் பிரதிநிதிகளாக நிச்சயமாக நாங்கள் இருக்கக் கூடாது. நாங்கள் இந்தப் பிரச்சினைக்கு ஒரு தீர்வைப் பெற்றுக் கொடுக்க வேண்டும். அதன் மூலம் எமது மக்கள் நிம்மதியாக வாழவேண்டும்; இந்த நாடு அபிவிருத்தியடைந்து சிறப்படைய வேண்டும். இந்த நாட்டிலுள்ள சிங்களவர்களாகவிருப்பினும், தமிழர்களாகவிருப்பினும், முஸ்லிம்களாகவிருப்பினும் அல்லது வேறு எந்த இனத்தவராகவிருப்பினும் சகல மக்களும் ஒருங்கிணைந்து கைகோர்த்து சந்தோஷமாக வாழவேண்டுமென்கின்ற எதிர்பார்ப் புடனேயே பிரார்த்தித்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள். அந்த எதிர்பார்ப்பு பரிபூரணப்படுத்தப்பட வேண்டும். எந்த இனத்தைச் சேர்ந்தவராயினும் இந்த நாட்டிலே பிறக்கின்ற ஒவ்வொருவரினதும் பாதுகாப்பு உறுதிப்படுத்தப்பட வேண்டும். ஆனால், நிச்சயமாக பேச்சு வார்த்தையில் பாரிய விட்டுக்கொடுப்புகளைச் செய்து சமாதானத்தை ஏற்படுத்துவதன்மூலமே இவ்வாறான நிலையை உருவாக்க முடியும். இரு தரப்பினரும் இந்தப் பேச்சுவார்த்தை சரிவராது என்ற எண்ணத்துடன் பேச்சுவார்த்தை மேசைக்குச் செல்வார்களாயின், நிச்சயமாக இன்னும் இருபது வருடகாலம் சென்றாலும் இப்பாராளு மன்றத்திலே நாங்கள் மட்டுமன்றி எமக்குப் பின்னால் வரவுள்ள சமூகமும் தொடர்ந்தும் இதைப்பற்றியே பேசவேண்டிய நிலைமை ஏற்படப்போகின்றது. அப்படிப்பட்ட நிலைமை ஏற்படக்கூடாது. இந்தச் சமூகங்களின் ஒற்றுமை உறுதிப்படுத்தப்படவேண்டு மென்பதற்காகவே இச்சபையிலே அனைத்து உறுப்பினர்களும் பேசுகிறார்கள், சண்டை பிடிக்கிறார்கள், தமது கால நேரத்தையும் பணத்தையும் விரயம் செய்கிறார்கள். எனவே, எதிர்காலத்தில் இந்த நாட்டில் சமாதானத்தின் மூலமாகச் சிறந்த சமூகத்தைக் கட்டியெழுப்புவதன்மூலம் அனைத்து மக்களும் ஒற்றுமைப்பட்டு வாழவேண்டுமௌக் கேட்டு, வாய்ப்பளித்தமைக்கு நன்றிகூறி விடைபெறுகிறேன். வஸ்ஸலாம்.

[අ. භා. 4.02]

ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා (மாண்புமிகு ரீ. மகேஸ்வரன்) (The Hon. T. Maheswaran)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்றைய அவசரகாலச் சட்ட நீடிப்பை எதிர்த்தவனாக, தமிழ் மக்கள் இன்று எதிர்நோக்கிக் கொண்டிருக்கின்ற இன்னல்களையும் தற்போது பதவியிலுள்ள அரசாங்கத்தினால் தமிழ் மக்கள்மீது கட்டவிழ்த்து விடப்பட்டுள்ள அரச பயங்கரவாதத்தையும் இச்சபையிலே எடுத்துக்கூற வேண்டிய நிலையிலுள்ளேன். யாழ்ப்பாணக் குடா நாட்டிலுள்ள மக்கள் கடந்த 80 நாட்களுக்கு மேலாகப் போதிய உணவு, மின்சார வசதிகள், சீரிய போக்குவரத்து வசதிகள் எதுவுமின்றி, சுதந்திரமாக நடமாடவும் முடியாது, திறந்தவெளிச் சிறைச்சாலையிலே அரச பயங்கரவாதத்தின் அடக்குமுறைக்குள்ளாகியுள்ளார்கள். இந்த அரசானது யாழ். குடாநாட்டிலுள்ள ஆறு இலட்சம் மக்களின் குரல்களுக்கு மதிப்பளிக்காது, அவர்களைச் சுதந்திரமாக வாழ்வதற்கு இடமளிக்காது, மிகவும் கொடூரமான முறையில் செயற்படுவதை கடந்த பல ஆண்டுகளாகக் கண்டிருக்கிறோம். ஆனால், இன்றைய நிலை எமது மக்களை மிகவும் மோசமாக வேதனைக் குள்ளாக்கியுள்ளது. குறிப்பாக, யாழ். குடாநாட்டிலுள்ள மக்கள் இன்று பல்வேறுவிதமான இன்னல்களை எதிர்நோக்குகின்றார்கள். அரசாங்கத்தினால் இன்று கொழும்பிலிருந்து யாழ்ப்பாணத்துக்கு அரிசி, மா, சீனி ஆகிய பொருட்கள் மாத்திரம் ஓரளவுக்கு அனுப்பப்படுகின்றன. ஏனைய உப உணவுப்பொருட்கள் அங்கு அனுப்பப்படுவதில்லை. போதிய அளவு உப உணவுப்பொருட்களைப் பணம் கொடுத்து வாங்கக்கூடிய சூழ்நிலையில் அங்கு வாழ்கின்ற மக்கள் இல்லை. அங்கு மீன்பிடித் தடை அமுலிலுள்ளது. இதனால், அங்கே கடற்றொழிலையே நம்பி வாழ்ந்து வந்த பல்லாயிரக்கணக்கான வர்கள் கடந்த நான்கு மாதகாலமாக கடலுக்குச் சென்று மீன்பிடிக்க முடியாத நிலைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள். அப்பகுதியில் நாளாந்தம் விவசாயம், கட்டிடத்தொழில் ஆகியவற்றைச் செய்து வந்த மக்களுக்கேற்ற தொழில் வாய்ப்புகள் இல்லை. அங்கு விவசாயம் செய்ய முடியாத சூழ்நிலை காணப்படுகின்றது. பாடசாலைகள் சீராக இயங்குவதில்லை; பாடசாலை செல்வதற்கான போக்குவரத்து வசதிகளோ சீரான எரிபொருள் விநியோகமோ இல்லை. ஒழுங்கான மின்சார விநியோகமும் இல்லை. ஒரு நாளைக்கு மூன்று - நான்கு மணி நேரம்தான் அங்கு மின்சாரம் விநியோகிக்கப்படுகின்றது. யாழ். குடாநாடு எங்கும் இரவு ஆறு மணியிலே இருந்து மறுநாள் காலை ஆறு மணி வரை தொடர்ச்சியான ஊரடங்கு அமுல்படுத்தப்பட்டு

வருகின்றது. அந்த மக்கள் மாலை ஐந்து மணியாகியவுடனேயே வீடுகளுக்குள் முடங்க வேண்டிய சூழ்நிலைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக் கின்றார்கள். அங்கு பொருட்களினுடைய விலைவாசிகள் மலைபோல் உயர்ந்திருக்கின்றன. எங்களுடைய மக்களுடைய உண்மையான உணர்வுகளை மதிக்கக்கூடிய நிலையில் இல்லாத, எந்தவித உணர்வுகளுமற்ற, செயலிழந்த நிலையிலே இருக்கின்ற இந்த அரசாங்கம், யாழ். குடாநாட்டிலே அரச நிர்வாகம் இயங்குவதாகக் காட்டிக் கொள்கின்றது. இந்திய அரசு, யாழ். குடாநாட்டிலே வாழ்ந்து கொண்டிருக்கின்ற மக்களுக்கு உணவுப் பொருட்களை அனுப்ப முயற்சிப்பதாக நாங்கள் கடந்த சில நாட்களாகப் பத்திரிகைகளின் மூலம் அறிகின்றோம். உண்மையிலே தமிழ்நாட்டிலே வாழ்ந்து கொண்டிருக் கின்ற ஆறு கோடி தமிழ் மக்கள் யாழ். குடாநாட்டிலே உள்ள ஆறு இலட்சம் தமிழ் மக்களுக்கு உணவு அனுப்புகின்ற விடயத்தை நாங்கள் ஒரு செய்தியாகப் பார்க்காமல் நிஜமாகப் பார்க்க வேண்டும். தமிழ் நாட்டிலே இருந்து உணவுப் பொருட்கள் அங்கு வரவேண்டும், பட்டினிச் சாவிலே இருந்து எங்களுடைய அந்த மக்களைக் காப்பாற்ற வேண்டும் என்கின்ற அவா இலங்கையிலே வாழ்கின்ற தமிழ் பேசுகின்ற மக்கள் அனைவர் மத்தியிலேயும் இருக்கின்றது.

இந்த நாட்டிலே ஆட்சி புரிந்து கொண்டிருக்கின்ற சிங்கள அரசு எங்களுடைய தமிழ் இனத்திற்கு எந்தவிதமான சலுகைகளையோ, எந்தவிதமான வாழ்வாதார உரிமைகளையோ வழங்கப்போவதில்லை என்பதைக் கடந்த காலங்களிலே ஆட்சி செய்த சிங்கள அரசாங்கங் களும் அரசியல் தலைவர்களும் தங்களுடைய செயல்களின் மூலம் எங்களுடைய மக்களுக்கு உணர்த்தியிருக்கின்றார்கள். அந்த நிலை மேலும் பல மடங்கு மோசமடைந்து, எங்களுடைய மக்களை திரிசங்கு நிலைக்குள்ளாக்கியிருக்கின்றது. எங்களுடைய மக்கள் எந்த உரிமைகளை வேண்டிப் போராடிக் கொண்டிருக்கின்றார்களோ, அந்த உரிமைகளை விடுத்து இன்று தங்களுடைய அன்றாடப் பிரச்சினைகளைப் பற்றிப் பேசவேண்டிய நிலைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக் கின்றார்கள். கடந்த ஜெனீவா பேச்சுவார்த்தையின்போது தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளினால் முன்வைக்கப்பட்ட A-9 வீதி திறக்கப்பட வேண்டும் என்ற கோரிக்கை இந்த அரசாங்கத்தினால் சிறிதளவேனும் கவனத்தில் எடுத்துக்கொள்ளப்படவில்லை. இந்தப் பிரச்சினை விடுதலைப் புலிகளுடன் சம்பந்தப்பட்ட பிரச்சினையல்ல. இது யாழ். குடாநாட்டிலே முற்றுகைக்குள் சிக்கித் தவித்துக்கொண்டிருக்கின்ற ஆறு இலட்சம் மக்களுடைய வாழ்வாதாரப் பிரச்சினை. விடுதலைப் புலிகளுடன் போரிடுவது வேறு, தமிழ் மக்களுடைய அன்றாடப் பிரச்சினைகள் என்பதை வேறு இந்த அரசு புரிந்துகொள்ளவேண்டும். அங்குள்ள மக்கள் தமிழ் தென்னிலங்கையிலும் வன்னியிலும் உள்ள தங்கள் உறவுகளிடம் சென்று வருவதற்கான, அவர்களின் சுதந்திரமான நடமாட்டத்திற்கான போக்குவரத்து ஒழுங்கை இந்த அரசு மேற்கொள்ள வேண்டும். இன்று காலி, மாத்தறை, ஹம்பாந் தோட்டை போன்ற இடங்களில் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கின்ற மக்களுக்கான, காலி வீதியினூடான போக்குவரத்துத் தடை செய்யப் பட்டிருந்தால், சிங்கள மக்கள் அரசுடன் எவ்வாறு மோதியிருப்பார்கள் என்பதைச் சிறிதளவேனும் கற்பனை பண்ணிப் பார்க்கவேண்டும். A-9 வீதியைத் திறக்க மறுக்கின்ற இந்த அரசாங்கம், எங்களுடைய மக்களுடைய அன்றாடத் தேவைகளை நிவர்த்தி செய்ய முடியாமல், அந்தப் பயணிகளின் போக்குவரத்தைக்கூட ஒழுங்கு செய்ய முடியாமல் இருக்கின்றது. 90 யாழ். குடாநாட்டிலே கடந்த நாள் களிலே நூற்றுக்கணக்கானவர்கள் இயற்கை மரணமெய்தியிருக்கின்றார்கள். இதேபோல தென்னிலங்கையிலும் அவர்களுடைய பல உறவினர்கள் இறந்திருக்கின்றார்கள். ஆனால், சம்பந்தப்பட்டவர்களுடைய பிள்ளைகளோ, பெற்றோர்களோ கூட தென்னிலங்கையிலே இருந்து சென்று யாழ். குடாநாட்டிலே நடைபெறுகின்ற மரணச் சடங்குகளிலோ அல்லது அங்கிருந்து தென்னிலங்கைக்கு வந்து இங்கு நடைபெறுகின்ற மரணச் சடங்குகளிலோ கலந்துகொள்ள முடியாத ஒரு சூழ்நிலை இருந்தது. இதற்காகவாவது எந்தவிதமான போக்குவரத்து வசதிகளையும் செய்து கொடுப்பதற்கு அரசாங்கம் எவ்வகையிலும் முன்வரவில்லை. இதற்கு மேலாக, இன்று தென்னிலங்கைக்கு வர வேண்டுமாக இருந்தால், பாதுகாப்புப் [ගරු ටී. මහේස්වරන් මහතා]

படையினரிடம் அனுமதி பெறவேண்டிய ஒரு துர்ப்பாக்கியமான சூழ்நிலைக்கு யாழ். குடாநாட்டு மக்கள் தள்ளப்பட்டிருக்கின்றார்கள். இந்தப் புதிய நடைமுறையினால் எங்களுடைய மக்கள் விடியற்காலை ஐந்து மணிக்கு லாம்புகளுடன் இராணுவ முகாம்களுக்கு முன்னால் காத்து நிற்கின்ற சோகமான நிகழ்வுகள் குடாநாட்டிலே அரங்கேறுகின்றன.

அதைவிட, இன்று எங்களுடைய தமிழ் பேசுகின்ற மக்கள் அரிசிக்காக, மாவுக்காக, சீனிக்காக அங்கு இராணுவ முகாம்களிலே உள்ள கடைகளின்முன் நீண்ட வரிசைகளிலே தூங்கிக் கொண்டிருக்க வேண்டிய சூழ்நிலை ஏற்பட்டிருக்கின்றது. இவ்வாறான நிலைமைகள் எல்லாம் மேலும் வலுவடையக்கூடிய சாத்தியக்கூறுகள்தான் எமக்குத் தென்படுகின்றன. எங்களுடைய மக்களை இந்த நிலைமையிலே இருந்து எவ்வாறு மீட்க வேண்டும் என்பதைப் பற்றி நாங்கள் சிந்தித்துப் பார்க்கவேண்டும். ஆனால், தற்போது பதவியில் இருக்கின்ற அரசாங்கத்துடன் இது தொடர்பாகத் தொடர்ச்சியாகப் பேசுவதில் எந்தவித அர்த்தமுமில்லை என்றே தோன்றுகின்றது. ஏனென்றால், தமிழ் தேசியக் கூட்டமைப்பினர் கடந்த பல நாட்களாக இந்தப் பாராளுமன்ற அமர்வுகளின்போது ஒரு சத்தியாக்கிரகப் போராட்டத்தை நடாத்திக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். அவர்களுடைய கோரிக்கைகள்கூட இந்த அரசினால் பரிசீலிக்கப்படவில்லை. இதற்கும் மேலாக, கடந்த பதினெட்டு ஆண்டுகளுக்கும் மேலாக ஒன்றாக இணைக்கப்பட்டிருந்த எங்களுடைய வடக்கு - கிழக்கு தமிழர் தாயகப் பிரதேசம் இன்று இரண்டாகப் பிரிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. அன்றைய இந்திய அரசினால் எங்களுடைய மக்களுக்கு இணைத்துக் கொடுக்கப்பட்ட அந்த மாகாணம் இன்று தனித்தனியாகப் பிரிக்கப் பட்டிருக்கின்றது. எங்களுடைய மக்களின் தலையில் அடிமேல் அடி விழுந்தவண்ணமிருக்கின்றது. இத்தகைய ஒரு துர்ப்பாக்கிய சூழ்நிலையில், தற்போதைய அரசு எங்களுடைய மக்களை மனிதாபிமான ரீதியாக எந்தவகையில் காப்பாற்ற எத்தனிக்கின்றது என்பது பற்றிய விபரம் இன்றுவரை அரசினால் வெளியிடப்பட മിമാതരു.

இச்சந்தர்ப்பத்தில் நான் இந்த உயர்ந்த சபையிலே ஒரு கோரிக்கையை விடுக்க விரும்புகின்றேன். அதாவது, இன்று யாழ். குடாநாட்டிலிருந்து தென்னிலங்கைக்கு வர விரும்புகின்ற ஐம்பதாயிரத் துக்கும் மேற்பட்ட மக்கள் பாதுகாப்பு அனுமதி கோரி நிற்கின்றார்கள்; அவர்கள் பயண ஒழுங்கை வேண்டி நிற்கின்றார்கள். அவர்களுக்கான பயண ஒழுங்குகளை மேற்கொண்டு தரும்படி வேண்டுகின்றேன். மேலும், இன்று குடா நாட்டிலே இளைஞர் -யுவதிகள் கடத்தப்படுகின்றார்கள் ; தென்னிலங்கையிலே தமிழ் மக்கள், தமிழ் வர்த்தகர்கள் கடத்தப்படுகின்றார்கள். எவ்வாறு இந்த கடத்தல்கள் அரங்கேறு கின்றன என்பது எமக்குப் புரியவில்லை. ஆயினும், இதற்கெல்லாம் இந்த அரசாங்கம்தான் பொறுப்புக்கூற வேண்டும். குடா நாட்டிலே என்றாலும் சரி, தென்னிலங்கையிலே என்றாலும் சரி கைது செய்யப் பட்டவர்கள் அனைவரும் சட்டத்தின் முன் நிறுத்தப்பட வேண்டும். அவர்களுடைய பெற்றோர் அவர்களைப் பார்ப்பதற்கு அறுமதிக்கப் பட வேண்டும் என்று இந்த உயர்ந்த சபையிலே வேண்டிக் கொண்டவனாக, இந்த அரசினால் கொண்டுவரப்படுகின்ற இந்த அவசரகாலச் சட்டத்துக்கு எனது முற்றுமுழுதான எதிர்ப்பை மீண்டும் தெரிவித்து, எனது உரையை நிறைவு செய்கின்றேன். நன்றி வணக்கம்.

[අ.භා. 4.10]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michal Perera)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, හදිසි තීතිය තවත් මසකින් දීර්ඝ කරන්නට ගරු අගුාමාතෲතුමා යෝජනා කර තිබෙන මේ වෙලාවේ, එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් ඒ යෝජනාවට අපි අපේ සහයෝගය දෙනවා ය කියා මා පළමුවෙන්ම පුකාශ කරන්නට කැමතියි.

විශේෂයෙන්ම අද මෙහිදී කරුණු රාශියක් පිළිබඳව අනාවරණය වුණා. ඒ නිසා, අද ඇති වී තිබෙන අර්බුදයක්, ඒකට තිබෙන විසඳුම් පිළිබඳවක් එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් අපේ ස්ථාවරය පැහැදිලි කිරීම ඉතා වැදගත්ය කියා මා හිතනවා. මට මතක හැටියට මේ අර්බුදය සඳහා අවසාන වශයෙන් තීතිමය පුතිපාදත සැලසී ආණ්ඩුකුම වාෘවස්ථාව සකස් වුණේ 2000 වර්ෂයේදීයි. ඒක මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් වුණා. නමුත් සම්මත වුණේ නැහැ. ඒ අනුව චන්දිකා බණ්ඩාරනායක කුමාරතුංග මැතිනියගේ ආණ්ඩුව එදා යම් කිසි විසඳුමක් ඉදිරිපත් කළා. එහි තිබුණු යම් කිසි පුශ්තයක් නිසා එක්සත් ජාතික පක්ෂයට ඒ සඳහා සහයෝගය දෙන්න බැරි වුණා. නමුත් හිටපු ජනාධිපතිතුමිය 2000 වර්ෂයේදී ඉදිරිපත් කළ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ තිබුණු අතිකුත් කරුණු සියල්ලම එක්සත් ජාතික පක්ෂය එදා පිළිගත්තා. මේ පක්ෂ දෙකත් සමභ එතැන හොඳ සම්මතයක් ඇති වුණායි කියලා මා හිතනවා. එදා ජේවීපී එක මොන මතයේ ද සිටියේ කියලා මට මතක නැහැ. නමුත් අද එතැන ඉඳලා අපට යම් කිසි ගමනක් යන්න සිදු වෙලා තිබෙනවාය කියා මා හිතනවා. මේ පුශ්නය එන්න එන්නම බැරෑරුම් වුණා මිස විසඳුමක් ලැබුණේ නැහැ. අප දන්නවා, දිස්තුික් සභා කුමය ඇතිවුණු බව. ඊට පසුව පළාත් සභා කුමය ඇති වුණා. මේ මොනවා දුන්නත් ඒක විසඳුමකට ආවේ නැහැ. එන්න එන්නම පුශ්නය වැඩි වුණා. ඒක වැඩි වෙන්න පුධානම හේතුවක් තමයි මේ පුධාන දේශපාලන පක්ෂ දෙක දෙපැත්තක ඉදගෙන යම් යම් තීන්දු ගැනීම. ඒ නිසා අද එක්සත් ජාතික පක්ෂය ඉතාමත්ම හොද ස්ථාවරයකට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. රජයත් එක්ක කථා කරලා අපි එකභතාවකට ඇවිල්ලා ඒ නීති වෙනස් කිරීමක් පාර්ලිමේන්තුව තුළට ගෙනෙනවා නම් එයට සහයෝගය දෙන්න එක්සක් ජාතික පක්ෂයේ අපි අත්සන් කරපු අවබෝධතා ගිවිසුම අනුව එකභ වෙලා තිබෙනවා. මේක ඉතාම හොඳ පුවේශයක් කියලා මා හිතනවා. එතකොට එවැනි ස්ථාවරයකට ආවාම අපේ දුවිඩ සංවිධානවල ගරු මන්තීුකුමන්ලා, වෙනත් දුවිඩ සංවිධානවල පාර්ලිමේන්තුවේ නැති දුවිඩ නායකයන් සියලු දෙනාම කැඳවා ඒ සඳහා අනුමැතියක් ලබා ගන්නට හෝ නව දුරටත් ඒක සංශෝධනය කරන්නට හෝ වහාම මේක පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනෙනවා නම් තමයි වඩාත් හොඳ. ඒ- 9 පාර ඇරියත්, නැතත් මේ පුශ්තය විසඳෙන්නේ තැහැ. මොනවා දුන්නන් විසඳෙන්නේ නැහැනේ. අවසාන විසඳුමකට

මුලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Order, Please!

දැන් ගරු කථානායකතුමා මූලාසනය ගන්නවා ඇති.

අනතුරුව ගරු ගයන්න කරුණානිලක මහතා මූලාසනයෙන් ඉවත්, වූයෙන්, කථානායකතුමා මූලාසනාරුඨ විය.

அதன் பிறகு, திரு. மஹிந்த யாப்பா அபேவர்தன அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE. HON. GAYANTHA KARUNATHILEKA left the Chair and MR. SPEAKER $took\ the\ Chair.$

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michal Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, ඒකට සහයෝගය දීම සදහා සර්ව පාක්ෂික සමුළුවේ කම්ටුවට එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙත් අපි නියෝජිතයන් දෙදෙනෙක් පත් කර තිබෙනවා. අපි ගරු අගමැතිතුමාගෙන් ඉල්ලන්නේ එම සාකච්ඡා ඉතා ඉක්මනින් අවසන් කරන්න කියලයි. ඒක අපට ඉදිරියට ගමන් කරන්න හොද පුවේශයක් වෙයි කියලා මා හිතනවා. මීට වඩා මම ඒ පිළිබඳව කථා කරන්නේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, තමුන්තාන්සේ දන්නවා අපට පුශ්න රාශියක් තිබෙන බව. පැහැර ගෙන යැම් පිළිබඳව, මිනීමැරුම් පිළිබඳව පුශ්න තිබෙනවා. සොයා ගන්නට බැරි වුණු ඒවා තිබෙනවා. ඒවායේ හරි ඒවා තිබෙනවා, වැරදි ඒවා තිබෙනවා. නමුත් මෙම වාතාවරණය දැන් ටික ටික වැඩිවේගන යන තත්ත්වයක් තිබෙනවා. ඒක නැවැත්වීම රජයේ වගකීමක්. මේකෙන් යම්කිසි පැත්තකින් රජයට දෝෂාරෝපණයක් එනවා. නැහැයි කියන්න බැහැ. මෙතැන විවිධ පිරිස් මේවා කරනවා වෙන්න පුළුවන්. විවිධ නුස්තවාදීන් පිරිස් සිටිනවා. කප්පම ලබා ගන්නා විවිධ පිරිස් ඉන්නවා. පාතාලයේ විවිධ පිරිස් ඉන්නවා. නමුත් මේ සියල්ලේම වගකීම දරන්නේ රජයයි. ඉතින් අපට ඒක බැහැර කරන්න බැහැ. උතුරේත්, නැහෙනහිරත් තිබෙන මේ පුශ්නය අද මේ පළාතටත් ඇවිල්ලා තිබෙනවා. මේ පිළිබඳව තමුන්තාන්සේලා ගන්නා පියවර සාධාරණව ගන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා. මා දන්නා පිළිවෙළට විශාල පිරිසක් මෙහෙම පැහැර ගෙන ගිහිත් තිබෙනවා. 15 දෙනෙක් පිළිබඳව විතරයි දැනට පරීක්ෂණ කරන්න කටයුතු කරලා තිබෙන්නේ. අනික් අය පිළිබඳව පැහැදිලි තොරතුරක් නැහැ. ඒ පිළිබඳව එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන් අපි ගරු අගුාමාතාතුමාගේ අවධානය යොමු කරනවා.

ගරු අගුාමාතාාතුමති, විශේෂයෙන්ම මා මේ වෙලාව වෙන් කර ගත්තේ මේ තිසායි. දැන් එහේ විතරක් නොවෙයි, මේ යුද්ධය තිබෙන්නේ. මේ පළාතේත් තිබෙනවා. ඔබතුමා දන්නවා, කොළඹ ඉඳලා කල්පිටිය දක්වා ධීවර ජනතාව එදා මේ නුස්තවාදී බෝම්බ සොයා දෙන්න උදවු වුණු අය බව. එදා ඒ අය නොසිටියා නම් සමහර විට ඒ පුදේශවලට, harbour එකට විශාල විනාශයක් සිද්ධ වෙන්න තිබුණා. ඒ ධීවර ජනතාව තමයි, එයට මැදිහත් වෙලා රජයට, හමුදාවලට, පොලීසියට උදවු වෙලා ඒ කටයුතු කළේ. අද ඒ ධීවර පවුල් විශාල පුමාණයකට මුහුදු යෑම තහනම් කර තිබෙනවා. ආරක්ෂක හේතුවක් නිසා එසේ කළා නම් අපි ඒකට මොනවාවත් කියන්නේ නැහැ. නමුත් මා කියන්නේ - [බාධා කිරීමක්] මෙතැන තිබෙන්නේ , කොළඹ ඉඳලා උස්වැටකෙයියාව දක්වා පුදේශය පිළිබඳවයි. මා ළහ විස්තර තිබෙනවා. ලොකු බෝට්ටුවලට විතරක් multi-day boats වලට" උදේ 6.00 ඉඳලා සවස 6.00වන තුරු යන්න දෙනවා. පොඩි බෝට්ටුවලට කොහොමවත් යන්න දෙන්නේ නැහැ. ඒක මා කියවන්නම්. "මෙම තහනම් පුදේශයට කොළඹ, වැල්ලවත්ත, කින්රෝස් මුනුදු පිහිනුම් තටාකය සීමාවේ සිට උස්වැටකෙයියාව පුදේශය දක්වා අයත් වේ." විශාල පුදේශයක්. "ඒ අනුව මෝදර, මට්ටක්කුලිය, ලුණුපොකුණ, පල්ලියවත්ත, වත්තල, හැඳල, දික්ඕවිට, උස්වැටකෙයියාව හා පමුණුගම ආදී පාරම්පරික ධීවර ගම්මාන රැසක් මෙම සීමාවට ඇතුළත් වේ." ඒ අයට ධීවර රක්ෂාව කරන්න බැහැ. කොහේවත් යන්න බැහැ. මේ තීරණය නිසා සෘජු ධීවරයින් හා යැපෙන්නන් 14,000කට ආසන්න පුමාණයක් පීඩාවට පත් වී සිටිනවා. මේ අයගේ දරුවන්ට උගන්වන්න විධියක් නැහැ. ඒ විස්කර මා දිගින් දිගටම කියන්න යන්නේ නැහැ. ඒ ගැන ඔබතුමා දන්නවා. ඒ අයට රැකියාව අහිමි වෙලා තිබෙනවා. සමහර අය බෝට්ටු ලබා ගෙන තිබෙන්නේ ණයටයි. බැංකුවලින් ණය අර ගෙන තිබෙනවා. ඒවා ගෙවන්න හම්බ වෙන්නේ නැහැ. ඒ වාශේම දරුවන්ට පාසල් යවන්න බැහැ. පවුලට ජීවන් වෙන්න බැහැ. පෞද්ගලික කටයුතු වෙනුවෙන් ලබා ගත් ණය ආපසු ගෙවන්න බැහැ. ඉතින් අපි දැන් මේකට මොකක්ද කරන්නේ? මා හිතන හැටියට මේක අපි හැම දෙනාගේම අවධානයට යොමු විය යුතු දෙයක්. මේ පුදේශයේ යුද්ධයක් නැහැ. එහෙම පුශ්තයක් නැහැ. නමුත් දඩුවම් කර තිබෙන්නේ මේ අයටයි. තහනම් කළා නම් කමක් නැහැ. මේ වාගේ සිද්ධීන් වෙලා තිබෙනවා. ඒ අයට ජීවත් වෙන්න යම් කිසි කුමයක් හදා දෙන්න. අපි ඉල්ලන්නේ එච්චරයි. එහෙම නොකළොත් මේ මිනිස්සු -මේ රජයට උදවු කරපු මිනිස්සු - රජයත් එක්ක විශාල කලකිරීමකට පත් වෙනවා. මීට පෙරත් මේ පුශ්නය තිබුණා. එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව කාලයේදීන් තිබුණා. අපි ඒ පිළිබඳව සාකච්ඡා කරලා ඒ අයට රක්ෂාව ලැබෙන පිළිවෙළට ඒ පුශ්නය බොහොම හොඳට විසඳුවා.

ගරු අගුාමාතාකුමති, දැන් අර highway එක හදන අවස්ථාවේදීන් මුහුදෙන් වැලි ගොඩ දමන කොට මේ පිරිසගේම රක්ෂාව නැතිව ගියා. අපි කෑ ගහලා, කෑ ගහලා, ඒ ගොල්ලෝ සතාගහ කරලා තමයි යම් කිසි මුදලක් ලබා ගත්තේ. මා හිතන හැටියට ඒ වෙලාවේ පොලීසියෙන් වෙඩි තියලා ජීවිත තුනක්, හතරක් නැති වුණා. ඒ, මහත් අසරණ තත්ත්වයකට පත් වී සිටින ජනතාවක්. මේ පිළිබඳව ඔබතුමාගේ ක්ෂණික අවධානය යොමු කරන්න. එක පැත්තකින් සුනාම් ආවේ ඒ අයටයි;ඒ කරදර වුණා. අතික් පැත්තෙන් ගං වතුර ආවේ ඒ අයටයි; ඒ කරදර වුණා. මා හිතන හැටියට විශාල පුශ්නයක් තිබෙනවා. ඒ නිසා මේ පිළිබඳව ඔබතුමාගේ විශේෂ අවධානය ඉක්මනින්ම යොමු කරන්නය කියන එකයි අපේ ඉල්ලීම වන්නේ.

ඒ විතරක් නොවෙයි. අපි දන්නවා, මේ යුද්ධය නිසා, මේ නුස්තවාදී වාහපාරය නිසා අති විශාල බනුකරයක් ධීවර ජනතාවට තමන්ගේ ජීවන රැකියාව කර ගන්න නොහැකි වී තිබෙන බව. එක පැත්තකින් තෙල් ගනන් ගියා. දැන් තෙල් මිල අඩු වුණාට භූමි තෙල් මිල අඩු වෙලා නැහැ. ඒකෙන් වැදිලා තිබෙන්නේ අර අභි-සක ධීවරයාටමයි. රජය පොරොන්දු වුණා. මා ළහ තිබෙනවා, මහින්ද චින්තනය. ඒකේ තිබෙනවා, ඒ ධීවරයාට යම් කිසි මුදලක් දෙනවාය කියා. එහෙම මුදලක් ලැබුණේ නැහැ.

ගරු වන්දුසේන විපේසිංහ මහතා (மாண்புமிகு சந்திரசேன விஜேசிங்க) (The Hon. Chandrasena Wijesinghe) එකතු වෙලා දෙමු. ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். தோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michal Perera) ජේවීපී එකත් එකතු වෙනවා?

ගරු වන්දසේන විපේසිංහ මහතා (ගාකේ පුණි සුණි පුණි විදින ඛ්රී කුණි සිත් (The Hon. Chandrasena Wijesinghe) නැහැ. එකතු වෙලා දෙමු කියලායි කිව්වේ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michal Perera) එකතු වෙනවාය කියන්නේ ජේවීපී එකත් ඉන්න ඕනෑ නේ.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා (மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon Wimal Weerawansa) දැන් ඔය ගොල්ලෝ ඉන්නවා. අපි නැහැ.

ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා (மாண்புமிகு டியூ குணசேகர) (The Hon. Dew Gunasekara) They will also be joining soon.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michal Perera) මාත් කිව්වේ ඒකයි. එකතු වෙලා හෝ එකතු තොවී හෝ -

ගරු නිහාල් ගලප්පත්ති මහතා (ගාණෙபුඟිළ நිනුගත් සහවාජුණි) (The Hon. Nihal Galappaththi) හොදටයි කිව්වේ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michal Perera)

හොඳට කිව්ව බව පිළිගන්නවා. ඒ ධීවරයා පුදුම අසරණ නන්ත්වයකට පත්ව සිටිනවා. ඒ අයට සුනාම් ආවා; ගංවතුර ආවා; ඊට පසුව යුද්ධය ඇවිත් තිබෙනවා. ඒ මිනිසුන් ජීවත් වෙන්න නොහැකි තන්ත්වයකට පත් වී සිටිනවා. එම නිසා ඒ යුද්ධයක් නැති පුදේශවල ඒ ජනතාව විපතට පත් කරන්න එපාය කියා ගරු අගුාමාතාෘතුමාගෙන් මා ඉල්ලා සිටිනවා. එහෙම නොවුණොත් උතුරු-නැහෙනහිර හා මුතුර්වල ජනතාව පත් වී තිබෙන තත්ත්වයට මේ අහි-සක මිනිස්සුන් පත් වෙනවා. විශාල වියදමක් දරලා නැවි මාර්ගයෙන් උතුරට බඩු බාහිරාදිය යවනවාය කියා තමුන්නාන්සේලා කියනවා. දැන් මේ අයට මොකක්ද කරන්නේ? මේ අය රජයට උදවු දීපු අය; හමුදාවට උදවු දීපු අය; පොලීසියට උදවු දීපු අය; බෝම්බ අල්ලලා දීපු අය ඒ අය ගැන මොකුත් කියන්නේ නැහැ. අතික් අය කථා කරන්නේ නැති නිසාද මේක වෙලා තිබෙන්නේ කියන්න මා දන්නේ නැහැ. විශේෂයෙන් ඉතා ඉක්මනින් මේ පිළිබඳව පියවරක් ගත්නය කියා මා ගරු අගුාමාතාෘතුමාගෙන් ඉල්ලනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දැන් වෙලාව නම් හරි.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා (மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michal Perera) මා මීට වඩා කථා කරන්නේ නැහැ.

කථාතායකතුමා (சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) හරි හොදයි.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michal Perera)

අතාවශා දෙය කියනවා මිස අපි නිකම් බොරුවට පාර්ලිමේන්තුවේ කාලය කාලා වැඩක් නැහැ. විශේෂයෙන්ම මේ කරුණු ටික ගැන කථා කරන්නයි මා කාලය යොදා ගත්තේ. ඒ නිසා ඒ පිළිබඳව එතුමාගේ විශේෂ අවධානය යොමු කරමින්, මේ තත්ත්වය උඩ අද හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීමට අපේ-එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ-සහයෝගය ලබා දෙන බව පුකාශ කරමින් මා නිහඩ වෙනවා. ස්තූතියි.

පුශ්තය වීමසන ලදී.

කටහඩවල් අනුව "පක්ප" මන්නීන්ට ජය බව කථානායකතුමා විසින් පුකාශ කරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டது.

குரல்களின்படி "ஆம்" மேலோங்கிற்று என சபாநாயகர் அவர்கள் அறிவித்தார்கள்.

Ouestion put.

Mr. SPEAKER, having collected the Voices, declared that the "Ayes" had it

ගරු ආර්. සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். சம்பந்தன்)

(The Hon. R. Sampanthan)

Sir, I am calling for a Division.

පාර්ලිමේන්තුව 43 වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ - පක්ෂව 102: විරුද්ධව 21: යනුවෙන් - බෙදුණේය.

பாராளுமன்றம் 43 ஆம் நிலையியற் கட்டளைப்படி பிரிந்தது: சார்பாக 102; எதிராக 21.

The Parliament divided under Standing Order No. 43: Ayes 102: Noes 21.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

යෝජනාව බහුතර ඡන්දයෙන් සම්මතයි.

ඊ ළහට 2 සහ 3 අංක යටතේ තිබෙන යෝජනා, දුම්රිය හා ගමනාගමන අමාතාෘතුමා සහ ඛනිජ තෙල් හා ඛනිජ තෙල් සම්පත් සංචර්ධන අමාතාෘතුමා.

මෝටර් වාහන පනත : තියෝග மோட்டார் போக்குவரத்துச் சட்டம்: ஒழுங்ளகுவிதிகள் MOTER TRAFFIC ACT : REGULATIONS I

ගරු ඒ. එව්. එම්. පවුසි මහතා (දුම්රිය හා ගමනාගමන අමාතෘතුමා සහ බනිජ තෙල් හා බනිජ තෙල් සම්පත් සංවර්ධන අමාතෘතුමා)

(மாண்புமிகு ஏ. எச். எம். பௌஸி - புகையிரதம் மற்றும் போக்குவரத்து அமைச்சரும் பெற்றோலியம், பெற்றோலிய வள அபிவிருத்தி அமைச்சரும்)

(The Hon. A. H. M. Fowzie - Minister of Railways and Transport and Minister of Petroleum and Petroleum Resources Development)

I move,

"That the regulations made by the Minister of Railways and Transport, and Minister of Petroleum and Petroleum Development under Section 19 and 237 of the Moter traffic Act (Chapter 203) as amended by Act, No 21 of 1981 and published in the Gazette Extraordinary No. 1446/31of 25th May, 2006 which were presented on 20.06.2006 be approved."

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභාසම්මත විය. බැහැ බැගුக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු ඒ. එව්. එම්. පවුසි මහතා (மாண்புமிகு ஏ. எச். எம். பௌஸி) (The Hon. A. H. M. Fowzie) I move.

"That the Regulations made by the Minister of Railways and Minister of Transport, and Petroleum and Petroleum Resources Development under Section 237 of the Moter Traffic Act (Chapter 203) as amended by Act, No 21 of 1981 and published in the Gazette Extraordinary No. 1446/31 of 25th May, 2006 which were presented on 20.06.2006 be approved."

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභාසම්මත විය. බැහැ බැගුக්සෝපාර්ල ஏற්றුக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

කල්තැබීම

ஒத்திவைப்பு

ADJOURNMENT

එකල්හි වේලාව අ. හා. 4.30 වුයෙන් කථානායකතුමා විසින් පුශ්නය නොවී මසා පාර්ලිමේන්තුව කල් නබන ලදී.

පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව, අද දින සභා සම්මුතිය අනුව, 2006 නොවැම්බර් 16 වන බුහස්පතින්දා අ. හා. 4. වන නෙක් කල් ගියේය.

அப்பொழுது, பி.ப. 4.30 மணியாகிவிடவே சபாநாயகர் அவர்கள் வினா விடுக்காமலேயே பாராளுமன்றத்தை ஒத்திவைத்தார்.

> அதன்படி, பாராளுமன்றம், அதனது இன்றைய தீர்மானத்திற்கிணங்க, 2006 நவம்பர் 16, வியாழக்கிழமை பி.ப. 4.00 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

It being 4.30 p. m. MR. SPEAKER adjourned Parliament without Question put.

Adjourned accordingly until 4.00 p. m. on Thursday, 16th November, 2006 pursuant to the Resolution of the Parliament this day.

සැ. යු.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සඳහා ස්වකීය කථාවල නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු රිසි මන්නීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.

குறிப்பு

உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் ஹன்சாட் பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to the Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings : From 9.30 a.m. to 4.30 p.m.

on 07.11.2006

Final set of manuscripts

received from Parliament : 04.45 p.m. on 10.11.2006

Printed copies despatched : 14.11.2006 Morning

